

ROK LI Nr 177
(15 543)
Wydanie I
Nakład 50 000 egz.

DZIENNIK POLSKI

KRAKÓW
Czwartek 3 VIII 1995
Cena 60gr/6 000zł

W lipcu ceny podobno spadły

Ogórek Kołodki

Z ogórkiem w rękę rozpoczął wczoraj spotkanie z dziennikarzami wicepremier, minister finansów Grzegorz Kołodko informując, że w lipcu po raz pierwszy od 100 miesięcy nie tylko nie ma inflacji, ale ceny nawet spadły o ok. 0,3-0,5 proc. w porównaniu z czerwcem.

Nie ma zatem sezonu ogórkowego w finansach. Jest natomiast - zdaniem Kołodki - świetna okazja dla NBP, aby nareszcie wsparł walkę z inflacją. Bank może w tym celu wykorzystać „w sposób profesjonalny” dwa instrumenty: stopy procentowe i kursy walutowe.

Zamiast inflacji nastąpiło więc zjawisko dysinflacji. Łącznie z lipcem - licząc od początku roku - inflacja wynosi ok. 13 proc.

- Jeśli NBP nareszcie dotychczasowi walczy z inflacją, możliwe jest ograniczenie jej na koniec roku do ok. 20

proc. - stwierdził Kołodko. Gdy NBP w dalszym ciągu nie będzie robił zbyt wiele, to inflacja może osiągnąć ok. 23 proc., ale w rękach prezesa NBP znajdują się instrumenty, które mogłyby sprowadzić inflację nawet do 17 proc. lub... 27 proc. - oceniał wicepremier.

(PAP)

...

- Nie potrzeba ministra Kołodki z ogórkiem w dłoni, aby wierzyć, że cena warzyw w lipcu spadła - stwierdził w rozmowie z „Dziennikiem” Bogdan Wyżnikiewicz z Instytutu Badań nad Gospodarką Rynkową. - Wicepremier Kołodko na pewno pamięta rok 1991 kiedy to w lipcu inflacja osiągnęła poziom 0,1 proc. W sierpniu także nie przekroczyła 1 proc. Jednak wzrost cen w całym 1991 r. znacznie przekroczył 60 proc. Sezonowy spadek cen

żywności zauważalny jest od kilku lat. W tym roku pogoda sprzyjała rolnikom więc warzywa obrodziły i ich cena spadła. Oczywiście nie spadła cena telewizorów i innych towarów przemysłowych.

Zdaniem Bogdana Wyżnikiewicza, nie ma w tej chwili podstaw do zmian w polityce monetarnej Narodowego Banku Polskiego.

- Zarzuty pod adresem Hanny Gronkiewicz-Waltz to stały repertuar ministra Kołodki. Tymczasem ministerstwo i bank centralny mają po prostu nie zawsze zbieżne ze sobą cele działania. Minister dba o wykonanie budżetu i widzi politykę pieniężną w znacznie krótszej perspektywie niż prezes banku centralnego, który zabiega o „zdrowie” pieniądza w długim okresie czasu - powiedział Bogdan Wyżnikiewicz.

(DER)

Święta wojna Muzułmanów?

Kilkanaście tysięcy ludzi zgromadziło się wczoraj na wielkim wiecu w Teheranie by zaprotestować przeciwko polityce ONZ w Bośni. Przemawiając na wiecu w Teheranie przywódca irańskich konserwatystów ajatollah Ahmad Janati zapowiedział, że jeśli nie zostanie zniesione embargo na dostawę broni do Bośni Iran gotów jest rozpocząć świętą wojnę na Bałkanach: wystąpić z ONZ, dostarczyć bośniackim Muzułmanom broń w celu samoobrony i utworzyć armię islamską, która stanęłaby w obronie Bośni. Stanowisko Teheranu poparło większość państw islamskich.

Sprawa zniesienia embargo na dostawę broni do Bośni stała się także punktem spornym w Waszyngtonie. Prezydent USA Bill Clinton powiedział, że jest rozczarowany wynikiem głosowania w Izbie Reprezentantów gdzie większością ponad dwóch trze-

cich głosów uchwalono rezolucję w sprawie jednostronnego uchylenia przez USA embargo ONZ na dostawy broni do Bośni. Prezydent zapowiedział weto wobec rezolucji.

Nieoczekiwana zmiana stanowiska natomiast nastąpiła w Belgradzie po tym jak prezydent Serbii Slobodan Miloszević wezwał strony konfliktu w Bośni do zaprzestania „tej krwawej rzezi”. Z prośbą wstrzymania działań zbrojnych Miloszević wystosował list do przywódcy Muzułmanów bośniackich Aliji Izetbegovicia i dowódcy sił zbrojnych Serbów bośniackich gen. Radka Mladicia. Serbskie środki masowego przekazu potraktowały list serbskiego prezidenta jako dyplomatyczny manewr mający na celu przygotowywanie opinii publicznej do uznania Bośni i Hercegowiny przez Belgrad.

SAD
Szerzej - str. 8

Podatki w przyszłym roku

Stawki bez zmian?

Minister finansów Grzegorz Kołodko poinformował wczoraj, że nie zyskała jego akceptacji propozycja wprowadzenia do tabeli podatkowej nowej, 18-procentowej stawki podatku dochodowego. Przygotowane jednak zostały - zgodnie z życzeniem rządu - warianty tabel podatkowych wraz z wynikającymi z ewentualnych zmian skutkami dla budżetu.

Wprowadzenie nowej, najniższej stawki 18-procentowej jest równoznaczne - w ocenie Kołodki - z pod-

wyższeniem obciążeń podatkowych dla około 70-75 procent podatników przy założeniu, że dochody budżetu pozostają na poziomie takim, jak przy stawkach 21, 33 i 45 procent.

Szczegóły - str. 7

„Nie zmienić - to błąd”
- rozmowa z Wiesławą Ziółkowską - przewodniczącą sejmowej Komisji Polityki Gospodarczej, Budżetu i Finansów - str. 3

Bramkarz Legii skazany za pobicie

„Bykiem” w kibica

Na 10 miesięcy więzienia Sąd Rejonowy w Stalowej Woli skazał Macieja Szczęsnego, bramkarza narodowej reprezentacji piłkarskiej Polski, zawodnika stołecznej Legii, za „umyślne pobicie jednego z kibiców Stali Stalowa Wola”.

Sąd warunkowo zawiesił wykonanie tej kary na 2 lata. Od M. Szczęsnego zasądzono także grzywnę i nawiązki w łącznej kwocie 500 zł z przeznaczeniem na cele społeczne. Do pobicia doszło w Stalowej Woli 30 października ub. roku po meczu tamtejszej Stali z Legią. Po

kończącym mecz gwizdka sędziego (spotkanie wygrała Stal 1:0) na płytę boiska wybiegła grupa kibiców fetując zwycięstwo. Maciej Szczesny przy tunelu prowadzącym z boiska do szatni wdał się w dyskusję z jednym z kibiców i uderzył go głową (tzw. bykiem) w twarz, powodując złamanie nosa z przemieszczeniem.

Sąd zastanawiał się czy nie wnieść kary zakazu wykonywania zawodu piłkarza, ale uznał ją za zbyt radykalną. Wyrok nie jest prawomocny.

Szczegóły - str. 30

Do Czech z workiem pieniędzy

(INF.WŁ./PAP) Od 1 września cudzoziemcy wjeżdżający do Republiki Czeskiej będą musieli na żądanie organów granicznych przedstawić 7 tysięcy koron lub ich równoważność w walucie wymienialnej (około 280 USD). Dla dzieci do lat 15 limit wyniesie połowę tej kwoty. Przedstawiciele czeskich urzędów w różny sposób interpretują nowe przepisy. Polskie MSZ ustala prawne możliwości interwencji.

Dyrektor policji imigracyjnej i straży granicznej Karel Freund twierdzi, że zamiast gotówki na granicy można przedstawić np. potwierdzenie opłacenia w biurze turystycznym pobytu w Republice Czeskiej. Straż graniczna będzie także respektować czek na pobranie gotówki z banku; dowodem posiadania wymaganej kwoty nie bę-

dą mogły być jednak karty kredytowe.

- Rozporządzenie będzie stosowane jedynie wobec niektórych osób na granicach - twierdzi z kolei Jirzi Czech, dyrektor wydziału ruchu turystycznego ministerstwa gospodarki Czech. Jego zdaniem, nowe zasady wjazdu na teren Republiki Czeskiej nie będą dotyczyć tych obcokrajowców, którzy mają zapłacone np. hotele, wycieczki itp. i tych, którzy bezsprzecznie są turystami.

Urzednicy nie wyjaśnili jakie będą kryteria określania tych, którzy „bezsprzecznie są turystami” oraz jak będą traktowani turyści tylko przejeżdżający przez Czechy. W myśl nowych przepisów czteroosobowa rodzina wracająca do Polski z czasów w Austrii przez Czechy, będzie mu-

siała mieć przy sobie co najmniej 840 dolarów.

Parę miesięcy temu, podczas prac nad rozporządzeniem rzeczniczka prasowa czeskiego MSW Beata Bernikova stwierdziła, że nowe zasady wjazdu do Czech nie będą w zasadzie dotyczyły obywateli państw sąsiadujących z Republiką Czeską ani obywateli państw wysoko rozwiniętych.

Polskie Ministerstwo Spraw Zagranicznych, zaskoczone nowymi przepisami strony czeskiej, bada sprawę. - MSZ ustala w tej chwili prawne możliwości interwencji. Jeżeli się okaże, że umowy międzynarodowe dają nam taką możliwość, to będziemy protestować - powiedziała „Dziennikowi” Dominika Jaźwiecka z biura rzecznika prasowego MSZ. (AMS)

Makabryczny eksponat

Prokuratura Rejonowa w Gdańsku prowadzi postępowanie wyjaśniające w sprawie sprzedaży podczas Jarmarku świętego Dominika mydła „RIF”, wyprodukowanego, według sprzedającego je kolekcjonera, w czasie drugiej wojny światowej z ciał więźniów obozów koncentracyjnych.

Według informacji zamieszczonych we wczorajszych wydaniach prasy na Trójmiasta mydło „RIF” sprzedawane było po 20 zł za kostkę przez filatelistę Bogusława B. na jarmarku staroci przy Targu Rybnym w Gdańsku.

W czasie wojny w Gdańsku Niemcy zorganizowali „fabryczkę” mydła produkowanego z tłuszczu uzyskiwanego z ludzkich zwłok.

Szczegóły - str. 4

Jan Olszewski

Konwent wyczerpany

Jan Olszewski, jeden z trzech kandydatów Konwentu św. Katarzyny na urząd prezydenta powiedział wczoraj w „Ursusie”, że prace Konwentu w sposób naturalny dobiegły końca. - Nie bardzo widać w tym momencie możliwości posunięcia się dalej - w ten sposób Olszewski ocenił szanse na wyłonienie przez Konwent jednego kandydata na urząd prezydenta.

Jako patologiczną określił Olszewski sytuację, w której kandydaci ugrupowań i środowisk lewicowych na urząd prezydencki prowadzą od wielu miesięcy kampanię, a po „naszej stronie istnieje pewnego rodzaju samoczynna i samostanowiona blokada uniemożliwiająca nam stanięcie do wyborczej konfrontacji”.

(PAP)

Tragedia w Rabce

(INF. WŁ.) Wczoraj, w jednym z mieszkań prywatnych w Rabce - Ponicach znaleziono zwłoki 28-letniej Anny B., oraz ok. 35-letniego Jerzego K, jej brata.

Do późnych godzin nocnych, pod nadzorem prokuratora, prowadzono oględziny miejsca tragedii. Nie wykłucz się wersja, iż między rodzeństwem doszło do nieporozumień. Bierze się też pod uwagę hipotezę o działaniach przestępczych osób trzecich. Wiele wyjaśnia sekcje zwłok, które zostaną przeprowadzone w Zakładzie Medycyny Sądowej w Krakowie.

(MIGA)

„Dawaj forszę, bo strzele”

(INF.WŁ.) Trwają poszukiwania bandytów, którzy w sobotę napadli na stację CPN przy ul. Radzikowskiego w Krakowie. Jak już informowaliśmy, napastnicy terroryzowali pistoletem obsługując stację i zrabowali 130 mln starych złotych. W woj. krakowskim był to w tym roku już 35 napad z bronią, pierwszy na stację CPN. W ub. roku napadano w Krakowie na stacje benzynowe dwukrotnie. Sprawcy pozostali nieznani.

- Z całą pewnością byliśmy wcześniej obserwowani. Jeden z bandytów kręcił się tu ok. godziny 13. Jego twarz zapamiętam do końca życia - opowiada z przejęciem jeden z pracowników stacji. - Tuż przed 16. pojawili się w dwójkę. Akurat znosili kanistry z olejem, kiedy nadeszli od strony garaży, z rękami z tyłu założonymi. Zapytali o olej. „Musimy kupić dobrego” - powiedział wyższy i obydwoj weszli za mną do sklepu. Sekundę później miałem przed oczami wyce-

lowaną lufę pistoletu. Ten wyższy szarpnął mnie, potknąłem się i prawie upadłem. Usłyszałem krzyk: „Dajcie forszę, bo strzele!”. Kolega, który akurat pisał jakieś kwity na zapleczu, znieruchomiał. Zaczęli się niecierpliwić. Przestraszyłem się, że nas powysztzelają jak kaczki, więc sam otworzyłem sejf na zapleczu. Zabrali pieniądze i kazali siedzieć cicho przez 15 minut. Potem zamknęli od zewnątrz drzwi na kłódkę i odeszli.

Bandyci pracowali w rękawiczkach i prawdopodobnie nie zostawili żadnych śladów. Policyjny pies stracił trop kilkadziesiąt metrów od budynku stacji; stamtąd najprawdopodobniej napastnicy odjechali samochodem. Do tej pory przebywają na wolności.

Nie udało się również schwycić sprawców dwóch ubiegłorocznych napadów na krakowskie stacje benzynowe.

(EK)

67.46 & 72.41 & 90.5

FM UKF
RADIO RZESZÓW
ul. Zamkowa 2
tel. (0-17) 62-55-55



Tańsze spadki

(INF.WŁ.) Dziennik Ustaw nr 85 z 24 lipca zawiera długo oczekiwaną ustawę o nowelizacji zasad opodatkowania spadków i darowizn. Ustawa wejdzie w życie po 30 dniach od chwili ogłoszenia, a więc 25 sierpnia. Przypomnijmy najważniejsze zmiany:

- podwyższono progi wartości darowizn i spadków wolnych od podatku. Będą one wynosić: do 6 100 zł dla pierwszej grupy podatkowej, 4 600 zł - dla drugiej i 3 100 dla trzeciej;
- obniżono podatki od nadwyżki ponad kwotę wolną od podatku. Dla pierwszej grupy podatkowej, a więc najczęściej wchodzącej w rachubę (najbliżsi krewni i powinowaci):

- od nadwyżki do 6 500 zł płacimy 3 proc.;
- od nadwyżki w przedziale 6 500 do 13 000 zł - 195 zł + 5 proc. nadwyżki ponad 6 500 zł;
- od nadwyżki ponad 13 000 zł - 5 120 zł + 7 proc. nadwyżki ponad 13 000 zł;

- podatek od zasiedzenia nieruchomości obniża się do 7 proc.;
- budynek lub mieszkanie o powierzchni do 110 m kw. nie wlicza się do podstawy opodatkowania, pod warunkiem przemieszkania w nim co najmniej 5 lat od chwili objęcia spadku. Można go jednak sprzedać, jeśli pieniądze będą przeznaczone na zakup innego mieszka-

nia, można też scedować go na dzieci. Warunkiem jest nieposiadanie własnego mieszkania lub odstąpienie go dzieciom lub Skarbowi Państwa czy samorządowi;

- zwalnia się od podatku osoby, które nabywają drogą spadku lub darowizny przedsiębiorstwo budowlane, handlowe i usługowe lub specjalistyczne gospodarstwo rolne pod warunkiem, iż obdarowanym jest małżonek, dzieci lub wnuki;
- będą opodatkowane spadki i darowizny z zagranicy. Wyjątek uczyniono dla maszyn, urządzeń i narzędzi przekazywanych osobie prowadzącej działalność gospodarczą.

(JP)

25-26 sierpnia w Sopocie

Koncerty gwiazd

Annie Lennox i Chuck Berry oraz Varius Manx i Edyta Górniak uświetnią XXXII Sopot Festiwal '95. Jury pod przewodnictwem Malcolma McLarena przyzna nagrodę główną - 15 tysięcy USD.

Pierwszego dnia muzycznej imprezy sopocka publiczność, podczas części konkursowej, usłyszy m.in. Kasię Kowalską i Justynę Steczkowską. Jedenastu wykonawców z całej Europy oceniać będzie jury pod przewodnictwem Malcolma McLarena - byłego menadżera Sex Pistols, twórcy wydanej w ubiegłym roku płyty „Pa-

ris”. McLaren niedawno gościł w Polsce i planuje w niedalekiej przyszłości nagrać album „Warsaw”.

Po części konkursowej wystąpi 69-letni legendarny muzyk rock 'n' rollowy Chuck Berry. Do czerpania z jego twórczości przyznawali się m.in. Beatlesi i Stonesi. Drugi - ostatni dzień festiwalu - zainauguruje koncert zespołu Varius Manx połączony z wręczeniem Platynowej Płyty. Taką samą nagrodę dostanie Edyta Górniak za 250 tysięcy sprzedanych kaset i płyt najnowszego albumu „Dotyk”.

(PAP)

CBOS ocenia

Papierowe sojusze

Większość Polaków (55 proc.) dopuszcza możliwość, że NATO i Rosja porozumiewają się w sprawach Polski „za naszymi plecami” - twierdzi, na podstawie wykonanych badań, Centrum Badania Opinii Społecznej. O lojalności członków Paktu Północnoatlantyckiego przekonanych było 22 proc. ankietowanych.

Blisko 2/3 badanych (64 proc.) było zdania, że Polska nie powinna brać pod uwagę sprzeciwu Rosji wobec rozszerzenia NATO, przeciwnego zdania

był co piąty (19 proc.) zapytany. Wśród ankietowanych nadal dominuje opinia (63 proc.), że głównym powodem sprzeciwu Moskwy jest chęć odzyskania wpływów w naszym kraju.

O tym, że w przypadku bezpośredniego zagrożenia Polska może obecnie spodziewać się pomocy Zachodu przeświadczonego było 38 proc. ankietowanych. Połowa (50 proc.) naszych rodaków nie liczy na odsiecz.

(PAP)

Ode mnie

Bez pośpiechu

Jak widać połowa Polaków nie wierzy, aby Zachód - w razie potrzeby - pospieszył nam z pomocą. Naszą pomyślność możemy jednak opierać także na tym, że z bratnią pomocą nie musi nam spieszyć i Wschód.

TOMASZ DOMALEWSKI



Najlepsze na świecie

Depilatory najnowszej generacji. Łagodnie spełnią Twoje marzenia o gładkiej skórze.

Kraków ul. Stradom 5
tel. 22 16 01

Najtańsze w Krakowie



■ KUCHENKI ZOSTAŁY

W POLSCE. 32 kuchenki mikrofalowe ukradli nieznani sprawcy z naczepy parkującej nocą przy trasie Warszawa-Poznań w miejscowości Czerwonka gm. Chodów, holenderskiej ciężarówki Leyland - poinformował nadkomisarz Szymon Jędrzejewski z Komendy Wojewódzkiej Policji w Koninie. Złodzieje wy ciągnęli kuchenki po przecięciu planek samochodu. Zdaniem Jędrzejewskiego, ładunek był słabo zabezpieczony a holenderski kierowca wykazał niefrasobliwość, zatrzymując się na postój w przypadkowym, odosobnionym miejscu.

CEGIELNIA ZIELONKI

Wyroby czyste ekologicznie

tel./fax (012) 33 67 81

205042

S.C.D.Z. MEDICINA

Ul. Rogozińskiego 12, tel. 12-24-59, 12-68-20;

ul. Barska 12, tel. 66-50-62

+konsultacje specjalistyczne

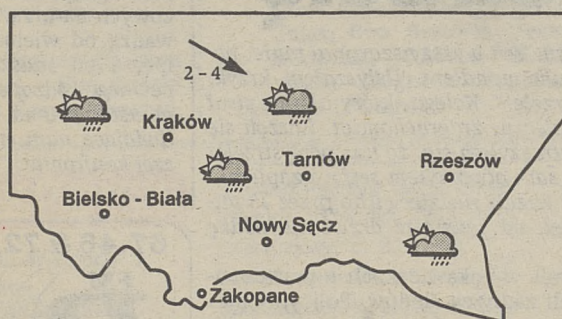
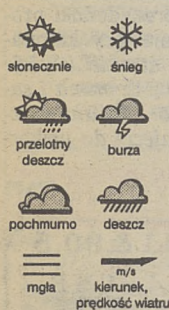
+zabiegi chirurgiczne (dzieci, dorośli)

+USG, gastroskopia, rentgen,

rektoskopia

+usuwanie zębów (narkoza)

Prognoza pogody



Temperatura (max./min.)

Bielsko	23	13	Nowy Sącz	24	12
Częstochowa	24	14	Przemyśl	24	13
Kasprowy Wierch	11	7	Rzeszów	24	13
Katowice	24	15	Tarnów	24	12
Kraków	24	14	Zakopane	22	11
Krosno	23	12	Warszawa	24	13

Sytuacja baryczna

Polska południowa jest w płytkiej zatoce niżowej sięgającej nad Polskę znad Ukrainy.

Prognoza pogody

Zachmurzenie umiarkowane, okresami duże. Miejscami burze i opady przelotne deszczu.

Temperatura maksymalna w dzień od 22 do 25 st., minimalna w nocy od 12 do 15 st.

Wysoko w Tatrach temperatura od 11 st. w dzień do 7 st. w nocy. Wiatr słaby i umiarkowany, w czasie burz porywisty, z kierunków północnych.

Prognoza orientacyjna na następną dobę

Bez większych zmian.

Sytuacja biometeorologiczna

Korzystna, jedynie w rejonach burz przejściowo wystąpi zakłócony czas reakcji.

Uwaga kierowcy

Drogi okresami mokre.

Ciśnienie atmosferyczne

(wczoraj o godz. 15.00)
998 hPa, tj. 741 mm Hg, tendencja spadkowa.

Temperatura powierzchni wody w Bałtyku

(wczoraj o godz. 8.00)
Świnoujście 23, Hel 20, Kołobrzeg 12, Gdynia 21.

Całkowita zawartość ozonu

350 Dobsonów, średnia wieloletnia: 320

5-dniowa prognoza dla Polski

na okres 4.08. - 8.8.95.
4. - 7.08.

Zachmurzenie małe i umiarkowane, na wschodzie kraju okresami duże. W woj. wschodnich i południowych przelotne opady i burze. Temp. min. od 8 do 13 st. Temp. maks. od 20 st. na wschodzie do 27 st. na zachodzie kraju.

W 2010 roku

40 milionów Polaków

Centralny Urząd Planowania przewiduje, że w 2000 r. liczba ludności Polski przekroczy 39 mln, a dziesięć lat później będzie nas już około 40 mln.

Zdaniem ekspertów z CUP w najbliżej dekadach spodziewać się należy pewnych zmian w strukturze demograficznej ludności. Systematycznie spadać będzie liczba dzieci i młodzieży, wzrastać natomiast liczba osób w wieku produkcyjnym oraz emerytów i rencistów.

Ekspertzy z CUP prognozują, że w najbliższych latach obserwowane będziemy w Polsce dalszy spadek przyrostu naturalnego. Wskaźnik ten zmniejszy się z 4,3 promila w 1990 r. do 2,1 promila w 2010 r. (w 1982 r. wyniósł on 10,2 promila). Malejąca liczba urodzeń nie będzie więc gwarantowała już prostej zastępowalności pokoleń, co oznacza, że polskie społeczeństwo będzie się systematycznie starzeć.

Zmniejszy się populacja dzieci w wieku przedszkolnym i chodzących do szkół podstawowych. Do końca XX wieku zwiększy się natomiast liczba młodzieży w wieku szkół średniej oraz wyższej.

Co może obcy kapitał w prasie?

Monopolizacja Łodzi

Delegatura Urzędu Antymonopolowego w Łodzi wszczęła postępowanie wyjaśniające w sprawie praktyk monopolistycznych na łódzkim rynku kolportażu prasy codziennej - powiedziała wczoraj dziennikarce PAP dyrektor Delegatury Iwona Bielska.

Dwie prywatne łódzkie spółki kolportażowe „Bur Press” i „Landpress” złożyły skargę o to, że wydawcy lokalnego „Dziennika Łódzkiego” i „Expressu Ilustrowanego”, utworzyli firmę kolportażową „Inmedio” sp. z o.o. i dali jej wyłączność na dystrybucję tych tytułów.

Kolporterzy zarzucili „Inmedio” m.in. „nadużywanie pozycji dominującej na rynku oraz utrudnianie dostępu do niego innym przedsiębiorstwom”. Uzasadnili, że łączny nakład „Dziennika Łódzkiego” i „Expressu Ilustrowanego” stanowi około 80 proc. nakładu dzienników w regionie.

„Inmedio” zarejestrowana została 26 czerwca br. przez czterech udziałowców. Od lipca jedynym właścicielem jest „Polskapresse” spółka z o.o. z Warszawy, której głównym udziałowcem jest niemiecka grupa Passauer Neue Presse. Ta sama grupa ma większościowe udziały w spółkach wydających „Dziennik Łódzki” i „Express Ilustrowany” oraz kilka innych gazet w Polsce.

- Właściciele „Inmedio” natychmiast wypowiedzieli umowy dotychczasowym kolporterom obu gazet. Zaproponowali nowe, niekorzystne warunki. Np. w zamian za współpracę chcą otrzymać pełną listę i dokładne adresy punktów sprzedaży gazet, żądają wyekspozowania „Dziennika Łódzkiego” i „Expressu Ilustrowanego”, kosztem innych tytułów oraz obowiązkowej bezpłatnej ich reklamy” - wyjaśnił mec. Roman Stacewicz, adwokat „Bur Pressu” i „Landpressu”.

Prezes zarządu „Inmedio” Sławomir Gorlicki, twierdzi, że o monopolu można byłoby mówić, gdyby spółka kolportowała 100 proc. tytułów na rynku łódzkim. - Prywatny kolportaż okazał się daleki od profesjonalizmu, nie utrzymywał prawidłowego nadzoru nad gazetami w różnych częściach miasta i wiecznie zalegał z płatnościami - oświadczył Gorlicki.

Kolporterzy wystąpili do Sądu Wojewódzkiego w Łodzi o uznanie za nieważne wypowiedzenia umów o kolportaż, argumentując, że naruszano przepisy ustawy o przeciwdziałaniu praktykom monopolistycznym oraz ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji.

Według Iwony Bielskiej, jeszcze w tym miesiącu Urząd Antymonopolowy ustali, czy „Inmedio” rzeczywiście „nadużywa pozycji rynkowej”.

(PAP)

Wiatr słaby i umiarkowany, przeważnie z kierunków północnych.

8.08.

Pogorszenie pogody - zachmurzenie duże z przejaśnieniami. Przelotne opady i burze.

Temperatura nie zmieni się, tylko na zachodzie kraju ochłodzenie do 22 st.

Temperatura z dnia 2.08.

(godz. 14.00)

Polska: Białystok 20,8 Bielsko-Biała 22,8 Częstochowa 20,8 Kasprowy Wierch 6,8 Katowice 21,2 Kołobrzeg 20,0 Koszalin 20,4 Kraków 22,4 Lesko 17,8 Olsztyn 24,4 Opole 21,3 Racibórz 15,9 Rzeszów 23,9 Śnieżka 9,6 Suwałki 17,6 Tarnów 24,7 Toruń 25,6 Warszawa 24,5 Zakopane 16,0.

Europa: Ankara 33,4 Amsterdam 28,7 Bratysława 26,9 Bruksela 30,0 Dublin 22,5 Kijów 26,3 Londyn 32,4 Madryt 30,6 Moskwa 22,7 Praga 23,3 Reykjavik 9,1 Sofia 24,0 Sztokholm 26,3 Wiedeń 25,8 Wilno 23,1.

Blisko decyzji

Prezydent w Cmolasie

(INF. WL.) Lech Wałęsa będzie w niedzielę gościł w województwie rzeszowskim, a w drugiej połowie sierpnia prawdopodobnie przyjedzie do Krakowa. Jak nam powiedział Tomasz Kwiatkowski, szef Kancelarii Prezydenta, Lech Wałęsa jest bardzo bliski ogłoszenia swojej decyzji o starcie w wyborach prezydenckich. Powinno dojść do tego w ciągu najbliższych dni lub tygodni.

Prezydent przyleci na Rzeszowszczyznę w niedzielę przed południem. Swoją wizytę rozpocznie od pobytu w miejscowości Cmolas koło Kolbuszowej. Weźmie udział w procesji i uroczystej mszy z okazji 350-lecia istnienia cudownego Obrazu Przemienienia Pańskiego. Następnie spotka się z mieszkańcami Cmolasu, a później z miejscowymi radnymi, burmistrzami i wójtami. Po południu odwiedzi Rzeszów. (KOS)

Minister na „dywaniku”

Kwiatkowski słabnie?

Tomasz Kwiatkowski, szef Kancelarii Prezydenta, a zarazem szeregowy członek ZChN został wezwany na sobotnie posiedzenie Zarządu partii. Prawdopodobnie będzie to „dywanik”, związany z wypowiedziami Kwiatkowskiego dotyczącymi współpracy prezesa Zjednoczenia Ryszarda Czarneckiego z telewizją „Pol-Sat”. Szef Kancelarii powiedział, że „powszechnie wiadomo, kim jest Zygmunt Solorz i jaki rodowód ma drugi współwłaściciel „PolSatu” - „Uniwersal” oraz, że Czarnecki „pracuje dla komunistów”. Później zaostrzył nawet swe stanowisko mówiąc, że „jest na ich żołdzie”.

Wypowiedzi Kwiatkowskiego wywołały ostry odzew. Prezes ZChN zapowiedział drogę sądową, na której ma zamiar strzec swego dobrego imienia, bronili go także jego partyjni koledzy przypominając,

że Czarnecki nie jest na etacie w „PolSacie”, a jedynie współtworzy na antenie tej telewizji programy religijne. - *Dlaczego szef partii głoszącej wartości narodowe i katolickie pozostał w „PolSacie” po wycofaniu przez Episkopat poparcia dla istniejącej w tej telewizji redakcji programów religijnych?* - dopytywał się Kwiatkowski.

Rozmowa między władzami partii a jej szeregowym członkiem będzie na pewno trudna. Kwiatkowski, jak ustaliliśmy, spotka się z Zarządem Zjednoczenia pierwszy raz. Gdy dostał nominację na członka Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji, a później na szefa Kancelarii Prezydenta, nie otrzymał takiego zaproszenia. Prawdopodobnie więc władze ZChN będą próbowały przywołać go do porządku, możliwe również, że zagrożą mu nawet wykluczeniem z szeregow partii.

Równie niewesoła jest sytuacja Kwiatkowskiego w Kancelarii Prezydenta. Na pewno nie pomogły mu przepychanki w ZChN, partii, której poparcie chciałby uzyskać szef ministra - prezydent Lech Wałęsa.

O słabnącej pozycji może świadczyć chociażby decyzja, by przedstawić w utworzonej Radzie Politycznej Obozu Patriotycznego nowy, prezydencki projekt konstytucji, powinien więc znaleźć się w niej raczej prawnik Kwiatkowski. Skoro się tak nie stało, może to oznaczać, że minister Kwiatkowski jest przez Wałęsę odsuwany od pierwszoplanowych, związanych z wyborami zadań politycznych i ograniczany tylko do kierowania Kancelarią. (PAI) (ANDA)

Strzembosz nie rezygnuje i proponuje:

Okrągły stół prawicy

(INF. WL.) - *Nie zamierzam rezygnować z ubiegania się o urząd prezydenta i nie jestem zainteresowany ewentualną propozycją objęcia funkcji szefa sztabu wyborczego Hanny Gronkiewicz-Waltz w zamian za rezygnację z kandydowania* - powiedział nam profesor Adam Strzembosz demontując rewelacje na temat rzekomego wycofania się z wyścigu prezydenckiego na rzecz prezesa Narodowego Banku Polskiego.

- *Jestem zainteresowany objęciem funkcji szefa sztabu wyborczego pani Gronkiewicz prawdopodobnie w równym stopniu jak ona byłaby zainteresowana objęciem funkcji szefa finansów mojego sztabu wyborczego* - skomentował Adam Strzembosz.

Zamiar kandydowania profesor traktuje poważnie; wycofanie się na rzecz osoby, która jeszcze oficjalnie nie zgłosiła zamiaru ubiegania się o urząd prezydencki świadczyłoby - zdaniem profesora - że „traktuje wybory w sposób humorystyczny”.

Strzembosz dodał, że jest w stałym kontakcie z Hanną Gronkiewicz-Waltz i Janem Olszewskim; jest zainteresowany tym, aby został wyłoniony jeden kandydat obozu niepodległościowego. Uważa, iż po zebraniu stu tysięcy podpisów i zarejestrowaniu kandydatów przez Państwową Komisję Wyborczą kandydaci prawicowi powinni spotkać się przy „okrągłym stole” i spróbować wybrać spośród siebie jednego kandydata.

- *Jestem przede wszystkim Polakiem, a dopiero później kandydatem na prezydenta. I gdyby w wyniku rozmów już zarejestrowanych kandydatów udało się wyłonić jednego kandydata prawnicowego, wówczas byłbym skłonny wycofać się z ubiegania się o urząd prezydencki* - powiedział nam I prezes SN.

Adam Strzembosz stwierdził również, iż cały sierpień i wrzesień poświęci na wyjazdy i spotkania z wyborcami. (KOS)

Sztaby wyborcze zbierają podpisy

Po ogłoszeniu oficjalnego terminu wyborów przez marszałka Sejmu zostanie tylko 20 dni na zebranie 100 tys. podpisów koniecznych do zarejestrowania kandydata na prezydenta. Nic więc dziwnego, że niektóre sztaby wyborcze rozpoczęły już zbiórkę.

Wynalazca i producent wkładek ortopedycznych z Chrzanowa, Kazimierz Piotrowicz ma już 50 tys., podobnie Adam Strzembosz. Optymistycznie nastawiony jest sztab wyborczy Janusza Korwina-Mikke, który zebrał już ponad 30 tys. podpisów. Akcja intensywnego zbierania trwa dla sztabu Jacka Kuronia, w ostatni weekend zebrano aż 50 tys. podpisów, cały czas wpływają listy z województw.

Niekwestionowanym liderem zbiórki jest profesor Tadeusz Zieliński, który przypuszczalnie dysponuje już przeszło 100 tys., z czego ponad połowę zebrała Krajowa Partia Emerytów i Rencistów.

Niektórzy kandydaci czekają na oficjalne ogłoszenie terminu wyborów przez marszałka. Do tego momentu

Aleksander Kwaśniewski będzie zbierał podpisy wyłącznie w lokalach komitetów wyborczych, później zacznie aktywną akcję na ulicach.

Z powodu braku koordynatora akcji wyborczej nie wiadomo, ile zebrano podpisów pod kandydaturą Lecha Wałęsy i Hanny Gronkiewicz-Waltz.

KPN czeka na oficjalne rozstrzygnięcie prawyborów w Konwencie Św. Katarzyny lub jego zgodę na zbiórkę podpisów przez 3 kandydatów prawicy.

Nie wiadomo jaki jest rezultat zbiórki podpisów przez sztaby wyborcze Bogusława Rybickiego, Janusza Bryczkowskiego, Kazimierza Świtonia, Aleksandra Gawronika, Bolesława Tejkowskiego, Leszka Wierzbowskiego, Jana Pietrzaka, Zygmunta Gibowskiego, Mariana Dąbkowskiego i Mieczysława Szyłki, bowiem zaślaniają się oni tajemniczą sztabu, obawą przed „szpiegami” z UOP lub Mossadu. (PAI) KATARZYNA KOKOSZA

„Ursus” wybiera

W referendum prezydenckim przeprowadzonym przez „Solidarność” warszawskiego „Ursusa” wygrał zdecydowanie Jan Olszewski - poinformował wczoraj przewodniczący Komisji Fabrycznej „Solidarności” Zakładów „Ursus” Zygmunt Wrzodak. Olszewski otrzymał 60 proc. głosów załogi „Ursusa”. Na drugim miejscu uplasował się Tadeusz Zieliński (9,4 proc. poparcia), a na trzecim Lech Wałęsa (8,3 proc.).

Kolejne miejsca zajęli: Hanna Gronkiewicz-Waltz (8 proc.), Aleksander Kwaśniewski (7,8 proc.) i Jacek Kuroń (2,5 proc.).

Wrzodak podkreślił, że Olszewski cieszy się dużym poparciem również w krajowych filiach „Ursusa”, gdzie uzyskał najwięcej głosów. Np. w zakładach w Sulęcinie na Olszowskiego głosowało w podobnym referendum 83 proc. załogi. Według organizatorów referendum, zostało ono przeprowadzone, aby udowodnić, że środki masowego przekazu przekształcają fałszywe opinie o niektórych kandydatach na urząd prezydenta.

Olszewski stwierdził, że referendum w „Ursusie” weryfikuje publiczne sondaże prezydenckie. Jego zdaniem publikowane przez prasę dane zwracają uwagę „charakterem zdecydowanie manipulatorskim”. (PAP)

Nie zmienić - to błąd...

Rozmowa z posłanką Wiesławą Ziółkowską, wiceprzewodniczącą Unii Pracy, przewodniczącą sejmowej Komisji Polityki Gospodarczej, Budżetu i Finansów

- *Na rok 1996 koalicja i rząd zapowiada powrót do starych stawek podatku dochodowego. Tymczasem największe przecieki z Ministerstwa Finansów nie pozostawiają złudzeń: płacić będziemy 21, 33 i 45 procent. Minister finansów twierdzi, że bez tego budżet nie sfinansuje wszystkich potrzeb społeczeństwa. Co Pani pośe na to?*

- Wszystko mogłoby inaczej wyglądać, gdybyśmy mieli - wzorem innych państw europejskich o rynkowej gospodarce - większą liczbę stawek podatkowych. W Niemczech, dla przykładu, stawek tych jest 11, we Włoszech - 7, we Francji - 12. U nas są tylko trzy stawki. Nasze możliwości godzenia tutaj interesu ogólnopolskiego z dobrze wyważonym interesem społecznym są prawie żadne. Po drugie, za ulg podatkowych korzysta w Polsce ok. 20 proc. podatników i jest to także nasza specyfika, słabo porównywalna z przeciętną europejską. Jak dotychczas, ulgi obejmują u nas praktycznie tylko bogatszych. Bez zmiany tego stanu rzeczy możemy być raczej pesymistami...

- *Dlaczego, Pani zdaniem, resort finansów uporczywie forsuje tak wysokie podatki - przecież łącznie*

ze składkami na ZUS są to jedne z najwyższych w Europie obciążeń fiskalnych?

- Można w praktyce resortu widzieć pewną konsekwencję: jest to dążenie w praktyce do obniżania skali obciążeń podatkowych przedsiębiorców i podwyższania ich w stosunku do indywidualnych podatników, zwłaszcza uboższych. Spójrzmy na europejską tabelę stawek podatkowych: podczas gdy np. w Wielkiej Brytanii najniższa stawka wynosi 20 proc., w Niemczech - 19 proc., w Austrii - 10 proc., we Francji - 5 proc., to w Polsce 21 procent. Jesteśmy tu najbardziej bezwzględni w stosunku do grup ludności o niskich i najniższych zarobkach. Jeśli chodzi o górne stawki podatku - są one u nas na średnim poziomie europejskim. W sumie - nasze obciążenia podatkowe nie są małe.

- *A przecież koalicja zapowiadała - i to nieraz - politykę łagodzenia skutków reformowania gospodarki...*

- Istotnie. W praktyce - przynajmniej jeśli chodzi o system podatkowy - nie bardzo to wychodzi. Wyższymi stawkami podatku dochodowego objętych jest zaledwie 7 proc. podatników; aż 93 proc. mieści się

w pierwszym przedziale. Te liczby starczą za cały komentarz...

- *Wiosną bieżącego roku Unia Pracy zawarła z koalicją umowę, w której wyniku rząd i koalicja obiecały Unii obniżenie w roku przyszłym najniższej stawki podatku dochodowego do 18 procent. Czy nadal można na to liczyć?*

- Umowa obowiązuje i ja ze swej strony będę z uporem dążyć do jej zrealizowania. Moim zdaniem, gdyby koalicja nie dokonała istotnej zmiany polskiego systemu podatkowego, który w zestawieniu z systemami obowiązującymi w większości krajów Europy jest krzywdzący i niesprawiedliwy - byłby to trudny do naprawienia błąd. Co więcej - należałoby bezwzględnie więcej uwagi poświęcić procesowi podatkowego dyscyplinowania „szarej strefy” w gospodarce. W ostatnich 2 latach prawie nic się w tej materii nie zmieniło. Przyszedłoby się także trochę więcej rygorów w stosunku do przedsiębiorstw nie z szarej, ale jak najbardziej jasnej strefy, które miesiącami i latami zalegają z podatkami i opłatami na ZUS i niewiele robią, by ten stan zmienić. (PAI)

Rozmawiał: KAROL RZEMIENIECKI

24 godziny

■ **GLINIANA WYSTAWA.** W Muzeum Wsi Kieleckiej, w dworku rodziny Leszczyków w Kielcach można oglądać wystawę naczyń ceramicznych wyrabianych przez ludowych twórców. Obok glinianych garnków zainteresowanie zwiedzających wzbudzą różnej wielkości dzbany, duże misy, donice do ucierania maku, tzw. makutry, dzbanki do kiszenia barszczu, cedzaki, dwojaki, trojaki, wianienki do topienia tłuszczu i inne. Ze starych tradycji garncarskich, sięgających XVI w. - co pokazano na wystawie - słynął w woj. kieleckim Ostrowiec Świętokrzyski, Denków, Rędocin i Chałupki w gminie Morawica - powiedział dziennikarzowi PAP, kontynuujący tradycje dziadka i ojca, garncarz Tadeusz Ołanek, znany w Ostrowcu również jako twórca pięknej ceramiki figuralnej.

■ **PORACHUNKI BIWAKOWE.** Na dzikim polu namiotowym w okolicach Brzezia Pomorskiego (woj. zielonogórskie ok. 10 młodych mężczyzn napadło na przebywającą w namiotach 12-osobową grupę młodzieży z Zielonej Góry - poinformował kom. Andrzej Podsiadły, oficer dyżurny Komendy Wojewódzkiej Policji w tym mieście. Pięciu sprawców zatrzymano. Napastnicy pobili obozowiczów gumowymi pałkami, a następnie oblałi trzy namioty benzyną i podpalili. Namioty spłonęły, a w nich rzeczy osobiste poszkodowanych. Ofiary pobicia doznały ogólnych obrażeń. Przypuszcza się, że były to porachunki między dwoma grupami - stwierdził Podsiadły.

■ **PRZESĄDNY BOCIAN.** Łatwowierny bocian ze wsi Gnojna w gminie Grodków w woj. opolskim padł ofiarą ludzkich przesądów. W jego gniazdo na słupie traktacji elektrycznej walną piorun i uśmiercił lokatora. Ciemny ptak prawdopodobnie uwiierz w zabobony znane jako tzw. mądrość ludowa, że piorun nigdy nie uderza w budowlę, na której jest bocianie gniazdo.

■ **BOSO I BEZ TARCZY.** Przemysł 11 tys. plażowych kłapek oraz 109 tarcz szlifierskich z Niemiec do Polski udaremnił celnicy na przejściu granicznym w Kołbaskowie. Przegrany powracał do domu boso i bez tarczy?

■ **GRANICZNA WYMIANA.** Ponad 10 mln ludzi przekroczyło w pierwszym półroczu granicę polsko-czeską w Cieszynie. Najwięszy ruch ma miejsce w dni targowe: środy i soboty. W ciągu dwóch godzin przez Olzę potrafi przejść i przejechać nawet 10 tys. osób. Czesi kupują u nas głównie żywność, wyroby z wikliny, obuwie, wózki dziecięce. Polacy zaopatrują się u sąsiadów przede wszystkim w papierosy, spirytualia, piwo i sprzęt elektrotechniczny.

■ **HAJDA NA ZŁOM!** Złodzieje miedzianych kabli telefonicznych koło Ustki (woj. koszalińskie) ułatwili sobie życie. Zamiast ryzykownie wlażyć na słupy, ciąć druty i jeszcze potem taszczyć je do punktu skupu, od razu okradli miejscowe złomowisko metali kolorowych, gdzie wszystko leżało na ziemi elegancko posegregowane. Zginęło pół tony miedzi i tona aluminium. Za parę tygodni złom i tak znowu trafi na to samo miejsce, bo w okolicy nie ma innego skupu, a transport jest drogi.

■ **PŁYTKA ODRA.** Średni stan wody w Odrze, w rejonie ujścia do Nysy Łużyckiej, opadł latem br. o ponad 40 cm - poinformowano wczoraj w Okręgowej Dyrekcji Gospodarki Wodnej w Szczecinie. Obniżenie poziomu wody spowodowało, że pływające Odrą barki musiały zmniejszyć obciążenie zabierając średnio o 10 proc. ładunków mniej niż dotychczas.

„Almayer” przez wiele miesięcy nie wypłacał pensji

Dolary kucharza Yu

(INF. WL.) Sprawa oprze się o Sąd Najwyższy. Będzie on musiał rozstrzygnąć, czy właściciel restauracji „Almayer” przy krakowskim Rynku Głównym, Andrzej F. faktycznie nie płacił przez półtora roku pensji swemu chińskiemu kucharzowi, Liu Yu, którego do Krakowa ściągnął z Budapesztu.

Restaurator przyznaje, że jest winny byłemu pracownikowi 4 tysiące dolarów. Dzisiaj gorzko żałuje, że do zapłacenia 12 tysięcy dolarów zobowiązał się... u notariusza. Adwokat powiedział mu: „Panie, nawet chłop z wsi zabiję dechami takiego głupstwa by nie popełnił!”

Spotkanie w Budapeszcie

Z Liu Yu spotykam się na zapleczu niewielkiej knajpki „China Town” w domu studenckim „Piast” w Krakowie. Chińczyk mieszka właśnie jarzyny na olbrzymiej patelni. Zaprasza na sałę, do stolika. - Coca-cola? - proponuje. Dosiada się do nas jego żona.

- Z F. spotkałem się po raz pierwszy cztery lata temu w Budapeszcie - zaczyna Liu Yu. - Trochę tam pracowałem. F. wyjaśnił mi, że szuka kucharza do swej nowej chińskiej restauracji w Krakowie. „Ależ ja jestem dziennikarzem!” - uprzedziłem go. „A gotować umiesz?” - zapytał. „Każdy Chińczyk umie gotować!” - ja na to, bo to prawda. F. skosztował przyrządzanych przeze mnie potraw. Powiedział, że są wyborne. A teraz rozpowiada, że klienci „Almayera” skarżyli się na ich jakość! - żali się Liu Yu. Chińczyk twierdzi, że pracował w „Almayerze” półtora roku: od 1 lipca 1991 do 31 grudnia 1992 roku. F. płacił mu za mieszkanie i zapewniał darmowy wikt w swojej restauracji. Oprócz tego Yu miał co miesiąc dostawać pensję, będącą równowartością 690,66 dolarów.

- Zapłacił mojemu mężowi tylko trzy razy - opowiada rozgoryczona Chinka. - Gdy czwarty miesiąc dobiegał końca, F. przeprosił go: „Panie Yu, przykro mi, ale nie mam pieniędzy”. Co mieliśmy robić? Czekaliśmy. W następnym miesiącu sytuacja się powtórzyła. Tak było do końca.

Przez ten czas - jak wyliczył skrupulatny „mistrz patelni” - uzbierało się 12.432 dolarów netto...

Chwila słabości?

- Wierciłem F. dziurę w brzuchu, żeby mi zapłacił. Dopiero w lutym 1993 roku F. zgodził się pójść ze mną do notariusza - mówi Chińczyk i wyciąga z opasłej teczeki dokument. F. zobowiązuje się w nim wypłacić Liu Yu 12.432 dolary w sześciu ratach. Ostatnia rata ma zostać zapłacona w końcu czerwca 1993 roku. To właśnie ten dokument nie spodobał się znanemu przedstawicielowi krakowskiej palestry, do którego zwrócił się po poradę F. Teraz F. nazywa ten moment, w którym zgodził się pójść do notariusza „chwilą słabości”. A Liu Yu do tej pory nie ujrzął ani centa.

Państwo Yu zwrócili się o pomoc do Państwowej Inspekcji Pracy. Podpowiedziano im tam, żeby wystąpili z pozwem do Wojewódzkiego Sądu Pracy i Ubezpieczeń Społecznych w Krakowie. 28 czerwca ubiegłego roku sąd ten wydał wyrok, w którym polecił Andrzejowi F. zapłacić kucharzowi 240 mln starych złotych wraz z odsetkami. Na skutek rewizji Andrzeja F., Sąd Apelacyjny w Krakowie utrzymał wyrok, zasądził tylko mniejsze odsetki. Andrzej F. nie zapłacił.

24 marca tego roku Państwowa Inspekcja Pracy zawiadomiła o tym fakcie Prokuraturę Rejonową w Krakowie-Śródmieściu. „Działanie (Andrzeja F. - przyp. red.) naraża pracownika na poważną szkodę, przez uniemożliwienie bieżącego zaspokojenia potrzeb. Społeczne niebezpieczeństwo czynu także jest znaczne z uwagi na nagminność spraw tego rodzaju” - napisano m.in. w doniesieniu.

Kiedy wyjdzie z długów...

Trzy dni wcześniej do prokuratury wpłynęło inne doniesienie, od Barbary F., pełnomocnika Andrzeja F., a zarazem jego żony. Z pisma wynika, że... to kucharz doprowadził restauratora do niekorzystnego rozporządzenia mieniem poprzez wykorzystanie jego „niezdolności do właściwej oceny znaczenia i skutków podejmowanych działań”. Krótko mówiąc: sugeruje się, że Andrzej F. był pod wpływem alkoholu, gdy zobowiązał się zapłacić Chińczykowi ponad 12 tysięcy dolarów czynu także jest znaczne z uwagi na nagminność spraw tego rodzaju” - napisano m.in. w doniesieniu.

Barbara F. stwierdza w piśmie do prokuratury, że Liu Yu został zatrudniony w „Almayerze” 6 lipca 1991 roku (nie jak utrzymuje Chińczyk - 1 lipca). Po jakimś czasie wyszło na jaw, że nie jest zawodowym kucharzem lecz dziennikarzem, natomiast jego wiedza o sprządzaniu tradycyjnych chińskich potraw zdobyta została w Chinach na kursie przysposobienia zawodowego. Zła jakość przyrządzanych potraw i długi czas oczekiwania na realizację zamówienia sprawiły, że stopniała liczba stałych gości „Almayera”. Dlatego już w październiku 1991 roku Andrzej F. zaczął się starać o doprowadzenie z Chin zawodowych kucharzy. Doprowadziło to do narastającego konfliktu z grupą pracowników, którzy ciągle kruszyli kopie, a raczej patelnie. W końcu pewnego dnia w styczniu 1992 roku gremialnie opuścili lokal. Jedynym, który został był Liu Yu. Nie otrzymywał stałej pensji, tylko „doraźne wynagrodzenie”, uzależnione od obrotów lokalu. Pracował do 4 lipca 1992 roku (Chińczyk twierdzi, że do 31 grudnia), kiedy przyjechali zawodowi kucharze z Seczuanu.

Andrzej F. powiedział nam w rozmowie telefonicznej, że brzydzi się całą tą sprawą, dlatego tylko raz poszedł do sądu. Nie wzywano go zresztą już potem na rozprawę. Podkreśla, że Liu Yu wykorzystał kłopoty jego firmy, walkę z McDonaldem, czas oczekiwania na zawodowych kucharzy i to, że tylko dzięki niemu „Almayer” mógł przeżyć trudny okres.

Andrzej F. wyliczył, że jest winny kucharzowi najwyżej 4 tysiące dolarów (należność za sześć miesięcy). Prosił, byśmy skontaktowali się jeszcze w tej sprawie z jego pełnomocnikiem, Barbarą F. Niestety przez ostatnie trzy dni pani F. nie znalazła dla nas czasu. Andrzej F. powiedział, że zwrócił się o pomoc do Ministerstwa Sprawiedliwości. Resort skierował sprawę do Sądu Najwyższego.

- Pieniądze nie są dla mnie w życiu najważniejsze - zapewnia Chińczyk. - Zarobek chciałem przeznaczyć na podróżę po świecie. Ciępliwie czekam, aż F. wyjdzie z długów...

ALEKSANDRA NOWAK

Kolekcjonerzy mydła „RIF”

20 złotych na kosztę prof. Spannera

Prokuratura Rejonowa w Gdańsku rozpoczęła wczoraj postępowanie wyjaśniające w sprawie sprzedaży, podczas trwającego w tym mieście Jarmarku św. Dominika, niemieckiego mydła „RIF”, wyprodukowanego, według sprzedającego je kolekcjonera, w czasie II wojny światowej z ciał więźniów obozów koncentracyjnych.

- Polecilem komisariatowi Policji Gdańsk-Śródmieście wszczęcie tego postępowania na podstawie doniesień, jakie ukazały się dzisiaj w lokalnej prasie - powiedział dziennikarzowi PAP Krzysztof Skierski, pełniący obowiązki prokuratora rejonowego w Gdańsku. Dodał on, że do niektórych osób związanych z tą sprawą „udało się już dotrzeć, do innych jeszcze nie”, zaś najważniejszą kwestią będzie zdobycie dowodu rzeczowego w postaci samego mydła, które powinno zostać poddane badaniom specjalistów.

Postępowanie wszczęto na podstawie art. 197, par. 1 kk, mówiącego o tym, że „kto znieważa zwłoki, prochy ludzkie” podlega karze pozbawienia wolności do lat 3.

Według informacji zamieszczonych we wczorajszych wydaniach

„Dziennika Bałtyckiego” i „Gazety Morskiej”, mydło „RIF” sprzedawane było po 20 zł za kostkę przez filatelistę Bogusława B. na jarmarku staroci przy Targu Rybnym w Gdańsku. Kolekcjoner otrzymał ponoć 12 kostek mydła w depozyt od 75-letniego mieszkańca okolic Krynicy Morskiej. Jedną z kostek kupił, według relacji sprzedawcy, Niemiec w podeszłym wieku, zaś resztę zabrał dostawca, twierdząc, że ma „hurtowego” nabywcę. Bogusław B. powiedział reporterowi „Dziennika Bałtyckiego”, że właściciela mydła „RIF” poznał rok temu na jarmarku w Krynicy Morskiej i kupił wówczas od niego 12 listów, których nadawcami byli więźniowie niemieckich obozów koncentracyjnych.

W czasie wojny na terenie Instytutu Anatomii w Gdańsku, w istniejącym do dziś budynku, Niemiec, prof. Spanner zorganizował „fabryczkę” mydła, produkowanego z tłuszczu uzyskiwanego z ludzkich zwłok. Opisała to Zofia Nałkowska w jednym z wstrząsających opowiadań, pomieszczonym w wydanym w 1946 r. zbiorze „Medaliony”.

(PAP)

Strzelanina przed restauracją „Steffi” w sądzie

Awantura po trzech „setkach”

(INF. WL.) Do krakowskiego sądu trafił akt oskarżenia przeciwko 35-letniemu Boguszowi N., członkowi Ligi Obrony Kraju i Klubu Sportowego Sparta oraz 54-letniemu Andrzejowi P. z Polskiego Związku Łowieckiego. Pierwszemu z nich nowohucka prokuratura zarzuca postrzelenie ochroniarza restauracji „Steffi”, drugiemu - stosowanie gróźb z użyciem noża. Obydwaj oskarżeni nie przyznają się do winy i twierdzą, że działali w obronie koniecznej.

Zaczęło się niewinnie. 10 lutego br. przyszli do lokalu około godz. 18, usiedli przy stoliku i zamówili po „setce”. Później wzięli jeszcze po dwie „setki”. Potem, jak twierdzi personel, zaczęli się awanturować. Ochroniarz Andrzej H. najpierw zwrócił im uwagę, a potem poprosił o opuszczenie lokalu. - Wyjdź na pole, pogadamy - miał wówczas rzucić do niego Bogusz N. Na zewnątrz doszło do utarczki słownej. W ręku 54-letniego Andrzeja P. pojawił się nóż; napastnik zaczął dusić ochroniarza - twierdzi prokurator w akcie

oskarżenia. W tym momencie Bogusz N. wyjął z kieszeni pistolet i krzycząc „powystrzelam was jak kaczki”, wycelował w kierunku dwóch innych ochroniarzy. Nie ustalony do dziś klient rzucił się na Bogusza N. Padło 5-6 strzałów. Jeden z pocisków trafił w udo ochroniarza Andrzeja H. Chwilę później strzelca obezwładniono. Zanim pojawiły się policyjne radiowozy, Andrzej P. zdążył zbiec. Został zatrzymany i po przesłuchaniu zwolniony.

Obydwaj oskarżeni odpowiadają z wolnej stopy. Nie przyznają się do zarzucanych im czynów. Twierdzą, że zostali napadnięci w restauracji i pobici kijami baseballowymi przez ochroniarzy „Steffi”. Andrzej P. zaprzecza, że używał w bóje noża. Bogusz N. twierdzi zaś, że strzelał w obronie koniecznej przed napastnikami. Jego zdaniem, postrzał ochroniarza nastąpił przez rykoszet pocisku od ściany restauracji. Ekspertyza balistyczna wykluczyła jednak tę wersję. Relacje świadków również podważają przyjętą linię obrony.

(EK)

Naruszył interesy naszego państwa?

Tytoniowa „łapówka”

Zarzut postawiony wicedyrektorowi ds. finansowych i administracyjnych duńskiej spółki „House of Prince” Henrikowi J., podejrzanemu o próbę korupcji polskiego urzędnika państwowego, może być potraktowany jako naruszenie interesów państwa, ponieważ dotyczy państwowego monopolu tytoniowego - dowiedziała się wczoraj dziennikarka PAP z dobrze poinformowanego źródła.

Henrik J., tymczasowo aresztowany na okres 3 miesięcy, podejrzany jest o to, że obiecał 30 tys. USD w za-

mian za przyspieszenie decyzji korzystnych dla jego firmy a niekorzystnych dla polskiego skarbu państwa.

Wczoraj prezes skandynawskiego koncernu tytoniowego Skandinavisk Tobakskompagni, którego filią jest „House of Prince”, Joergen Tandrup oświadczył prasie duńskiej, że spółka oficjalnie zaofiarowała Łódzkiej Wytwórni Papierosów odszkodowanie w zamian za wycofanie się ze współpracy, a pieniądze miały charakter rekompensaty. Jak nieoficjalnie dowiedziała się dziennikarka PAP, oświadczenie to może być włączone do akt

sprawy, jako „potwierdzenie obietnicy przekazania pieniędzy”.

Sledztwo prowadzi łódzka delegatura Urzędu Ochrony Państwa, pod nadzorem Prokuratury Wojewódzkiej w Łodzi. Prowadzący postępowanie odmawiają odpowiedzi na pytania związane ze sprawą.

PAP dowiedziała się, że w Łodzi był przedstawiciel Ambasady Królestwa Danii w Warszawie. Podejrzany złoży prawdopodobnie wyjaśnienia w obecności adwokata, wynajętego przez koncern lub ambasadę.

(PAP)

Trucie miasta

Wojewódzki inspektor ochrony środowiska w Tarnowie skierował wczoraj do prokuratury wniosek o wszczęcie postępowania wobec winnych nieumyślnego zanieczyszczenia powietrza w tym mieście substancjami szkodliwymi dla zdrowia - poinformował dziennikarza PAP inspektor wojewódzki Andrzej Niespodziewany.

Na początku lipca br. tarnowski Sanepid stwierdził w części miasta 10-krotne przekroczenie normy chwilowej dla chloru winylu i 3-krotne dla chlorowodoru, który powstaje m.in. w wyniku spalania pierwszego z tych środków. Skażenie zarejestrowano podczas jednorazowego pomiaru, ale kolejne badania przeprowadzane w następnych dniach nie wykazały przekroczenia norm. Jedynym źródłem emisji chloru winylu, używanego do produkcji PCV, mogą być w Tarnowie Zakłady Azotowe.

Główny specjalista ds. ochrony środowiska w Zakładach Azotowych nie wykluczył takiej możliwości, stwierdził jednak, że w zakładzie nie odnotowano awarii, „która mogłaby wywołać ponadnormatywne zanieczyszczenie tymi substancjami”. Podkreślił, że zanieczyszczenie stwierdzono jedynie na podstawie jednej próby, w trakcie której mogło dojść do pomyłki analitycznej.

RMF FM

CRICOLAND

50 lat K Codziennie
DZIENNIK POLSKI

ZAPRASZAJĄ RODZINY z DZIEĆMI

w sobotę 5 sierpnia w godz. 16.00-18.00 na GRY I ZABAWY do Cricolandu

W programie:

- konkursy z nagrodami (suma nagród - 1000 zł)
- mini lista przebojów dla dzieci - pamiętajcie o zabraniu ulubionych kaset!
- zdjęcia na karuzelach wykonywane przez Foto Expert, 20 szt. dla czytelników Dziennika i 20 szt. dla słuchaczy RMF FM
- wszystkie urządzenia w cenie 1,00 zł za żeton
- na hasło RMF FM lub Dziennik Polski najszybsza w Polsce karuzela „DISCO ROUND” za darmo
- degustacja kawy „MAG” i napojów ROBINSON

Wszystkie te atrakcje organizujemy dla Was - Zapraszamy!!!

Wakacyjny szlak DZIENNIKA

W widłach Oslawy i Oslawicy

(INF. WL.) Rzepedź, położona na wysokości około 430 m n.p.m. przy ujściu Oslawicy do Oslawy, jako miejscowość letniskowa znana była już w XIX wieku. Walory wypoczynkowe tej wsi doceniono jednak dopiero w czasach II Rzeczypospolitej, kiedy latem do Rzepedzi przyjeżdżano m.in. z Warszawy i Krakowa. Później nastały lata chude i tak na dobre ponownie tę miejscowość odkryto na początku lat 60., kiedy zbudowano tu Bieszczadzkie Zakłady Przemysłu Drzewnego, a w Rzepedzi ponownie pojawili się turyści i wczasowicze.

W widłach Oslawy i Oslawicy – czystych rzek zasobnych w ryby, położony jest ośrodek wypoczynkowy „Nad Oslawą”. W jedno-dwu- i czteroosobowych pokojach z łazienkami

miejsce kosztuje 15 zł. Znacznie tańsze są pokoje sześciuosobowe – łóżko kosztuje tylko 7 zł. Grupy zorganizowane mogą liczyć na zniżki. Za całodzienne wyżywienie trzeba zapłacić 12 zł. W stołówce jest 120 miejsc, więc z obiadów mogą skorzystać również wczasowicze spoza ośrodka. Pani kierownik Maryla Mojsiejuk powiedziała „Dziennikowi”, że jej goście szczególnie chwalą sobie placki ziemniaczane po bieszczadzku.

Latem ośrodek „Nad Oslawą” z reguły ma komplet gości – stąd konieczność rezerwacji miejsc, tel. (0-137) 255-11, w. 14. Luźniej robi się tu jesienią. Na turystów czeka grupa profesjonalnych przewodników, którzy organizują wycieczki w Bieszczady, Beskid Niski i na Pogórze Karpackie; w Rzepedzi rozpoczyna się roman-

tyczny szlak kolejki wąskotorowej, zwanej bieszczadzką ciuchcią. Rzepedź, stara wieś łemkowska, lokowana na prawie wołoskim w 1526 roku, na początku XIX wieku została kupiona przez Jana Kantego Podoleckiego, zwanego Jaśkiem z Beskidu, działacza niepodległościowego, uczestnika powstania listopadowego i Wiosny Ludów, poetę i autora m.in. powieści „Hnatowe Berdo”, w której upowszechnił legendę o Hnacie i jego ukochanej oraz „Dumy o zbójcach z pogranicza Polski i Węgier”. W tej wsi bywał także poeta i etnograf Wincenty Pol.

Z Rzepedzi najłatwiej dojść – czerwonym szlakiem – do rezerwatu przyrody „Zwierzło”, gdzie znajdują się słynne Jeziora Duszańskie, powstałe w wyniku wielkiego osuwiska ziemi w 1907 roku. Do ciekawszych zabytków należy drewniana cerkiew greckokatolicka z 1824 roku z oryginalnym XIX-wiecznym ikonostasem oraz polichromią figuralno-ornamentalną, wykonaną przez Jospa Bukowczyka w 1896 roku. W okolicy są liczne zabytki architektury drewnianej; cerkwie z XIX wieku oraz oryginalne łemkowskie chyże, domostwa zbudowane z grubych jodłowych bali, mieszczące pod jednym dachem izbę mieszkalną, sieni, komorę, oborę, wozownię i stodołę.

CZESŁAW SKROBA

Harcerski zlot

„Czuwaj” 6. tysięcy

Światowy Zlot Harcerstwa Polskiego rozpoczynający się dziś w Zegrzu ma złamać stereotypy myślenia o harcerstwie w Polsce – poinformował wczoraj naczelnik Związku Harcerstwa Polskiego, Ryszard Paćławski.

– Pierwszy ze stereotypów to pogląd, że harcerstwo nie jest atrakcyjne dla młodych ludzi, że jest skansenem, że nie spełnia istotnej roli wychowawczej; drugi to, że polskie harcerstwo jest skłócone. Na dowód, że stereotypy te są nieprawdziwe w Zegrzu spotka się ponad 6 tysięcy młodych ludzi, z ZHP i innych organizacji harcerskich z kraju i świata – powiedział Paćławski. (PAP)

Delfin „Duduś” harcuje na Bałtyku

Rzadki gość

Po dwóch dniach nieobecności, delfin białonosy „Duduś” wczoraj znów pojawił się koło Władysławowa – poinformował kierownik Stacji Morskiej Uniwersytetu Gdańskiego na Helu dr Krzysztof Skóra.

Zagrożeniem dla przyjaznego „Dudusia” mogą być foliowe woreczki i plastikowe butelki, a tych, niestety, u naszych brzegów nie brak. Połknięcie, np. butelki może się zakończyć dla delfina tragicznie – obawia się dr Skóra.

Zwierzę można obserwować przez lornetkę z plaży, albo z bliska, z pokładów dwóch kutrów pasażerskich, które dowożą turystów na miejsce harców delfina.

Delfin białonosy jest na Bałtyku niezwykle rzadkim gościem. Ostatni raz jego zauważone odwiedziny miały miejsce 150 lat temu, a od XIII wieku zaobserwowano tylko 45 takich przypadków. Gatunek ten woli chłodniejsze wody północnego Atlantyku, ale zdarza mu się także zapuszczać do strefy umiarkowanej.

Delfin, który pod imieniem „Duduś” został wpisany do katalogu, pojawił się 25 lipca koło Łeby, potem odwiedził redestę Władysławowa, na dwa dni zniknął i teraz zawitał znowu. Na prawym boku ma charakterystyczną bliznę, po której może być łatwo zidentyfikowany. Kręci się koło boi namiarowej w odległości około kilometra od brzegu i robi to z widocznym upodobaniem. Do ludzi nastawiony jest towarzysko; nurkowi pozwolił zbliżyć się na kilka centymetrów. Z sieciami rybackimi jest obeszany i potrafi ich unikać.

Stacja Morska prosi, by o zauważonych ruchach delfina informować pod numerem telefonu (0-58) 750-846. (PAP)

„Xymena” na wybiegu

(INF. WL.) Xymena Zaniewska, znana dotąd przede wszystkim z twórczości scenograficznej, jako pierwsza Polka znajdzie się w ekskluzywnym gronie 12 sławnych kreatorów, którym tegoroczne targi mody w Dusseldorfie udostępnią swe wybiegi na pokazy specjalne.

Targi mody – największa taka impreza w świecie – rozpoczną się w najbliższą niedzielę – weźmie w nich udział 2600 wystawców.

„Xymena” – firma Zaniewskiej miała w Dusseldorfie swoje stoisko od trzech lat. Od innych polskich firm odróżniała się tym, że oferowała nie tylko robociznę, lecz i produkty: od projektu poprzez materiały do najdrobniejszej haftki – wszystko z Polski.

Marzenie o równaniu do sław okazało się do zrealizowania. Po przyjęciu kilku projektów przez zarząd targów potrzebne było jeszcze tylko... 120 tys. marek wpiso-

wego, na dobry początek. Całkowity koszt przygotowania kolekcji zamknął się sumą przekraczającą 3 mld starych zł: kreacje, transport, honoraria modelek. Wydatek to było na skalę możliwości Armaniego lub Chanel dla tego funduszy trzeba było poszukać u wielu sponsorów. Czternaście fabryk tkanin, z którymi współpracuje Xymena Zaniewska dołożyło ile mogło, nie odmówiło wsparcia nawet Ministerstwo Współpracy Gospodarczej.

Każda z dziesięciu polskich i dziesięciu niemieckich modelek będzie się musiała przebrać dziesięć razy, by zaprezentować całą kolekcję, inspirowaną przez „świat teatru”. Nie będą to ubiory pret a’porter (przeznaczone dla tzw. masowego klienta), a raczej – według słów autorki – kreacje wyrafinowane, „z lekkim szaleństwem”; począwszy od gorsetów i majtek z falbankami z czystej żywej wełny w kratkę po długie bryczesy a’la XIX-wieczna amazonka.

Na samą wieść o pokazie, jeden z niemieckich producentów zamówił próbkę materiałów z lniarskiej fabryki „Orzel” w Mysłakowicach. Ale na targach nawiązuje się dopiero wstępne kontakty; prawdziwych efektów można się spodziewać za jakieś pół roku. (MTS)

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): Nadal ostro, przebojowo, dynamicznie – z piskiem opon, na piątym biegu. Prędkość. Szosa wije się uroczym. Nie ma ostrych zakrętów ani ograniczeń. Dodaj.

BYK (21 IV – 21 V): Oj, kiepsko. Rutyna dnia, obowiązki, mało satysfakcji – pasywność wszechogarniająca. Ustal nową hierarchię celów. Podejmij wyzwania.

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): Ogromnie dynamiczny, pomysłowy, masz fart i radzisz sobie wyśmienicie. Pora zagrać o większą stawkę. Przed Tobą lepsze życie.

RAK (22 VI – 22 VII): Pracowicie? Wysiłek jest zwiastunem zdrowia. W około twarda rzeczywistość. Na niebie ptak – pogoda.

LEW (23 VII – 22 VIII): Leka nerwówka – jakże przyjemna. Bo masz sto spraw, tysiąc pomysłów, miliony myśli na godzinę. Działasz ogromnie efektywnie. Sukces! Sukces!

PANNA (23 VIII – 22 IX): Jednak pasywnie. Ostrożnie, delikatnie, ze spokojem. Przewlekaj ważne życiowe decyzje. Nie daj się zwieść pozorom.

WAGA (23 IX – 22 X): Silny, aktywny, dynamiczny – kreujesz nową rzeczywistość. Masz styl, klasę – przed Tobą Wielka Przyszłość.

SKORPION (23 X – 21 XI): Średnio zadowolony. Podniet za mało lub za wiele. Porządkujesz świat w okół siebie. Jesteś zmęczony. Spoko.

STRZELEC (22 XI – 21 XII): Rewelacyjny układ planetarny zachęca do podejmowania czynów wielkich. I jeśli nawet nie zostaniesz prezydentem – możesz osiągnąć bardzo wiele. Walcz o wszystko.

KOZIOROŻEC (22 XII – 20 I): Cóż, orka. Miło nie jest ale trudność wydaje się do pokonania. Szukaj niewielkich satysfakcji. Noc w lokalach?

WODNIK (21 I – 20 II): Przeciężenia jak podczas startu odrzutowca. Wciskają w fotel. Ufff – napięcie. Lecisz prosto w słońce. Ciepło.

RYBY (21 II – 20 III): Napięcia zrelaksujesz – polecam dobre piwo. Pracę wykonasz. Sukces odniesiesz. Zagrasz – wygrasz. Powodzenia!

ASTROLOGUS

Kto urodził się 3 sierpnia... W młodości niech wystrzega się namietności i złego towarzystwa. Jeśli zechce pracować nad swoim charakterem – osiągnie wybitną pozycję.

Klub stałego Czytelnika



INWEST-BUD JERZY RUPIKOWSKI KRAKÓW, ul. DEUGA 67 tel./fax 33-57-42

Nagroda Tygodnia Bon towarowy o wartości 500 zł

„Jesteś zmęczony upałem? Przyjdź na zakupy do SuperMarketu KrakChemia! W klimatyzowanym wnętrzu poczujesz się jak na urlopie!”

SPONSOR

SuperMarket KrakChemia



Kraków, ul. Pilotów 6 pon. – sob. 8 - 22 niedz. 10 - 18

„Tanie zakupy dla całej rodziny!”

Nagroda Miesiąca

RADIOMAGNETOFON z CD „PHILIPS” 8040 ODKURZACZ „ZELMER” 1206.5

ROWER GÓRSKI

SPONSOR



Kraków, Kałwaryjska 22 Kraków, Kałwaryjska 34 Kraków, Królewska 55 Kraków, Starowiślna 33 Kraków, Floriańska 15 Kraków, Długa 29 Kazimierza Wielka, Głowackiego 2

Z kartą...

Klubowicze, którym uda się dodzwonić do nas dziś o godz. 11.45 będą mogli otrzymać bilety lub zaproszenia na następujące imprezy:

⇒ TAŃCE NOCĄ rozpoczynające się codziennie o godz. 21 w „Pubie pod Baranami” (Rynek Gł. 27). W czwartki i niedziele koncertuje zespół SEVEN B. (2 podwójne bilety).

⇒ „FORTEPIAN” – nagrodzony 3 Oscarami film w reż. Jane Campion, w którym główne role grają: Holly Hunter, Harvey Keitel, Anna Paquin i Sam Neil. Projekcja – dziś o godz. 17 w kinie Mikro (ul. Lea 5). (2 podwójne bilety).

⇒ DYSKOTEKE w „Clubie pod Papugami” (ul. Szpitalna 1), gdzie w miłej atmosferze bawią się tylko dorośli (wstęp od 21 lat). Początek – o godz. 19. (2 podwójne zaproszenia).

⇒ KONCERT Andrzeja Siekierskiego (Paryż), występującego w ramach Letnich Koncertów Organowych dziś o godz. 19.30 w Bazylice Mariackiej.

Dworek Białoprądnicki – organizator „Letnich Koncertów Kameralnych” zaprasza też wszystkich Klubowiczów (wstęp bezpłatny) na taras od strony Parku im. T. Kościuszki, gdzie w dniu 6 bm. o godz. 15.30 wystąpi Nonet Swingowy „Johannband”.

Klub Stałego Czytelnika „Dziennika Polskiego” ma swą główną siedzibę w Krakowie przy ul. Basztowej 23. Kod pocztowy: 31-156. Nasz telefon: 22-19-45. Przyjmujemy od poniedziałku do piątku w godz. od 10 do 16.

Klub stałego Czytelnika DZIENNIK POLSKI

SIERPIEŃ 3 Kupon nr

Dowcip za milion

Codziennie, od soboty do piątku, w rubryce „Dowcip za milion” publikujemy kilka liter. W piątek, kiedy będą już znane wszystkie litery, posłużą one Państwu do ułożenia dowcipnego hasła lub wierszyka. Wygrywa ten z Czytelników, którego żart uznamy za najśmieszniejszy.

Oczywiście mogą Państwo użyć tylko tych liter i w takiej ilości, jaka w ciągu tygodnia została wydrukowana w naszej rubryce. To znaczy, jeśli w poniedziałek wybraliśmy litery „A” i „B”, możecie ich Państwo użyć tylko jeden raz, chyba że powtórzymy je innego dnia w tym samym tygodniu. Litery z jednego tygodnia nie mogą być użyte w innym.

Rozwiązania prosimy nadsyłać na kartkach pocztowych, z hasłem ułożonym z wyciętych i naklejonych liter, najpóźniej w poniedziałek pod adresem Kraków, ul. Wielopole 1, z dopiskiem „Dowcip za milion” (decyduje data stempla pocztowego).

Nagroda wynosi 100 zł (czyli 1 milion starych złotych).

A oto dzisiejsze litery:

N Ś S A J Z O Ó P Ć D F K Z U G Z K Ń Ę B

OGŁOSZENIE PŁATNE Sondaże Kłamią PIETRZAK

WYGRA

ZBIERANIE PODPISÓW KRAKOWSKIE BIURO WYBORCZE JANA PIETRZAKA ul. św. Jana 2 205037

Gospodarka

Warianty podatkowe ministra Kołodki

Komu zabrać?

■ **URSUS PRZECIWNY KOMERCJALIZACJI.** Większość załogi „Ursusa” jest przeciwna ustawie o komercjalizacji i prywatyzacji przedsiębiorstw państwowych. Także większość zadeklarowała gotowość do udziału w akcjach protestacyjnych i strajkowych - poinformował 2 bm. na konferencji prasowej Zygmunt Wrzodak, przewodniczący Komisji Fabrycznej „Solidarności” Zakładów „Ursus”, przedstawiając wyniki przeprowadzonego w zakładzie referendum w tych sprawach.

■ **STAGNACJA W BUDOWNICTWIE.** „Wyniki statystyczne za pierwsze półrocze 1995 r. są najlepsze od 10 lat” - stwierdziła w środę, podczas konferencji prasowej, podsekretarz stanu w Ministerstwie Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa, Stanisława Mizdra. Ogółem sprzedaż produkcji i usług w budownictwie zrealizowanych w pierwszym półroczu 1995 r. była o 34,3% wyższa od zrealizowanej w okresie 6 miesięcy 1994 r. Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej wzrosła o 11,1% w stosunku do analogicznego okresu ubiegłego roku. Mimo tak optymistycznych wyników sprzedaży, nadal trwa kryzys w budownictwie mieszkaniowym. W I półroczu br. przekazano do użytku w gospodarce narodowej 23,6 tys mieszkań, tj. o 25,7% mniej niż w 1994 r.

■ **HUTNICZE NORMY.** Normy tygodniowego czasu pracy w hutnictwie, zasady udzielania urlopów bezpłatnych, bhp oraz problemy rozwoju zawodowego i awansów były 2 bm. w Katowicach tematem kolejnych negocjacji przedstawicieli 6 hutniczych central związkowych ze Związkiem Pracodawców Przemysłu Hutniczego - poinformował członek zespołu negocjacyjnego, Marek Mirynowicz. W przerwie rozmów (zamkniętych dla prasy) poinformował on dziennikarzy, że prace nad układem zbiorowym trwają od lutego br. i muszą być zakończone w październiku br. Układ bowiem musi być zarejestrowany w listopadzie br., kiedy to tracą moc poprzednie ustalenia. Zdaniem związkowców, układ powinien być obligatoryjny w ok. 40 zakładach hutniczych skupionych w ZPPH.

■ **BĘDZIE URODZAJ.** Główny Urząd Statystyczny szacuje wstępnie, iż zbiory podstawowych ziemio-plodów będą w tym roku znacznie większe od ubiegłorocznych. Z najnowszego opracowania GUS, w którym uwzględniono ocenę sytuacji w produkcji roślinnej w połowie lipca br. wynika, iż zbiory zbóż wyniosą ok. 25,9 mln ton, czyli będą o ok. 4,2 mln ton (o 19 proc.) wyższe aniżeli w ub.r., ale niższe od średniej z lat 1986-90 o 0,2 mln ton (o 0,7 proc.). Urząd ocenia, że produkcja zbóż będzie wyższa od ubiegłorocznej w 48 województwach. Zdecydowanie lepszych zbiorów spodziewają się w br. rolnicy woj. koszalińskiego, radomskiego, piotrkowskiego i łódzkiego. Rolnictwo w tym regionach najbardziej ucierpiało w ub.r. na skutek suszy.

■ **FUNDUSZ ZAPOWIADA.** Wczoraj podczas konferencji prasowej III Narodowego Funduszu Inwestycyjnego, omówiono strategię działania Funduszu. „Przy doborze pakietów większościowych spółek, do portfela inwestycyjnego, kierowaliśmy się przede wszystkim możliwościami rozwojowymi firmy, a nie obecnymi zyskami” - powiedział prezes Trinity Management, George Storożyński. Trinity Management jest firmą zarządzającą majątkiem III NFI. W skład tego konsorcjum wchodzi: Barclays de Zoete Wedd Limited, Company Assistance Limited i Bank Pekao S.A.

Minister finansów Grzegorz Kołodko poinformował w środę, że nie zyskała jego akceptacji propozycja wprowadzenia do tabeli podatkowej nowej, 18-procentowej stawki podatku dochodowego. Przygotowane jednak zostały - zgodnie z życzeniem rządu - warianty tabel podatkowych wraz z wynikającymi z ewentualnych zmian skutkami dla budżetu.

Wprowadzenie nowej, najniższej stawki 18-procentowej jest równoznaczne - w ocenie Kołodki - z podwyższeniem obciążeń podatkowych dla ok. 70-75 proc. podatników przy założeniu, że dochody budżetu pozostają na poziomie takim, jak przy stawkach 21, 33 i 45 proc. Oznacza to, że wpro-

wadzenie najniższej stawki wymagałoby przebudowy całej tabeli i wprowadzenia kolejnych stawek - np. 24 i 38 proc. - oraz nowych progów, od których płacone byłyby takie podatki.

Utrzymanie w 1996 r. stawek obowiązujących obecnie oznaczałoby, że ok. 93,5 proc. podatników płaciłoby podatek według stawki 21 proc., ok. 5,8 proc. podatników mieściłoby się w stawce 33 proc., a 0,8 proc. - w najwyższej, 45-procentowej.

18 proc. stawkę można wprowadzić na dwa sposoby. Wariant pierwszy przewiduje stawki 18, 21, 33 i 45 proc. Wtedy 18 proc. podatku płaciłoby zarabiający rocznie do 1500 zł - ok. 2 proc. podatników - a nie byłoby wśród

nich emerytów i rencistów, oprócz najniższych rent i emerytur rolniczych. Ten wariant zmniejsza dochody budżetu o ok. 950 mln zł (9,5 bln st. zł).

Wariant drugi to skala z pięcioma stawkami: 18 proc. - do 1500 zł, 21 - do 10600 zł, 28 - 21200 zł, 36 - do 31800 zł i 45 - powyżej ostatniej kwoty.

Kolejny wariant z pięcioma stawkami to: 18 - dla dochodów do 3200 zł, 22 - do 9200 zł, 26 - do 15200 zł, 32 - do 21200 zł i 40 - powyżej ostatniej kwoty.

Opracowany został też wariant z sześcioma stawkami: 18 - do 5400 zł, 20 - do 8100 zł, 24 - do 10800 zł, 30 - do 13500 zł, 38 - do 16200 zł i 45 - powyżej ostatniej kwoty.

Mostostal Zabrze w Penetratorze

Będą płacić dywidendę

(INF.WŁ.) - *Będziemy płacić dywidendę. Firma, która jej nie płaci jest źle postrzegana przez inwestorów - zadeklarował na wczorajszym spotkaniu z inwestorami w Domu Maklerskim Penetrator, Leszek Pietrzak, prezes zarządu Mostostalu Zabrze.*

- Firma ma zapewnioną robotę - twierdzi prezes zabrzańskiej spółki. - Dużo inwestujemy, w ub.r. ok. 50 mld starych zł, a w tym planujemy zainwestowanie ok. 100 starych mld. W komputeryzację firmy włożyliśmy do dzisiaj 11 mld starych zł - pochwalił się Leszek Pietrzak.

12 lipca akcje spółki po raz pierwszy notowane były na rynku podstawowym GPW. Do tego czasu, od października ub.r., spółka była dopuszczona na rynek równoległy, gdyż brakowało jej jednego z wymaganych trzech okresów sprawozdawczych z działalności w ramach spółki akcyjnej. Wraz z zamknięciem bilansu za rok 1994 ta przeszkoda zniknęła.

Przypomnijmy, że Mostostal Zabrze Holding S.A. jest firmą budowlano-montażową, której początki sięgają roku 1945. Zabrzańskie

przedsiębiorstwo wyróżnia się rzadką specjalizacją, którą jest budowa masztów i wysokościowych konstrukcji rurowych.

Spółka wygrała przetarg na odbudowę masztu telekomunikacyjnego w Gąbinie. Poprzedni maszt, również budowany przez zabrzańską firmę, runął na skutek błędu popełnionego przez pracowników konserwujących konstrukcję. Przewiduje się, że za dwa lata Polska znów dysponować będzie najwyższym masztem telekomunikacyjnym na świecie - jego wysokość ma wynieść 646 metrów.

Spółka podpisała ostatnio porozumienie z Telekomunikacją Polską na budowę 11 masztów antenowych, z których każdy będzie miał ponad 300 metrów wysokości.

Mostostal Zabrze ma na swoim koncie m.in. postawienie wieży telekomunikacyjnej w Kuwejcie. Na konstrukcji o wysokości 120 metrów umieszczono tam obrotową platformę, a nad nią, na wysokości 210 metrów - nadajniki i anteny sięgające 380 metrów. W samej tylko Polsce stoją 24 zbudowane przez specjali-

stów z Zabrze ponad 300-metrowe maszty.

Dość ciekawy kontrakt podpisano ostatnio w Warszawie. Spółka wykonała tam fasadę aluminiowo-szklaną w budowanym właśnie hotelu Sheraton. Inną prestiżową pracą będzie budowa salonu wystawowego BMW we Frankfurcie nad Menem.

Po dwóch kwartałach br. zysk netto spółki przekracza 4 mln PLN, podczas gdy w analogicznym okresie roku poprzedniego firma zarobiła na czysto ok. 2,2 mln PLN. Mostostal Zabrze wypłacił 6 lipca dywidendę w wysokości 17,5 gr na akcję, co stanowiło 32,7 proc. ubiegłorocznego zysku (wyniósł on 5,6 mln PLN). Prezes Leszek Pietrzak zasugerował, iż polityka wypłacania dywidendy będzie kontynuowana, gdyż w przyszłości, jak zażartował, nie miałby po co przychodzić na spotkania z inwestorami.

Według prognoz z końca 1994, spółka powinna w tym roku uzyskać przychody ze sprzedaży wysokości 100 mln PLN oraz zysk netto w granicach 6,5 mln PLN.

ŁUKASZ KWIECIEŃ

NIK o likwidacji przedsiębiorstw państwowych

Z ręki do ręki

Zakłady im. Wielkiego Proletariatu w Elblągu musiały pójść do likwidacji, gdy ponad 80 proc. swego majątku trwałego wniosły jako aport do spółki z firmą „Furnel”, resztę zaś wydzierżawiły „Furnelowi” na 10 lat bez możliwości wypowiedzenia najmu. Dziwnym zbiegiem okoliczności ZWP zbankrutowała, a „Furnel” ma się dobrze. Jak łatwo się domyślić, prezesem oddziału „Furnelu” w Elblągu był były dyrektor ZWP.

Lektura kolejnego raportu Najwyższej Izby Kontroli dotyczącego procesów likwidacji przedsiębiorstw państwowych powoduje, iż u mniejszego czytelnika ręce opadają z poczucia bezsilności. Wskazane w nim nieprawidłowości, czy też - w niektórych przypadkach - ordynarne szwindle, nieudolność i brak elementarnej dobrej woli u osób odpowiedzialnych za mienie publiczne, wszystko to powtarza się aż do znudzenia w kolejnych raportach NIK dotyczących tej materii począwszy od roku 1991.

Zakłady Rybne w Gdyni padły krótko po zawarciu spółki Seafood Product. Wniosły do niej 85 procent swego majątku (wycenionego zresztą zbyt nisko) mając tylko 49 procent udziałów w spółce. Ciąg dalszy - jak zwykle: zakłady nie otrzymały dywidendy z zysku, czynsz dzierżawny był płacony z opóźnieniem. W rezultacie nie prowadziły żadnej działalności gospodarczej poza wynajmowaniem resztek swego majątku trwałego.

Skoro przedsiębiorstwo postawiono w stan likwidacji, to należy go sprzedać w całości lub w częściach. Aby to było możliwe, likwidator powinien przygotować program likwidacji. Na 44 przedsiębiorstwa kontrolowane przez NIK, programy takie istniały tylko w 19. Zdarzało się - a przykładem może tu być likwidacja Przedsiębiorstwa Turystycznego „Podhale” w Nowym Targu - że likwidator nie sporządził ani bilansu otwarcia, ani planu finansowego.

W tymże samym „Podhalu” likwidator sprzedał w drodze prze-

targu budynek o wartości półtora miliarda rozkładając płatność należności na prawie dwa lata (ówczesne przepisy nakazywały zapłatę w ciągu siedmiu dni od daty przetargu pod groźbą przepadku wadium).

W tym przypadku sprzedaży dokonano przynajmniej w drodze przetargu. Tego ustawowego wymogu nie dotrzymano w przypadku sprzedaży części mienia Krakowskich Zakładów Drobiarskich w Niepołomicach. Po dwóch kolejnych przetargach, które nie doszły do skutku, w grudniu 1993 w Urzędzie Wojewódzkim odbyła się narada z udziałem wojewody, dyrektora Izby Skarbowej i posła, będącego wówczas przewodniczącym sejmowej Komisji Przekształceń Własnościowych. Zdecydowano wówczas, iż sprzedaż zostanie dokonana drogą przetargu, ale równocześnie przyjęto aneks dopuszczający „renegocjację proponowanej obustronnie ceny”. W rezultacie w sierpniu 1994 sprzedano tą nieruchomością za cenę czterokrotnie niższą od wywoławczej w pierw-

Zakończono wymianę spółek

(INF.WŁ.) - *Tylko dwa fundusze wymieniły między sobą alokowane wcześniej spółki - poinformowano nas w Ministerstwie Przekształceń Własnościowych. Wczoraj dobiegł końca okres wymiany firm między Narodowymi Funduszami Inwestycyjnymi.*

Przynależność spółek do poszczególnych NFI miała być do wczoraj tajemnicą. Tymczasem już kilka dni temu opinia publiczna mogła się zapoznać z, jak się okazało, nieco niekompletną listą funduszy posiadających 33 proc. pakiety akcji poszczególnych spółek.

Najwięcej firm z Krakowa i okolic znalazło się w Narodowych Funduszach Inwestycyjnych nr IV i VIII. NFI IV zarządzany przez konsorcjum Raiffeisen Atkins posiada 33-proc. pakiety akcji Cementowni Nowa Huta, Okręgowego Przedsiębiorstwa Przemysłu Zbożowo-Młynarskiego w Krakowie i Transbudu Nowa Huta.

NFI VIII objął udziały w Budostalu-1 w Krakowie, w krakowskim Elbudzie oraz w Zakładach Surowców Ogniotrwałych Górka w Trzebinie.

(DER)

Redukcja pożyczki

Na środowej konferencji prasowej, minister gospodarki przestrzennej i budownictwa, Barbara Blida poinformowała dziennikarzy o zredukowaniu wysokości pożyczki Banku Światowego do 50 mln USD, która według podpisanej 21.12.1992 r. umowy miała wynieść 200 mln USD.

Rozwiązania zasad udzielania i spłaty kredytu projektowane były przy założeniu, że jego podstawowym odbiorcą będzie PKO BP. Tymczasem, bank wycofał się z programu po wzięciu dwóch kredytów w kwietniu 1993 r.

W związku z tym, wysokość pożyczki zredukowano do kwoty dostosowanej do efektywnego popytu.

(PAP)

szym przetargu pomimo, iż rozporządzenie Rady Ministrów zezwala tylko na obniżenie ceny do poziomu 2/3 ceny oszacowania. Wojewoda z postem uchylili więc rozporządzenie rządu.

Sprzedaż tych zakładów dostarcza także przykłady innej nagminnie występującej nieprawidłowości: braku jasnych kryteriów wyceny majątku. Wystawioną w roku 1993 na sprzedaż reżnien drobiu wyceniono pierwotnie na 42 miliardy złotych. W kwietniu 1994 biegły sądowy wycenił ją już tylko na 10 miliardów 133 miliony. W miesiąc później biegły z listy wojewody uznał, iż nie jest warta więcej, niż 9,5 mld.

W tegorocznym raporcie znajdziemy także opisy przypadków postawienia w stan likwidacji przedsiębiorstw, pomimo iż nieźle prosperowały (np. „Fawem” w Jaworze), omijanie przepisów o zwolnieniach grupowych pracowników i pomijanie ustawowej kolejności zaspokajania roszczeń wierzycieli.

(JP)

Na giełdzie

Jedna sesja wzrostu?

Liczne nadwyżki kupna pozostawione na wtorkowej sesji sugerowały, że trend spadkowy może zostać we środę zatrzymany. Tak się rzeczywiście stało. WIG wzrósł o jeden procent, choć WIRR zanotował lekki spadek. Jednak liczne nadwyżki sprzedaży, zdają się wskazywać na rychły powrót do spadków. Obroty pozostały prawie nie zmienione, mimo że wzrosła nieco liczba zleceń. Nie da się ukryć, że mimo wczorajszego wzrostu, rynek wciąż słabnie. Nie wzrasta popyt, a dogrywki posłużyły większym inwestorom do pozbycia się posiadanych akcji. Ewentualne wzrosty indeksu, będą w najbliższym czasie wstrzymywane przez długoterminową linię bessy, którą możemy narysować przez szczyty WIG od kwietnia zeszłego roku. Tak więc, mimo że nie została przebita rysująca się od maja, linia średnioterminowego trendu wzrostowego, mała siła rynku każe nam wątpić w możliwość pokonania starej i mocnej linii oporu,

o której mówiliśmy. W świetle zbiegania się wspomnianych dwóch linii: średnioterminowej - wzrostowej i długoterminowej - spadkowej, nie wygląda na to, żeby prawdopodobne było wykształcenie się trendu horyzontalnego. Jeżeli więc rynek nie wykaże dostatecznego rozpędu (wszystko na to wskazuje), może czekać nas niezbyt miły okres. Może się bowiem okazać, że siły rynku wystarczyło na jeden niewielki wzrost. Do ciekawostek wczorajszej sesji można zaliczyć maksymalny spadek Jelfy i wielka liczba oferowanych akcji. Wydaje się, że ktoś sprzedawał duży pakiet akcji po kursie dnia. Ten błąd został skrupulatnie wykorzystany przez dogrywkowiczów. Innym ciekawym zjawiskiem jest maksymalny wzrost, porzuconych już, jak by się wydawało, akcji PPABank. Ktoś jednak wciąż liczy na wzrost ich wartości.

PAWEŁ ZAREMBA-ŚMIETAŃSKI
DZIAŁ INWESTYCJI
KAPITAŁOWYCH B.M. „CERTUS”

■ **KRAKCHEMIA S.A.** Zarząd Firmy Handlowej KrakChemia S.A. w Krakowie informuje, iż według wstępnych danych ogólna wartość sprzedaży w lipcu 1995 roku wyniosła 9.236.881 zł (w lipcu ubiegłego roku - 4.376.667 zł). Dynamika wzrostu sprzedaży netto wynosi zatem 211 proc. W stosunku do czerwca 1995 roku dynamika wynosi 112 proc. Jednocześnie według wstępnych danych przychody netto ze sprzedaży w układzie narastającym od początku 1995 roku wyniosły 45.375.689 zł. W analogicznym okresie roku 1994 przychody netto ze sprzedaży wyniosły 23.702.075 zł. W związku z tym dynamika przychodów netto ze sprzedaży w stosunku do analogicznego okresu ubiegłego roku wynosi 191 procent.

PIONEER – Pierwszy Polski Fundusz Powierniczy

Wartość jednostki uczestnictwa wynosiła wczoraj 47 zł 63 gr (poprzednio 47 zł 45 gr), maksymalna cena zakupu 50 zł 40 gr (poprzednio 50 zł 21 gr).

PIONEER – Fundusz Powierniczy
Wierzytelności Papierów Wartościowych

Wartość jednostki uczestnictwa wynosiła wczoraj 10 zł 27 gr (poprzednio 10 zł 26 gr), maksymalna cena zakupu 10 zł 48 gr (poprzednio 10 zł 47 gr).

2 sierpnia 1995 r.

Notowania walutowe

Tabela NBP nr 148/95		Kurs średni	zmiana w %
Australia	1 AUD	1,7639	0,39
Austria	1 ATS	0,2439	0,16
Belgia	100 BEF	8,3418	0,20
Dania	1 DKK	0,4419	0,30
Finlandia	1 FIM	0,5684	0,60
Francja	1 FRF	0,4973	0,30
Hiszpania	100 ESP	2,0085	0,86
Holandia	1 NLG	1,5315	0,20
Irlandia	1 IEP	3,9180	0,56
Japonia	100 JPY	2,6465	-1,42
Kanada	1 CAD	1,7503	0,78
Luksemburg	100 LUF	8,3418	0,20
Norwegia	1 NOK	0,3878	0,70
Portugalia	100 PTE	1,6517	0,42
RFN	1 DEM	1,7155	0,06
USA	1 USD	2,3845	0,53
Szwajcaria	1 CHF	2,0729	0,51
Szwecja	1 SEK	0,3369	0,75
W. Brytania	1 GBP	3,8213	0,88
Włochy	100 ITL	0,1508	1,07
ECU	1 XEU	3,1912	0,34

Tabela obowiązuje od dnia następnego po ogłoszeniu oraz do ujęcia w księgach rachunkowych aktywów i pasywów walutowych na dzień bilansowy będący dniem ogłoszenia tabeli.

Kursy w kantorach – w starych złotych

■ **KRAKÓW** - dolar, skup: 23.550, sprzedaż: 23.700-23.750, marka, skup: 17.000, sprzedaż: 17.100, funt, skup: 37.200-37.300, sprzedaż: 37.600-37.900, frank fr. skup: 4.850-4.880, sprzedaż: 4.920-4.950, frank szw. skup: 20.000-20.150, sprzedaż: 20.350-20.400.

■ **NOWY SĄCZ** - dolar, skup: 23.450-23.520, sprzedaż: 23.600-23.750 marka skup: 16.900-17.000 sprzedaż: 17.070-17.170, funt, skup: 37.100-37.250, sprzedaż: 37.250-37.700., frank fr., skup: 4.850-4.880, sprzedaż: 4.940-4.950, frank szw., skup: 19.900-20.100, sprzedaż: 20.100-20.350, korona czeska, skup: 870, sprzedaż: 900, korona sł., skup: 780, sprzedaż: 820

■ **TARNÓW** - dolar skup: 23.410-23.560 sprzedaż: 23.540 -23.620 marka skup: 16.970-17.020 sprzedaż: 17.000-17.080 funt skup: 36.960-37.100 sprzedaż: 37.110-37.300, frank fr. skup: 4.790-4.860 sprzedaż: 4.850-4.890 frank szw. skup: 19.890-19.960 sprzedaż: 19.810-20.140

(DER) (IWO) (JT)

2 sierpnia 1995 r.

sesja nr 623

Notowania giełdy papierów wartościowych

Kurs 52 tyg.		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	DOGRYWKI		
Min. zł	Max zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. %
			zł	uwa- gi	zł	uwa- gi									
Akcje – rynek podstawowy															
24	37	Agros	30,00	nk73	29,50		1,7	8 379	503	0,10	2,13	15,96	K	21 698 1,8	
1,2	3,55	BIG	1,56		1,53		2,0	165 725	517	0,10	0,77	5,20	K	58 989 100	
51	103	BPH	78,00		78,00		0,0	5 244	818	0,05	1,32	3,87			
24,5	44,9	BRE	38,60	ns78	38,00	nk47	1,6	10 893	841	0,08	1,71	8,04	S	4 921 20,3	
73	250	BŚK	138,00	ns72	136,50	nk55	1,1	5 979	1650	0,06	2,22	5,79	S	1 178	
8,1	15,7	Budimex	14,50		14,50		0,0	140 761	4082	2,04	2,05	13,30	S	11 176 100	
4,15	5,9	BWR	5,15		4,95		4,0	23 567	243	0,19	0,89	12,56			
50,5	74	Bytom	52,50	ns85	51,50		1,9	1 013	106	0,20	1,15	6,45	S	1 298	
13,2	35	Debica	31,50	ns71	31,50		0,0	6 501	410	0,06	1,83	11,71	S	7 202 1,4	
7,05	14,3	Elektrim	8,15		8,00		1,9	25 785	420	0,04	1,34	14,05	K	2 881 100	
13,9	34	Espebepe	23,00		22,80		0,9	10 476	482	0,65	1,46	9,96	K	2 310 100	
9,5	21,5	Exbud	19,80		19,70		0,5	26 649	1055	0,33	1,57	14,78	K	11 638 100	
16,2	58,5	Irena	30,10		29,50		2,0	11 944	719	0,37	2,44	17,20			
15,8	42	Jelfa	27,50		30,50	nk76	-9,8	35 486	1952	0,67	1,36	11,80	S	20 000 100	
10,8	30,3	KabelBfK	28,00	ns24	27,80		0,7	29 112	1630	0,74	1,37	12,50	S	4 650 15,1	
17,8	73,5	Kable	26,40	ns20	26,00		1,5	6 908	365	0,35	1,48	13,00	S	1 184 33,8	
6,8	19	Kredyt Bank	8,35		8,20	nk34	1,8	31 326	523	0,28	0,83	6,68	S	884 100	
15	56	Krosno	44,00	ns66	41,50	nk63	6,0	37 283	3281	1,12	2,92	27,85	S	2 520	
4,85	8,25	Mostalex	6,00		6,00		0,0	73 718	885	0,16	2,37	19,35	S	16 463 100	
4,95	15,5	Mostalwar	6,40		6,40		0,0	5 581	71	0,12	0,91	15,61	K	395 100	
3,6	9,7	Mostalzar	7,10	ns63	6,90	nk54	2,9	60 472	859	0,58	2,47	11,45	S	16 713	
9	15,9	Novita	11,70		11,80		-0,8	5 360	125	0,14	1,29	10,73			
49	119	Okocim	79,00		79,00		0,0	11 732	1854	0,39	2,92	38,89	S	5 027 100	
22,3	60,5	Optimus	29,50		29,00		1,7	24 603	1452	0,56	2,01	10,97	S	1 575 100	
29	39,9	PBR	27,90		26,90		3,7	5 151	287	0,04	1,77	17,77	S	692 100	
23,8	39,7	PolfKutno	34,20	ns70	34,20		0,0	3 087	211	0,17	1,13	6,72	S	3 500	
8,2	18,9	Polifarb C.	12,50		12,40		0,8	13 325	333	0,07	2,06	15,24	S	719 100	
2,65	8,8	Polifarb W.	6,70	ns46	6,50		3,1	47 259	633	0,21	2,26	13,14	S	26 208 1,3	
5,85	38,4	PPABank	29,40		26,80	nk37	9,7	13 639	802	0,36	4,26	27,22	K	3 390 100	
17,6	53	Próchnik	20,10		19,80	nk56	1,5	9 187	369	0,61	1,45	8,41	K	3 241 100	
8,95	29	Rafako	22,40	ns62	22,00	nk54	1,8	15 446	692	0,17	2,67	12,04	S	6 982 37,2	
4,6	13,5	Remak	12,20	ns22	12,00		1,7	23 573	575	1,18	2,08	14,19	S	3 586 50,2	
16,4	62	Rolimpex	57,00		56,50		0,9	21 198	2417	0,53	1,89	11,75			
1,64	4,25	Sokołów	2,32	ns82	2,31		0,4	71 984	334	0,26	1,01	14,50	S	38 266 11	
17,1	29,9	Stalexport	27,60		27,00		2,2	29 875	1649	0,34	0,98	6,75			
13,1	31,5	Swarzędz	16,50	ns43	16,30		1,2	15 168	501	0,43	0,88	15,71	S	1 780 7,9	
13,8	52	Tonsil	18,00		18,00		0,0	5 509	198	0,37	2,03	9,89	K	1 105 100	
7,15	31,7	Universal	7,40		7,20	nk78	2,8	88 262	1306	0,38	0,97	16,82	S	1 725 46,4	
10,1	29	Vistula	10,50		10,30	nk25	1,9	11 747	247	0,20	1,52	7,29			
61	84,5	Warta	65,00		64,00		1,6	2 504	326	0,07	2,06	10,62	S	310 100	
4,05	19,3	WBK	5,25		5,30		-0,9	49 351	518	0,07	1,94	5,15	K	412 100	
110,5	225	Wedel	120,00		118,00	nk73	1,7	804	193	0,01	2,78	15,27	S	121 100	
20,2	57	Wólczańska	26,80	nk57	26,60	nk79	0,8	3 201	172	0,15	1,42	9,82	K	3 668	
127,5	290	Zywiec	185,00	nk87	185,00	nk89	0,0	2 485	919	0,08	2,77	24,83	K	13 161	
RAZEM								1 197 252	37 525						
5904,7	9369,9	WIG	8 422,8		8 343,2		1,0								
577,8	915,2	WIG 20	820,4		811,8		1,1								
Akcje – rynek równoległy															
13,4	50	Amerbank	23,20		24,30		-4,5	9 347	434	0,35	1,61	19,29	K	381 100	
13,3	50	Dom-Plast	17,50	ns98	17,40	nk96	0,6	4 768	167	0,16	2,00	7,07	S	1 309	
14,7	35	Drosed	27,60		27,50		0,4	12 401	685	0,81	1,75	9,79	K	8 095 100	
10,7	37,5	efekt	20,80		20,30		2,5	28 308	1 178	2,52	1,54	12,61	S	1 736 100	
2,18	3,5	Elektroex	2,24		2,20		1,8	20 902	94	0,96	0,21	2,65	S	3 062 100	
9,4	17,1	Indykpol	9,40		9,70		-3,1	25 497	479	0,82	1,34	9,24	S	5 766 90,8	
37	45	Jutrzenka	40,00	ns76	39,60		1,0	3 242	259	0,25	4,40	6,05	S	3 137	
3,55	15,6	KrakChemia	5,25	ns60	5,15		-	1,9	27 756	291	0,94	0,94	10,51	S	19 762 9,3
6,35	16,5	Prochem	8,00		7,95		0,6	15 007	240	0,30	1,48	9,03			
RAZEM															
818	1334,8	WIRR	1 198,8		1 200,1		-0,1								
Notowania na rynku powszechnym obligacji															
Seria	Kurs				Zmiana pkt	Odsetki skum. zł.	Cena rozl. zł.	Obrót wolumen szt.	Obrót wartość tys. zł.						
	bież. %	uw	popr. %	uw											
IR-0396	100,0	nk83	100,0		0,0	14,50	114,50	457	105						
IR-0995	98,4	ns53	98,2	nk96	0,2	34,00	132,40	3 080	816						
IR-1295	100,0		100,0		0,0	23,31	123,31	435	107						
PPT II	100,2	ns63	100,4	ns88	-0,2	7,70	107,90	148	32						
PPT III	101,3		101,0		0,3	7,61	108,91	420	91						
PPT IV	10														



Chorwacja przed wielką wojną

Knin – stolica serbskich separatystów w chorwackiej Krajlinie, traci więź lądową z zajętymi przez Serbów terenami Bośni i Hercegowiny. Chorwackie i serbskie wojska przygotowują się tam do bitwy ostatecznej.

Sto tysięcy żołnierzy chorwackich bierze udział w blokadzie secesjonistycznej Republiki Serbskiej Krajiny w Chorwacji. Wojska te jednocześnie przygotowują się do wyznaczenia przyszłej linii frontu, gdyby doszło do walk na dużą skalę. Po drugiej stronie „zimnego frontu” w Krajlinie trwa także rozmieszczanie oddziałów serbskich. Liczebność Serbów ocenia się na 50 tys. żołnierzy.

Po tym jak w piątek Chorwaci zajęli miasta Grahovo i Glamoc (przerywając w ten sposób połączenie między zajętym przez Serbów Kninem na terenie Chorwacji a terenami opanowanymi przez Serbów w Bośni) regularna armia chorwacka zdobywa następne wsie i bombarduje miasta. Wczoraj ostrzał oblał kilka wiosek leżących 15 kilometrów na północ od Grahova i miasta Drvar. Zginęło co najmniej 2 żołnierzy serbskich, a 12 odniosło rany. Przywódca bośniackich Serbów Radovan Karadžić zażądał od społeczności międzynarodowej i od nowej Jugosławii, by zapobiegły utworzeniu „Wielkiej Chorwacji” i „nowemu ludobójstwu” ludności serb-

skiej żyjącej na zachód od rzeki Driny.

Tymczasem coraz częściej powtarzane są przez służby ONZ – rzekomo wiarygodne – informacje o masowych egzekucjach jakich podczas zdobywania miasta Serbowie dokonali na mieszkańcach Srebrenicy i Żepy. Zdaniem ONZ egzekucje przez rozstrzelanie przeprowadzane były także na ludności cywilnej i uchodźcach z zajętych w ciągu ostatniego miesiąca muzułmańskich enklaw.

Nie cichną strzały także na pozostałych bośniackich frontach. W szczególnie niebezpiecznej sytuacji znalazła się oblężona przez bośniackich Serbów i nastawionych an-

tyrządowo muzułmańskich separatystów Fikreta Abdicia enklawa Bihacia gdzie od kilku dni trwa wymiana wojsk. „Wychodząc naprzeciw” żądaniom ONZ Serbowie wycofują się spod Bihacia swoich żołnierzy (w przeciwnym wypadku grożą im naloty NATO i akcja Sił Szybkiego Reagowania); robią to jednak w taki sposób, aby utrzymać enklawę pod pełną kontrolą i dodatkowo skoncentrować w niej większą liczbę wojsk. Zazwyczaj grupy po 30 (oblegających od tygodni Bihac) żołnierzy Serbów bośniackich zastępowane są dwa razy większą grupą Serbów chorwackich, których (ze względu na luki w rezolucji) formalnie nakaz ONZ nie obowiązuje.

ANDRZEJ NOWOSAD

■ KOWALIOW POZOSTAJE RZECZNIKIEM PRAW OBYWATELSKICH. Siergiej Kowaliow pozostaje rzecznikiem praw obywatelskich przy prezydencie Rosji, zapewnił doradca prezydenta Jelcyna ds. prawnych Michaił Krasnow. Dekret o odwołaniu Kowaliowa nie został jeszcze podpisany i, być może, w ogóle nie będzie podpisany chociaż idea taka była – powiedział Krasnow.

■ HURAGAN ERIN ZBLIŻA SIĘ DO FLORYDY. Huragan Erin zmierza w kierunku środkowej Florydy, dokąd powinien dotrzeć dziś. Na razie na północ od Miami padają ulewne deszcze towarzyszące huraganowi. Szybkość wiatru wynosi prawie 160 km/godz. W obawie przed możliwymi zniszczeniami władze wezwały do ewakuowania 500 tys. osób z rejonów najbardziej zagrożonych skutkami przejścia huraganu.

■ NARKOTYKOWY PREZIDENT? Kolumbijski minister obrony Fernando Botero podał się do dymisji, kiedy prokuratura postanowiła wszcząć dochodzenie, mające stwierdzić, czy przyjął pieniądze od karteli narkotykowych na finansowanie kampanii wyborczej prezydenta Kolumbii Ernesto Sampera. Botero był szefem kampanii wyborczej prezydenta w 1994 r., której skarbnik Santiago Medina znajduje się w więzieniu pod zarzutem przyjęcia czeku na 50 tys. dolarów od kartelu narkotykowego z Cali. Dochodzenie obejmuje też ministra łączności Armando Benedettiego, który również pracował przy kampanii wyborczej. Aresztowany w ubiegłym tygodniu Medina miał podobno zeznać, że w sprawie nielegalnego finansowania kampanii zamieszani są zarówno Botero i Benedetti, jak i sam prezydent Samper.

■ SKANDYNAWSKI KONCERN TYTONIOWY ZAPRZECZA, BY WRĘCZAŁ ŁĄPÓWKI. Strona duńska zaprzeczyła wczoraj, jakoby aresztowany w Polsce pod zarzutem wręczenia łapówki przedstawiciel duńskiej firmy tytoniowej „House of Prince” Henrik J. dopuścił się czynu korupcji. Jak twierdzą Duńczycy, przekazane przez Henrika J. pieniądze miały charakter rekompensaty za wcześniejsze niż przewidywała umowa rozwiązanie współpracy „House of Prince” z Łódzką Wytwórnią Papierosów.

■ CHINY POD WODĄ. Co najmniej 74 osoby poniosły śmierć bądź zaginęły w wyniku powodzi w północno-wschodnich Chinach, gdzie wystąpiło z brzegów kilka rzek. Około miliona ludzi straciło dach nad głową – poinformował pracownik urzędu ds. walki z klęskami żywiołowymi w Szejnangu, stolicy prowincji Liaoning. Ponad 40 tys. żołnierzy zmobilizowano do walki z największymi w tym stuleciu powodziąmi w regionie. W ewakuacji ok. 300 tysięcy osób, które woda odcięła od reszty świata, pomaga im milion cywilów. Lotnictwo oddelegowało 20 samolotów, które zrzucają żywność i lekarstwa.

■ WZNOWIENIE PROCESU MODROWA. W sądzie krajowym w Dreźnie dziś zostanie wznowiony proces byłego komunistycznego przywódcy NRD, Hansa Modrowa, oskarżonego o udział w fałszowaniu wyników wyborów komunalnych w maju 1989 roku. Wraz z Modrowem – obecnym honorowym przewodniczącym postkomunistycznej Partii Demokratycznej Socjalizmu, przedostatnim premierem NRD – przed sądem stają trzej inni funkcjonariusze b. komunistycznej Niemieckiej Socjalistycznej Partii Jedności.

Walka o broń

Korespondencja „Dziennika” z Nowego Jorku

Izba Reprezentantów przegłosowała ustawę nakazującą prezydentowi Billowi Clintonowi wycofanie udziału Stanów Zjednoczonych w embargo na handel bronią z Bośnią nałożone przez Organizację Narodów Zjednoczonych. Identyfikując ustawę przegłosował pod koniec ubiegłego tygodnia amerykański Senat, również większością dwóch trzecich głosów. Clinton zapowiedział, że zawetuje tę ustawę.

Posłowie występowali przez ponad pięć godzin. W żarliwych przemówieniach bronili swoich racji – jedni porównywali serbską agresję do hitlerowskiego i stalinowskiego ludobójstwa, inni przestrzegali przed zaangażowaniem się Ameryki „w drugi Wietnam”.

Legislatory, którzy opowiedzieli się za ustawą uważają, że niepodległe państwo ma pełne prawo do samoobrony, co jest zgodne z literą Karty Narodów Zjednoczonych. Przeciwnicy ustawy twierdzą, przynajmniej jednoznacznie, że obecna polityka europejska i amerykańska wobec kryzysu

bałkańskiego prowadzi donikąd, że dana bośniakom broń tylko pogorszy i tak już dramatyczną sytuację.

Nieudana polityka zagraniczna Clintona przyczyniła się do rozłamu w szeregach samej partii demokratycznej. Ustawie o zniesieniu embargo na handel bronią z Bośnią przyklasnęło 93 demokratów, 204 republikanów i jeden poseł niezależny. Przeciwno nie było 103 demokratów i 25 republikanów. Prezydent Clinton ma 10 dni na ewentualne zawetowanie ustawy. Jeśli tak się stanie, wówczas Kongres, zarówno Izba Reprezentantów jak i Senat, będzie musiał przegłosować ustawę raz jeszcze większością dwóch trzecich głosów, aby mogła wejść w życie.

Nawet jeśli Kongresowi uda się obalić prezydenckie weto, Clinton nie będzie musiał zrezygnować z udziału Ameryki w embargo, dopóki siły pokojowe nie wycofają się z Bośni, albo dopóki nie minie dwaście tygodni od dnia, kiedy Sarajewo zażąda wycofania się „błękitnych hełmów”. ELŻBIETA RINGER

Hamas grozi USA

Korespondencja „Dziennika” z Tel Awiwu

Fundamentalisci islamscy z Hamasu ostrzegli USA, że w razie ekstradycji lidera tej organizacji Musy Abu-Marzuka do Izraela dokonają serii ataków odwetowych. Rząd w Jerozolimie postanowił już przedtem wystąpić o ekstradycję lidera Hamasu Musy Abu-Marzuka, zatrzymanego niedawno na nowojorskim lotnisku im. Kennedy'ego.

W ciągu najbliższych dwóch miesięcy Izrael przedstawi materiały uzasadniające wniosek ekstradycyjny. Główna trudność polega na tym, że trzeba będzie wykorzystać w tym celu dowody uzyskane drogą wywiadowczą, co grozić może ujawnieniem ich źródeł.

Pomimo to i mimo ponawianych wciąż gróźb hamasowskich, Izrael zdecydował się na złożenie wniosku ekstradycyjnego, ponieważ stanowić on będzie „polityczny krok w walce z intergrystami”. Niewykluczone, że dodatkowym argumentem było przyznanie się Hamasu do zeszłotygodniowego zamachu na autobus w Tel Awiwie.

Tymczasem w Ejlatie nad Morzem Czerwonym czwarty dzień z rzędu toczyły się wczoraj rokowania nad rozszerzeniem autonomii palestyńskiej. Szef negocjatorów palestyńskich Abu-Ala potwierdził, że na razie uzyskano jedynie drobny postęp w sprawie dyslokacji wojsk izraelskich na peryferiach miast Zachodniego Brzegu. Rząd izraelski miał wczoraj zatwierdzić przekazanie Palestyńczykom ośmiu dziedzin władzy na Zachodnim Brzegu, ale odroczył decyzję w tej sprawie do przyszłego tygodnia.

Tymczasem izraelskie myśliwce dokonały wczoraj nalotów na pozycje palestyńskiej organizacji Front Ludowy – Komenda Główna w południowej części Doliny Libanu. Celem ataku były podziemne bazy tego ugrupowania usytuowane w strefie kontrolowanej przez armię syryjską. Podczas wczorajszych nalotów izraelskich na Dolinę Libanu, wizytował te obszary syryjski min. obrony Mustafa Tlas.

OMER ANATI

Po Nowej Zelandii i Australii

Japonia bojkotuje Francję

Korespondencja „Dziennika” z Paryża

Zapowiedziane przez Francję na wrzesień wznowienie prób z bronią nuklearną spotyka się z rosnącą wrogością wspólnoty międzynarodowej.

Na kilka dni przed 50. rocznicą zrzucenia bomby atomowej na Hiroszimę, mer tego miasta, jak też episkopat japoński skrytykował „atomową logikę” Francji. Polityczne ostrzeżenia nie są jednak jedynymi: 316 przedsiębiorstw handlowych z Osaki, zgromadzonych w jedną asocjacje, przestrzegają Paryż, że wprowadzenie w życie zapowiedzianych prób spowoduje natychmiastowe wstrzymanie importu produktów francuskich. Pogłębia się również trwający

już od czerwca kryzys w stosunkach francusko-australijskich: we wtorek został wezwany do Paryża „na czas nieokreślony” francuski ambasador w Australii, zaś potentat wojskowy przemysłu lotniczego we Francji, grupa Dassault Aviation została wykluczona z grona konkurentów ubiegających się o podpisanie z australijskim ministerstwem obrony kontraktu dotyczącego sprzedaży 40 samolotów ćwiczeniowych i opiewającego na sumę 740 milionów dolarów.

Z sondażu zorganizowanego we Francji wynika, że znakomita większość Francuzów przeciwna jest decyzji o wznowieniu prób atomowych. W ciągu ostatnich tygodni zanotowa-

no znaczny spadek popularności zarówno Chiraca jak i premiera Alaina Juppe. Stacje benzynowe na francuskich autostradach zostały opanowane przez działaczy organizacji Greenpeace, rozdających nalepki z napisem „Kochamy Francję, ale bez bomby atomowej”. Najbardziej oryginalną inicjatywą wyróżnił się jednak premier Danii Poul Nyrup Rasmussen. „Panie prezydencie, jest jeszcze czas, aby okazać mądrość i rozważyć na nowo pańską myśl o wznowieniu prób z bronią nuklearną” – stwierdził szef rząd duńskiego i... wsiadł na rower, by w towarzystwie setki innych rowerzystów 26 sierpnia przybyć do Paryża.

ANNA PORWIT

Dudajew chce pokoju

Prezydent Czeczenii Dżochar Dudajew zaakceptował porozumienie wojskowe, zawarte w minioną niedzielę w Groznym, a także polecił sztabowi czeczeńskich sił zbrojnych i strukturalnym rządowym tej republiki, by przystąpiły do jego realizacji.

Strony konfliktu wczoraj przystąpiły do wymiany jeńców i zakładników. W niedzielę, w kilka godzin pod podpisaniem porozumienia, Dudajew oznajmił, że nie aprobeje tego dokumentu, a we wtorek poinformowano, że przywódca Czeczenii zdymisjonował Usmana Imajew, który kierował delegacją czeczeńską na rozmowach w Groznym.

(PAP)

Odradzanie KGB

Korespondencja „Dziennika” z Moskwy

Wielu ekspertów twierdzi jednak, że GUO nie zostanie w składzie Służby Bezpieczeństwa Prezydenta. Odradzając bowiem ze stanowiska szefa GUO na Łubiankę, generał Borsukow postawił rzekomo warunek, by jego byłym urzędnikiem został członek Federacji Służb Bezpieczeństwa. Generał Korzakow zachowa kontrolę nad ochroną najwyższych urzędników państwowych, z usług zaś reszty służby (ok. 44 tys. osób) będzie mógł korzystać „w razie konieczności”.

Według nieoficjalnych informacji (które jednoznacznie podawane są przez wszystkie najważniejsze rosyjskie tytuły prasowe) Borsukow ma rzekomo szerszy plan wzmocnienia struktur FSB. Ma to m.in.

osłodzić gorzką pigułkę, jaką niewątpliwie było mianowanie na szefa FSB osoby spoza grona kontrwywiadowców. Oprócz GUO, Federalna Służba Bezpieczeństwa ma przejąć także kontrolę nad Federalną Agencją Informacji i Łączności Rządowej, która jednak ma zostać podzielona na dwie części – identyczne do byłych 8 i 16 działów KGB. W ramach FSB powstaną (tak jak za czasów KGB) własne służby śledcze, które najprawdopodobniej będą też miały do dyspozycji więzienie śledcze „Lefortowo”. Powstanie również dział operacji specjalnych, trzon którego będą stanowili komandosi z grupy „Alfa” przeznaczonej do walki z terroryzmem oraz

„Wypiel”. Tygodnik „Argumenty i Fakty” nie wyklucza, iż plan Borsukowa przewiduje przekazanie pod skrzydła FSB również Federalnej Służby Ochrony Pogranicza (FSOP) i Służby Wywiadu.

Już od dłuższego czasu twierdzi się bowiem, że szef FSOP Andriej Nikołajew przejdzie na stanowisko szefa Sztabu Generalnego a „główny wywiadowca” Jewgienin Prymakow zostanie szefem kilku różnych urzędów (w tym nawet MSZ). Gdyby plan ten rzeczywiście istniał i został zrealizowany w 100 proc. – oznaczałoby to odrodzenie byłego KGB w pełnej jego krasie. „AiF” piszą że ze struktur byłego KGB tylko słynna „piątka” (oddział ds. „posłuchu i podglądu”) zmieniłaby charakter swojej pracy. Zamiast przesładowania inaczej myślących, „piątka” miałaby się zająć walką ze zorganizowaną przestępczością.

DARIA PAWŁOWA-SYLWAŃSKA

Nominacja byłego szefa Głównego Urzędu Ochrony (GUO), generała Michaiła Borsukowa na stanowisko szefa Federalnej Służby Bezpieczeństwa może zainicjować poważną reorganizację służb specjalnych. Rosyjscy eksperci twierdzą, że celem końcowym tych zmian może być nawet odrodzenie byłego KGB.

Podpisane przez Borysa Jelcyna dekrety „O administracji prezydenta” i „O głównym urzędzie ochrony Federacji Rosyjskiej” są postrzegane jako pierwsze kroki w kierunku odbudowy KGB.

Zgodnie z prezydenckimi dekretnami Służba Bezpieczeństwa Prezydenta (SBP) staje się bowiem częścią administracji prezydenta i szef tej administracji, Siergiej Fiałtow nie będzie mógł dalej sprawować operacyjnej kontroli nad placówką którą formalnie kieruje. Wszystkie decyzje kadrowe SBP będzie podejmował osobiście prezydent Jelcyn.

DZIENNIK z Paragrafem

ODZIE SPOŁECZNAŚCIOWO I PRAWO

NR 22

Motto: „Tam, gdzie nie wiadomo o co chodzi, na ogół chodzi o pieniądze” (Przypowieść ludowa)

Awantura wokół instalacji sieci komputerowej w URM i słynna sprawa spółki InterAms są znane głównie za sprawą niechlubnego incydentu związanego z Lesławem Podkańskim, ministrem współpracy gospodarczej z zagranicą. Pan minister publicznie zaprzeczył, jakoby osobiście podjął decyzję o wyborze firmy InterAms II jako dostawcy sieci komputerowej dla swego resortu. Wówczas również publicznie okazano będący w posiadaniu NIK dokument, na którym minister własnoręcznie napisał: „wybieramy InterAms”.

Nie będziemy tu jednak dochodzić, kto miał rację i czy pan minister – używając określenia znanego w pewnych kręgach – „szedł w zaparte”. Bardziej interesuje nas mechanizm powstawania sytuacji kryminogennych, tym groźniejszy, że dotyczy szczytów władzy.

Wszystko zaczęło się 19 stycznia 1994, kiedy Rada Ministrów postanowiła zainstalować system poczty elektronicznej w urzędach administracji rządowej i innych wskazanych instytucjach (łącznie 43 jednostki). Termin zainstalowania ustalono na... 1 marca 1994. Tu rodzi się pierwsze pytanie:

skąd ten pośpiech?

„Termin zainstalowania stanowisk poczty elektronicznej przyjęty w uchwale (rządu – przyp. JP) – 40 dni od wejścia w życie uchwały, był terminem zmuszającym do niezwykle pośpiesznego działania. Projektodawcy powinni zdawać sobie z tego sprawę, gdyż znali rozmiary przedsięwzięcia, jego uczestników oraz konieczność sprawdzenia zakupionego sprzętu komputerowego. Zdaniem NIK przyjęcie tak krótkiego terminu realizacji całego przedsięwzięcia, zmuszające do nie-

konwencjonalnego działania, nie znajdowało w tym przypadku żadnego uzasadnienia” – czytamy w raporcie NIK.

Istotnie, badając post factum stopień wykorzystania zainstalowanej

Na co idą podatki?

Jak się rząd komputeryzował?

już poczty NIK zauważył, iż używano jej tylko w znikomym stopniu. Służyła głównie do wysyłania informacji dziennych z Biura Operacyjnego URM oraz komunikatów dotyczących samego systemu. Przykładowo: Ministerstwo Edukacji Narodowej w ciągu około 10 miesięcy odebrało nieco ponad 500 pism, samo zaś wysłało – cztery. W 1994 r. do Głównego Urzędu Ceł wpłynęło 116 pism, wysłano zaś – trzy. Nic więc nie wskazuje na to, aby poczta elektroniczna była rządowi pilnie potrzebna, a tym samym nic nie uzasadnia tak krótkiego terminu jej zainstalowania.

Skoro jednak zdecydowano się na tak krótki termin, pociągnęło to za sobą kolejną konsekwencję –

odstąpienie od systemu przetargu

ogólnie stosowanego w URM. Pismem z 4 lutego 1994 Jan Zagajewski, podsekretarz stanu nadzorujący sprawy informatyki polecił dokonać „... w trybie pilnym wyboru producenta i dostawcy wymaganego projektu sprzętu komputerowego z pominięciem procedury przetargowej”. Motywował to koniecznością dotrzymania terminu 1 marca. Ostateczny wy-

bór dostawcy i producenta miał nastąpić 14 lutego, zaś warunkiem ich wyboru miało być zobowiązanie do dostarczenia sprzętu w ciągu tygodnia. Ten ostatni wymóg pociągał za

ko producenta i polską firmę InterAms II jako dostawcę.

O ile reputacja IBM nie budzi zastrzeżeń, o tyle spółce InterAms Biuro do Spraw Informatyki URM po-

cej – zawarto z nią umowę na świadczenie usług gwarancyjnych. Na szczęście po upadku InterAmsu IBM poczuł się moralnie zobowiązany do przejęcia tymczasowego serwisu gwarancyjnego.

Nie trzeba też dodawać, że w URM brak jakichkolwiek dokumentów na temat negocjacji cenowych.

Na tych samych zasadach InterAms II „wygrała” kontrakt na szkolenie administratorów, operatorów i użytkowników sieci.

Sprzęt został ostatecznie dostarczony 7 marca – w tydzień po upływie terminu, którego dotrzymanie – przypomnijmy – warunkowało wybór kontrahenta. Na tym tle mimowolnie nasuwa się analogia ze słynną anegdotą góralską, zakończoną pójntą: „... i po cośmy baco to g... żarli?”

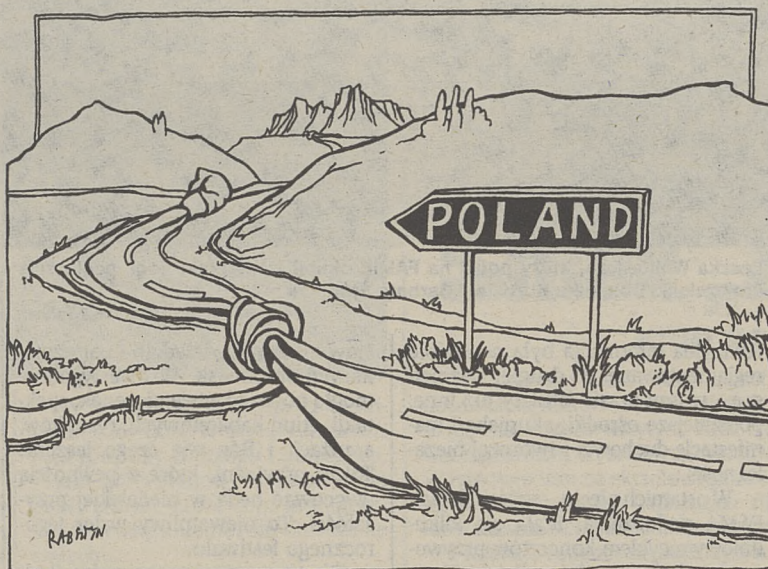
Jak za panią matką...

Decyzje URM pociągnęły za sobą analogiczne decyzje w jednostkach niższego szczebla. W ZUS komisja przetargowa rekomendowała jako dostawcę sprzętu komputerowego firmę DELL, lecz prezes osobiście podjął decyzję, aby powierzyć to zadanie InterAms. Podobnie było w Ministerstwie Współpracy Gospodarczej z Zagranicą, gdzie rekomendowano firmę COMPUTERLAND, lecz minister wybrał... chyba już wiadomo kogo.

Umowy z InterAms I i II (obie spółki połączone były kapitałowo i osobowo) podpisały także m.in. Główny Urząd Ceł, BGŻ, MEN, Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa i inne. Nikt nie badał standingu finansowego firmy, którą przecież wybrał URM.

Sprawa zakończyła się ostatecznie ogłoszeniem upadłości InterAms II. Dlaczego centralne urzędy państwowe wybierały za kontrahenta firmę stojącą na skraju upadku?

JERZY PAŁOŚZ



Rys. Zbigniew Rabstyn

sołą dodatkowe koszty – kupowany sprzęt był o 20 proc. droższy, właśnie z powodu „awaryjnego” trybu jego dostarczenia.

Ostatecznie wyboru dokonał jeden z urzędników. Wskazano IBM ja-

winno było przyjrzeć się uważniej. Firma bowiem ledwie zipsała i wkrótce (listopad 1994) ogłosiła upadłość. Bez sprawdzania wiarygodności powierzono jej realizację zamówienia o wartości 2 mld 161 mln zł! Co wię-

Elementarz prawa

Weksel przed sądem

W poprzednim wydaniu „Dziennika z Paragrafem” pisaaliśmy o zasadach prawidłowego wystawiania weksla. Jeden z Czytelników zwrócił nam uwagę, iż rzeczywistym problemem jest nie tyle wystawianie weksla, co – jego egzekwowanie. Dlatego kontynuujemy ten wątek.

Decydując się na dochodzenie roszczenia wekslowego przed sądem mamy do wyboru dwa rodzaje postępowań:

- postępowanie zwykłe – procesowe
- postępowanie nakazowe.

Postępowanie nakazowe wykazuje zdecydowane zalety w stosunku do postępowania zwykłego i dlatego w oparciu o nie zalecałbym dochodzenie zapłaty sumy wekslowej.

Za wyborem tego postępowania przemawiają przede wszystkim jego szybkość i obniżone dla powoda (w stosunku do postępowania zwykłego) koszty sądowe. Pozew o wydanie nakazu zapłaty należy wnieść do sądu rejonowego wskazanego bądź przez miejsce zamieszkania dłużnika, bądź przez określone na wekslu miejsce płatności weksla. Wybór należy do wierzyciela.

O tym, czy właściwy będzie tu wydział cywilny, czy też gospodarczy danego sądu rejonowego decyduje pochodzenie weksla. W przypadku, gdy podmiotami zobowiązanymi wekslowego były osoby prowadzące działalność gospodarczą, a ponadto zobowiązanie powstało w związku z prowadzoną przez nie działalnością gospodarczą,

właściwy do rozpoznania sprawy będzie wydział gospodarczy. W sytuacji, gdy te wymogi nie są spełnione, właściwy do rozpoznania pozwu będzie wydział cywilny sądu rejonowego.

Pozew w postępowaniu nakazowym musi zawierać obok wymogów formalnych, określonych dla każdego pisma procesowego, takich jak: oznaczenie sądu, stron, ich przedstawicieli itd., także wniosek o wydanie nakazu zapłaty w postępowaniu nakazowym. Celowe dla przyspieszenia biegu sprawy jest opłacenie wpisu znaczkami opłaty sądowej naklejonymi wprost na pozwie, gdyż w ten sposób nie musimy oczekiwać, aż sąd dopiero wezwie nas do uiszczenia właściwego wpisu. Pozwala to na skrócenie czasu postępowania o dobrych parę tygodni. Wpis w postępowaniu nakazowym wynosi 1/4 wpisu stosunkowego.

Do pozwu o wydanie nakazu zapłaty należy dołączyć oryginał należycie wypełnionego weksla, czyli weksel zawierający wszystkie elementy konieczne dla jego ważności oraz ewentualnie: protest, rachunek zwrotny, dowody notyfikacji, dowody przejścia praw z weksla na powoda, jeżeli nie wynika to wprost z treści weksla, odpis weksla w przypadku, gdy powód chce, aby nakaz zapłaty został na nim umieszczony. W przypadku weksli in blanco zaleca się dołączyć deklarację wekslową oraz dowód wysłania do wystawcy informacji i uzupełnienie weksla przez jego posiadacza.

Jeżeli pozew odpowiada wymogom formalnym, sąd wydaje nakaz

zapłaty. W nakazie orzeka, że pozwany ma w ciągu tygodnia od doręczenia nakazu zapłaty zaspokoić roszczenie w całości, wraz z kosztami sądowymi lub wnieść w tym terminie zarzuty (art. 491 par. 1 k.p.c.).

Nakaz zapłaty od chwili wydania stanowi tytuł zabezpieczenia, a ponadto staje się on natychmiast wykonalny po upływie tygodnia od daty doręczenia go pozwanemu.

Jeżeli następnie zaopatrzymy go w klauzulę wykonalności, to będzie on podstawą do wszczęcia egzekucji sądowej.

Gdyby jednak pozwany wniósł, w terminie tygodnia od doręczenia mu nakazu zapłaty, zarzuty, to cała sprawa nabiera dalszego biegu.

Zarzuty wnoszą się do sądu, który wydał nakaz zapłaty. Pobiera się od nich 3/4 wpisu stosunkowego, muszą być więc one przez pozwanego odpowiednio opłacone. Może to stanowić problem, gdy dochodzone roszczenie jest dość wysokie.

Wniesienie zarzutów powoduje, że sprawa jest kierowana na rozprawę na zasadach ogólnych. Przedmiotem rozprawy jest rozpoznanie zarzutów i ewentualnych dodatkowych twierdzeń powoda. Po rozpatrzeniu sprawy na rozprawie sąd albo utrzymuje nakaz zapłaty w mocy, albo go w całości lub części uchyla, oddalając w tym zakresie powództwo, bądź postanawia o odrzuceniu pozwu lub umorzeniu postępowania.

RYSZARD SADLIK

Studenckie umowy bez opłat na ZUS

Jak informowaliśmy w „Dz.P.” (nr 165 z 20.07.br.) rzecznik praw obywatelskich zwrócił się do ministra pracy i polityki socjalnej o rozważenie możliwości takiej zmiany przepisów ustawy o ubezpieczeniu społecznym, by studenckie zarobki w ramach umów zleceń mogły być zwolnione od obowiązkowych opłat składek na ZUS. W odpowiedzi minister Leszek Miller przyznał, że podziela pogląd rzecznika o konieczności zrewidowania zasady powszechnego obowiązku ubez-

Prawo do prawa

pieczenia społecznego praktycznie rzecz biorąc wszystkich osób, wykonujących pracę na podstawie umowy agencyjnej lub umowy zlecenia. Resort, uznając za sprawę ważną i pilną, przywrócenie studentom zwyczajowych możliwości dorabiania w czasie studiów, przygotował już projekt zmian ustawowych, wyłączających studentów z obowiązku ubezpieczenia z tytułu wykonywania przez nich prac na podstawie umowy zlecenia (agencyjnej). Z podobną inicjatywą wystąpiła też grupa posłów. Uznając, że droga inicjatywy poselskiej zapewni szybszą realizację postulatu studentów, minister pracy wystąpił do rządu z wnioskiem o zrezygnowanie z opracowania rządowego projektu zmian ustawowych w tym zakresie. Teraz należy tylko oczekiwać na szybkie i zdecydowane działanie naszych parlamentarzystów.

Domowy poczęstunek w więzieniu

Dyrektor Centralnego Zarządu Zakładów Karnych w kwietniu br. wy-

dał wytyczne zabraniające częstowania osadzonych przyniesionymi przez odwiedzających artykułami żywnościowymi, mimo że regulamin wykonywania kary pozbawienia wolności wyraźnie stanowi, iż „w czasie widzenia zezwala się na spożywanie niewielkich ilości artykułów żywnościowych”. Zgodnie z decyzją dyrektora CZZK artykuły żywnościowe, stanowiące poczęstunek, mogą pochodzić tylko z zakupów dokonywanych na terenie jednostki penitencjarnej, czyli muszą być nabyte w miejscowej kantynie.

Uznając decyzję dyrektora CZZK jako wydaną bez podstawy prawnej i naruszając prawa osadzonych, rzecznik praw obywatelskich zwrócił się do ministra sprawiedliwości o jej uchylenie. Zdaniem rzecznika intencją unormowań zawartych w regulaminie, a teraz zniesionych przez dyrektora CZZK, nie jest dążenie do dożywiania osadzonych (temu celowi służą paczki żywnościowe przekazywane przez rodziny), ale przede wszystkim temu, aby mógł on spróbować produktów przyniesionych, a zwłaszcza przygotowanych przez najbliższych. Bardzo ważnym elementem tej sprawy jest, według rzecznika, aspekt psychologiczny, gdyż domowy poczęstunek niewątpliwie stwarza więź psychiczną między ludźmi, z konieczności z sobą rozłączonymi, i to często na długi okres.

Czy minister podzieli rację rzecznika i uchyli wytyczne CZZK?

STANISŁAW WILEŃSKI
RZECZNIK PRASOWY RPO

Kultura

JAN POPRAWA

Jubileuszowa FAMA, czyli...

Cud w Świnoujściu

Donoszę najradośniejszemu, iż byłem świadkiem cudu. Oto po latach chudych, po niejednokrotnie zapowiedzianym zgonie – ożyła FAMA. FAMA to skrót nazwy „Festiwal Artystyczny Młodzieży Akademickiej” w Świnoujściu.

W tym roku ów wielce specyficzny festiwal obchodził był piękny jubileusz: odbył się po raz dwudziesty piąty. Ponieważ jednak ostatnie lata (chude, jako się rzekło) nie sprzyjały pamięci, przypomnijmy nieco historii. Impreza zrodziła się w roku 1966 jako skromny wakacyjny przegląd studenckich zespołów artystycznych, pozostających pod patronatem jedynej wówczas organizacji studenckiej – ZSP. Po kilku latach ów skromny przegląd okazał się wielkim i wyjątkowym spotkaniem kilkuset młodych artystów. W latach 1969–73 świnoujski festiwal przeżywał apogeum: to on, podczas całomiesięcznych artystycznych wakacji, wyrażał najpełniej język ówczesnej polskiej „kontrkultury”. To na FAMIE właśnie istniały w przedziwnej symbiozie „teatry otwarte” („Kalambur”, „STU”, „Teatr 8 Dnia”, „Akademia Ruchu” i inne) i poeci „Nowej Fali”. Pieśniarze kształtujący nowy język sztuki estradowej w naszym kraju (Grechuta, Umer, później zaś Wołek, Bellon i inni), i kabarety studenckie, wprowadzające nowy język i ton „obywatelskiej” satyry („Salon Niezależnych”, „Elita”, „Tey”, „Stodoła” etc.). To FAMIE towarzyszył stale krakowski „Student”, czasopismo wbrew nazwie – bynajmniej nie tylko studenckie (największa w prasie polskiej liczba redaktorów z doktoratami). Listę tę można by mnożyć. Wy, którzy nie wiecie – przyjmijcie na słowo, że FAMA owego czasu to było ważne artystycznie i etycznie zdarzenie znacznej części pokolenia...

Pod koniec lat siedemdziesiątych FAMĘ zamknęto, bezsprzecznie z politycznych względów. Po pięciu latach, w 1983 – o dziwo! – wróciła. I nawet jeśli przyzwoleniu na powrót festiwalu towarzyszyły jakieś nadzieje polityczne – to powiedzieć trzeba, że festiwal oparł się naciśkom i dalej stanowił swoistą platformę artystycznej kontestacji. Tu śpiewano Kaczmarskiego, tu na scenie pokazywali się artyści oficjalnie „wyklęci” (np. autorzy „Teatru Domowego”), tu re-

alizowano widowiska całkowicie niezależne. Mniejszy rozgłos festiwalu był jednak w tym czasie oczywisty. Po pierwsze prasowa, radiowa czy te-

Jakie ono było? Przede wszystkim – na tyle długie, by dać szansę na zapoczątkowanie owego alchemicznego procesu twórczej współpracy arty-

Elżbieta Wojnowska, Stefan Brzozowski, Tomasz Szwed, Maryla Rodowicz... A także nieco młodszy – Mariusz Lubomski, Mirosław Czyżykiewicz, Grzegorz Tomczak, Muniak Staszczak, Roman Kołakowski, Elżbieta Adamiak, Jacek Kaczmarski...

Kaczmarski był zresztą na FAMIE po raz pierwszy. Gdy debiutował – festiwal był właśnie zawieszony. Gdy go „odwieszono” – Jacek przebywał na emigracji. Niemniej odwołanie do piosenek i pieśni Kaczmarskiego było w przeszłości świnoujskiego festiwalu tak częste, że jubileusz bez Mistrza nie wydawał się po prostu możliwy...

Zapewne część PT Czytelników miała okazję obejrzeć telewizyjną transmisję z tegorocznej FAMY. Dyrektor Nina Terentiew wykazała się wielką inteligencją, sięgając po ten – inny od wszystkich – festiwal. Dzięki „dwójce” mieliśmy więc okazję podejrzeć, jak bawią się i co tworzą ludzie związani z akademickim środowiskiem artystycznym. Po raz pierwszy FAMA zagościła na ekranie telewizyjnym w takim wymiarze – i miejmy nadzieję, że inteligencja dyr. Terentiew nie tylko zapewni przyszłość, ale i odrębność, nietypowość tego festiwalu na telewizyjnym ekranie...

FAMA jest festiwalem środowiska akademickiego. Nie tylko studenckiego. W pojęciu swym zakłada więc obecność mistrzów, profesorów – i młodzieży. Oczywiście tegoroczne proporcje były nietypowe i niemożliwe do utrzymania (wyraźnie przeważała „profesura”) – ale w przyszłości zasada zapraszania mistrzów i weteranów powinna owocować. Już w tym roku widać było jak wiele zyskują młodzi plastycy w kontaktach z prof. prof. Müllerem czy Przybylskim, jak młodzi piosenkarze chłoną uwagi Janusza Grzywacza, Stefana Brzozowskiego, Włodka Pawlika, Zbyszka Książka czy reżyserów poszczególnych koncertów (Wojnowski, Jan Wołek czy niżej podpisany). W ten właśnie sposób przekazywana jest nie tylko wiedza i umiejętność – ale i szczególna tradycja niezależnej kultury studenckiej...

Było na tegorocznej FAMIE wiele spektakli i koncertów ślicznych, manifestacji gustu i postawy. Jako że nie wypada chwalić się własnym dziełem (choć mógłbym zacytować liczne, aż zawstydzająco entuzjastyczne recen-

zje – wymienię autorski koncert Jana Wołka z udziałem najwybitniejszych „poetów piosenki”. Wymienię koncert jubileuszowy „Czerwonego Tulipana” (dwadzieścia lat minęło od debiutu Stefana Brzozowskiego w Świnoujściu właśnie, dziesięć lat od powstania „Tulipana”)...

„Czerwony Tulipan” to zespół zupełnie wyjątkowy. Nie tylko oryginalny stylistycznie, nie tylko perfekcyjny profesjonalnie, ale nieprawdopodobnie wprost żywotny, aktywny, pracowity. Nie było na FAMIE dnia i nocy, by Brzozowski, Cichocki i Świątecka nie pojawiali się przed zachwyconą publicznością, nie animowali „zdarzeń”, nie dawali koncertu. Nic więc dziwnego, że ta nadzwyczajna postawa przyniosła „Tulipanowi” swoiste „Grand Prix” tegorocznej, jubileuszowej FAMY – „Trójjąb Neptuna” (wkrótce będą w Krakowie – polecam!).

Rozgrywany w czasie festiwalu konkurs piosenkarzy wygrał tym razem Marek Dyjak z Lublina (pamiętamy go z tegorocznego SFP, gdzie miał drugie miejsce). Bardzo pięknie zaprezentowały się też krakowianki: Basia Stępnia (przywykliśmy do sukcesów tej ślicznej poetki, którą wielu odkrywa również jako estradową następczynię Magdy Umer) i młodziutka Dominika Kurdziel.

Krakowianie byli bardzo mocną i aktywną częścią jubileuszowej FAMY.

Liczba krakowskich nazwisk, jakie zostały wymienione w tym zdyktowanym sprawozdanku – mówi za siebie. Krakowianie byli też organizatorami i „producentami” całego festiwalu: ich nazwiska świadomie przemilczę, by nie psuć smaku niewątpliwego sukcesu, jakim zakończyła się dwudziesta piąta FAMA.

Za rok przypada trzydziestelecie świnoujskiej imprezy. Czy znów uda się zgromadzić na nim Mistrzów? Czy większa będzie liczba korzystających z ich wskazówek uczniów? To tylko niektóre pytania, jakie stoją przed Radą Artystyczną festiwalu i jej patronem – Zrzeszeniem Studentów Polskich. Warto o tym wszystkim podyskutować. Może cud, jaki zdarzył się w drugiej połowie lipca w Świnoujściu – zmieni się w cud wskrzeszenia zadziornej, nieugłaskanej, młodej (ale świadomej własnych korzeni) „kultury studenckiej”?



Leszka Wójtowicz, który pobyt na FAMIE okupił złamaniem nogi, pocieszają krakowianki Dominika Kurdziel i Barbara Stępnia

Fot. Jan Poprawa

lewizyjna informacja była centralnie reglamentowana. Po drugie, ważniejsze – w tym czasie istniały już inne, potężniejsze ośrodki, skupiska i manifestacje duchowej i twórczej niezależności...

W ostatnich pięciu – sześciu latach FAMA podupadała. Stała się kilkudniowym cyklem koncertów przywożonych do Świnoujścia z Polski. Tymczasem istotą festiwalu było zawsze coś zgoła odwrotnego: to na FAMIE powstawały programy i utwory, później „w Polsce” pokazywane. Przywożenie „gotowców” – likwidowało twórczy, warsztatowy, kreacyjny charakter świnoujskiego festiwalu.

Przed rokiem FAMĘ usiłowała pobudzić do życia wedle starych wzorów niezrównana krakowianka Ewa Jurek. Skutek nie był olśniewający, niemniej pozwolił na przygotowanie tegorocznego spotkania w Świnoujściu.

stów z różnych dziedzin i najrozmaitszych środowisk. W dwa tygodnie mogło powstać wiele piosenek, spektakli, etiud kabaretowych, rysunków, aranżacji i Bóg wie czego jeszcze. Także przyjaźni, które z pewnością owocować będą w niedalekiej przyszłości. To niewątpliwie walor tegorocznego festiwalu.

Dla tzw. przeciętnego widza (który bardzo chętnie, nawet tłumnie odwiedzał świnoujski amfiteatr i salę teatralną) – był to festiwal atrakcyjny przez wyjątkowe nagromadzenie autentycznych gwiazd. W związku z jubileuszem udało się bowiem zaprosić do Świnoujścia wielu pierwszoligowych (dziś) artystów, którzy swe artystyczne początki znajdują w studenckim ruchu artystycznym i FAMIE. Dominowali piosenkarze: Magda Umer i Marek Grechuta, Jan Tadeusz Stanisławski, Andrzej Rosiewicz,

Nauczyciel

Umarł profesor Aleksander Bardin. Gazety, programy radiowe i telewizyjne przypomniły z tej okazji osobę i dorobek mistrza sceny i ekranu, wybitnego aktora i reżysera. Przypomnienie nie było trudne: z całą pewnością profesor Bardin był jedną z najpopularniejszych osób świata artystycznego. Życiorysy jego – przynajmniej te, które ograniczają się do faktów – przeczytać możemy we wszystkich wydawnictwach typu „who is who?”. A czasu na lekturę było sporo: wiedzieliśmy przecież, iż od kilku miesięcy stan zdrowia Profesora jest krytyczny, że właściwie nie daje szans przeżycia...

Odejście najbardziej nawet zasłużonej osoby mierzy się jednakże nie tylko obiektywną miarą dorobku, zawodowej pozycji. Jest jeszcze jedna miara – osobistego wzruszenia. Czasem – choć szczerze – bywa ono płytkie. Czasem – znacznie rzadziej – pobudza do głębszej refleksji. Tak bywa zwykle, gdy żegnanej osobie zawdzięczamy coś więcej niżli jednorazowe przeżycie, zachwycenie. Gdy swą obecnością wywarła wpływ na nas samych.

Profesor Aleksander Bardin był taką właśnie osobą. Był bowiem Nauczycielem.

W okolicznościowych wspominkach rzesze aktorów mówią o profe-

surze Aleksandra Bardiniego jako o doświadczeniu ważnym w zawodowym rozwoju. Ale nie tylko tę zawodową, warsztatową rolę Profesora chciałbym podkreślić. Sam współpracowałem z nim przez ostatnie ćwierćwiecze – i choć nigdy formalnie nie mogłem się nazwać uczniem ani studentem, to przecież poczucie kontaktu z Mistrzem towarzyszyło mi w tej wspólnej pracy stale i niezmiennie. Bo choć dowiedzieć się mogłem skądinąd, to zastosować zdobytą wiedzę i umiejętność uczyłem się właśnie od Niego...

Obok własnej twórczości teatralnej, operowej czy filmowej – miał Profesor sferę aktywności bodaj najbliższą sercu. Było to serdeczne kontaktowanie z artystyczną młodzieżą. Nie tylko w szkole teatralnej. Już po przejściu na emeryturę miał przecież Aleksander Bardin kontakty z ruchem amatorskim, z młodymi ludźmi błądzącymi w poszukiwaniu własnego artystycznego wyrazu. Szerokiej widowni najbardziej znana jest telewizyjna przygoda Profesora, gdy przed laty na oczach milionów prowadził „warsztaty” dla młodych piosenkarzy. Ale przecież była to jedna z wielu prób pedagogicznych tego typu, podejmowanych przez Aleksandra Bardiniego. Przy okazji amatorskich konkursów, od Studenckiego

Festiwalu Piosenki w Krakowie, Przeglądu Piosenki Aktorskiej we Wrocławiu – po jakieś przedziwne „biesiady artystyczne” w Horyńcu Zdroju; wszędzie gdzie był, starał się Profesor pomagać kandydatom na artystów. Umiął jak nikt odgadnąć predyspozycje i możliwości adepta (bardzo często skryte za zasiekami prowincjonalnych manier czy amatorskich usiłowań). Umiął nadać kierunek jego indywidualnym staraniom.

Co charakterystyczne: o ile uchodził Profesor za potwora w sztychu kwitowaniu usiłowań dojrzałych nieudaczników i kiczarzy – nigdy nie używał swej błyskotliwej broni, szyderstwa, wobec uczniów. Zasiadałem dziesiątki razy obok Profesora w rozmaitych sądach konkursowych, komisjach itp. i byłem nie raz adresatem Jego najkrótszych recenzji (o aktorze: „To typ ekspresji – gryź mnie Pan w aortę”). Ale asystując Profesorowi czy ucząc wraz z nim – nigdy nie usłyszałem czegoś, co by nie miało pedagogicznego, niemal ojcowskiego, sensu...

W ostatnim dziesięcioleciu oczkiem w głowie Profesora Bardiniego był wspomniany już wrocławski Przegląd Piosenki Aktorskiej, a zwłaszcza konkurs aktorskiej młodzieży uprawiającej ów szczególny typ zadania artystycznego, jakim



Prof. Bardin w jury Studenckiego Festiwalu Piosenki, 1977 rok.

Fot. Jacek Wcisło

jest „granie piosenek”. Stale przewodnicząc festiwalowemu jury i prowadząc „lekcje mistrzowskie” – ukształtował Aleksander Bardin całe pokolenie wybitnych dziś postaci polskiej estrady. Wystarczy spojrzeć na listy wrocławskich laureatów: toż to dziś absolutna czołówka „piosenki artystycznej” w naszym kraju. Sądzę, że sumując dorobek Profesora nie powinniśmy i tego pominąć...

Wiem, że dla wielu owe niewymierne prace Profesora będą marginesem roli, jaką odegrał w polskiej kulturze. Ale wiem też, że dla nas, uczniów i współpracowników, pozostanie nade wszystko Nauczycielem. A podziękowaniem dlań może być tylko przekazanie następcom tego, cośmy z nauk zrozumieli.

JAN POPRAWA

Filmowe Graffiti

NR 26/224

PREMIERY TYGODNIA PREMIERY TYGODNIA

Śmiech zza grobu...

PŁYTKI GRÓB reż. Danny Boyle

Czarny humor jest jednym z najbardziej interesujących rodzajów filmowego komizmu. Zazwyczaj inteligentny, podbudowany bogatą tradycją literacką Edgara Allana Poe i Marka Twaina zapuścił głębokie korzenie w Anglii. Makabryczny, momentami bestialski, ale zawsze śmieszny (!), na stałe wpisał się w temperament anglosaskich Wyspiarzy. Kinowy debiut Danny'ego Boyle znakomicie oddaje absurd nowoczesnego życia. Czarny humor, często nazywany antykomedią, pozbawiony szczypty obłudnego optymizmu, w *Płytkim grobie* tryska świeżością i elektryzuje celnością dowcipu, przywodząc na myśl klasyków *Monty Pythona*...

Trójka młodych mieszkańców edynburskiego mieszkania pilnie poszukuje współlokatora. Jak przystało na Wyspiarzy nie chcą ekscentryków, osób niewykształconych, grubiańskich, czy też o niewłaściwym pochodzeniu społecznym. Niespodziewanie zjawia się kandydat idealny: do tego stopnia spokojny i nieporuszony, że po jednym dniu wspólnego mieszkania znajdują go martwego... David (Christopher Eccleston), Alex (Evan McGregor) i Juliet (Kerry Fox - *Anioł przy moim stole*, *Ostatnie dni Chez*



Nouz) odkrywają obok nieboszczyka walizkę pełną banknotów. Tajemniczy bagaż staje się przyczyną moralnych dylematów, wyzwala rzeźnicze skłonności godne *Kuby Rozpruwacza*. Na początku bohaterowie postanawiają pozbyć się kłopotliwego, nieporuszonego martwego *corpus delicti*...

W przeciwieństwie do tzw. komedii kłownów w stylu *Akademii Policyjnej* czy *Głupiego i głupszego*, *Płytki grób* stanowi wyzwanie dla publiczności, która ceni inteligentną rozrywkę i nie boi się umrzeć ze śmiechu...

Kino „Wanda”: premiera 4 VIII

Babskie porachunki

SZYBCY I MARTWI reż. Sam Raimi

W połowie lat 80. wydawało się, że western jako gatunek filmowy należy już do przeszłości. Zmęczeni bohaterowie we flanelowych koszulach stracili samczy wigor zdobywców dziewiczych terytoriów. Skompromitowani w spaghetti-opowieściach, torturowani przez „grabarzy gatunku” wszelkiego autoramentu z trudem odzyskiwali zaufanie publiczności, w takich filmach jak *Silverado*, *Niesamowity jeździec*. Sytuacji nie zmienił nawet spektakularny sukces *Tańczącego z wilkami*, który sceptycy ogłosili „bawolą operą”.

Dopiero premiera *Bez przebaczenia* Clinty Eastwooda została okrzyknięta „rewanżem westernu”, który miał popaść - jak oczekiwano - w sklerozę wykazał się ogromną dojrzałością. Oskarowy triumf filmu Eastwooda przerósł najśmielsze oczekiwania...

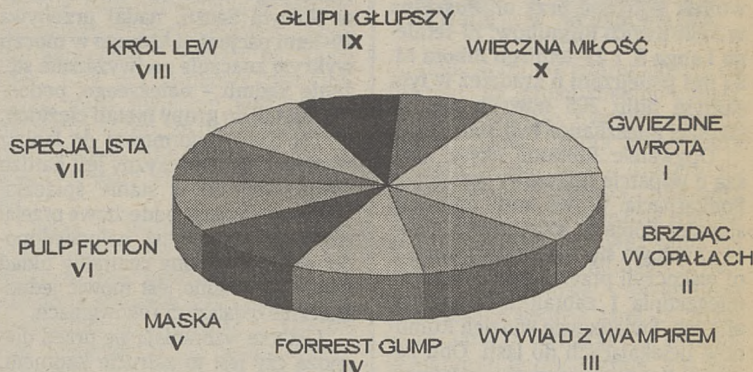
Tymczasem w ciągu kilku lat okazało się, że najbardziej męski gatunek ulega powolnej, acz nieodwracalnej jak się wydaje, feminizacji. *Wystrzałowe dziewczyny*, a nawet bohaterki kultowego quasi-westernowego *I kowbojki mogą marzyć* udowodniły, że wobec

powszechnego „rozmiękczenia” płci brzydkiej panie doskonale sobie radzą w brutalnym świecie saloonów i ich niedogolonych bywalców.

Dowodem może być najnowszy film Sama Raimi, jednego z najmłodszych specjalistów od westernów: *Szybcy i martwi*. Główna bohaterka (Sharon Stone - *Nagi instynkt*, *Pamięć absolutna*), piękna, szybka, niebezpieczna po raz kolejny udowadnia, że „gdzie diabeł nie może...”

Kino „Uciecha”: przedpremierą 8 VIII

KOŁO PRZEBÓJÓW I-VII '95



Zestawienie naszego koła przebojów w porównaniu z wynikami poprzedniego miesiąca nie przyniosło zmian. Zdecydowanym liderem pozostają *Gwiazdne wrota*, które obejrzało już ponad 36.000 widzów. Pierwszą dziesiątkę zamyka natomiast *Wieczna miłość*. Najlepszą pozycję z grona filmów polskich zajmuje *Spis cudzołóżnic*, który uplasował się na 16 pozycji wyprzedzając *101 Dalmatyńczyków*. Podobnym sukcesem może poszczycić się *Faustyna* (20 pozycja), która prowadzi w rywalizacji z *Księżą dżungli* i rewelacją kilku minionych tygodni: *Pret-a-Porter* (24). Zaledwie po tygodniu na ekranie, na wysokie, 35 miejsce wspięła się *Szklana pułapka*, która może jeszcze sprawić niejedną niespodziankę.

Smak „żabojada”

KINO NOCY LETNIEJ

Na przekór wakacyjnej zapaści nocne bloki filmowe w kinie „Wanda” mogą zachęcić do wizyty w kinie nawet najbardziej wybrednych widzów. W tym tygodniu na ekranie zagospodzą jedno z najbardziej frapujących filmów francuskich kilku minionych lat.

Projekcję rozpocznie *Mąż fryzjerki* Patricka Laconte. Wydarzeniem będzie pokaz *Wielkiego błękitu* Luca Bessona, który może pochwalić się sporą grupą zagorzałych wielbicieli. Jak można przypuszczać niedawny

sukces *Leona* - zawodowca i charyzmatycznego Jeana Reno stanowią najlepszą rekomendację tego najbardziej osobistego filmu Bessona (w którym można zobaczyć m.in. ojca i brata reżysera). Na szerokim ekranie będzie można również zobaczyć znakomitą groteskę: *Delicatessen*. Film ten można śmiało uznać za kwintesencję humoru kolejnego schyłku wieku: kiedy najzabawniejsza okazuje się makabra dnia codziennego...

Kino „Wanda”: 4 VIII

Kącik konesera



■ 3 VIII „Mikro”: *Mystery Train* reż. Jim Jarmusch. Jedno z najlepszych kin studyjnych w Krakowie przypomina twórczość czołowego reprezentanta niezależnego kina amerykańskiego. *Mystery Train*, nagrodzony w Cannes za największy wkład artystyczny, to nostalgiczna opowieść o ekscentrycznych lokatorach podupadłego hotelu „Arkada”.

■ 4-6 VIII „Mikro” *Fortepian* reż. Jane Campion. Kontrowersyjna opowieść z epoki wiktoriańskiej, przewrotnie interpretowana jako

„kostiumowa opowieść o seksie dla samej przyjemności”...

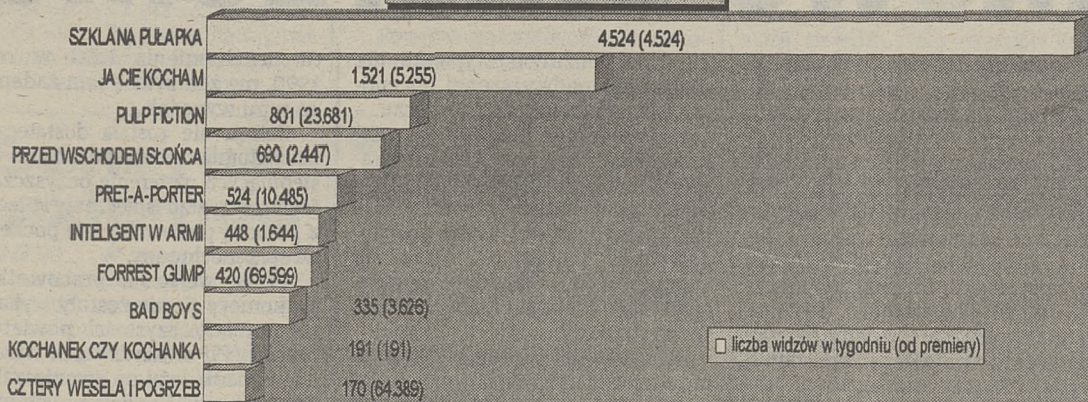
■ 10 VIII „Mikro”: *Poza prawem* reż. Jim Jarmusch. Pełna nieprawdopodobnych zbiegów okoliczności



historia pensjonariuszy zakładu karnego...

■ Z ostatniej chwili... Trwają ostatnie przygotowania do otwarcia kina „Sztuka”, które po latach absencji zostanie przywrócone nowemu pokoleniu krakowskich kinomanów. Kto wie, może z czasem odyskamy inne sale przemienione w piwnie i salony maklerskie...

Przeboje kin krakowskich 24-30.VII.95



Szklana pułapka 3 przełamała wreszcie wakacyjną stagnację. Kolejny film z nieustraszoną Brucem Willisem zdeklasował rywali osiągając w Polsce wynik ponad 40.000 widzów; z tego 10% to bywalcy dwóch krakowskich kin. Pozostałe sześć filmów zachowało kolejność sprzed tygodnia.

Prymat wśród dystrybutorów wiezie *Syrena*, która wprowadziła na ekrany całą pierwszą trójkę. Mocną pozycję utrzymuje film Quentina Tarantino, który po 73

dniach od premiery nadal może poszczycić się wysoką średnią liczbą widzów na seansie (134). Kolejną niespodziankę sprawiło kino „Mikro” przypominając przez 3 dni *Cztery wesela i pogrzeb*. To wystarczyło by „przebojowy” film *Solopanu* znalazł się ponownie na liście, choć od premiery minęły już 332 dni. Zawód sprawił nie doceniony przez krakowską publiczność wielki przebój francuski Josiane Balasco *Kochanek czy kochanka?*, plasując się na 9. pozycji z iście wakacyjnym rezultatem.

Konkurs



Brytyjska grupa *Monty Pythona* działając wbrew logice, wszelkiemu konwenansowi, na stałe zdomowała się w sercach widzów na całym świecie. Proszę podać tytuł filmu, którego kadr zamieściliśmy powyżej. Nasz telefon (godz. 16.30 - 17.00) 22-95-92.

Kosz zaproszeń

Z przyjemnością zapraszamy naszych Czytelników na premierowe seanse w naszym mieście: *Płytki grób* („Wanda”), *Szybcy i martwi* („Uciecha”). Ponadto proponujemy spędzenie piątkowej nocy z „*Żabojadami*” („Wanda”) i spotkanie z filmami Jima Jarmuscha („Mikro”). Bezpłatne dwuosobowe zaproszenia czekają pod numerem telefonu (godz. 16.30 - 17.00): 22-95-92.

Filmowe Graffiti

Redakcja: Jerzy Jurczyński
Centrum Filmowe „Graffiti”
tel. 21 42 94

Małopolska

Rumuni proszą i kradną

(INF. WL.) Policja zatrzymała we wtorek w hotelu przy ul. Puszkińska w Jasle dwóch Rumunów: 19-letniego Langa S. i 23-letniego Bibora M. Są oni podejrzani o kradzież w tym samym dniu 205 nowych złotych starszej mieszkanki Iwli koło Dukli.

Obywatele Rumunii często proszą o wsparcie finansowe we wsiach Podkarpacia. W Iwli trafili do domu starszej kobiety, która około godz. 14 chwilowo się zdrzemnęła. Rumuni wskoczyli przez otwarte okno do mieszkania i zabrali 205 nowych złotych. Świadcówkę widzieli Rumunów uciekających do lasu. Oba zatrzymano do dyspozycji prokuratora. Powiadomiono także ambasadę Rumunii w Polsce. (BH)

Cios w brzuch

(INF. WL.) 33-letnia Ewa T. ugodziła 16-centymetrowym nożem kuchennym w brzuch konkubenta 47-letniego Krzysztofa P. z Jasła. Do bijatyki doszło we wtorek po godz. 19 w jednym z mieszkań bloku przy ul. Oficerskiej w Krośnie.

Lekarz pogotowia ratunkowego powiadomił o godz. 19.30 oficera dyżurnego Komendy Rejonowej Policji w Krośnie, że w jednym z mieszkań przy ul. Oficerskiej jest ranny mężczyzna, który nie godzi się na przewiezienie do szpitala. Według lekarza mężczyzna został ugodzony nożem. Policjanci zastali Krzysztofa P. w kałuży krwi, rannego w brzuch. Wezwano ponownie karetę pogotowia ratunkowego, która przewiozła go do szpitala, gdzie poddany został zabiegowi. U Ewy T. alkomat wykazał 2,16 promilla alkoholu we krwi. Wczoraj nie były znane przyczyny konfliktu. (BH)

Naukowo o samorządzie

(INF. WL.) Ponad trzy lata temu, w marcu 1992 roku, przedstawiciele raczkującego lobby samorządowego z krajów postkomunistycznych dyskutowali o problemach związanych z przechodzeniem od centralizmu do demokracji. Wówczas dominującym tematem były zagadnienia praktyczne - ordynacje wyborcze, metody działania władz samorządowych i sposoby aktywizacji społeczności lokalnych. Polska była wtedy absolutnym liderem w procesie decentralizacji, przede wszystkim ze względu na fakt, że tylko u nas odbyły się w pełni demokratyczne wybory do samorządów.

Dzisiaj we wszystkich krajach Europy środkowowschodniej władze lokalne mają za sobą pełną kadencję, a problematyka decentralizacji doczekała się swoich specjalistów i badań naukowych. O tym, jak połączyć wyniki tych badań z praktyką dyskutują przedstawiciele 14 państw podczas konferencji, która dzisiaj rozpoczęła się w Krakowie. Głównymi organizatorami spotkania są Uniwersytet Stanowy Rutgers (USA) oraz Małopolski Instytut Samorządu Terytorialnego i Administracji, a honorowymi przewodniczącym - prezydent Krakowa, Józef Lasota. - Tym razem koncentrujemy się na teoretycznych podstawach decentralizacji, a uczestnicy przedstawiają wyniki badań - powiedział „Dziennikowi” Mirosław Grochowski z Uniwersytetu Rutgers. (MAT)

Złowroga passa trwa

Kolejne zatrucie w Nowym Sączu

(INF. WL.) Jak już wczoraj informowaliśmy na Oddziale Intensywnej Opieki Kardiologicznej Wojewódzkiego Szpitala Zespołowego w Nowym Sączu, nadal przebywa 49-letni pacjent, u którego w moczu wykryto znacznie podwyższone stężenie kadmu - należącego, podobnie jak tal, do grupy metali ciężkich.

Jak nas poinformował dr Janusz Niemiec, stan mężczyzny jest bardzo ciężki. Jest on w stanie śpiączki. Wszystkie funkcje oddechowe przejął respirator. Został już najprawdopodobniej uszkodzony centralny układ nerwowy. Trudno jest mówić jednoznacznie o dalszych rokowaniach.

Lekarze wzbraniają się przed diagnozą czy jest to zatrucie kadmem. Obraz kliniczny przebiegu choroby nie pokrywa się w pełni z modelowymi symptomami występującymi przy zatruciu tym związkiem metalu. Nowosądecki szpital czeka na wyniki badań dokonywanych w Zakładzie Toksykologii Instytutu Ekspertyz Sądowych w Krakowie. Biegli badający

próbki pobranych od chorego płynów ustrojowych, m.in. moczu, stwierdzili w nim stężenie kadmu przekraczające kilkusetkrotnie normę oraz inne metabolity, wytrącające się np. po zażywaniu leków. Specjaliści pracują również nad oznaczeniem ilościowym kadmu w surowicy krwi.

49-letni Tadeusz M. trafił do izby przyjęć sądeckiego szpitala w piątek po spożyciu alkoholu i połknięciu kilku silnych tabletek uspokajających. Pacjent był przytomny i samodzielnie oddychał. Jednakże lekarze nie mogli nawiązać z nim kontaktu. W związku z dużym prawdopodobieństwem zatrucia chorego zaintubowano i wykonano płukanie żołądka, a następnie pacjenta umieszczono na Oddziale Intensywnej Opieki Kardiologicznej. Stan nie poprawiał się, ale mężczyzna oddychał samodzielnie, miał prawidłowe ciśnienie tętnicze. Kryzys nastąpił w niedzielę. Konieczna była reanimacja.

Występowanie tego pierwiastka w nadmiernych ilościach w moczu

chorego, wykryto przy okazji przeprowadzania rutynowych badań i analiz. Zdaniem dr Aleksandry Kamęczak z Kliniki Toksykologicznej Collegium Medicum UJ w Krakowie, zatrucie kadmem i jego związkami może nastąpić drogą pokarmową lub poprzez inhalację, np. przy spawaniu kadmowanych powłok.

- Przy wykonywaniu takiej czynności - dodaje Wojciech Jakubowski, wojewódzki inspektor sanitarny w Nowym Sączu - wydziela się zawsze tlenek kadmu, który przy wdychaniu może dostać się do organizmu człowieka w ilościach przekraczających normę. U każdego z nas w moczu można wykryć kadm, gdyż jest on obecny w warzywach rosnących bezpośrednio przy szosach i powszechnie występuje w środowisku. Są to jednak ilości dopuszczalne. Związki kadmu kumulują się w wątrobie i nerkach. Przyjmuje się, że 30 miligramów związków kadmu jest dla człowieka dawką śmiertelną. (MIGA)

Czysta woda nie do picia

(INF. WL.) Nawet najlepszej wody z najczystszych źródeł nie wolno pić bez przygotowania po więcej niż trzech dobach. Jeżeli o tym zapomnimy, możemy się nabawić przykrych dolegliwości żołądka.

W gorące dni, częściej niż kiedykolwiek, ustawiają się długie kolejki pod studniami skąd można czerpać niechlorowaną, czystą wodę z artestyjskich źródeł. Ludzie najczęściej robią zapasy, które mają wystarczyć na kilka, kilkanaście dni. Tymczasem nawet wody najczystszej pod względem bakteriologicznym nie można magazynować dłużej niż trzy dni. Po tym czasie, zwłaszcza przy wysokich temperaturach, w wodzie zaczynają się rozwijać bakterie.

Jeśli już koniecznie chcemy korzystać z takich domowych zapasów, wodę trzeba przygotować. Jeżeli tego nie zrobimy, możemy nabawić się np. biegunki. Podstawą uniknięcia kłopotów jest też przestrzeganie czystości pojemników, w których przechowuje się wodę. Nieza-

leżnie od tego, czy woda jest w szklanej butelce czy plastikowym kanistrze, przed napełnieniem należy ją wyparzyć a następnie przelać zimną wodą.

Zdarza się, że wiedzeni chęcią picia niechlorowanej wody, właściciele działek kopią studnie na własną rękę. Wszystko dobrze, jeśli woda jest czysta pod względem bakteriologicznym i chemicznym. Jeśli jednak przepływa w pobliżu szamb czy cmentarzy, istnieje duże prawdopodobieństwo skażenia niebezpiecznymi dla zdrowia bakteriami coli. Woda może być także skażona pod względem chemicznym i zawierać np. za dużo azotanów, które są szczególnie niebezpieczne dla niemowląt, gdyż wywołują sinicę. Jak powiedziano nam w krakowskim Sanepidzie, nie ma obowiązku dokonywania pomiarów czystości wody; każdy właściciel studni takie badania musi zlecić indywidualnie i zapłacić za nie ok. 140 zł. (SZYM)

W dębickim więzieniu

Nowy naczelnik, nowe porządki

(INF. WL.) Nowym naczelnikiem Zakładu Karnego w Dębicy został mjr Leszek Müller - dotychczasowy zastępca naczelnika ZK w Tarnowie. Nominację podpisał minister sprawiedliwości Jerzy Jaskiernia.

Zmiana na stanowisku naczelnika dębickiego więzienia jest efektem ucieczki pięciu więźniów w nocy z 5 na 6 lipca. Więźniowie uciekli z celi 17-metrowym podkopem. Do tej pory policja ujęła tylko jednego zbiega.

- Chcę przywrócić z zakładzie stan normalności - mówi mjr. Müller. - Chcę, by funkcjonariusze służby więziennej i osadzeni wiedzieli, że mają nie tylko prawa, ale i obowiązki.

Poprzednik Müllera w Dębicy, Ryszard Wiśniewski został oddelegowany do dyspozycji Rejonowego Zakładu Karnego w Rzeszowie. - Ten bardzo dobry fachowiec zbyt zawierzył swoim pracownikom. Zapomniał o zasadzie ograniczonego zaufania. Mogło się to zdarzyć każdemu, padło na niego. Pech. Będzie musiał wybrać czy i jak zostać w służbie. Może też zasilić grono przedwcześnie emerytów - powiedział nowy naczelnik.

Przeciwko 20 pracownikom dębickiego ZK toczy się postępowanie dyscyplinarne. Kilku spośród nich zawieszono w czynnościach.

- Każdemu przysługuje prawo do obrony - mówi mjr Müller. - Ta ucieczka kładzie jednak cień na zakład i całą służbę więzienną. Musimy znaleźć i ukarać winnych. To wszystko jest jak łańcuch - o jego sile świadczy najsłabsze ogniwo. Dlatego wszystkie słabe i chore elementy muszą być wymienione. Dopiero wtedy będzie można uzdrowić cały organizm.

Ujęty w Krośnie zbieg, Dariusz Socha przebywa w tarnowskim areszcie. Naczelnik Müller rozmawiał z nim krótko. Trzejwielejacy Socha potwierdził przypuszczenia i wstępne ustalenia śledztwa, mówiąc o niestarości ze strony funkcjonariuszy dębickiej służby więziennej. (JB)

Po wypadku w garbarni

Warunkowe umorzenie

(INF. WL.) Zakończyło się dochodzenie w sprawie zatrucia siarkowodem siedmiu pracowników Krakowskich Zakładów Garbarnych. Prokuratura, która została powiadomiona o przestępstwie przez Państwową Inspekcję Pracy, uznała winę dyrektora, jego zastępcy ds. produkcji, oraz kierownika oddziału oczyszczalni ścieków w zakładach.

Zaniedbania ze strony kierownictwa KZG (naruszenie przepisów bezpieczeństwa i higieny pracy) stały się pośrednią przyczyną groźnego wypadku i „choroby zwykle zagrażającej życiu” u siedmiu pracowników. Zdecydowano się jednak - biorąc pod uwagę dotychczasową niekaralność i prawidłowe wykonywanie przez podejrzanych obowiązków zawodowych - umorzyć warunkowo postępowanie karne. Na okres próbny wyznaczono dwa lata.

Po weekendowej przerwie, 19 grudnia ub. roku, około 6 rano, do położonej 7,5 m pod powierzchnią ulicy komory sit filtrujących w oddziale oczyszczalni ścieków KZG zeszło dwóch pracowników. Po chwili ktoś zauważył ich leżących na klatce schodowej - pięciu kolegów, nie czekając na sprzęt ochrony, pospieszyło na ratunek. Wszyscy stracili przytomność. Stężenie siarkowodoru w powietrzu - jak stwierdziła powołana specjalna komisja Państwowej Inspekcji Pracy - wynosiło w owej chwili 1000 mg w metrze sześciennym. Taka koncentracja powoduje zatrucie i utratę świadomości po kilku wdechach, a po dłuższej chwili - śmierć na skutek zatrzymania oddechu. Dla porównania - stężenie wielkości 1200 mg sprowadza natychmiastową śmierć. Jednostka ratownictwa chemicznego Straży Pożarnej, która przybyła na miej-

sce w pół godziny po wypadku, nie stwierdziła podwyższonej obecności siarkowodoru w powietrzu - prawdopodobnie uległ on już rozproszeniu. Wszyscy zatruci pracownicy trafili do szpitala, dwaj z nich przez cztery dni nie odzyskali przytomności. Część poszkodowanych nadal przebywa na zwolnieniach lekarskich, sprawa może zakończyć się dla nich przejściem na rentę.

Bezpośrednią przyczyną nadmiernej emisji gazu stało się połączenie w przewodach kanalizacyjnych ścieków kwaśnych i zasadowych (kwasu siarkowego z siarczkami sodu). Jak stwierdziła komisja PIP, na skutek wadliwie zaprojektowanego (jeszcze w latach 70.) układu kanalizacyjnego na terenie zakładów, do zmieszania się tych dwóch substancji mogło dojść aż w czterech punktach. Mimo to - na szczęście - od momen-

tu uruchomienia KZG w roku 1990, nie zdarzył się tam żaden tego typu wypadek.

Załoga nie została dostatecznie uświadomiona o zagrożeniach występujących na terenie oczyszczalni ścieków - stąd spieszący kolegom z pomocą pracownicy nie poczekali na sprzęt ochronny.

Przed wejściem pracowników do komory sit nie zostały wykonane pomiary czystości powietrza. Komisja PIP stwierdziła, że wina za zaniedbania leży po stronie zakładu. Na korzyść podejrzanych przemawiał fakt, że nie byli dotychczas karani, ogólnie dbali o stan bezpieczeństwa w zakładzie i niezwłocznie usunęli stwierdzone uchybienia. Między innymi wykonano, nakładem ok. 500 mln zł, nakazany przez PIP remont sieci kanalizacyjnej, aby uniemożliwić łączenie się ścieków. (KAR)

Kompromis w Tarnowie

(INF. WL.) W Tarnowskich Zakładach Mechanicznych zakończyły się wczoraj rozmowy między zarządem, a związkowcami z „Solidarności”. Dotyczyły one zasad wynagrodzenia. Jeżeli wy-negocjowane przez związek podwyżki zostaną dziś zaakceptowane przez wiceministra przemysłu i handlu Romana Czerwińskiego, który w tej kwestii ma głos decydujący, „Solidarność” obiecuje zakończenie trwającego od paru miesięcy sporu zbiorowego. Sprawy płacowe były bowiem ostatnim nie spełnionym postulatem związkowców.

- Wynagrodzenia w zakładzie są bardzo niskie. Sporo jest osób zarabiających miesięcznie po 2,2 mln starych złotych. Po dodaniu premii łączna zarobiona kwota w wielu przypadkach sięgała zaledwie minimalnej płacy w kraju. Z zarządem ustaliliśmy, że płace wzrosną średnio o 500 tys. starych zł. Mamy nadzieję, że wiceminister Czerwiński to zaakceptuje - mówi Henryk Łabędź Przewodniczący Komisji Zakładowej NSZZ „Solidarność” Zakładów Mechanicznych w Tarnowie. (JAM, KF)

Na pogotowie codziennie przychodzą pogryzieni ludzie

Kaganiec na wyobraźni

(INF.WŁ.) Wracali znad wody, zmęczeni całodziennym upałem. 5-letnia Monika chciała pić. Kiedy już siedzieli przy stoliku w osiedlowym barze na Ruczaju, na piwo przyszedli dwaj panowie z dużym wilczurem. Pies był bez smyczy i bez kagańca. - Nie gryzie, proszę się nie bać. Jest chowany z dziećmi - powiedział pan do zaniepokojonych rodziców, których syn trzy lata temu został bardzo poważnie pogryziony przez psa. Do dramatu doszło już po chwili.

Gdy Monika się odwróciła, wilczur złapał ją zębami za głowę. Ojciec porwał na ręce krzyczącą z bólu córkę i natychmiast pojechał z nią na pogotowie. Nim dojechali, był cały zalany krwią córki.

Ta historia zdarzyła się w ostatnią niedzielę. Na pogotowiu dziewczynce zszyto dużą ranę na głowie i opatrzone oko z rozerwana powieką. Teraz Monika czeka na werdykt: będzie czy nie będzie musiała brać zastrzyki przeciw wściekliznie?

- Prawie codziennie trafiają do nas pogryzieni ludzie - mówi dr Jan Ferenc, lekarz chirurg z Krakowskiego Pogotowia Ratunkowego. - Nie

znam dokładnych statystyk, ale z pewnością większość pacjentów to dzieci.

Najpierw trzeba zaopatrzyć ranę, najczęściej - jak w przypadku Moniki - zszyć poszarpane miejsce.

- Specyfika ran kąsanych jest jednak taka, że wchodzą w grę aż dwa zagrożenia: tępcem i wścieklizną - mówi dr Ferenc. - Najpierw pytamy, czy pacjent był szczepiony przeciw tępcowi. Jeśli nie pamięta, prosimy, by w miarę szybko sprawdził. Z upływem czasu rokowania są bowiem coraz gorsze. Im szybciej wiemy czy musi przyjąć zastrzyk z surowicy, tym dla niego lepiej.

Inna sprawa, że surowica, która już sama w sobie nie jest bezpieczna dla organizmu, przyjmowana po pogryzieniu nie daje pełnej gwarancji zabezpieczenia przed chorobą.

Drugim niebezpieczeństwem jest możliwość zachorowania na wściekliznę. Jeśli pies, który pogryzł jest znajomym psem - pół biedy. Jeśli jednak jest inaczej? Samo zaświadczenie o szczepieniu nie jest przydatne. Gdy nie ma aktualnego badania, pogryziony musi przyjąć serię zastrzyków.

- Już nie chodzi tylko o to, że są one bolesne - mówi dr Ferenc - ale że często powodują różne powikłania, których nie jesteśmy w stanie przewidzieć.

„Kto nie zachowuje zwykłych lub nakazanych środków ostrożności przy trzymaniu zwierzęcia, podlega karze grzywny do 250 tys. zł albo karze nagany” - mówi art. 77 kodeksu wykroczeń. Ale doprawdy nikt nie jest w stanie odpowiedzieć na pytanie, co to są „środki zwykłe” a co „nakazane”. Czy smycz dla bulteriera to środek zwykły? A kaganiec dla jamnika, to nakazany? Nie ma żadnych przepisów wykonawczych.

Jak się dowiedzieliśmy w komisariacie policji przy ul. Nowogrodzkiej, gdzie trafiła sprawa Moniki, za pogryzienie przez psa odpowiedzialny jest właściciel bądź ta osoba, pod której opieką znajduje się zwierzę.

Sprawy o pogryzienie są stosunkowo częste. Do kolegium trafiają średnio raz na dwa tygodnie. Werdykty, jakie zapadają w takich sprawach są bardzo różne. Właściciel psa, który trzy lata temu po-

gryzł brata Moniki, powodując bardzo poważne, trwałe okaleczenie twarzy chłopca nie zapłacił nawet grzywny. Wystarczyło jego oświadczenie, że nie jest właścicielem zwierzęcia, a pies przebywał w jego domu przypadkowo...

W Polsce mało który właściciel psa wie, jakie obowiązują go zasady; psa należy trzymać na smyczy, a gdy jest agresywny - założyć mu kaganiec. Czy przypadkowy przechodzielec musi uwierzyć nieznajomej osobie na słowo, że pies, który swobodnie obwąchuje jego tyłki „jest tagodny i nigdy nic nikomu nie zrobi”?.

Jadąc w windzie z bulterierem trzymanym przez miłą sąsiadkę nie możemy mieć pewności, że w razie niespodziewanego ataku pieska owa pani zdoła go utrzymać z dala od nas. Kaganiec to już pewne zabezpieczenie. Pies może nas wtedy poturbować, ale nie pogryzie.

Nie zgadzamy się na terror właścicieli psów. I nie wierzymy zapewnieniom, że „piesek jest niegroźny”. Na pogotowie i do szpitali trafiają właśnie ofiary takich zapewnień.

(E)

Małopolska

Burda na rynku

(INF.WŁ.) We wtorek doszło do bijatyki na krośnieńskim rynku. Burdę wywołało dwóch pijanych młodzieńców, którzy przewrócili na bok „fiata 126p”. Doszło do przepychanek między pijanymi mężczyznami a zebraną na starówce grupą młodzieży. Wezwana policja zatrzymała 17-letniego Sylwestra M. z Kopytowej i 34-letniego mieszkańca Krosna Jana D. Alkomat u Jana D. wykazał 1,91 promille alkoholu w organizmie, a u Sylwestra M. - 1,52 promille.

(BH)

Zabójcze otręby

(INF.WŁ.) Do tragicznego wypadku doszło na stacji kolejowej w Medyce. 40-letni Jan K., pracownik węzła przeładunkowego miał pobrać próbki otrąb pszennych z wagonu który przybył z Ukrainy. W trakcie wykonywania tej czynności nie zachował należytej ostrożności i otarł się o przewody trakcji elektrycznej będące pod wysokim napięciem. Porażony prądem zmarł, zanim na miejsce zdarzenia przybył lekarz.

(MOT)

Preisner i talenty

(INF.WŁ.) Wybitny twórca muzyki filmowej Zbigniew Preisner nie zapomniał o swoich rodzinnych korzeniach. Lata dzieciństwa i młodości spędził w Brzanie koło Bobowej. Do dzisiaj mieszkańcy tej wsi wspominają talent jego ojca do komponowania ad hoc przyspiewek weselnych.

Jak nam powiedział Adam Durlak, wójt Bobowej, przynajmniej

raz w roku ten uznany na świecie kompozytor przyjeżdża do tej miejscowości, by wylawiać młode talenty muzyczne. Ufundował nawet swoją prywatną nagrodę - stypendium w wysokości 1 tysiąca dolarów dla najzdolniejszych muzyków, którzy podejmą studia w Akademii Muzycznej w Krakowie. Oczywiście, warunkiem uzyskania nagrody jest pochodzenie z Bobowej.

(WID)

Goldfingera uczynki nagrodzone

(INF.WŁ.) Izaak Goldfinger urodził się w podsadeckim Tropiu. Przeżył szczęśliwie okupację hitlerowską. Na lewym przedramieniu nosi oświęcimski numer obozowy. Suma wytatuowanych cyfr jest symboliczna. W kabale żydowskiej jest liczbą szczęśliwą. W to wierzy. - Dzięki temu przeżyłem ponad 70 lat - twierdzi.

Izaak Goldfinger całe swoje dorosłe życie poświęcił udowodnieniu, że w Holocauście Polacy nie wzięli udziału. Krąży między Tel Awiwem a Nowym Sączem, by młodzi Żydzi poznali młodych Polaków.

Ostatnio odniósł swój życiowy sukces. Młodzież IV Liceum Ogólnokształcącego w Nowym Sączu

spotka się w najbliższych miesiącach z gimnazjalistami w Natanii. Sądecki Żyd, Izaak Goldfinger nie zabiegał nigdy o specjalne zaszczyty. Wystarczyło mu dobre słowo od polskich przyjaciół.

Jego dokonania docenił Lech Wałęsa, prezydent RP.

Przed paroma dniami w konsulacie polskim w Tel Awiwie Marian Bark, konsul RP udekorował Izaaka Goldfingera Krzyżem Oficerskim Orderu Zasługi Rzeczypospolitej Polskiej. Ukonorowany został również Krzyżem Oświęcimskim.

W wypowiedzi dla „Dziennika” odznaczony powiedział: - Moje dzieciństwo, dorosłe życie spędziłem w Polsce. W Beskidzie Sądeckim. Zawsze będę tutaj wracał. Tutaj jest moja mała ojczyzna. (WID)

Zaminowane rzeki

(INF.WŁ.) W województwie przemyskim na wczasowiczów kąpiących się w tamtejszych odkrytych akwenach czaiją nie tylko chorobotwórcze bakterie (zdaniami Sanepidu zagrażają one zdrowiu ludzi) ale też... tzw. zardzewiała śmierć.

W Manasterzu gmina Wiązownica w wysychającym z powodu

upału korycie Lubaczówki dzieci znalazły niewypał pocisku artyleryjskiego pochodzącego najprawdopodobniej z czasów ostatniej wojny światowej.

Równie „bombową” kąpiel miał Feliks J. z Jarosławia: z nurtów Sanu wyłowił potężny zardzewiały pocisk kalibru 150 mm.

(MOT)

Podwieźli, ale okradli

(INF.WŁ.) Dwa tysiące dolarów i trzysta złotych kosztował obywatelkę Czech przejazd „okazją” z Gruszowa Małego do Dąbrowy Tarnowskiej.

Ofiara przejechała odwiedzić rodzinę. Chcąc dostać się do Dąbrowy Tarnowskiej, starała się zatrzymać któryś z przejeżdżających samochodów. W końcu zatrzymał się zachodni wóz z białą rejestracją. W samochodzie oprócz kie-

rowcy był jeden pasażer. Gdy dojechali do Dąbrowy, pasażerka otwierając torebkę zapytała, ile się należy. Kierowca z uśmiechem odpowiedział, że nic, ale w tym momencie pasażer wsadził rękę do torebki i zabrał wszystkie pieniądze. Kobieta została wypchnięta z samochodu.

Pomimo poszukiwań, samochodu nie udało się znaleźć.

(K.F.)

Zamaskowane poletko

(INF.WŁ.) Kolejną - 13 w tym roku - nielegalną uprawę maku odkryła policja na Podkarpaciu. Tym razem poletko było zamaskowane na jednej z działek w Krośniku Wyżnem koło Krosna.

Na trop policjanci z komisariatu w Korczynie trafili przy okazji informacji, że jeden z mieszkańców Krośnika Wyżnego produkuje środki narkotyczne. W mieszkaniu 31-let-

niego Ryszarda M. czynnego narkomana znaleziono trzy reklamówki ze słomą makową, naczynia, urządzenia do produkcji i odczynniki chemiczne. Ryszard M. wskazał poletko, gdzie zaopatrywał się w słomę makową. Właścicielką działki, z posianym makiem ukrytym za kukurydzą, jest mieszkanka Krosna Józefa N. Postępowanie w tej sprawie prowadzi komisariat policji w Korczynie. (BH)

Benzyna rozjemcą

(INF.WŁ.) W jednym z gospodarstw w Wróbliku Królewskim (woj. krośnieńskie) awantury i nieporozumienia rodzinne o majątek przybrały skrajną formę. Po próbie podpalenia domu interweniowała policja. W domu murowanym mieszka starsze małżeństwo oraz ich wnuczka z mężem. Natomiast obok w drewnianym domu - ich córka, a matka wnuczki mieszkającej z dziadkami pod jednym dachem. Ta właśnie kobieta mająca pretensje do rodziców, że nie jej przekazali nowy dom, nalała benzyny do słoika i chlusnęła do wewnątrz domu. Pożar udało się ugasić w zarodku bez wzywania strażaków.

(BH)

Zaryzykował i zginął

(INF.WŁ.) W podprzemyskich Wapowcach powiłał horrorem, kiedy pomiędzy kąpielami się w Sanie wczasowiczami z nurtów rzeki wyłonił się nagle trup mężczyzny.

Zwłoki były w stanie daleko posuniętego rozkładu i trudne do identyfikacji. Wczoraj policja ustaliła tożsamość ofiary: okazał się nią 73-letni Franciszek P. z Bachowa. Od kwietnia br. poszukiwany był przez policjantów z komisariatu w Krzywczu jako osoba zaginiona. Z nieoficjalnych danych jakie udało się nam uzyskać wynika, że Franciszek P. po wizycie

u znajomych w leżącej na przeciwnym brzegu Sanu wsi, wracał pieszo do domu. By skrócić drogę postanowił zaryzykować i przejść przez San w najpińszym miejscu, gdzie tradycyjnie czynią to inni mieszkańcy tych okolic. Najprawdopodobniej będąc w środku nurtu pośliznął się na kamieniach i wpadł pod wodę, po czym utonął. W trakcie poszukiwań zaginionego rozważano i taką ewentualność, ale zwłok wtedy nie odnaleziono. Ciało wypłynęło w okolicy Wapowiec dopiero po kilku miesiącach.

(MOT)

Telefoniczny Klub Samotnych Serc



Panie: 0-800 20 006
połączenie całkowicie bezpłatne
codziennie w godz. 15^h - 7^h
w weekendy cała doba

TELEFON KRAJOWY !!!
0-700 81 712

WPI. Skr. p. 6, 00-963 Warszawa 81 (02)8223967.
NON-STOP z całej Polski, zł 4.28/min z VAT(42800/min z VAT)

KROŚNIEŃSKIE TARGI EUROREGIONALNE

KONTAKT

8-10.09.95

TEL/FAX: (0-131) 24378; 23190

Organizator: P.P.U. "TETRIS"

38-400 Krosno ul. Kletówka 52

KRONIKA KRAKOWSKA

Notujemy

■ **URLOPOWY NEWS.** Dzisiaj nastąpi podpisanie ostatecznej wersji protokołu z wynikami prac komisji powołanej przez prezydenta Krakowa do zbadania zasadności zarzutów Komisji Rewizyjnej RMK stawianych wobec sposobu prowadzenia inwestycji na cmentarzu w Batowicach (wczoraj wprowadzono jeszcze kilka poprawek). Wnioski pokontrolne zmierzają do korekt w pracy Zarządu Cmentarzy Komunalnych i Biura Inwestycji. Z jeszcze nie podpisanym dokumentem zapoznał się wczoraj, przebywający na urlopie, prezydent Józef Lassota, ale stanowisko Zarządu Miasta w tej sprawie będzie znane dopiero 7 sierpnia. Być może także wtedy zostaną ujawnione wnioski personalne, choć – jak zaznaczył wiceprezydent Krzysztof Görlich – nie powinny być one zbyt ostro sformułowane. (geg)

■ **KOSZULKI DLA ZŁODZIEJA.** Z Wiejskiego Domu Kultury w Targowisku skradziono piłki i koszulki sportowe należące do LZS „Targowianka” oraz naczynia stołowe własności Koła Gospodyń Wiejskich. Z al. Pokoju zniknęła „ford sierra” kosztująca 17 tys. zł. Na III peronie Dworca Głównego PKP zatrzymano 32-letniego mieszkańca Warszawy, który jest podejrzany o kradzież 6,5 tys. marek. 4-osobowy namiot „zwinęto” z ogrodu przy ul. Fijałkowskiego w Myślenicach. Strata wynosi 1000 zł. (js)

Z kroniki wypadków

Na ul. Konopnickiej „fiat 126p” najechał na tył „poloneza”, a ten wpadł na „zuka”. Kierowca „fiata” Paweł M. i pasażer Paweł G. doznali obrażeń głowy. W Alwerni kierowca „fiata 125” potrafił Jana D. Mężczyzna doznał ogólnych obrażeń. Na pl. Na Stawach „volvo” potrafiło 60-letnią Elżbietę W. Kobieta doznała obrażeń kończyn. O godz. 5 na skrzyżowaniu ul. św. Gertrudy i Dominikańskiej, z powodu zamulenia rozjazdu, wykołcił się tramwaj linii „1”.

Zła atmosfera i brak zadowolenia

Emigracja wewnętrzna dyrektorów

W ostatnich dniach dokonano zmian kadrowych na dwóch ważnych dla funkcjonowania Urzędu Miasta stanowiskach. Nowe osoby przejęły funkcje dyrektora Biura Kontroli oraz szefa Biura Prawnego. Być może nie są to ostatnie zmiany.

„To są rzeczywiście ważne dla urzędu i miasta wydziały – przyznał wiceprezydent Krzysztof Görlich. W Biurze Prawnym były od pewnego czasu pewne problemy wewnętrzne, zła atmosfera w pracy. Zmiana podyktowana została trwającym konfliktem personalnym w zespole. Obecnie jest nowa pani dyrektor Helena Franaszek. Pracowała wcześniej w Biurze Sejmiku Samorządowego, jest prawnikiem, fachowcem od spraw samorządowych, część osób w Biurze Prawnym było jej uczniami na UJ. Mam nadzieję, że ta nominacja ustabilizuje sytuację. Dotychczasowa pani dyrektor została zastępcą i będzie kierowała oddzielnym zespołem (działającym w innym bu-

dynku UM, przy ul. Grunwaldzkiej) zajmującym się sprawami majątkowo – własnościowymi. Już od kilku miesięcy szukaliśmy kandydata na stanowisko dyrektora, ale trudno było go znaleźć, gdyż jest to praca bardzo stresująca, choćby samo uczestniczenie w obradach Rady Miasta. A jest to kluczowe stanowisko dla urzędu.”

Nowym szefem Biura Kontroli został dotychczasowy pracownik tego Biura Marcin Hanczakowski, natomiast poprzedni szef – jak nam podano – pełni obecnie obowiązki inspektora w Biurze Zarządu Miasta. „W tym przypadku nastąpiła zmiana, gdyż nie byliśmy zadowoleni z dyrektora. Był on bardzo aktywny, ale może zbyt mało konstruktywny; sprawozdania były bardzo „księgowe” – mówi wiceprezydent Görlich. Następcą jest młody, dynamiczny, dobrze rokuje. Jest on wprawdzie autorem poprzedniej opinii dotyczącej sytuacji w Zarządzie Cmentarzy, według

której nic się nie działo (a okazało się, że jest inaczej), ale został on wydelegowany jednoosobowo, by zajął się sprawą tak poważnej inwestycji, z czym wcześniej nie miał do czynienia. Sam przyznał, że jego opinia była błędna”.

Jesienią ma nastąpić przegląd kadr kierowniczych w Urzędzie Miasta i podobno „można się spodziewać jeszcze kolejnych decyzji kadrowych, choć nie bardzo jest z czego czerpać, a walcowanie tego samego nie daje wyników.” W czółówce (najwyżej ocenianych) dyrektorów magistratu – jak się dowiedzieliśmy – jest szefowa Wydziału Kultury Danuta Glondys, dyr. Wydziału Handlu i Usług Marta Nowak oraz dyr. Wydziału Strategii i Rozwoju Aleksander Noworól. Niektórzy inni „nie wykonują jednak działań reformatorskich i mają problemy z załatwianiem spraw na zewnątrz”. Jeden z dyrektorów dostał już ostrzeżenie.

JANUSZ ŚWIEŚ

Urzednicy mieli związane ręce

Spalarnia w dalekiej perspektywie

Pod koniec sierpnia będą znane wyniki badania składu śmieci przywożonych na wysypisko w Baryczy. Wtedy też rozpoczyna się prace nad kompleksowym programem zagospodarowania odpadów komunalnych gminy. Jego założenia przewidują: segregację, składowanie, kompostowanie oraz metody termiczne wykorzystywania i unieszkodliwiania odpadów.

Segregację, a właściwie selektywną zbiórkę makulatury, szkła i złomu Kraków rozpoczął kilka miesięcy temu. Pierwsze doświadczenia wskazują na konieczność poszerzenia selekcji o plastik. Rozważana będzie także koncepcja utworzenia zakładu segregacji na samym wysypisku, w którym następowałaby wtórna segregacja i odzysk surowców wtórnych. Wskazane jest wykorzystanie, w gospodarce, czy sposób (do produkcji nośników

ciepła), gazu wysypiskowego powstającego w wyniku procesów fermentacji składowanych śmieci. Program da też odpowiedź na pytanie o celowość i opłacalność kompostowni, bo 25 proc. odpadów komunalnych stanowią resztki spożywcze pochodzenia roślinnego. Raczej perspektywnie zostanie potraktowana metoda termicznego unieszkodliwiania odpadów, gdyż jak na razie są one zbyt wilgotne i... nie jest do tego przygotowana opinia publiczna.

Wszystko zaczęło się kilka lat temu, kiedy amerykańska firma Empire Sanitary Landfill wygrała przetarg na opracowanie programu i jego realizację. Pierwszej wersji listu intencyjnego w tej sprawie nie zaakceptowała Rada Miasta, zaś zmienionej przez radnych nie podpisał ESL. Ważność tego drugiego wygasła 7 czerwca tego

roku. – *Do tego czasu byliśmy zobowiązani nie podejmować żadnych działań w tym kierunku* – powiedział Witold Warzecha, wicedyrektor Wydziału Gospodarki Komunalnej UMK. – *Obecnie ESL zwróciło się do nas z propozycją współpracy, ale będzie traktowane na takich samych zasadach jak inni oferenci.* Według dyrektora Warzechy kilkanaście firm jest zainteresowanych współpracą w zakresie usuwania śmieci i każda oferuje pomoc w kompleksowej gospodarce odpadami. Jego zdaniem raczej nie dojdzie do realizacji wszystkich elementów programu przez jedną z firm, a każdy element poddany będzie osobnemu przetargowi. – *Liczymy też na propozycje różnego rodzaju wsparcia finansowego przyszłych inwestycji* – dodał Witold Warzecha.

(GEG)

Pepsico twierdzi, że „straciło” 3,5 mld. złotych

Brak przygotowania czy mur niechęci

Dyrektor Generalny Pepsico Poland powiadomił gminę, iż chce wypowiedzieć umowę najmu lokalu na rogu ulicy Szewskiej i Jagiellońskiej. Miał tam powstać bar „fast food” o światowym standardzie. „Chciałbym pogratulować wszystkim, którzy przyczynili się do naszej klęski w półtorarocznej kampanii przeciwko obecności restauracji Pizza Hut i KFC przy ul. Szewskiej” – stwierdził dyrektor, dodając, że niewiele firm, poza jego własną, zdecydowałoby się walczyć z taką determinacją o coś co dla wielu było od początku niemożliwe do zrealizowania w Krakowie. Pepsico stwierdziło, że spotkało się z murem niechęci wśród „pewnych władz i środowisk Krakowa” i zagroziło, iż będzie to dla firmy wzorcowym przykładem w wywiadach i rozmowach z innymi zagranicznymi inwestorami – jak sku-

teczny jest opór w niektórych rejonach Polski przeciwko obcym inwestycjom. Pepsico, które stwierdziło, że poniosło już nakłady rzędu 3,5 mld starych zł (gdyż m.in. musiało płacić czynsz, mimo że restauracja jeszcze nie działała), a nie chce „walczyć już z wiatrakami” – ma uregulować wszelkie zaległości wobec gminnego administratora.

Wojewódzki konserwator zabytków powiedział, że pretensje nie wydają się uzasadnione, gdyż w 1994 roku zapewniano go, iż ingerencja w zabytek będzie minimalna, co w późniejszych projektach nie było uwzględniane. Jeszcze w maju tego roku Pepsico planowało usunięcie XVII-wiecznego łuku wspierającego strop (miano wybudować klatkę schodową – ze względów ochrony ppoż), było też niebezpieczeństwo naruszenia struktury murów –

pochodzących nawet z XIV wieku. Jednak w końcu maja, po korektach, koncepcja adaptacji (z zastrzeżeniami) została przyjęta. Zdaniem konserwatora inwestor nie był przygotowany do tego przedsięwzięcia, a tak długi (ponad roczny) czas postępowania był spowodowany m.in. tym, że projekt techniczny nadszedł po 5 miesiącach. Do końca czerwca br. inwestor nie wskazał też wykonawcy – co jest niezbędne do wydania zezwolenia na prowadzenie prac.

Także magistrat odrzuca zarzuty firmy, twierdząc, że nie była przygotowana do przedsięwzięcia: „trudno ponadto powiedzieć, że ktoś rzuca im kłody pod nogi w Krakowie, gdyż mają już restaurację m.in. przy ul. Grodzkiej, Kalwaryjskiej, w Nowej Hucie i Krowodrzy, ale tam spełnili wymagania”.

(J.ŚW)

Skok na Rynek i dwa hejnały

Od 9 sierpnia w Krakowie rozgrywane będą XXXII Międzynarodowe Spadochronowe Mistrzostwa Wojska Polskiego. Oczekiwanych jest ok. 110 skoczków z Belgii, Portugalii, Hiszpanii, Słowenii, Węgier, Słowacji i naturalnie Polski. Uroczystość otwarcia mistrzostw odbędzie się na Rynku Głównym. Od godz. 11.15 koncertować będzie zespół estradowy 6 BDSz „Czasza” – laureat tegorocznego festiwalu w Kołobrzegu.

O godz. 11.45 trzech skoczków spadochronowych z WKS „Wawel” wykona skoki na płytę Rynku od strony Wieży Ratuszowej (wierzmy, że tacy specje nie zawisną na maszkaronach), a będzie to duża atrakcja, bowiem formalnie istnieje zakaz wykonywania skoków na tereny zurbanizowane. Od godziny 12 wojskowy trabacz będzie konkurował z hejnalistą z Wieży Mariackiej, czyli na Rynku zabrzmią dwa hejnały otwierające zawody. Potem ekipy przemaszczą na Błonia, gdzie rozgrywane będą zawody w akrobacji zespołowej (9-10 bm.) i od 11 do 15 sierpnia w akrobacji indywidualnej – na celność lądowania. (JR)

Elektryczna pielgrzymka

W niedzielę 6 sierpnia ok. 10 tysięcy krakowian wyruszy na trasę XV pieszej pielgrzymki do Częstochowy. Pielgrzymkę pod hasłem „...i ja was posyłam” rozpocznie msza św. na Wawelu, po czym pielgrzymi przejdą Grodzką, przez Rynek Główny, Floriańską i skierują się w stronę Zielonek. Ponad 150-kilometrowa trasa prowadzi przez Wyżynę Krakowsko-Częstochowską. Każdego dnia trzeba będzie przejść 20-30 km, by 11 sierpnia po południu stanąć na Jasnej Górze.

Pątnicy (w większości młodzież) pójdą podzieleni na sześć członów, każdy z nich będzie podzielony na 100-300-osobowe grupy. Dla każdego z członów przewidziana jest inna trasa, by łatwiej było znaleźć miejsce na noclegi (stodoły, łąki do rozbicia namiotów). Koszt uczestnictwa (transport plecaków i namiotów, ulotki, obsługa) wynosi 20 zł. Oprócz tego trzeba ze sobą zabrać wygodne buty, ciepły sweter, „coś od deszczu”, modlitewnik, różaniec i legitymację wydawaną przy zapisach (w Krakowie prowadzone są one w parafiach św. Jana Chrzyciela, św. Anny i św. Józefa w Podgórzu).

Plakat „reklamujący” III człon pielgrzymki informuje, że na jej trasie zagrają... „Elektryczne Gitary”. Jak nam powiedział jeden z zapisujących się w parafii św. Anny, wywołuje to niesmak wśród wielu uczestników, a nawet powoduje, że znaczna część chętnych rezygnuje. – *Pielgrzymka w swoich założeniach ma charakter pokuty, a nie pieszej wycieczki* – dodała dziewczyna przyjmująca zapisy. (GEG)

Kosztowny odpoczynek

Ukraiński turysta zjawił się wczoraj w komisariacie w Krzeszowicach. Dotarł tam na własnych nogach, chociaż kilka godzin wcześniej jechał jeszcze swoim „bmw 316”.

Mężczyzna powiedział, iż przed godziną trzecią w nocy zatrzymał się w okolicy Dąbrowy Górniczej, by nieco odpocząć. Wtedy napadło na niego trzech mężczyzn, którzy – jak stwierdził – porozumiewali się w języku rosyjskim. Bandyci zabrali go ze sobą, ale w okolicach miejscowości Zalas został wysadzony i pobity.

Ukraińiec ocenia swoje straty na ponad 7 tysięcy nowych złotych (zabrano mu 1500 marek i rzeczy osobiste) nie licząc oczywiście uprowadzonego „bmw”. (J.ŚW)

Nieznana tożsamość

Wczoraj późnym popołudniem jeden z mieszkańców Cholerzyna natknął się na zwłoki mężczyzny. Były one w daleko posuniętym stanie rozkładu. Ciało przekazano do Zakładu Medycyny Sądowej, by ustalić przyczynę zgonu. Z wstępnych oględzin wynika, iż nie było żadnych obrażeń zewnętrznych.

Do wczoraj nie udało się ustalić tożsamości zmarłego. Miał on 40-50 lat, 165-170 centymetrów wzrostu, był krępej budowy ciała, a ubrany był w szare spodnie, żółty podkoszulek i białe adidasy z zielonymi emblematami. (J.ŚW)

Recydywista z ograniczoną poczytalnością

35-letni Włodzimierz K., trzykrotnie karany za włamanie i kradzież, opuścił więzienie w lutym br. Dwa miesiące później zgwałcił 13-letnią koleżankę córki. Ania broniła się, więc pobił ją i zagroził, że ją zabije, jeśli będzie się opierać. „Ty będziesz następna” – powiedział do córki Kasi, gdy ta usiłowała pomóc przyjaciółce.

30 kwietnia ok. godziny 21. oficer dyżurny podgórskiej policji został zaalarmowany informacją o „szaleńcu”, który siekierą rozbija szyby autobusu na pętli przy ul. Skotnickiej. Zanim przybył radiowóz, Włodzimierz K. zdemolował również osiedlowy Dom Kultury. Funkcjonariusze ledwie zdążyli przewieźć „szaleńca” do policyjnego aresztu, gdy dotarła do nich informacja o zgwałceniu K. 13-letniej dziewczynki. Ofiara oraz 14-letnia córka Włodzimierza K. złożyły przed prokuratorem obszernie zeznania, co zaowocowało aktem oskarżenia, skierowanym kilka dni temu do Sądu Wojewódzkiego. Włodzimierz K. będzie odpowiadał pod zarzutem gwałtu ze szczególnym okrucieństwem.

Ania od dwóch lat jest wychowaną dom dziecka. Tam poznała o rok starszą Katarzynę K. Dziewczynki zaprzyjaźniły się. Razem podjęły decyzję o ucieczce z sierocińca. „Byłyśmy prześladowane i bite przez koleżanki” – tłumaczyły się później z tej decyzji prokuratorowi. Pod koniec kwietnia zrealizowały swój plan.

Pewnego dnia Kasia przyprowadziła przyjaciółkę do domu. Ojciec pozwolił im tam zamieszkać. Obydwie były mu bardzo wdzięczne. Być może dlatego lekceważyły jego „załoty” do Ani. Uznawały je za żart. Nie przeczuwały niebezpieczeństwa. 30 kwietnia mężczyzna wrócił do domu pijany. Chwycił Anię mocno za rękę, kilkakrotnie uderzył, zdarł z niej ubranie i zaciągnął do łóżka.

Potem zgwałcił ją. Dziewczynka wyrwała się i wzywała pomocy. Świadkiem tej sceny była Katarzyna, która usiłowała oderwać ojca od przyjaciółki. Po krótkiej szarpaninie, udało im się w końcu wybiec z mieszkania. Ukryły się. Mężczyzna porwał siekierę i wybiegł za nimi. Szukając ich, trafił na przystanek MPK i zaczął tłuc szyby w autobusie. Później wyładował złość na oknach Domu Kultury, wybijając szyby.

Od 3 miesięcy Włodzimierz K. przebywa w areszcie i nie przyznaje się do popełnienia gwałtu. Biegły psycholog uznał jednak, że zeznania ofiary i świadka zasługują na wiarę („dziewczynki nie mają skłonności do konfabulacji” – stwierdził w opinii). Psychiatrzy, badający podejrzanego, stwierdzili natomiast, że miał on ograniczoną poczytalność i zdolność kierowania postępowaniem.

(EK)

Objazdy aż do końca października

Skrzyżowanie na pierwszy ogień

Pierwotnie planowano, iż w chwili zakończenia remontu torowiska tramwajowego na ul. Starowiślniej (co planowane jest na 12 bm.) rozpoczną się prace na ul. Krakowskiej. W trakcie wczorajszego spotkania wykonawców i inwestorów ustalono jednak inny harmonogram. Na 19 sierpnia wyznaczono początek remontu części skrzyżowania ul. Krakowskiej, Dietla i Stradom. Z tego powodu wyłączony zostanie ruch na ul. Stradom, a możliwa będzie najprawdopodobniej tylko jazda z ul. Krakowskiej w Dietla i odwrotnie.

I etap remontu tego skrzyżowania miałyby się zakończyć 16 września, ale nie oznacza to niestety końca objaz-

dów, gdyż firmy zajmą się mostem Piłsudskiego, ulicą Krakowską (1300 metrów pojedynczego toru) oraz pozostałą częścią skrzyżowania. Wtedy, w tym rejonie, będzie możliwy przejazd tylko z ul. Stradom w kierunku mostu Grunwaldzkiego.

Przesunięcie na wczesną jesień remontu ul. Krakowskiej wynika podobno „z przyczyn organizacyjnych (konieczność skoordynowania robót z remontem mostu) i technicznych (być może nie zdążono by z wyprodukowaniem wszystkich specjalnych betonowych płyt torowiska). Jeśli pogoda nie pokrzyżuje planów – zamieszanie remontowe powinno się na Krakowskiej zakończyć 28 października.

(J.ŚW)

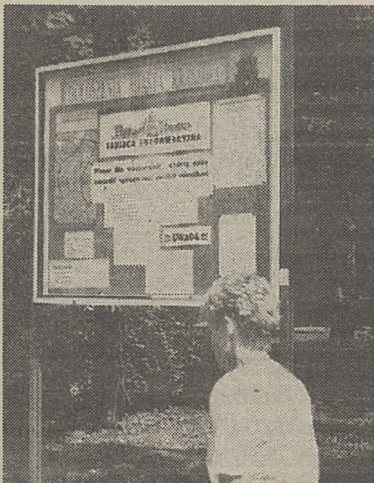
Rady na tablicach

W ubiegłorocznych wyborach samorządowych w Krakowie udział wzięli zaledwie co czwarty uprawniony; były dzielnice, gdzie do urn poszło poniżej 20 proc. W jednym z okręgów XII dzielnicy swe głosy mogło oddać 77 wyborców – zjawilo się 8. Krakowianie niezbyt angażują się w życie miasta, znakomita część z nas nie wie nawet, w jakich dzielnicach mieszka i że jest ich 18.

Tym ważniejsza staje się polityka informacyjna, prowadzona przez rady dzielnicowe. Każdego roku powinno się na nią przeznaczać 10 proc. otrzymanych od gminy funduszy – obecnie 350 mln starych zł. Dzielnica IX (Bo-

sposobem informacji), które są bezpłatnie rozprowadzane. Nakłady wahają się od 1000 do 5200 egzemplarzy, pisma nie ukazują się częściej niż raz w miesiącu. Dzielnice XVI i XVIII natomiast wykupują miejsce na kolumnie w „Gazecie Nowohuckiej” i tam zamieszczają swoje ogłoszenia. Rada dzielnicy XVII w tym roku nie wydaje gazetki, zbierając fundusze na zakup kserokopiarki – aby w przyszłości obniżyć koszty druku. Na terenie każdej dzielnicy znajdują się tablice ogłoszeniowe – prócz składu rady i informacji bieżących znaleźć na nich można mapki Krakowa z zaznaczonym podziałem i numerami dzielnic. Niektóre rady porównują się też na wydawanie jednorazowych informatorów dzielnicowych – takie przedsięwzięcie planuje m.in. dz. IX.

Spotkania z mieszkańcami odbywają się zwykle raz w tygodniu. Pojawiają się ludzie z różnymi problemami – głównie mieszkaniowymi – najczęściej nie zorientowani w możliwościach działania rady. „Czasem wystarczy z kimś porozmawiać przez kilka minut, uspokoić” – mówi prowadząca sekretariat w biurze rady VII dzielnicy Teresa Machowska. Dyżury radnych zostały tam zlikwidowane, bo nikt nie przychodził na nie, teraz jednak chętnych do rozmowy jest więcej. W dzielnicy XVII zrezygnowano ze zbiorowych spotkań – radni przyjmują w swoich okręgach, w węższym gronie, co umożliwia rzeczową dyskusję. Niektóre rady organizują także okazjonalne spotkania z mieszkańcami, poświęcone określonym problemom (np. w dz. I – po wprowadzeniu nowego prawa lokalowego czy w sprawie nocnych lokali w Śródmieściu) – zjawiają się wówczas osoby rzeczywiście zainteresowane tematem. (KAR)



fol. Jadwiga Rubiś

rek Fałęcki, Łagiewniki) wyasygnuje w tym roku na komunikację z mieszkańcami 230 mln. dz. II (Grzegórzki) – 170 mln. dz. VII (Zwierzyniec) – 120 mln. Fundusze te przeznaczane są m.in. na wydawanie lokalnych gazet (co jest powszechnie stosowanym

Warto wiedzieć i skorzystać...

KONCERT GRUPY FOLKLORYSTYCZNEJ „KRAK - OWIANY”, 6 bm. o godz. 17 w ramach Lata Kultu-ralnego – w Nowhuckim Centrum Kultury przy pl. Centralnym.

W BAZYLICE MARIACKIEJ, dziś o godz. 19.30 koncert z cyklu „Letnie koncerty organowe”. Gra A. Siekierski. W programie: Bach, Langlais, Grigny, Couperin, Messiaen, Vienne.

GALERIA KOCIOŁ ARTYSTYCZNY, ul. Mikołajska 6, zaprasza dziś o godz. 17 na wieczór poezji „Kania w Kotle” (nieznane wiersze Waldemara Kani, autora tomików wierszy „Nie pytaj dokąd idę”, „Ziemia jako punkcik”, „Eros zbuntowany”).

W „PIWNICY POD BARANAMI” w Rynku Głównym 27, dziś o godz. 21 – Jazz Life – Ryszard Styła.

KONCERT ZESPOŁU „KRYWAŃ” – 6 bm. o godz. 17 w amfiteatrze na Zarabiu.

STARY JAZZ W KRAKOWIE – tradycyjne jam session odbędzie się dziś o godz. 20.30 w Jazz Klub Kor-net, al. Krasińskiego 19; grać będzie zespół Old Metropolitan Band. 4 bm. wystąpi Renata Świerczyńska i Swing Combo.

„KRAKÓW – LUDZIE I OKOLICE” – na otwarcie wystawy malarstwa (połączone z koncertem) zaprasza Klub Malarzy ZPAP oraz Zwierzynieckie Koło Przyjaciół Sztuk Wszelkich, dziś o godz. 19, do galerii „Na Pięterku”, w Śródmiejskim Ośrodku Kultury, ul. Mikołajska 2.

PIEŚNI ŻYDOWSKIE, ODESKIE I KABARETOWE – w wykonaniu teatru „Zwierciadło” – dziś o godz. 20 w restauracji Żydowskiej, ul. Szeroka 18. 4 sierpnia o godz. 20 pieśni w języku jidisz i muzyka żydowska – w wykonaniu Ireny Urbańskiej, Leśława Lica i zespołu „Kroke”. 5 i 6 bm. o godz. 20 żydowska muzyka w wykonaniu klezmerskiego zespołu „Kroke”.

RECITAL LESZKA DŁUGOSZA odbędzie się 4 sierpnia o godz. 20.30 w Collegium Iuridicum, ul. Grodzka 53.

W GALERII KRZESZOWICKIEGO OŚRODKA KULTURY (ul. Krakowska 30 w Krzeszowicach) 5 bm. o godz. 18 otwarcie wystawy chińskich latawców, malarstwa na jedwabiu, wycinanek ludowych – malarza i historyka sztuki z Pekinu Zhao Kuna. Wystawa czynna do końca września.

KRAK TAXI
67-67-67
RADIO TAXI
666-999
TAXI bagażowe
pomoc drogowa
MEBLÓWÓZ – kompleksowe przeprowadzki

Tańsza o 10 – 15 procent?

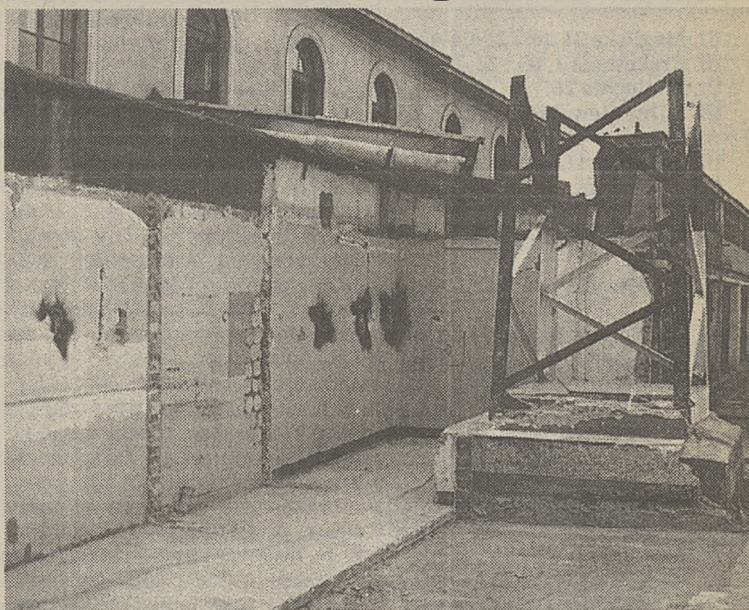
Ciepła woda bez piecyka

Już od dłuższego czasu Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej przygotowuje się do wprowadzenia na szeroką skalę usługi, jaką jest dostawa ciepłej wody użytkowej (która leci bezpośrednio z kranu, bez potrzeby instalowania piecyka gazowego). W Krakowie jej głównymi odbiorcami są na razie mieszkańcy osiedla Ruczaj – Zaborze oraz miasteczka studenckiego. Jak zapewnia nas Adam Świerż z MPEC: „w pełni zautomatyzowany i zmodernizowany system ciepłowniczy jest w stanie zapewnić całoroczną dostawę ciepłej wody użytkowej odbiorcom, a zwiększenie jej dostaw pozwoli na wykorzystanie w pełni miejskiej sieci ciepłowniczej”. Znaczy to, że MPEC jest w stanie do podgrzewania wody wykorzystać ciepło, które w większości ucieka przez chłodnie kominowe. Na zainteresowanie zasługuje fakt, iż cena dostarczanej tak wody jest konkurencyjna w stosunku do cen wody wytwarzanej z innych nośników energii (np.

piecyków gazowych). Szacuje się, że różnica ta wynosi około 10-15 procent.

Dotychczas w lecie dla potrzeb osiedla Ruczaj i miasteczka studenckiego dostarczano 15 MW z EC Skawina, lub zamiennie z EC Kraków, oraz 1,3 MW z HTS. Dla porównania – zapotrzebowanie w sezonie grzewczym wynosi 30 MW, a więc latem mogłoby nastąpić zwiększenie odbioru przez tych, którzy poza sezonem grzewczym korzystają z własnych kotłowni, a posiadają wymienniki. MPEC stara się ze swoją propozycją dotrzeć zwłaszcza do relikwizujących obecnie inwestycje mieszkaniowe (by instalacje były od razu do tego przystosowane). Dąży także do wprowadzenia dostaw, w miejsce piecyków gazowych, dla starych budynków komunalnych i spółdzielczych, gdzie w najbliższym czasie konieczne będzie przeprowadzenie remontów i przebudowa ciągów kominowych – co pociąga za sobą znacznie wyższe koszty niż zainstalowanie sieci ciepłej wody użytkowej. (AG)

Pasaż zamiast gastronomii



Fot. Anna Kaczmarz

Kilka dni temu wyburzono dwie przybudówki na Dworcu Głównym, od strony peronów, w których do tej pory mieściła się mała gastronomia. Na ich miejscu powstanie zadaszony pasaż (szerszy od obecnego chodnika) prowadzący do przejścia

podziemnego. Już pod koniec miesiąca zaczną się tam roboty betoniarne.

W przyszłości zniknąć mają również przybudówki obok poczty dworcowej, ale co powstanie w ich miejsce – jeszcze nie wiadomo. (AG)

Pamiętki dla biednych turystów

Referendum jak brzytwa

Podstawą znalezienia się na liście osób dopuszczonych do handlu obwoźnego w obrębie Starego Miasta była przede wszystkim legalność dotychczasowej działalności. Zdaniem Jacka Gruszki, członka komisji, która sporządziła listę, wiele wniosków nie spełniało tego warunku – część osób posiadała zezwolenia na prowadzenie handlu obwoźnego, ale bez lokalizacji w Rynku Głównym. Potem sprawdzano, czy zainteresowany wypełniał swoje obowiązki (płacił terminowo, nie było na niego skarg, nie był przedmiotem interwencji Straży Miejskiej czy policji). Dopiero na końcu brano pod uwagę jak długo prowadzona była działalność w danym miejscu.

Wbrew pozorom spornych przypadków nie było tak wiele – powiedział Jacek Gruszka. – Np. na 9 wniosków o sprzedaż preli 3 nie spełniały podstawowych kryteriów i pozostało 6 – tyle, ile przewiduje uchwała Zarządu Miasta. Trudniej było ze sprzedającymi pamiętki, dlatego też wystąpiliśmy o poszerzenie liczby punktów sprzedaży o 6-7 w obszarze I obwodnicy. Ale 90-95 proc legalnie handlujących zostało uwzględnionych. Jego zdaniem naj-

większe niezadowolenie wyrażają ci, którzy nie znaleźli się na liście, bo nie mieli do tego żadnych podstaw.

„Pamiętkarze” spod kościoła Mariackiego gotowi są bronić swojego miejsca pracy wykorzystując wszystkie możliwości (przygotowanie nawet do zbierania podpisów pod apelem o zwołanie referendum w tej sprawie), bo „tonący nawet brzytwy się chwyta”. Twierdzą, że ci sami urzędnicy polecieli im wykonanie estetycznych wózków, a teraz ich wyrzucają bez żadnych powodów. „Niech nam pozwolą sprzedawać do końca sezonu. Co mamy zrobić z towarami? My tu sprzedajemy pamiętki dla naszych dzieci i biednych turystów.” To tylko niektóre z argumentów stojących na placu Mariackim. Z tym, że takich spraw nie należy załatwiać w środku sezonu zgodził Jacek Gruszka, ale dodał, że „przymknięcie oka” możliwe jest tylko w stosunku do osób, które do tej pory handlowały legalnie i nie było do nich zastrzeżeń. Nie da się jednak zmienić uchwały ZM, która nie przewiduje sprzedaży pamiętek z wózków w Rynku Głównym. (GEG)

3

sierpnia
czwartek

Augusta, Lidii

Urzędy pracy

WOJEWÓDZKI URZĄD PRACY
Ul. Zacisze 7, tel.: 22-98-92.
REJONOWY URZĄD PRACY
Ul. Wąwózowa 34, tel.:
44-36-99.
FILIE REJONOWEGO URZĘDU
PRACY W KRAKOWIE:
KRZESZOWICE
Ul. Jana Walkowskiego 1, tel.:
82-20-50.
SKAWINA
Ul. Konstytucji 3 Maja 1, tel.:
76-16-93.
SŁOMNIKI
Rynek 1, tel.: 398.

Dyżury aptek

Ul. Mogilska 21, tel.: 21-04-42.
Ul. Krakowska 1, tel.: 22-19-98.
Ul. Wielopole 26.
Ul. Dunajewskiego 2, tel.:
22-65-04.
Ul. Bosaków 11, tel.: 11-71-85.
Os. Centrum A bl. 3, tel.:
44-17-36.
Ul. Sieroszewskiego 66, tel.:
44-06-96.
Al. Słowackiego 62, tel.:
33-21-97.
Ul. Senatorska 27, tel.: 22-02-49.
Ul. Józefińska 35.
Ul. Teligi 24, tel.: 55-55-61.

SKAWINA, ul. Głowackiego 7.

Pogotowie
ratunkowe

Łazarza 14: 999 - wezwania do
wypadków, zachorowań i przewozy:
22-29-99, Centrala: 22-36-00, Lot-
nisko Balice: 11-19-99.
Teligi 8: 58-59-99, 58-59-79.
Rynek Podgórski: 56-59-99.
Nowa Huta: 44-49-99. Krowo-
drza, Piastowska 32: 33-39-80,
Alarmowy: 33-39-99, Białoprąd-
nicka 8: 34-39-99.
Skawina: 999, tel.: 76-14-44.
Wieliczka: 78-12-89, 22-33-54,
Alarmowy: 999.
Myślenice: 999.
Jerzmanowice: 384, 48.
Niepołomice: 198.
Iwanowice: 99, Krzeszowice:
99. Podstacja Pogotowia Ratunkowe-
go Słomniki, tel.: 64 lub 67 czynna
całą dobę.
Proszowice: 999, Zachorowania
przewozy: 86-21-35.
Woj. Kolumna Transportu Sani-
tarnego: 22-35-29.

NAGŁA POMOC LEKARSKA
specjalistów, EKG, tel.: 66-80-00.
DOMOWA POMOC LEKARSKA
lekarzy specjalistów, EKG, 585-664.
„MEDICINA” - wizyty domowe
lekarzy, tel.: 11-13-78.
„LEKARZ” - wizyty domowe pe-
diatrów i internistów, EKG - co-
dziennie: 8-22, tel.: 58-49-59.
DOMOWE WIZYTY LEKARZY
szpitali krakowskich (również od-
truwanie, esperal) - „MEDICUS”,
tel.: 47-43-18 (9-22).
DOMOWA DIAGNOSTYKA USG,
tel.: 22-81-09.

Sklep nocny

Delikatesy „OCZKO” (Stradom
21), tel.: 21-71-41

Krakowska antena

TV DAMI

14.00 - 16.00 Kino w domu
16.00 Muzyka 16.10 Kabareton (2)
16.40 Kałe Jakha (2) - koncert ze-
społu cygańskiego 17.15 Wiado-
mości Nowohuckie 17.30 Zrozu-
mieć człowieka z wyglądu 17.40
Dom pogodnej jesieni 18.05 „Potę-
ga miłości” (20) - kolumbijska tele-
nowela 19.00 „Teatrzyk Intryg
przedstawia” - serial sensacyjny
Francja 19.30 Jak powstał świat (2)
- film popularnonaukowy USA
20.00 „Oddział do zadań specjal-
nych” - serial sensacyjny USA
21.00 Inwazja pogaństwa (4) - film
popularnonaukowy USA 21.45 Mu-
zyka MCM 22.00 Telegazeta

POLSKA TELEWIZJA KABLOWA 2

18.00 „Detektywi” - serial kome-
diowy 18.30 „Maria” - telenowela
19.15 „Kreskówki” - serial dla dzieci
19.40 Kwadrans z BET - muzyka
20.15 „Niesamowite dzieciaki” -
USA, 1993, reż. Joseph Merhl, wyk.
T.J. Roberts, D. Williams 21.35 Le-
gendy gitary - muzyka 22.20 „Ty-
grysią opowieść” - obyczajowy,
USA, 1988, reż. Peter Douglas,
wyk. C.T. Howell, A. Margret

RADIO RAK

Wiadomości co godzinę od 8.00
do 20.00 Wiadomości turystyczne:
7.15, 12.15, 17.15 (oprócz sobót i nie-
dział) Serwisy drogowe: 7.30, 8.30,
9.30, 14.30, 15.30, 16.30 Serwisy in-
formacji kulturalnych: 8.40, 12.40,
16.40 Propozycje do listy przebo-
jów piosenek studenckiej: 9.10,
18.45 (oprócz sobót) KBKS (KaBa-
retowy Kwadrans Studencki):
23.15 Piosenki na telefon - od po-
niedziałku do soboty (oprócz
czwartków i niedziel) o godz. 21.00 -
piosenki można zamawiać między
17.00 a 18.00 tego samego dnia Kla-
sycy nastroju: 23.30 Zakończenie
programu (Janosik): 24.00

6.00 - 9.00 Program poranny
(m. in. przegląd prasy, prognoza po-
gody, horoskop) 9.00 - 14.00 „Radio
na kocu” - wakacyjny, przedpołu-
dniowy program Radia RAK (w lipcu
relacje z ośrodka wypoczynkowego
w Krępinowie, relacje z miasta,
konkursy, dobra muzyka, co drugi
tydzień radiowa wersja najbardziej
ekskluzywnej gry strategicznej RY-
ZYKO) 15.10 „Bez kRAKsy” - z RA-
Kiem w korku 16.00 - 18.00 kRAK -
Krótkie Radiowe Aktualności Kra-
kowskie (temat dnia, omówienie
bieżących wydarzeń, relacje reporte-
rów, etc.) 18.10 RAK po polsku - pro-
gram muzyczny 19.10 Do kina - ak-
tualności filmowe 20.10 Dance Par-
ty - program muzyczny

RADIO ALFA
częstotliwość od 29 IV
72,89 FM

Serwisy informacyjne BBC co
godz. od 6.00 do 15.00 i od 18 do
23.00 10-minutowy serwis informa-
cyjny BBC o 16.30 Serwis informa-
cyjny w języku angielskim: 19.00
Serwisy lokalne: 12.30, 17.00 Wia-
domości kulturalne: 16.00, Serwisy
drogowe: 7.15, 8.15, 9.15, 13.15,
14.15, 15.15, Repertuar kin i teatrów:
15.30 Serwis giełdowy: 7.35 Notowa-
nia giełdowe: 11.55 (nieoficjalne)
13.35 (oficjalne i komentarz)

6.05 - 9.00 Poranny budzik
prowadzi Andrzej Sygula 9.05 - 12.00
Przedpołudnie z Radiem Alfa pro-
wadzi Ireneusz Białek; w tym 11.15
- 11.30 Listy z Galilei 12.05 - 19.00
Muzyka non stop; w tym 18.25 „Co-
ca Cola is the music” prowadzi
Wojciech Jaworski 19.05 - 20.00
Ciemne strony rocka program
Grzegorza Połatyńskiego 20.05 -
22.00 Spotkanie z... prowadzi Hen-
ryk Pasiut 22.05 - 6.00 Muzyka non

stop 24.00 - 1.00 Retransmisja Voice
of America

RADIO BLUE
103,5 FM
tel.: (0-12) 81-22-33

Serwis informacyjny - 7.30,
9.30, 11.30, 13.30, 15.30, 17.30,
19.30, 21.30 Serwis kulturalny -
10.05, 18.05 Serwis komercyjny -
9.15, 10.15, 18.15, 20.15.

6.00 Dzień za dniem (w tym
konkurs Trzy z Dwudziestu) 12.00
Popołudniówka - złoty program
błękitnej stacji - Artur Borzęcki i
Krzysztof Vrobel (w programie:
konkursy, wywiady, goście, informa-
cje muzyczne i lokalne, ciekawost-
ki) 17.00 Wieczory czwartkowe w
Blue FM - Michał Mleczek i Michał
Jamka 22.00 Oj, ciężko - Jacek
Hanarz, Michał Jamka, Mateusz
Wabik 1.00 Music from London

RADIO MARIACKIE

Wiadomości Radia Mariackie-
go: 6.15, 7.00 - 11.00, 12.05, 13.00 -
19.00, 21.00 przedstawia: Bogdan
Solawa i Elżbieta Wajler

6.00 Godzinki 6.25 Poranek Ma-
riacki (6.30, 7.30, 8.30 - Wizytówki
dnia 7.20 Konkurs: „Moje pytanie -
Twoje śniadanie” 8.40 Zapowiedzi
wydarzeń kulturalnych) Marcin
Grządziel 9.10 Powtórzenie 33. od-
cinka powieści Guareschiego pt.
„Don Camillo i jego trzódka” oraz
„Mały świątek Don Camilla” 9.15
„Muzyczny Antykwariat”, czyli
stare, ale jare 10.10 - 11.30 Zagadki
przyjemne i pożyteczne - Piotr
Chronowski 11.30 Program dnia
11.45 „600 sekund dla klasyki” 11.55
Ewangelia dnia 12.00 Modlitwa
Anioł Pański 12.15 „Powróćmy jak
za dawnych lat”, czyli stare pol-
skie przeboje 13.10 Wiadomości
giełdowe 13.15 Wakacyjna muzycz-
na sjeść z Marcinem Grządziellem
16.00 Kurier Krakowski (16.50 ko-
mentarz giełdowy, 17.15 wiadomo-
ści kulturalne) Paweł Mazur 17.45
Dziennik Radia Watykańskiego
18.10 Wakacyjne wędrowki 19.10
Kolejny, 34. odcinek powieści Gua-
reschiego pt. „Don Camillo i jego
trzódka” oraz „Mały świątek Don
Camilla” 19.30 Wakacyjne spotka-
nia z książką pt. „Bułeczka” (8)
19.45 Kalendarium sportowy 20.00
Wieczorna audycja Radia Waty-
kańskiego 20.50 Wieczorna reflek-
sja - o. Mirosław Piłśniak 21.00 Wia-
domości dnia 21.15 „Musica Antiqua
Restaurata” - audycja Piotra Suskie-
go 22.00 Po seansie czyli bliskie
spotkania z muzyką filmową - au-
dycja Piotra Chronowskiego i Rober-
ta Konatowicza 23.00 Zanim nadej-
dzie północ 24.00 Zakończenie pro-
gramu

RADIO WANDA
66.25 i 92.50 UKF

Serwis informacyjny zawsze
kwadrans po pełnej godzinie (6.15 -
20.15). Serwis drogowy: 6.45, 7.45,
8.45, 12.40, 13.40, 14.40 Telefon do
dyspozycji słuchaczy: 25-96-60

6.00 Wizytówka dnia 6.20
Kalendarium 6.50 Przegląd prasy
7.20 Wiadomości kulturalne 7.30
Nasi solenizanci 7.50 Pozdrowienia
na antenie Radia Wanda 8.35 Serwis
sportowy 8.40 Notowania walutowe
8.50 Temat dnia 9.20 To dla was
disco polo 10.20 Muzyka, która nie
rozprasza 12.00 Nieoficjalne wyniki
giełdowe 12.20 Hejnał dał nam znak
(konkursy, relacje reporterów, ofic-
jalne wyniki giełdowe - 14.00) 15.20
Propozycje do radiowej listy prze-
bojów 16.20 D.J. Club prezentuje
19.20 Poezja z płyty 20.20 Przegląd
kulturalny (co było i co będzie)
22.00 Muzyczny kwadrans 22.15
Irek przedstawia disco polo news
0.15 Muzyczna noc z Radiem Wanda

Telefony

ZAUFANIA

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37
(16-22).

MŁODZIEŻOWY TELEFON ZA-
UFANIA: 988 - (14-19).

TELEFON ZAUFANIA dla narko-
manów: 56-24-24 (8-18).

TELEFON ZAUFANIA, choroby
weneryczne: 66-09-51 - (9-17)
(oprócz sobót i niedziel).

TELEFON ZAUFANIA DLA
OSÓB Z PROBLEMAMI ALKOHO-
LOWYMI: 56-46-80 - (9-20).

NOCNY TELEFON ZAUFANIA
DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH OD
ALKOHOLU I ICH RODZIN:
56-27-34, piątek, sobota oraz
wszystkie noce poprzedzające dni
święteczne. (20-6).

TELEFON ZAUFANIA DLA
OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRY-
ZYSY OSOBISTE: 56-39-81 -
(8-15).

TELEFON ZAUFANIA DLA KO-
BIET - FUNDACJI KOBIECEJ „eF-
Ka” (porady psychologów):
23-39-30 - wtorek (10-14), piątek
(18-22).

PROBLEMY SOCJALNE CHO-
RYCH PSYCHICZNE: 56-39-81 -
poniedziałek-piątek 15-18.

OŚRODEK INTERWENCJI KRY-
ZYSOWEJ - bezpłatna całodobowa
pomoc psychologiczna dla osób
w kryzysach życiowych - ul. Radzi-
wiłłowska 8b 21-92-82.

TELEFON INFORMACYJNY IN-
STYTUTU ONKOLOGII: 21-00-60
czynny w godz. 10-11.

OŚRODEK INFORMACJI DLA
INWALIDÓW: tel: 22-28-11, czynny
w godz. 15-17.

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ
CHORYCH „HOSPICIUM” - ul. Cen-
tralna 26, tel: 47-28-03 - czynne
10-14.

INFORMACJA (automatyczna)
o AIDS 958.

TELEFON ZAUFANIA W SPRA-
WIE AIDS: 21-96-57 (czw. 10-12).
P.K. „MONAR” Kraków ul. Kata-
riny 34, tel: 56-43-45.

TELEFON ZAUFANIA DLA KO-
BIET PO AMPUTACJI PIERSI - klub
„Amazonki”: 22-76-13.

TOWARZYSTWO POMOCY
MŁODZIEŻY, tel: 47-19-33 w. 424,
piąt. 17-22, wt. 18-23.

TELEFON ADOPCYJNY - ul. Pił-
sudskiego 29, tel.: 22-29-94, pn.
12-19, wt.-pt. 8-15.

DOM OTWARTYCH DRZWI, ul.
Różana 3: Pomoc dzieciom i mło-
dzieży w każdej sytuacji. Czekaj
całą dobę psycholog, pedagog, a jeżeli
chcesz - terapeuta i duszpasterz
67-49-00.

INFORMACJA TOKSYKOLO-
GICZNA, ul. Kopernika 28, tel:
11-99-99.

TELEFON ZAUFANIA DLA KO-
BIET W CIAŻY - 23-20-20 (pon.
i piątki godz. 10-12, środy godz.
16-18).

INTERWENCYJNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA
tel: 10-79-43 czynny całą dobę.

POLICJA KRYMINALNA: tel.
anonimowy 13-44-44 (automat).

ŻANDARMERIA WOJSKOWA
tel. 61-40-61 czynny całą dobę.

TELEFON DYŻURNY STRAŻY
MIEJSKIEJ: Nowa Huta - 44-17-81,
Krowodrza - 13-96-78, Śródmieście,
Podgórze - 56-35-70 (całą dobę).

SCHRONISKO DLA BEZDOM-
NYCH ZWIERZĄT - 22-04-72.

TOWARZYSTWO OPIEKI NAD
ZWIERZĘTAMI - 36-33-88,
36-30-34.

Dyżury szpitali

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRUR-
GII URAZOWEJ - Prądnicka 35,
CHIRURGII DZIECIĘCEJ - Pro-
kocim,

LARYNGOLOGICZNY, UROLO-
GICZNY - Nowa Huta,

BIURO RZECZY ZNALEZIO-
NYCH (al. Słowackiego 20) - tel:
34-42-66 w. 518 lub 33-65-26.

AWARYJNE

STRAŻ POŻARNA - 998.

POLICJA - 997.

GAZOWE - 992, 56-50-36,
66-05-22, 48-46-23.

DŹWIGOWE - 11-02-22,
11-53-40.

ELEKTRYCZNE (N.Huta) -
44-23-08.

ENERGETYCZNE (Krowodrza) -
33-06-97, (N.Huta) - 44-12-10,
(Podgórze) - 56-21-55, (Śródmie-
ście) - 21-27-49.

TECHNICZNE - 48-00-84.

C.O. - 44-38-46, 58-40-61,

48-41-08.

WODOCIĄGOWE - 21-20-11

(N.Huta) - 48-28-61, (Podgórze)

-55-53-98, (okręg miejski) -

22-92-05.

CIEPLNE MPEC - 993.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW - 913.

PKP - 933.

PKS - 936.

SŁUŻBA ZDROWIA - 22-05-11
(dyżury aptek i szpitali - czynny ca-
łą dobę).

MŁODZIEŻOWA IZBA INFOR-
MACYJNA (kształcenie, zawody,
porady prawne, bezrobocie, zdro-
wie, wypoczynek), ul. Krowoderska
17/2, tel: 21-96-45, 22-52-44 w. 50
(pon. i czwart. 10-18, wt., śr., pt.
14-18, sobota 10-13).

TELEFONICZNA INFORMACJA
KULTURALNA, tel: 21-91-20, od
pon. do piątku 10-18.

INFORMACJA TURYSTYCZNA,
tel.: 939, (pon.-piątek 9-21,
sob.-niedziela 9-15).

INFORMACJA MORSKA I PRO-
MOWA, tel.: 22-54-88, 23-09-10
(pon.-pt. 9.30-18, sob. 9.30-14).

INFORMACJA BIT: 47-28-80.

*

TŁUMACZENIA

Ul. ŚW. ANNY 4, tel.: 22-26-17,
22-92-92.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA - autoserwis
elektromechanika 36-79-14,
23-41-45.

CAŁODOBOWA: 21-18-21.

CAŁODOBOWA: 67-21-02.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

Ul. REYMONTA 22, tel.:
37-97-82.

OS. PIASTÓW 61, tel.: 49-67-00,
48-58-46.

UL. PRZYBYSZEWSKIEGO 53,
tel.: 37-77-46.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG
KOMUNALNYCH spółka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe

Ul. Rakowicka 41, tel: 11-47-76.

Na cm. Podgórskim, ul. Wapien-
na 13, tel: 56-55-11.

Obok cm. Prądnik Czerwony,
ul. Reduty 1, tel: 11-35-26.

Na cm. Grębałów, tel: 44-31-61.

Czynne codziennie w godz. 7-16,
soboty i święta, ul. Rakowicka 41

w godzinach 8-14.

Bezgotówkowe usługi pogrzebo-
we, w ramach zasiłków ZUS, tel: ca-
łodobowy: 11-45-02, 11-45-04.

Ul. Pielęgniarek 5, tel: 33-01-00
w. 659.

Ul. Mostowa 8, tel: 23-50-39.

Zanieczyszczenia powietrza w Krakowie: (godz. 12.00, w mikrogramach/m³)

	dwutlenek siarki	dwutlenek azotu	pył	tlenek węgla
Rynek Podgórski	5	27	14	1300
Aleja Krasińskiego	21	56	48	2200
Norma średniodobowa	200	150	120	1000

Hotele

LUNA, os. Na Skarpie 18, tel.:
44-63-09

TRAMP, ul. Koszykarska 33, tel.:
56-02-29

Kina

CENTRUM FILMOWE „GRAF-FITI” (Dolby stereo SR, niepełnosprawni):

WANDA (ul. św. Gertrudy 5): „Kochanek czy kochanka?” (Gazon Maudit) (fr. 15 l.) - 14.45, 20.45, „Przed wschodem słońca” (Before Sunrise) (USA/austral. 15 l.) - 16.45, 18.45.

POD BARANAMI (Rynek Główny 27): „Inteligent w armii” (Renaissance Man) (USA 15 l.) - 14.30, 16.45, 20.45, „Zniewoleni” (Captives) (ang. 18 l.) - 19.

APOLLO (ul. św. Tomasza 11a): „W potrzasku” (USA 15 l.) - 15.45, „Bad Boys” (USA 15 l.) - 17.45, „Pulp Fiction” (USA 18 l.) - 20.

KIJÓW (al. Krasińskiego 34): „Szkłana pułapka 3” (USA 15 l.) - 15.30, 18, 20.30.

MIKRO (ul. Lea 5): - „Mystery Train” (USA 15 l.) - 17, 21.15, „Epidemia” (USA 18 l.) - 19.

PASAŻ (Rynek Główny): „Chłopaki na bok” (USA 15 l.) - 13.30, „Wichry namietności” (USA 15 l.) - 15.45, „Urodzeni mordercy” (USA 18 l.) - 18, „Forrest Gump” (USA 15 l.) - 20.15.

WARSZAWA (ul. Stradom 15): „Preat - A - Porter” (USA 15 l.) - 18, „Ja cię kocham, a ty śpisz” (USA 15 l.) - 20.30.

UCIECHA (ul. Starowiślna 21): „Szkłana pułapka 3” (USA 15 l.) - 16, 20.15, „Ja cię kocham, a ty śpisz” (USA 15 l.) - 18.15.

WRZOS (ul. Zamoyskiego 50): „Nieśmiertelny III” (ang. 12 l.) - 17.15, „Forrest Gump” (USA 15 l.) - 19.

COLLEGIUM IURIDICUM (ul. Grodzka 53): „Odłot” (reż. M. Forman), „Sława” (reż. A. Parker), Film - niespodzianka - 21.30.

CRICOLAND (przy rondzie Grunwaldzkim) - codziennie w godz. 13-21, święta, soboty, niedziele 11-21.

Teatry

KTO (Bagatela, ul. Karmelicka 6) - 20: „Cinema”.

Polecamy

Pielgrzymi do piekła i raju...

Podróż w zaświaty



Towarzystwo Przyjaciół Polonistyki Wrocławskiej

Jacek Sokolski „Pielgrzymi do piekła i raju” T.1, Wyd. TPPW, Wrocław 1995.

„Pielgrzymi do piekła i raju”. Świat średniowiecznych łacińskich wizji eschatologicznych autorstwa Jacka Sokolskiego, jeszcze przed kilku laty byłaby książką bez szans. Na rynek mogłaby trafić wyłącznie jako uniwersytecki skrypt, wydany byle jak. Czasy zmieniły się jednak na tyle, iż „Pielgrzymi” zostali wydani jako nienaganny edytorsko, wręcz wyrafinowany tomik, przez Towarzystwo Przyjaciół Polonistyki Wrocławskiej. Tym sposobem pasjonująca treść otrzymała wartościową oprawę.

Książka jest monografią pewnego gatunku literackiego, lecz źródło tej specyficznej literatury zasadza się na fundamentalnym pytaniu: jaki los spotka człowieka po śmierci? Stąd relacje osób, które „przeżyły” swą śmierć i powróciły na czas jakiś do naszego świata spotykały się zawsze z wielkim zainteresowaniem. Literacka jakość przekazów opowiadających o ich niezwykłej wędrówce nie miała dla odbiorców większego znaczenia. Relacje „prostaczków bożych”, jak wizja anglosaskiego chłopca imieniem Orm z roku 1112, traktowane były równie poważnie, co wizje mnichów oddających się wyszukanej ascezie.

Praca Jacka Sokolskiego uświadamia, iż „Boska komedia” Dantego nie jest efektem nagłej iluminacji jaka przydarzyła się na duchowej pustyni, lecz raczej wyjątkowo pięknym i rozłożystym drzewem wyrosłym pośród gęstego lasu dzieł mniej wybitnych, lecz równie frapujących.

Wartość książki podnoszą świetnie dobrane ilustracje oraz wybór pięciu przekładów wczesnośredniowiecznej literatury wizyjnej, w tłumaczeniu autora. Jedyny znak zapytania jaki pojawia się w związku z tą publikacją dotyczy sprawy formalnej. Chodzi o odpowiedź na pytanie jak długo czytelnicy będą musieli czekać na tom drugi książki Jacka Sokolskiego poświęcony szczytowemu okresowi rozwoju gatunku i późnośredniowiecznym jego dziejom. Cóż, w tym względzie trzeba zaufać przedsiębiorczości Towarzystwa Przyjaciół Polonistyki Wrocławskiej...

(A.W.)

Muzea

ZBIORY SZTUKI NA WAWELU: KOMNATY KRÓLEWSKIE: wtorek, środa, czwartek, piątek, sobota (9.30-14.30), niedziela (10-15), poniedziałek - nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: codziennie oprócz wtorków (9.30-14.30);

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: czynne wtorek-sobota (9.45-14.45), niedziela (10-15);

SMOCZA JAMA: czynne codziennie (11-17);

KOPALNIA SOLI WIELICZKA: (8-18);

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH - EKSPOZYCJA NA III p. (8-18);

ZAMEK ŻUPNY (ul. Zamkowa): Wyst. czas.: „Ratownictwo Górnicze” (10-16) codziennie z wyjątkiem wtorku;

JASKINIA WIERZCHOWSKA (Wierzchowie k. Krakowa, gm. Wielka Wieś): Wystawa nacieków, skamieniałości i znalezisk archeologicznych, codziennie (9-16);

MUZEUM NARODOWE: SUKIEN-NICE - wyst.: „Sztuka polska XIX w.” wtorek - sobota (10-18), niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

KAMIENICA SZOŁAYSKICH (pl. Szczepański 9) - wyst.: „Sztuka polska od XIV do XVIII w.” wtorek (10-18), środa-niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM ST. WYSPIAŃSKIEGO (ul. Kanonicza 9): wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10-15), czwartek (12-17), poniedziałek - nieczynne;

DOM MATEJKI (ul. Floriańska 41): wystawka czasowa: „U Matejków” wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (10-15.30), piątek (10-18), poniedziałek - nieczynne;

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): wyst. stała: „Broń i barwa w Polsce”; „Galeria sztuki polskiej XX w.”; wyst. czas.: „Sztuka kręgu «Sztuki»”; „Czesław Rzepiński - obrazy ze zbiorów Krystyny i Wiesława Ochmanów” wtorek - sobota (10-15.30), (15.30-18 - czynne tylko wystawy czasowe), niedziela (10-15.30), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH (ul. św. Jana 19): Galeria Malarstwa Europejskiego, Galeria Rzemiosła Artystycznego - środa - piątek (9-17), sobota - niedziela (10-15.30), poniedziałek - wtorek - nieczynne;

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH-ARSENAL (ul. Pijarska 8): wystawa teatralna Tadeusza Kantora „Tańczyli na moście - wiek cały”, „Galeria sztuki starożytnej” środa - piątek (9-17), sobota - niedziela (10-15.30), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ (ul. Konopnickiej 32): wyst. st.: „Dawna sztuka japońska ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie”, poniedz. - nieczynne, wtorek - niedz. (10-18);

DWOREK JANA MATEJKI W KRZESŁAWICACH (ul. Wańkowicza 25): wyst. czas.: „Leon Chwiśtek (1884-1994)” sobota, niedziela (10-17), dni powszednie tylko po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu (tel. 44-56-74);

MUZEUM ETNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1): wyst. stała: „Polska kultura ludowa”, (ul. Krakowska 46): „Ludoznawstwo wczoraj i dziś - 100-lecie Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego”, poniedziałek (10-18), środa, czwartek, piątek (10-15), sobota, niedziela (10-14), wtorek - nieczynne;

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE (ul. Poselska 3): „50 tysięcy lat Krakowa - czas łowców mamuta, niedźwiedzia i renifera”, poniedziałek (9-14), wtorek, czwartek (13-17), piątek (10-14), niedziela (11-14), sobota prac. (13-17);

MUZEUM HISTORYCZNE - KRZYSZTOFORY (Rynek Główny 35) Wyst. stała: „Z dziejów i kultury Krakowa”; wyst. czas.: „Representation of Auschwitz”, „Artur Markowicz - malarstwo”, środa, piątek, sobota, niedziela (9-15.30), czwartek (11-18), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

DOM POD KRZYŻEM (ul. Szpitalna 21): „Dzieje teatru krakowskiego”, środa - niedziela (9-15.30), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

GALERIA TEATRALNA (ul. Szpitalna 21): Wyst. czas.: „Teatr Groteska oblicza maski” czwartek - niedziela (9-15.30), środa (11-18), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

DOM ŚLĄSKI (ul. Pomorska 2): „Walka i męczeństwo Polaków w latach 1939-1945”, poniedziałek - niedziela (9-15.30);

STARA BOŻNICA (ul. Szeroka 24): Wystawa stała: „Z dziejów i kultury Żydów”, wyst. czasowa: „Kazimierz w fotografiach Jacka Wcisły”, poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, sobota, niedziela (9-15.30), piątek (11-18), pierwsza sobota i niedziela miesiąca - nieczynne;

KAMIENICA HIPOLITÓW (pl. Mariacki 3): środa - niedziela (9-15.30), poniedziałek, wtorek - nieczynne;

WIEŻA RATUSZOWA: Wyst. czas.: „Andrzej Folfas - malarstwo”, poniedziałek-piątek (10-17), sobota, niedziela (9-16);

MUZEUM LOTNICTWA POLSKIEGO (al. Jana Pawła II 39): czynne w dni powszednie oprócz poniedziałków (9-15), sobota (10-15), niedziela (10-16);

MUZEUM GEOLOGICZNE ING PAN (ul. Senacka 3): Wyst.: „Budowa geologiczna obszaru krakowskiego”, wtorek (10-17.30), środa-piątek (10-15), sobota, niedziela (10-14), poniedziałek - nieczynne;

MUZEUM FARMACJI (ul. Floriańska 25): wtorek (15-19), środa, czwartek, piątek (11-14), 2. 3. i 4. sobota miesiąca (11-14), poniedziałek, 1. i 5. sobota miesiąca - nieczynne;

MUZEUM HISTORII ARMII KRAJOWEJ (ul. Bosacka 13): poniedziałek-piątek (10-15);

MUZEUM CZYNU NIEPODŁĘGŁOŚCIOWEGO - Dom im. Józefa Piłsudskiego, Oleandry al. 3 Maja 7: (zwiedzanie w grupach od 10 osób - po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym - nr tel. 33-47-15);

MUZEUM HISTORII FOTOGRAFII (ul. Józefitów 16): wyst. czas. „Początki fotografii angielskiej - Fox Talbot i inni” wtorek (12-18), środa-niedziela (10-16), poniedziałek - nieczynne;

PRACOWNIA TADEUSZA KANTORA (ul. Sienna 7/5): poniedz.-piątek 10-14 (zwiedzanie po uprzednim telefonicznym uzgodnieniu, tel. 22-83-32);

MUZEUM ARCHIDIECEZJALNE (ul. Kanonicza 19): Malarstwo, rzeźba, rzemiosło artystyczne od poł. XIII do XVII w.; Pokój Ojca Świętego, w którym mieszkał w latach 1951-1958; Dzieła sztuki z kościoła św. Floriana w Krakowie oraz z Racławic Olkuskich i z Gruszowa wtorek-sobota (10-15);

MUZEUM HISTORII AGH I TECHNIKI (al. Mickiewicza 30, paw. C-2, V p.): Historia AGH; Historia techniki poniedziałek-piątek (10-14);

MUZEUM ZOOLOGICZNE UJ (ul. Grodzka 53): Wystawa motyli oraz rzadkich egzotycznych muszli. Podziemia Collegium Iuridicum: Wystawa paleontologiczna wtorek-sobota (11-14), niedziela (11-15).

COLLEGIUM MAIUS (ul. Jagiellońska 15): Ekspozycja stała poniedziałek-piątek (11-15), sobota (11-14), Małgorzata Żurakowska - grafiki poniedziałek-piątek (11-17);

RYDLÓWKA (ul. Tetmajera 28): wtorek, środa, piątek, sobota (11-15), czwartek (15-19);

KOPIEC KOŚCIUSZKI czynne codziennie od godz. 10.00 do zmroku. Insurekcja i tradycje kościuszkowskie wtorek-niedziela (10-16);

OGRÓD BOTANICZNY (ul. Kopernika 27): „Krakowski Ogród Botaniczny w oczach malarzy” - wystawa plastyków nieprofesjonalnych codziennie (10-13);

PAŁAC SZTUKI (pl. Szczepański 4): Wizje śródziemnomorskie artystów Langwedocji-Roussillon w Krakowie codziennie (11-17);

PIESKOWA SKAŁA - Zamek: Ze zbiorów Zamku Królewskiego na Wawelu wtorek-piątek (10-15.30) sobota-niedziela (10-17.30);

KOŚCIÓŁ ŚW. WOJCIECHA (Rynek Gł.) „Dzieje Rynku krakowskiego” czynne poniedziałek-sobota (10-15)

Galerie

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, Ip.): Salon Letni: malarstwo, grafika, rzeźba. „Grotta Nobile” - prace młodych malarzy krakowskich. Czynna: wt.-pt. 11 - 18, sob. 11 - 14.

GALERIA KOCIOŁ ARTYSTYCZNY (ul. Mikołajska 6, wejście przez sklep): Artyści Krakowa. Wystawa fotografii sześciu artystów fotografików oraz wystawa szkła artystycznego (produkowanego od 1970 do 1994 roku w Instytucie Szkła i Ceramiki w Krakowie. Czynna (do 31 sierpnia): pn.-pt. 10 - 19, sob. 10 - 14.

LABIRYNT (ul. Meiselsa 17): „O kobietach” - wystawa zbiorowa. Czynna: pn.-pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

GALERIA „AKASHA” (pl. Dominikański 4): Wystawa malarstwa Stanisława Sławińskiego. Wystawa malarstwa i rysunku artystów z kręgu Międzynarodowego Duchowo-Twórczego Centrum Satori w Moskwie - Ałły Suworowej, Władmira Jegorowa i Anatolija Bartienie-wa. Czynna (do 14 sierpnia): pn.-pt. 12 - 17, sob. 12 - 15.

CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ (ul. Meiselsa 17): Wystawa malarstwa Wiesława Obrzydowskiego. Czynna: pn.-pt. 11 - 19, sob. 10 - 14.

GALERIA „REKAWKA” (ul. Li-manowskiego 13): V Salon Wakacyjny. Czynna (do 28 sierpnia): pn.-pt. 10 - 17.

GALERIA SZTUKI WSPÓŁCZESNEJ BWA (pl. Szczepański 3a): „Moja najlepsza...” - retrospektywa Wincentego Dunikowskiego-Duniko. Czynna (do 31 sierpnia): wt.-niedz. 11 - 18.

FOTO GALERIA NCK (al. Jana Pawła II 232): Wystawa jubileuszowa z okazji 40-lecia Klubu Fotografików Amatorów. Czynna (do 31 sierpnia): codz. 8 - 20.

CRICOTEKA (ul. Kanonicza 5): Tadeusz Kantor - Klasa szkolna - Dzieło Zamknięte - Idea Muzeum Teatru Cricot 2. Czynna (do 30 września): wt.-niedz. 10 - 14.

GALERIA „SUKIENNICE” ZPAP (Rynek Główny - Sukiennice): Wystawa stała - malarstwo, rzeźba, ceramika. Wystawa Grafika Miesiąca. Trzy dzieła - Beata Gibała-Kapecka. Czynna (do 6 sierpnia): pn.-pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA „NAFTA” KTF (ul. Lubicz 25): Wystawa fotografii krajowego i zagranicznego Baranowskiego „Nastroj w krajobrazie” - z okazji 100-lecia Krakowskiego Towarzystwa Fotograficznego. Czynna (do 15 sierpnia): godz. 9 - 16.

GALERIA FUNDACJI ŚW. WŁODZIMIERZA (ul. Kanonicza 15): Wystawa malarstwa Jerzego Nowosielskiego. Malarstwo Nikifora Drowniaka z Krynicy. Współczesne malarstwo i rzeźby artystów ukraińskich. Książki ukraińskie z wydawnictw Ukrainy, Polski, USA, Kanady, Francji i Niemiec. Czynna: śr., pt., sob., niedz. 12 - 16.

GALERIA „PRYZMAT” (ul. Łobzowska 3): Nowi członkowie ZPAP. Czynna: pn.-pt. 10 - 15.

Konsulaty

AUSTRII
DZIAŁ KULTURY
ul. Krupnicza 42
tel.: 21-99-00
DZIAŁ WIZOWY
ul. Cybulskiego 9
tel.: 21-97-66

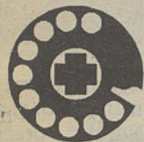
FRANCJI
ul. Stolarska 15
tel.: 22-18-64
Instytut Francuski
ul. św. Jana 15
tel.: 22-09-82

NIEMIEC
ul. Stolarska 7
tel.: 21-80-88
Instytut Goethego
Rynek Główny 20
tel.: 22-69-02

ROSIJI
ul. Westerplatte 11
tel.: 22-26-47
STANÓW ZJEDNOCZONYCH
ul. Stolarska 9
tel.: 22-14-00

Rady i zarządy dzielnic

DZIELNICA I: ul. Grodzka 65, tel.: 21-41-66
DZIELNICA II: ul. Daszyńskiego 22, tel.: 23-02-34
DZIELNICA III: Klub Malwa, ul. Dobrego Pasterza 6, tel.: 12-49-13
DZIELNICA IV: ul. Krowoderskich Zuchów 26a, tel.: 33-73-38
DZIELNICA V: ul. Łobzowska 67, tel.: 33-60-78
DZIELNICA VI: ul. Na Błonie 13d - Klub „Jordanówka”, tel.: 36-15-75
DZIELNICA VII: ul. Senatorska 15, tel.: 21-56-66
DZIELNICA VIII: ul. Praska 52, tel.: 67-03-03
DZIELNICA IX: ul. Zakopiańska 62, Dom Kultury „Chemik”, tel.: 66-00-22 w. 563
DZIELNICA X: ul. Józefińska 14, tel.: 23-55-37
DZIELNICA XI: ul. Sławka 10, tel.: 55-43-00 w. 294
DZIELNICA XII: ul. Kureczaba 3, tel.: 55-26-11
DZIELNICA XIII: ul. Józefińska 14, tel.: 23-55-29
DZIELNICA XIV: II Pułk Lotniczego 24 (pawilon), tel.: 47-61-64
DZIELNICA XV: os. Złotego Wieku 14, tel.: 48-96-18
DZIELNICA XVI: ul. Fatimska 8, tel.: 44-92-01
DZIELNICA XVII: os. Na Stoku 15, tel.: 44-90-09
DZIELNICA XVIII: os. Centrum „B” blok 6, tel.: 44-78-40



INFORMACJA

INFORMACJA SŁUŻBY ZDROWIA:

TEL. 22-05-11,
czynna całą dobę.

Dla Pań - usługi medyczne w Czechach. Tel. (03) 167-74-49. 193-21-50, Będzin.



WIZYTY DOMOWE

ABC LEKARZY SPECJALISTÓW - wizyty pediatrów, internistów, laryngologów, chirurgów, gastrologów, dermatologów, neurologów, reumatologów. EKG. 585-664.

„ALFA” - INTERNISTA, EKG, 47-95-44.

BADANIE USG - INTERNISTA 56-38-70, 33-75-33.

CHOROBY DZIECI - specjalista pediatra. 66-40-64.

CHOROBY NACZYŃ - leczenie. Doppler. 36-91-39.

DOMOWA DIAGNOSTYKA USG - 22-81-09..

„LEKARZ” - wizyty domowe pediatrów i internistów, EKG - codziennie. 58-49-59.

MASAŻ, rehabilitacja: 12-47-49

NAGŁA POMOC LEKARSKA EKG. 66-80-00.

OPERACJE ŻYŁAKÓW. 36-91-39.

PEDIATRA - specjaliści. 55-76-98.

BADANIE KRWI I MOCZU. 34-17-84, Krowoderskich Zuchów 23/31, 6.30-9.30, sobota 8-9.30.

DOMOWE WIZYTY LEKARZY,

chirurg, internista,
pediatra, urolog.

MEDICINA

Tel. 11-13-78, całą dobę

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH.

specjaliści, pełna diagnostyka, leczenie domowe oraz w gabinetach lekarskich. ZABIEGI CHIRURGICZNE DERMATOLOGICZNE. Odrzuwanie ESPERAL

MEDICUS, tel. 47-43-18 godz. 9-22
również soboty i niedziele

GABINETY LEKARSKIE, lekarze klinik Collegium Medicum UJ, konsultacje profesorskie.

Ul. Krakowska 4, tel. 21-55-29. Rejestracja 13-20.

ENDOKRYNOLOGIA: dr med. M. Szurkowska - leczenie tarczycy, cukrzycy, otyłości.

FIZYKOTERAPIA - mgr Wąż, 13-79-07 (po 18).

HEPATOLOGIA, USG - pełny zakres. lek. M. Śliwińska. Ul. Krakowska 4, tel. 33-41-35, 21-55-29.

„HIPOKRATES” - USG, urolog. Pomorska 10/1, 33-79-85.

GABINET SCHORZEŃ układu pokarmowego, USG. Ul. Żuławskiego 14/7 (przy N. Kleparzu), 33-14-75.

HIPNOZA - ALKOHOL - psychoterapeuta. 21-62-01.

OKULISTA - ćwiczenia w zezie, soczewki. Ul. Rajska 10, 34-02-70.

OKULISTA - soczewki. 55-76-98.

USG, pełny zakres badań dorosłych i dzieci, rejestracja w godz. 9 - 19, ul. Dunajewskiego 6, tel. 22-44-41.

GABINET NEUROLOGII. Tel. 37-07-33.

PRZYCHODNIA PROFESORÓW I DOCENTÓW Medicina

ul. Krzywa 8 tel. 21-79-27 (13 - 18)
● konsultacje specjalistyczne
● scyntygrafia tarczycy
● badania biochemiczne



ul. Oboźna 31, tel. 33-59-06,
33-91-73

pn.-pt. 9-19, sob. 9-13

Kardiolog, kardiolog
dziecięcy, kardiochirurg,
chirurg naczyniowy,
psycholog.

● Echokardiografia - Doppler + kolor, dorośli i dzieci ● EKG wysiłkowe na bieżni na ergometrze rowerowym ● 24-godzinny zapis na met. Holtera ● Badania analityczne ● Wizyty domowe.

AR MEDICA

ul. Warszawska 17
RZEZBIENIE SYWETKI CIAŁA za pomocą USUWANIA ZNIEKSZTAŁCAJĄCEGO TŁUSZCZU metodą odsysania szczególnie z brzucha, bioder, ud i podudzi wizyty kwalifikacyjne: środa od godz. 17.00.

SPECJALISTYCZNA MED PARADNIA abcMED

Kraków, ul. J. Lea 114, tel. 37-63-70

● ALERGOLOGIA (testy skórne, odczulanie, środki dla alergików)
● DIAGNOSTYKA I LECZENIE CHOROBY PŁUC ● LARYNGOLOGIA (badanie słuchu, aparaty słuchowe SIEMENS, indywidualne wkładki uszne).

AR MEDICA

Kraków, ul. Warszawska 17,
tel. 33-18-67, 23-38-34
Czynne od pon. do pt. 8⁰⁰ - 19⁰⁰.

SPECJALIŚCI WSZYSTKICH DZIEDZIN:

● HIPERTERMIA - nieoperacyjne, niebolesne leczenie przestę
● OPERACJE LAPAROSKOPOWE - pęcherzyka żółciowego, przepuklin, wyrostka robaczkowego, ginekologiczne
● CHIRURGIA PLASTYCZNA - korekty nosa, uszu, piersi itp.
● ZABIEGI CHIRURGICZNE - przepukliny, biopsje, stulejki, wodniaki jądra, tłuszczaki, kaszaki, żyłaki itp.
● GINEKOLOGICZNE, ORTOPEDYCZNE
● LECZENIE NIEPŁODNOŚCI - pełna diagnostyka i leczenie funkcji rozrodczych u kobiet i mężczyzn
● MEDYCYNA NATURALNA - akupunktura, akupresura
● ALERGOLOGIA ● DIAGNOSTYKA USG - pełny zakres, m.in. tarczycy, piersi, stawów biodrowych u dzieci
● EKG KOMPUTEROWE ● GASTROSKOPIA, REKTOSKOPIA ● SONDY ŻOŁĄDKOWE ● BADANIA LABORATORYJNE m.in. T₃, T₄, PSA

GABINET CHIRURGII PLASTYCZNEJ

Kraków, ul. Mazowiecka 108
tel. 33-41-66

czynny 14 - 16.

OPERUJĄ CZŁONKOWIE
POLSKIEGO TOWARZYSTWA
CHIRURGII PLASTYCZNEJ.



Dziecięca Pracownia
Analityczna
tel. 34-44-44

Pełny zestaw badań krwi
Bezstresowo, bezboleśnie
z palca!
ul. Siemaszki 60/IIp.

MEDYCZNE CENTRUM SOPHIA

Rynek Gł. 34,
tel. 21-70-21, 21-95-83
ul. Gazowa 17, tel. 56-33-66

● USG, gastroskopia, rektoskopia, EKG
● PORADY WSZYSTKICH SPECJALISTÓW
m.in. profesorów, docentów i ordynatorów
● ZABIEGI OPERACYJNE
● CENTRUM GASTROENTEROLOGICZNE
● CENTRUM ONKOLOGICZNE I SCHORZEŃ
SUTKA (konsultacje, diagnostyka, operacje)
● CENTRUM OKULISTYCZNE (szkła kontaktowe)
● BADANIA ANALITYCZNE

Pełny zakres usług
medycznych

GABINET CHIRURGII LAPAROSKOPOWEJ

Waldemar Dutkiewicz -
specjalista chirurg.
Operacje laparoskopowe:
pęcherzyka żółciowego,
przepuklin.
Tel. 11-19-52, godz. 16-20

WKOPTYK WIEŚLAW KOCZOROWSKI

Masz problemy z widzeniem!
Potrzebujesz porady okulisty!

Nasz adres:
os. Niepodległości 3
tel. 496-666, 494-888
pon.-pt 9.00 - 19.00,
soboty 9.00 - 14.00

Badanie wzroku,
dobieranie okularów,
nowoczesny komputer
OKULARY LORNETKOWE.
RECEPTY WYDZIAŁU ZDROWIA
Podjmujesz decyzję
SPRAWDŹ U NAS NAJKORZYSTNIEJ!!!

USG

Jama brzuszna, ginekologia-położnictwo, tarczycza gruczoły piersiowe oraz USG noworodków i dzieci.

Ul. Długa 30, (10-19)
Rej. tel. od godz. 8: 11-15-51,
33-02-58 oprócz sobót.
KRÓTKIE TERMINY.



POLIKLINIKA FUNDACJI
"O ZDROWIE DZIECKA"
Polsko-Amerykański
Instytut Pediatry

Kraków, ul. Wielicka 265
Rejestracja tel. 58-20-11 w. 625,
57-37-12 (12-17)

● Konsultacje specjalistów Instytutu
● Ambulatoryjne zabiegi chirurgiczne
● Badania diagnostyczne dla dzieci i dorosłych; RTG, USG.
TOMOGRAFIA KOMPUTEROWA,
SCYNTYGRAFIA, EEG, Gastroskopia,
Badania: analityczne, biochemiczne,
mikrobiologiczne, immunologiczne,
patomorfologiczne, testy alergiczne.

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE MEDICINA



ul. Rogozińskiego 12, tel. 12-24-59, 12-68-20. (rej. 8-20)
ul. Barska 12 (Dębinki) tel. 66-50-62

● konsultacje wszystkich specjalistów ● ZABIEGI CHIRURGICZNE dla dzieci i dorosłych (przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, tłuszczaki, kaszaki, guzki piersi, esperal i inne) ● ZABIEGI PLASTYCZNE - korekty uszu, nosa, piersi, usuwanie blizn itp.
● USUWANIE ZĘBÓW - narkoza - protezy natychmiastowe ● ZABIEGI PLASTYCZNE, NACZYNIOWE I ORTOPEDYCZNE ● GASTROSKOPIA - narkoza, REKTOSKOPIA ● RENTGEN - urografia, mammografia, zęby i inne ● USG - pełny zakres (tarczycza, piersi, brzuch, stawy biodrowe, ginekologiczno-położnicze) ● leczenie chorób odbytu (hemoroidy) - mrożenie ● mrożenie zmian skórnych - brodawki itp.
● szczepienia ochronne - grypa, kleszcze, wzw i inne ● EEG - z opisem u dzieci i dorosłych ● GABINET leczenia zęba - ortoptysta ● TESTY alergiczne + SONDY żołądkowe ● BADANIA krwi - pełny zakres - w tym hormony (T₃, T₄ i inne) ● BADANIE słuchu - audiometria - dobór aparatów ● BADANIA profilaktyczne dla zakładów pracy ● BIOPSJA tarczycy, piersi i innych guzków ● GABINET medycyny sportowej
ZNIŻKI DLA OSÓB NIEPEŁNOSPRAWNYCH.



Z OSTEOPOROZĄ NA TY!!

Ośrodek Medyczny „OSTEOMED” sc.

ul. Kazimierza Wielkiego 57/IV, 30-074 Kraków, tel./fax, (012) 23-40-43

Konsultacje specjalistów:

● ginekolog
● endokrynolog
● reumatolog
● chirurg-ortopeda
● kardiolog
● onkolog

Badania:

● STOPNIA ODWAPNIENIA KOŚCI
(densytometria)

● E.K.G.
● mamografia
● hormonalne
● cytologia
● bakteriologia
● biopsja tarczycy i sutka

czynne: pon. - pt. 8⁰⁰ - 20⁰⁰



MULTIMEDICA

KARDIOLOG, NEUROLOG, PSYCHIATRA,
ONKOLOG, DERMATOLOG.
EKG, USG, EEG

ul. CZYSTA 8, tel. 33-46-62
czynne 14.00 - 19.00
Wizyty domowe pediatry:
tel. 22-09-76
rejestracja 9.00 - 17.00

CERMED

Kraków, ul. Barska 12, tel. 66-50-62
Dr med. Andrzej Skórzyński
Dr med. Henryk Łabza

Chirurgia ogólna oraz jamy brzusznej.
Rektoskopia.
Zabiegi chirurgiczne: przepukliny, żyłki odbytu, tłuszczaki, guzy sutka i inne.



APARATY SŁUCHOWE

wewnątrzuszne, zauszne,
okularowe, pudełkowe

● z doborem, serwisem i akcesoriami
● indywidualne wkładki douszne
● konsultacje laryngologiczne, logopedyczne

Gabinet "Logo"

31-025 Kraków, ul. M. C. Skłodowskiej 4
pon.-pt. 10.00-18.00, tel./fax 22-52-13
D-4560



GABINET GINEKOLOGICZNO- POŁOŻNICZY

POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA,
ONKOLOGIA, LASER, KRIOTERAPIA, USG
cytologia, próby ciążowe, analityka
ul. Długa 30 (10-19)
(oprócz sobót).

Rej. tel. od godz. 8: 11-15-51, 33-02-58



KARDIODENT

ul. Królewska 56/2, tel. 23 44 22

KARDIOLOGI (dorośli i dzieci)

EKG, EKG wysiłkowy, Holter,
echokardiografia u dorosłych i dzieci
NEUROLOG, REUMATOLOG, CHIRURG
USG jamy brzusznej

AR MEDICA

Kraków, ul. Warszawska 17,
Dr hab. med. Antoni Cienciała
Dr n. med. Ryszard Mądry
LAPAROSKOPIA

Operacje i diagnostyka jamy brzusznej
Chirurgia ogólna, tel. 33-18-67, 23-38-34
czynne od poniedziałku do czwartku
od godz. 14.30 do 15.30 konsultacje

PRACOWNIA ANALITYCZNA

ul. Mazowiecka 117/76, tel. 32-23-24
Poniedziałek - sobota 6.30-9.30

Pobieranie krwi

- również w domu pacjenta

Zgłoszenia w godz. 16 - 21
tel. 33-67-11.

RENTGEN USG

KRZYSZTOF WYROBEK,
SPECJALISTA RADIOLOG
Kraków, Smoleńsk 25a,
tel. 22-00-63

Pełny zakres badań dorosłych i dzieci

KRÓTKIE TERMINY



GABINETY

GABINET ALERGII - testy skórne - leczenie.
ALERGOPROFIL - badanie uczuleń w surowicy krwi. Ul. Komorowskiego 12 (boczna Kościuszki), tel. 21-23-66, pon. i czw. 15-17.

CENTRUM PSYCHOTERAPII - nerwice, psychozy, anoreksja - dorośli, dzieci, młodzież, Batorego 2, tel. 33-76-08.

PARADNIA GASTROENTEROLOGICZNA

Kraków,
ul. Lubomirskiego 7
(obok Dw. Wsch. PKP) rej. 9-18, 21-63-63.

ENDOSKOPIA: ■ gastroskopia ■ rektoskopia ■ sigmoidoskopia ■ kolonoskopia ■ chirurgia ogólna
USG ■ sonda żołądka i dwunastnicy
■ EKG-internista ■ laryngolog ■ chirurg ortopeda ■ okulista.

KARDIO MEDIC

ul. Lubicz 25, tel. 23-08-30
tel. 21-04-33 w. 12-10

KONSULTACJE ADIUNKTÓW
INSTYTUTU KARDIOLOGII

ECHO + DOPPLER, EKG, EKG WYSIŁKOWE



GABINETY



NOWO OTWARTE SOLARIUM

Kraków, ul. Brodowicza 11, tel. 11 89 74

Nowo otwarty gabinet

SOLARIUM

(44 lampy)
SAUNA



Kraków
ul. Bronowicka 85 A
tel. 37-71-99
poniedziałek - sobota
godz. 8.00 - 22.00

KAWIARENKA


D-4537

BÓLE KRĘGOSŁUPA

leczenie dyskopatii, lumbago oraz
pochodnych jak: bóle i zawroty głowy,
ból kończyn i klatki piersiowej, uczucie
„duszenia się”, rwa kulszowa itp.

Gabinet Rehabilitacji Leczniczej

Kraków, ul. Długa 31,
tel. 33-38-12 (10-17), pn.-pt.



STOMATOLOGIA

AMPRODENT - naprawa, podścielanie protez,
wykonywanie protez nietłamiwych, 66-15-68.

DASZYŃSKIEGO 11, STOMATOLOGIA - PROTE-
TYKA, tel. 21-15-85, godz. 10-18, pełny za-
kres usług. Protezy nietłamiwe.

DETA-med - stomatologia, protetyka, ortodon-
cja, rentgen. Tel. 56-56-44, ul. Augustańska 13.

LIBRODENT 8-20, ul. Librowszczyzna 3,
21-09-62. Pełny zakres usług, rentgen.

PROMED - stomatolodzy specjaliści. Ul. Na
Błonie 3B/34, 37-76-24. Bezpłatne porady.
Rentgen.

PROTEZY ZĘBOWE w domu pacjenta. „ADH-
dent” 44-98-40.

STOMATOLOGIA - narkoza, protezy natychmia-
stowe, ul. Teligi 8/216, 321-49-56.

STRADOM 3 - stomatologia, protetyka, chirur-
gia, narkoza. Codziennie + soboty, 33-11-52.

STOMATOLOGIA PROTETYKA, os. Zgody 7/35.
Czynny codziennie, 44-29-70.

USUWANIE ZĘBÓW w znieczuleniu miejsc-
wym i ogólnym. Wykonywanie protez natych-
miastowych. 33-82-82, Friedleina 8.



STOMATOLOGIA

MEDICINA

usuwanie zębów i korzeni
zębowych w narkozie,
protezy natychmiastowych
leczenie
zmian zapalnych laserem

Al. Pokoju 3, 12-68-20, 12-24-59

STOMATOLOGICZNA SPÓŁDZIELNIA PRACY "DENTYSTYKA"

leczenie zębów, protetyka,
chirurgia, narkoza, rtg
pn - pt: 8 - 19, sob. 9 - 14
ul. Kielecka 7a
tel. 11-96-13, 11-95-44
ul. Szewska 12, tel. 22-37-19
os. Kalinowe 4,
tel. 48-11-97
pn - pt: 8 - 19
ul. Mazowiecka 88,
tel. 33-05-09
ul. Spółdzielców 3,
tel. 55-43-11

Myślenice, ul. Słowackiego 21,
tel. 0-115, 203-02

Gwarancja na wykonane usługi
Niskie ceny!


DeNTAL

POLSKO-AMERYKAŃSKA
KLINIKA
STOMATOLOGICZNA

- profilaktyka i kosmetyka stomatologiczna
- leczenie zachowawcze
- chirurgia stomatologiczna
- uzupełnienia protetyczne (gwarancja)
- RTG

BEZBOLESNOŚĆ ZNIECZULENIA
ul. Sienna 14, tel. (12) 21-90-25
pn.-pt. 9-20, sob. 9-14
specjalistyczne gabinety dziecięce,
ortodonta

Pl. Szczepański 3, Ilp., 21-75-11



Gabinet Stomatologiczny

Kraków, ul. Wielopole 9, tel. 23-16-87

- stomatologia zachowawcza
- protetyka w pełnym zakresie
- chirurgia (zabiegi w narkozie)
- ortodonta (aparaty ruchome)

Możliwość kredytu na wykonane usługi!

SE* Studio Stomatologii

Estetycznej

dr n. med. Barbara Książkiewicz-Jóźwiak

Specj. II° z protetyki stomat.

- Kompleksowe leczenie stomatologiczne.

Tel. 33-79-72, ul. Batorego 6/2
Rej. Pon. - Pt. 9⁰⁰-11⁰⁰ i 16⁰⁰ - 18⁰⁰

GABINET STOMATOLOGICZNY VADENT

Leczenie, protezowanie, pocelana,
kosmetyczne rekonstrukcje
złamanych zębów, zabiegi w
znieczuleniu.
Nowoczesne leczenie laserem.
Ul. Szlak 53 (15 - 19).
Tel. 23-31-92

DENT AMERICA

Polsko-Amerykańska
Klinika Stomatologiczna

pl. Szczepański 3, tel. 21-89-48
pon. - pt. 9-20, sob. 9-14, niedziela 9-14

- leczenie zachowawcze - narkoza
- leczenie chorób przyzębia - laser
- zabiegi chirurgiczne - narkoza
- wszczepy stomatologiczne - implanty
- leczenie protetyczne
- higiena, profilaktyka, kosmetyka
- zdejmowanie kamienia, wybielanie
- RTG panoramiczny i zębowy

BEZBOLESNOŚĆ WE SPEAK ENGLISH

KRAK-DENTAL

polsko-niemieckie
Laboratorium Techniki Dentystycznej
GABINET STOMATOLOGICZNY

- specjalistyczne leczenie zachowawcze
- bezbolesne usuwanie zębów
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje

ul. Rakowicka 1
(róg Lubicz i Rakowickiej) tel. 21-08-66



EuroDent

CENTRUM DENTYSTYKI
IMPLANTY, LASER
RENTGEN, NARKOZA
KONSULTACJE PROFESORSKIE
Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 10-16
tel. 34-56-93, 34-24-09
MOŻLIWA PŁATNOŚĆ
NA RATY.



Wiemar-Dent

Specjalistyczne Laboratorium
Ceramiki i Protetyki Dentystycznej

Usługi dla gabinetów stomatologicznych

GABINET STOMATOLOGICZNY

Czynny: pn.-pt. 9-19, sob. 10-19
Kraków, ul. Stachewicza 3 (Azory), tel. 37-14-41

ORTODONCJA

Aparaty stałe i zdejmowane
**Protetyka - Leczenie
i usuwanie zębów**
Tel. 33-83-53,
ul. Urzędnicza 17



PolDent

Centrum stomatologii

Biemackiego 3 (poczta Kazimierza Wlk.), tel. 33-44-42

- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i narkozie
- chirurgia stomatologiczna
- stomatologia dziecięca
- leczenie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy - lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- wybielanie zębów
- najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- laser - ortodonta - aparaty stałe

Niedziela 9-15

Usługi ratalne

PROTEZY

wykonanie, naprawy

ul. Wadowicka 3
tel. 66 85 87,
66 25 22 wew. 241

EXPRESS

STOMATOLOGIA

Stomatologia zachowawcza,
protetyka, kosmetyka,
profilaktyka. Ekspresowe
naprawy protez zębowych.
Uwaga - możliwość
ratulnej sprzedaży usług!
Zapraszamy od 10 do 19
Gabinet Stomatologiczny
ul. Lotnicza 3 ☎ 12-87-80

NAPRAWA PROTEZ

na poczekaniu,
korony, mosty z porcelany.
Łokietka 13, 33-97-88.

RENTGEN ZĘBÓW

PANORAMICZNY, PUNKTOWY. Ul. św. Gertrudy
8 - codziennie 8-19, soboty 9-14.
Najtaniej. 21-92-72.

RENTGEN dentystyczny. Ul. Krasińskiego 20.

Lato w mieście

WAKACJE Z RAKIETKĄ - tenis stołowy dla dzieci w każdy wtorek i środę w godz. 10 - 12 w Szkole Podstawowej nr 7, ul. Spasowskiego. Wymagane własne rakiety i tenisówki.

"SALTROM", ul. Różana 3 (Dębinki) - zajęcia codziennie od 9 do 16 (wycieczki na basen, za miasto i do muzeów, świetlica, półkolonie).

KS „PROMIEN”, ul. Kościuszki 54, prowadzi zajęcia rekreacyjne z elementami sztuk walk wschodnich przez całe wakacje w godz. 10 - 16; dla dzieci do lat 15 bezpłatnie, dla młodzieży - za zniżkową opłatą.

KRAKOWSKI SZKOLNY OŚRODEK SPORTOWY, ul. Powstania Warszawskiego 6, zaprasza w godz. 9 - 15 na boisko oraz do świetlicy (filmy wideo).

NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY, al. Jana Pawła II 232, zaprasza przez cały lipiec i sierpień do pracowni komputerowej pon. - pt. w godz. 9 - 14 i do pracowni modelarskiej pon. - czw. w godz. 11 - 16.

DWOREK BIAŁOPRĄDNICKI, ul. Papiernicza 2, zaprasza przez całe wakacje dzieci ze szkół podstawowych na zajęcia (gry, zabawy, wycieczki, kino i in.) w godz. 10 - 15.30.

MDK „KUŹNIA”, os. Złotego Wieku, zaprasza w poniedziałki i środy w godz. 10 - 12 do udziału w grach zespołowych na powietrzu i w 17 - 18.30 na popołudnia z tańcem; we wtorki i czwartki 11 - 12.30 - zabawy plastyczne w terenie. Wszystkie zajęcia są bezpłatne.

MDK IM. J. TUWIMA, os. Na Stoku 31a (tel. 44-67-14), organizuje zajęcia dla dzieci i młodzieży od 14 do 31 sierpnia w godz. 9 - 15. Pełny koszt (15 dni) - 30 zł, lub 16 zł za udział w półkolonii w terminie 14 - 22 VIII i 17 zł za dni 23 - 31 VIII. W programie m.in.: wycieczki, zajęcia z samoobrony, tenis stołowy, filmy wideo, konkursy, gry klubowe i komputerowe, II śniadanie.

TURNIEJ CYMBERGAJA - w każdy wtorek wakacji w godz. 9 - 12 w amfiteatrze Radia Kraków, ul. Szlak 71.

KKS „OLSZA”, ul. Siedleckiego 7, udostępnia uczniom nieodpłatnie swe korty tenisowe (do 20 sierpnia) w godz. 10 - 13, pod warunkiem okazania aktualnej legitymacji szkolnej.

W MŁODZIEŻOWEJ IZBIE INFORMACYJNEJ, ul. Krowoderska 17/2, tel. 21-96-45, przez całe lato (poniedziałek, środa i piątek godz. 10 - 14, wtorek i czwartek 13 - 17) czynny jest punkt informujący o propozycjach zajęć rekreacyjnych,

sportowych, imprez kulturalnych, czynnych świetlicach i półkoloniach w Krakowie.

MŁODZIEŻOWY KLUB SPORTOWY „NADWIŚLAK”, ul. Koletek 20 (tel. 22-21-22) przyjmuje zapisy na półkolonie sportową w terminie 1 - 15 sierpnia.

BOISKO PRZY PL. NA GROBLACH czynne jest w lipcu i sierpniu w godz. 9 - 17. Możliwość zajęć dla grup zorganizowanych i osób indywidualnych; na miejscu instruktor wypożycza (za 50 gr) piłki i paletki do tenisa stołowego.

DK „PODWAWELSKI”, ul. Komandosów 21, prowadzi przez całe wakacje zajęcia dla dzieci i młodzieży (spacery, wycieczki, imprezy, zajęcia sportowe); dla mieszkańców os. Podwawelskiego - bezpłatne półkolonie.

OŚRODEK KULTURY IM. C. K. NORWIDA, os. Górali 5, przez cały lipiec i sierpień zaprasza dzieci na „Wakacje w mieście”. w programie: pon. i czw. 10 - 11.30 - kursy tańca, 12 - 13.30 - filmy wideo, wt. godz. 10 - 12 - gry komputerowe, śr. 10 - 12 - gry i zabawy rekreacyjne, pt. godz. 10 - wycieczki. Informacje i zapisy w godz. 44-27-65 w godz. 9 - 17.

OŚRODEK KULTURY, os. Zgody 1, zaprasza dzieci w godz. 10 - 15 na zajęcia klubowe, wycieczki do muzeów, kin i za miasto.

DK, UL. PACHOŃSKIEGO 8, zaprasza dzieci i młodzież przez całe wakacje w godz. 9 - 15. W programie: konkursy, filmy wideo, tenis stołowy, wyjścia do muzeum i na basen.

MDK, UL. GRUNWALDZKA 5, zaprasza dzieci przez całe wakacje (pon. - pt.) w godz. 9 - 12 do pracowni plastycznej oraz na filmy wideo.

DK KRAKOWSKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ, ul. Aleksandry 11, prowadzi wakacyjne zajęcia dla dzieci (wycieczki, konkursy, zabawy, sport i rekreacja) w godz. 8 - 15. Zapisy w dniu zajęć; odpłatność - 2 zł.

KLUB „JĘDRUS”, os. Centrum A bl. 6a, zaprasza przez całe lato na zajęcia integracyjne dzieci i młodzież pochodzenia romskiego oraz polskiego. W pon., wt., czw. i pt. w godz. 10 - 13 - zajęcia klubowe, w śr. i sob. od 9 do 16 - wycieczki.

DK KURDWAŃÓW NOWY, ul. Witosa (tel. 55-30-05) organizuje zajęcia dla dzieci i młodzieży (do 25 sierpnia) codziennie w godz. 8 - 15; opłata 2 zł dziennie. W programie: zajęcia świetlicowe, wycieczki, basen tenis, II śniadanie.

Komunikacja nocna

LINIA 601 - Trasa: Centrum Adm. HTS (22.45, 23.23, 0.01, 0.39, 1.30, 2.08, 2.46, 3.21), pl. Centralny, rondo Mogiłskie, Lubicz, Basztowa, Bronowice N. (23.22, 0.02, 0.44, 1.18, 2.06, 2.44, 3.29, 4.00).

LINIA 602 - Trasa: Prądnik Biały (23.51, 1.30, 3.00), Pachońskiego, Wyki, Łokietka, Makowskiego, Weissa, Radzikowskiego, Wrocławskiego, Opolska, Warszawska, Dworzec Gł., 29 Listopada, Wileńska, Olsza, rondo Młyńskie, Dobrego Pasterza, Majora, Powstańców, Strzelców, Prądnik Czerwony (do Dworca Gł. 0.35, 2.13, 3.45).

LINIA 604 - Trasa: N. Huta (23.50, 0.45, 2.15, 3.12) - pl. Centralny, al. Jana Pawła II, Bulwarowa, al. Solidarności, Struga, Żeromskiego, Obrońców Krzyża, Broniewskiego, Andersa, Srebrnych Orłów, Miśtrzejowice, rondo Piastowskie, os. Piastów (0.18, 1.15, 2.45, 3.39).

LINIA 607 - Trasa: Bieżanów N. (23.10x, 0.40, 1.40, 3.00x), Ćwiklińskiej, Teligi, Wielicka, Limanowskiego, Krakowska, Wielopole, Westerplatte, Dworzec Gł. (23.55x, 1.10, 2.25, 3.45x); x - kursy przez Łągowniki.

LINIA 609 - Trasa: Borek Fał. (23.09, 23.45, 1.00, 2.08, 3.00, 4.03), Zakopiańska, Brożka, Grota Roweckiego, Koberżyńska, Kapełanka, Dietla, Wielopole, Westerplat-

te, Lubicz, Powstania Warszawskiego, al. Pokoju, al. Jana Pawła II, Daniłowskiego, Orkana, al. Solidarności, Centrum Adm. HTS, Ujastek, Kocmyrzowska, Budowlanych, Architektów, Wzgórza Krzesławickie (0.05, 1.00, 2.05, 3.00, 3.55).

LINIA 610 - Trasa: os. Kurdwańów (23.00, 1.05, 1.50) Stojalowskiego, Por. Halszki, Witosa, Nowosądecka, Łużycka, Sławka, Kamińskiego, Al. Trzech Wieszców, Kleparz, Długa, Basztowa, Pawia, Dworzec Gł., N. Kleparz, Prądnicka, Opolska, Mackiewiczowa, Siewna, Górka Narodowa (0.10, 2.10, 3.09).

LINIA 611 - Trasa: Azory (23.50, 1.00, 2.20, 3.30), Weissa, Różyckiego, Makowskiego, Łokietka, Krowoderskich Zuchów, Prądnicka, Opolska, Lublańska, Dobrego Pasterza, Okulickiego, Makuszyńskiego, Kocmyrzowska, Ujastek, Centrum Adm. HTS (23.15, 0.25, 1.45, 2.55).

LINIA 612 - Trasa: Łągowniki (23.59, 1.40, 2.50, 4.05), Wadowicka, Mateczny, Konopnickiej, most Grunwaldzki, Dietla, Grzegorzewska, Powstania Warszawskiego, rondo Mogiłskie, Brodowicza, Pilotów, Młyńska, Lublańska, Dobrego Pasterza, Okulickiego, Wiślicka, Srebrnych Orłów, Miśtrzejowice (23.20, 0.45, 2.15, 3.32).

(W nawiasach godziny odjazdu z końcowego przystanku).

Co? Gdzie? Kiedy? Bielskie

Kina

BIELSKO-BIAŁA - Apollo: „Szkła-
na pułapka 3” (USA), **Złote Łany:** „In-
teligent w armii” (USA), „Chłopcy na
bok” (USA), **Rialto:** „Córka d'Artagna-
na” (fr.), „Głupi i głupszy” (USA), „101
dalmatyńczyków” (USA), **OŚWIĘCIM**
- Luna: „Władcy marionetek” (USA.),
„Prowokator” (pol.), **ŻYWIEC** - **Jano-
sik:** „Bad Boys” (USA), „Wesele Mu-
riel” (austral.).

Szpitala

BIELSKO-BIAŁA, Wyzwolenia 18,
tel. 400-61, Wyspiańskiego 21, tel.
320-15, Sobieskiego 83, tel. 359-04, E.
Plater 17, tel. 270-11 **CIESZYN**, Armii
Ludowej tel. 205-49, Bielska 4, tel.
206-11 **SUCHA BESKIDZKA**, Szpital-
na 6, tel. 438-55, **ŻYWIEC**, Sienkiewi-
cza 30, tel. 40-51.

Pogotowia

BIELSKO-BIAŁA, Emilii Plater 14,
tel. 999, 234-12, Piastowska 3, tel.
236-11, **ANDRYCHÓW**, 27 Stycznia 9,
tel. 999, 626-23, **OŚWIĘCIM**, Wypo-
skie Brzegi, tel. 999, 12-22-72, **CIE-
SZYN**, Bielska 1, tel. 999, 211-24, **SU-
CHA BESKIDZKA**, Szpitalna, tel. 999,
422-03, **WADOWICE**, Wojska Pol-
skiego, tel. 999, 336-65, **ŻYWIEC**,
Handlowe 3, tel. 999.

GOPR, telefon alarmowy - Biel-
sko-Biała: tel. 178-536, **WOPR** - Biel-
sko-Biała: tel. 237-86.

POGOTOWIE ENERGETYCZNE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 991,
OŚWIĘCIM - tel. 42-35-35.

POGOTOWIE GAZOWE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 992,
OŚWIĘCIM - tel. 42-36-63.

POGOTOWIE OPIEKUŃCZE

BIELSKO-BIAŁA - tel. 14-33-82.

STRAŻ MIEJSKA

BIELSKO-BIAŁA - tel. 281-14,
OŚWIĘCIM - 42-49-99.

Informacja

INFORMACJA PKP

BIELSKO-BIAŁA - tel. 933,
OŚWIĘCIM - tel. 43-22-11.

INFORMACJA PKS

BIELSKO-BIAŁA - tel. 228-25,
OŚWIĘCIM - tel. 42-25-61.

INFORMACJA TURYSTYCZNA

BIELSKO-BIAŁA - tel. 224-06 (od
pn. do pt. 8-18).

TELEFONY ZAUFANIA

BIELSKO-BIAŁA - Katolicki Tele-
fon Zaufania: 14-74-00 (16-21), Tele-
fon Zaufania AA: 282-40 (16-22), Tel.
Informacja o AIDS - 282-11 (czwartki:
17-20).

Muzea

BIELSKO-BIAŁA - Okręgowe
czynne 10-15, Dom Tkacza czynne
9-14, **CIESZYN** czynne 10-15,
OŚWIĘCIM-BRZEZINKA czynne
8-16, **WADOWICE** - Dom rodzinny
Jana Pawła II czynne 9-12 i 14-18.

Pomoc drogowa

BIELSKO-BIAŁA - tel. 265-62,
OŚWIĘCIM - tel. 42-54-14.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 30 lipca 1995 r.

zmarł w wieku 73 lat emerytowany,

wieloletni pracownik HTS

STANISŁAW ŚLIWKA

Pogrzeb odbędzie się na cmentarzu w Grębałowie

w piątek 4.08.1995 r. o godz. 12.15.

Pograżeni w smutku

Syn z Rodziną

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 lipca 1995 roku zmarł

ś † p

JERZY WIRSKI

architekt

długoletni, zasłużony pracownik Miastoprojektu Kraków,
projektant i weryfikator, życzliwy Kolega, doświadczony Inżynier
służący swą wiedzą i pracą środowisku i miastu.

Pogrzeb odbędzie się dnia 4 sierpnia o godz. 11 na cmentarzu Rakowickim.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy szczerzego współczucia.

Współpracownicy,
Zarząd i Rada Nadzorcza
Spółki Miastoprojekt Kraków

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 lipca 1995 r.

odszedł wkrótce za swą Ukochaną Żoną

ś † p

mgr inż. arch. JERZY WIRSKI

wieloletni pracownik „Miastoprojektu - Kraków”

Nasz Najdroższy Ojciec, Dziadek, Brat i Teść

Uroczystości pogrzebowe z kaplicy na cmentarzu Rakowickim

odbędą się w piątek 4 sierpnia br. o godz. 11.

Pograżona w smutku

Córka, Syn i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 30 lipca 1995 r.

zmarł, przeżywszy 70 lat

ś † p

ADOLF ZAPRZELSKI

emerytowany pracownik PGBW - „Hydrogeo” w Krakowie.

Pogrzeb odbędzie się w dniu 4 sierpnia 1995 r. o godz. 10.15

na cmentarzu w Grębałowie.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia

Dyrekcja i Pracownicy
PGBW „Hydrogeo” w Krakowie

Wspaniałym Ludziom

Panu Prof. A. Dziatkowiakowi

Kierownikowi Kliniki Kardiologii CMUJ w Krakowie i Jego Zespołowi
Lekarzy, Pielęgniarek, Pielęgniarzy, Rehabilitantom, Sekretarkom i Salowym
za nadludzki wysiłek w ratowaniu życia

mojemu MĘŻOWI KAZIMIERZOWI, za cierpliwość i serdeczność względem
mojej osoby najserdeczniejsze podziękowania składa
Elżbieta Adamska

Dziękujemy Wszystkim! Rodzinie, Przyjaciółom,

Dyrekcji i Koleżankom i Kolegom z „OPAM”,

Instytutu Pediatrii i Szpitala Dziecięcego św. Ludwika,

Ks. Kapelanom Żurkowi i Goli, Znajomym, Sąsiadom za wszelką pomoc,
słowa otuchy i liczne przybycie na uroczystości pogrzebowe.

Wdzięczni za Wasze Serce!

Elżbieta Adamska
z synem Darkiem

W dniu 31 lipca 1995 r. w Krakowie zmarł

ś † p

dr JAN RADUCHOWSKI-BROCHWICZ

Pułkownik dyplomowany WP, wieloletni kierownik Studium Wojskowego

w Uniwersytecie Jagiellońskim, aktywny uczestnik prac

Towarzystwa Miłośników Historii i Zabytków Krakowa.

Uroczystości pogrzebowe rozpoczną się mszą św. w kaplicy

na cmentarzu Rakowickim w Krakowie 4 sierpnia 1995 r. o godz. 13.00.

Pograżeni w żalobie

Żona i Syn

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 28 lipca 1995 r. zmarł

mgr MARIAN RIHAK

były długoletni pracownik Akademii Ekonomicznej w Krakowie

Człowiek wielkiego serca i dobroci.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy serdecznego współczucia.

Rektor Akademii Ekonomicznej
w Krakowie

Zawiadamiamy, że w dniu 27.07.1995 r. zmarł nagle

JERZY SACHAJDAK

pracownik WZPS i MP, Gminnego Ośrodka Zdrowia w Alwerni,

były długoletni pracownik ZOZ Krowodrza, życzliwy przyjaciel,

kolega i współpracownik.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy serdecznego współczucia

Dyrekcja
Koleżanki i Koledzy
Wojewódzkiego Zespołu
Przychodni Specjalistycznych i Medycyny Pracy
w Krakowie

Z głębokim żalem i smutkiem zawiadamiamy, że w dniu 31.07.1995 r.

zmarł nagle w wieku 43 lat nasz długoletni Pracownik i Kolega

ś † p

WALDEMAR NIDECKI

Człowiek wielkiego serca, zawsze życzliwy ludziom.

Ta niespodziewana śmierć pozostawiła nas w głębokim smutku i żalu

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, 3 sierpnia 1995 r. o godz. 13.00

na cmentarzu komunalnym w Batowicach.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia

Zarząd FUG „GEORYT” S.A.
Związki Zawodowe
oraz Koleżanki i Koledzy

Żonie i Rodzinie mgr. inż. JÓZEFA MĘDRZYCKIEGO

naszego serdecznego Przyjaciela, Dyrektora PUSiT

w Krakowie - Nowej Hucie

wyrazy szczerzego współczucia
składają

Dyrektor i Żaloga
Krakowskiego Przedsiębiorstwa
Usług Socjalnych i Turystyki

Koleżance **MARII PYCIŃSKIEJ**

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci **OJCA**

składają

Dyrekcja, NSZZ „Solidarność”
oraz Koleżanki i Koledzy
z Zakładu Gospodarki Komunalnej Nr II
w Krakowie

Ogłoszenia ekspresowe

Praca

AGENCJA przyjmie panie, kierowcę, 36-80-55. 229278

BLACHARZY samochodowych zatrudnię. 43-76-88. 229350

BLACHARZY budowlanych przyjmę. Tel. 11-81-01/8-14/. 229642

DAM pracę: barmankom, kelnerkom. Restauracja "Sarajewo" Na-Bloniach 7.229388

Firma budowlana zatrudni GŁÓWNEGO KSIĘGOWEGO na 1/2 etatu.
Tel.: 23-66-77 wew. 1594, 23-57-35. K-2033JW

DS - MAX zatrudni. 67-33-38. 229593

FIRMA budowlana przyjmie od zaraz osobę do prowadzenia księgowości. 37-83-05. 72931

FIRMA szwajcarska zatrudni pracowników z samochodem, wynagrodzenie+ prowizja. Tel. 22-52-40, godz. 16.00-18.00. 229817

FIRMA zatrudni malarzy, 57-52-69. 229823

FIRMA zatrudni instalatorów na miedz - tworzywo, tel.23-78-29 po 20.00. 229827

KELNERA(KE) z ważnymi badaniami zatrudnimy. Zgłoszenia: Urzędnicza 24 po 12. 72756

KIEROWCĘ kat. BCE+ Ladunki niebezpieczne

(cysterny)- zatrudnimy. Tel. 56-23-26 lub 23-55-58. 229566

KUCHARZA samodzielnego przyjmę, 67-45-52. 229543

MIEDZYNARODOWA Firma zatrudni sekretarkę. Wymagana znajomość języka angielskiego oraz obsługa komputera. Oferty składać osobiście: ul. Juliusza Lea 203 pok. 110. 72895

MURARZY tynkarzy, cieśli stolarzy, posadzkarzy, brukarzy, fliziarzy, zatrudnię. K.Wielkiego 142/7-8/. 229322

MURARZY z okolic Skawiny, zatrudnię. 23-64-96. 229664

OPERATORA koparki "Białoruś" zatrudnię, 67-65-11. 229704

PBI "Robin" Kraków ul. Salwatorska 14 zatrudni doświadczonych monterów zewnętrznej sieci wod - kan. Tel. 21-89-34. 72932

PILOTKĘ z językiem włoskim na przejazdy do Rzymu przyjmę. Tel. 22-96-30, 47-20-16 wieczorem. 72908

POMOC domową przyjmę /pokój, wyżywienie/. Matematyków 21. 229753

PRZYJMĘ barmanki, kelnerki, 43-43-03. 229247

PRACOWNIKÓW do transportu zatrudnimy. Zgłoszenia osobiste w sobotę 5.08 godz. 9.00, ul. Sarego 8. 229250

PRZYJMĘ fliziarzy, malarzy 671-333. 229707

PRACOWNIKA do montażu komputerów PC /praca w sklepie/. Oferty 229791 Kraków, Wiślna 2. 229791

RESTAURACJA orientalna zatrudni kelnerów (kelnerki) i barmanów (barmanki) oraz pomoc kuchni. Tel. 33-85-79. 72854

RENCISTKI - handel obwoźny- książeczka zdrowia. 55-01-44. 229537

SPÓŁKA z o.o. przyjmie pilnie: kierownika robót instalacji sanitarnych, murarzy-tynkarzy, fliziarzy, robotników budowlanych. Tel. 67-39-84. 229535

SPÓŁKA zatrudni monterów izolacji termicznej, tel. 33-96-87. 229770

STOLARZY, blacharzy, kowali, ślusarzy, elektryka, przyjmę. Kazimierza Wielkiego 142/8. 72784

STOLARZY zatrudnię. 44-60-90. 229582

SZWACZKI zatrudnię, 67-05-70. 229430

WSPÓŁPRACOWNIKÓW z kapitałem poszukujemy. Tel. (0-18) 37-45-45. 229747

ZATRUDNIĘ młodą panią do kawiarni. 48-61-79. 229407

ZATRUDNIĘ brygadzystę ślusarza maszynowego, ślusarzy i spawaczy w oslonie CO2 z praktyką. Mile widziani renciści. Tel. 25-97-02, po 20.00 49-03-12. 229809

ZATRUDNIĘ kierowcę z 2 kat. Zgłoszenia osobiste, ul. Kościuszki 49 "Walker" od 14.00 do 17.00. 229826

Nauka

WAKACYJNE kursy tenisowe. 33-53-30. 72777

Matrymonialne

ATRAKCYJNA wdowa, 30, wyższe wykształcenie, pozna pana do lat 45. Oferty 72920, Kraków, Wiślna 2. 72920

BIURO matrymonialne 37-92-07. 72669

Kupno

KONIECZNIE kupię nr telefonu w dzielnicy Plaszów. 11-68-85. 229647

UŻYWANE maszyny stolarskie. 66-00-88 wew. 245. 72747

Sprzedaz

ALASKANY-MALAMUTY sprzedam. Tresura psów i przechowanie. 81-20-00 wew. 182. 229749

DOGI niemieckie, szczeniata 78-40-54. 229539

FRANCUSKA suknia ślubna (kolekcja 95). 12-00-41. 72853

JAMNIKI i foksteriery szorstkowłose, szczeniata. 37-81-41. 72919

OVERLOCKI sprzedam, 32-66-24. 229518

PALMĘ "Feniks" około 2 m, 25-25-15. 72928

POLONEŻ 1985, garażowany. 47-13-64. 229776

SIERRA 2,3D 1983. 49-98-41. 229581

SŁOMĘ żytnią. 12-41-50. 229652

UDZIAŁY "Auto-Tak" (8 rat) 34-24-93 po 20.00. 72901

WÓZEK Hot-dog + grill, ekologiczny, amerykański. 43-63-46 po 15.00. 229774

WYŻELEK 36-35-57. 72674

Motoryzacyjne

AVIA A31 rok 1985, ład. 3,2 t. Tel. 56-24-44 wew. 34. 72907

FIAT 126p, 1993, cena 80 mln, 26.000 km, stan bardzo dobry, sprzedam. 57-21-99, w dniu ogłoszenia 16.00-21.00. 72925

FORD Transit 1989, uszkodzony, cena 12.500,00zł sprzedam. 48-82-09. 229667

FORD Aerostar, 1991 sprzedam. 43-10-56. 229773

FSO, kupię 11-85-42. 229493

FSO ME, 1988, 51.000.000, pilnie sprzedam.

47-13-64. 229777

OPEL Vectra 1,6 czerwony, kwiecień 1993 r., sprzedam, 43-46-51/8.00-16.00/. 229725

PUNTO 55, sprzedam. 36-58-54. 72766

126P kupię. 21-99-35. 229312

SAMOCHODY używane, uszkodzone, kupię 13-87-06. 229263

SPRZEDAM Fiat 125p 1983 r. 34-36-84. 229334

SPRZEDAM Fiata Uno poj.1000, 5-biegowy, 5-drzwiowy, 1994r. N.Huta, os.Kazimierzowskie 21/28/12.00-17.00/. 229460

SPRZEDAM Poloneza 86. 57-73-29. 229576

SPRZEDAM 126p 1981r. 55-51-27. 229630

SPRZEDAM Skodę 120L, 1989 r., cena do uzgodnienia, 78-40-03. 229720

SPRZEDAM Ford Escort 1,6, 1984r, 75mln. Tel: 66-02-25. 229729

Lokale

AGENCJA „Olsza” mgr Piotr Dąbkiewicz spręda: - trzypokojowe Lea, dwupokojowe Limanowskiego oraz 1/2 bliżniaka Grabówki (gm. Wieliczka), Leńcze k. Kalwarii Zebrz., dom 1,80 ha, 1,22 ha sad + bud. gosp. Lipnik (gm. Wiśniowa). 12-03-05, 11-80-22, Olszańska 16 (9-19). R-815

ATRAKCYJNE, 3-pokojowe, Ruczaj, sprzedam 66-17-15, 23-31-21. 229738

DO wynajęcia 200 m², ds.Kliny, 66-00-37. 229520

DZIAŁKI: Skotniki, sprzedam, 66-17-15, 23-31-21. 229739

FIRMA spręda mieszkania w nowo wybudowanym budynku przy ul. Gdańskiej. Wiadomość /012/23-30-71, 34-20-55 wew. 301, 305 w godz. 9.00- 12.00. 229574

INSTYTUCJA Finansowa kupi w Krakowie lokal (obiekt) biurowy blisko centrum, o pow. około 400 m². tel. 21-77-46. 72917

Konkurs "Majora"

10.04.95 - 22.09.95

główna nagroda: FIAT "126p"

AIR TOURS[®] POLAND



Sierpień na Majorce ? Nie!!
Majora na Sierpniu ? Żle !!
Major Market w sierpniu... Taak !!!

SUPERCENY Majora !!!

Margaryna
"Bona" 500g
1,99

Kawa "Sahara"
250 g
2,48

Lody "AS"
na patyku
0,84

"Coca Cola"
1,5l.- but. zw.
1,77

"Pampers"
11,99

Mydło "Lux"
1,12

Proszek "Bryza"
600g
2,59

Sierpniowe nagrody:

wycieczka do Turcji
kasety video - 2 kpl.
krajalnica elektryczna - 1 szt.
radiomagnetofon - 1 szt.
aparaty fotograficzne - 4 szt.
termowentylator - 1 szt.
oraz wiele innych drobiazgów

Sierpniowe losowanie 27.08.95 przy ul. Wybickiego 10, o godz. 12.00
Pełna informacja o konkursie w sklepach sieci "Major"

Laureaci lipcowych nagród:

Wycieczka do Stambułu - Florkowski Marek, Kraków, ul. Nowosądecka 25/22
Wózek ogrodowy - Nędza Renata, Kraków, ul. Stojanowskiego 23/23
Kasety video - Dobrowolska Hanna, Kraków, ul. Podedworze 12/19
Wardziński Ryszard, Kraków, ul. Włoska 3/25
Zemlak Paulina, Kraków, ul. Białoniska 10/24
Zegar kuchenny - Laskawska Maria, Kraków, ul. Włoska 5/19
Serwis do kawy - Surówka Krzysztof, Kraków, ul. Beskidzka 35/47
Krajalnica elektryczna - Śliwka Andrzej, Sanok, ul. Armii Krajowej 9/22
Komplet ręczników - Bóbr Joanna, Kraków, ul. Ks. Józefa 271/1
Zaparcz do kawy - Mucha Jadwiga, Kraków, ul. Poptawskiego 4a

Wyżej wymienione osoby proszone są o odbiór nagród w firmie Major w Krakowie przy ul. Majora 12 a z dowodem tożsamości.

Po interpelacji posła Króla

Sprawdzanie Gallanta

Czy zdradził ojczyznę?

Prokuratura Wojskowa prowadzi czynności sprawdzające w sprawie domniemanego popełnienia przestępstwa zdrady ojczyzny przez b. pracownika ambasady PRL w Kopenhadze, Włodzimierza Gallanta, który w 1989 r. poprosił w Danii o azyl polityczny.

- Prokuratura Warszawskiego Okręgu Wojskowego zwróciła się do Urzędu Ochrony Państwa o ewentualne informacje na ten temat - powiedział wczoraj dziennikarzowi PAP rzecznik prasowy Naczelnej Prokuratury Wojskowej płk Włodzimierz Pośpiech.

Czynności wyjaśniające podjęto po tym, jak w początkach lipca pos. Krzysztof Król (KPN) w złożonej Sejmie interpelacji do ministra sprawiedliwości zarzucił Gallantowi zdradę ojczyzny. Według lidera KPN, Gallant przekazał duńskim służbom specjalnym tajne dokumenty ambasady.

- Ten pan odwiedza Polskę, jest dziennikarzem tygodnika „Nie” i „Trybuny” - mówił wtedy Król, pytając co minister zamierza zrobić w tej sprawie. Zastępca prokuratora generalnego Stefan Śnieżko zapowiadał wówczas, że sprawę przekaże do wyjaśnienia Prokuraturze Wojskowej, w gestii której jest rozpatrywanie śledztwo o zdradę ojczyzny.

Zdaniem płk. Pośpiecha, informacje posła Króla nie wystarczają do formalnego wszczęcia śledztwa przeciw Gallantowi; stąd konieczność przeprowadzenia czynności sprawdzających. W ustawowym terminie 30 dni od powiadomienia, prokuratura WOW zdecyduje, czy rozpocząć takie śledztwo, czy nie.

Za zdradę ojczyzny kodeks karny przewiduje karę nie krótszą od 10 lat więzienia lub karę śmierci.

(PAP)

W agencji towarzyskiej

Petarda

Petarda eksplodowała w nocy z wtorku na środę w agencji towarzyskiej przy ul. Grójeckiej w Warszawie. Nikt nie ucierpiał. W wyniku wybuchu powstał pożar, który ugasili pracownicy agencji; straty są niewielkie - poinformował wczoraj kom. Bogdan Lachowski ze stołecznej policji. Motywy tego zamachu są nieznane.

Właściciel agencji, 27-letni Artur K. odmówił współpracy z policją; nie chciał wyjaśnić okoliczności wybuchu ani wyjawić swoich podejrzeń - powiedział Lachowski dziennikarzowi PAP.

Według rzecznika stołecznej policji, nadkom. Witolda Gierałta, była to 20. eksplozja ładunku wybuchowego w stolicy w br. 7 ładunków rozbrojono. Policja otrzymała 567 zgłoszeń o podłożeniu bomby. Od wybuchów zginęły 4 osoby, 1 została ranna.

(PAP)

W Zatoce Pomorskiej złowiono ałożę

Więcej ryb

Pierwszy raz od 30 lat złowiono w Zatoce Pomorskiej ałożę - rybę niezwykle podobną do śledzi - poinformowała wczoraj dr Anna Wesołowska ze świnoujskiego oddziału Morskiego Instytutu Rybackiego. Od lat specjaliści uważali, że gatunek ten zupełnie wyginął w tym rejonie.

35-centymetrowa ałoża trafiła do sieci zastawionej przez naukowców - pracowników świnoujskiego oddziału MIR. Po zbadaniu rybę wypuszczono do wody.

W ub. roku pojawiły się w wodach Zalewu Szczecińskiego, nieobecne od wielu lat, jesiotry.

Z obserwacji pracowników świnoujskiego oddziału MIR wynika, że tegoroczne tarła ryb w Zatoce Pomorskiej i Zalewie Szczecińskim wypadły dobrze. Powinno być więcej okoni i sandaczy, odradza się także stado siei.

(PAP)

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 30 lipca 1995 r. przeżywszy lat 67, opatrzony św. Sakramentami zmarł

s t p

ppłk JÓZEF KANIA

Najukochańszy Mąż, Ojciec, Brat i Dziadzius. Uroczystości pogrzebowe odprawione zostaną w kościele parafialnym

św. Małgorzaty w Bielsku-Białej (Kamienica) przy ul. Karpackiej w czwartek 3 sierpnia 1995 roku o godz. 16.00, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku i bólu

Żona, Dzieci, Siostry, Wnuki i Rodzina

Ogłoszenia ekspresowe

Lokale

LOKAL do wynajęcia. 23-82-98. 72929

MAŁŻEŃSTWO poszukuje mieszkania, może być do remontu. 66-48-63 po 16.00. 72720

MAŁA gastronomia, sprzedam lub wydzierżawię, ul. Kalwaryjska, 37-90-91. 229456

MAŁYCH lokali z przeznaczeniem na biura poszukuję. 22-81-10. 229571

ODSTĄPIĘ 2 stoiska do podnajeżdżania w Pawilonie Handlowym os. Boh. Września 26. Tel. 25-10-22. 229305

POSZUKUJĘ mieszkania 1-pokojowego lub 2-pokojowego Krowdrza, Śródmieście, 37-06-29 (8.00-18.00). 72862

POSZUKUJĘ 1-, 2-pokojowego Śródmieście, 666-802 od 17.00. 229719

POSZUKUJĘ 1-pokojowego Centrum, 22-96-44. 229825

ZAKŁADY mięsne poszukują lokali na terenie miasta, tel. 22-81-10. 229569

Turystyka

TANIE wczasy koło Limanowej. 34-10-59, 14-17. 72922

TURCJAI cena ostatniej chwili: 800,00 zł, wypoczynek nad Morzem Egejskim, autokar 9-23.08.95 r. Pegrotour, Kraków 21-85-54, 21-21-10 wewn. 215. 229696

Biznes

WSPÓLNIKÓW do działalności hurtowej poszukuję. 22-81-10. 229570

Różne

TANIE wczasy koło Limanowej. 34-10-59 (14.00-17.00). 72922

WRÓŻBA Tarot 37-92-07. 72671

WRÓŻKA. 22-71-82. 72848

WRÓŻKA 37-43-16. 229295

KOLONIE OBOZY

14 dni w górach od 339,-
20 dni nad morzem od 409,-

B.T. TRAPER

☎ 22-77-22, ul. Karmelicka 31

OKNA DREWNIANE

z klejki trójwarstwowej
najnowsza zachodnia technologia

BUMA

Okna typowe w ciągłej sprzedaży,
Kraków, Surzyckiego 18 - Rybitwy,
55-17-02, 55-09-93 w. 18.

205078

POŚREDNICTWO



TRAKON

ul. Karmelicka 29

tel. 23-45-37, 34-32-74

Przyjmujemy mieszkania i działki do sprzedaży bez prowizji. 4187D



DANA SPRZEDAŻ

Garsoniera: 1 pok - Podgórze, N.Huta
2 pok - Olsza, Azory, Prokocim, Bieżanów
Wola Duch., Kurdwanów, N.Huta, Płaszów
3-4 pok - Prądnik, Olsza, Cegielniane
Wola Duchacka, Bieżanów, N.Huta
DOMY, PARCELE - SZEROKA OFERTA
SPRZEDAŻ, NAJEM, ZAMIANY

56-21-77
ul. Limanowskiego 1

43-54-06
Pl. Centralny D1

Nieruchomości

PARCELE budowlano-ogrodniczą, sprzedam. 012/33-69-10. 229369

OKAZJAI Skawina stan surowy (12 a) 450 mln; Wróblowice nowy dom (6 a) 1,1 mld - sprzedaż pośrednictwo mgr Wałkowińska, ul. Smolki 4a, tel. 23-63-24, 23-58-01 204290

SPRZEDAM 0,5 bliźniaka lub zamienię na mieszkanie, 22-91-53. 72883

Usługi

BOAZERIA solidnie, 36-42-88. 229338

BOAZERIA 56-05-61. 229665

CYKLINOWANIE, układanie, Vat, 34-44-23. 229230

FLIZOWANIE 86-15-26. 72665

NAPRAWA - piece łazienkowe, wszystkie typy-gwarancja. 56-52-05. 229529

OGRODZENIA, 82-10-36 (19-20). 229267

SZKLARZ całodobowy. 44-77-82. 229769

UKŁADANIE kostki brukowej, 36-00-49. 229327

WOD-kan, gaz, c.o 13-87-06 wew. 11. 72889

WOD-KAN, gaz, Co. Firma koncesjonowana, 67-22-38, 56-09-03. 229479

Towarzyskie

OPIUM, 36-80-55. 229273

Zarząd Budynków Komunalnych w Krakowie z siedzibą w Krakowie, os. Teatralne 8, tel./fax 25-70-26, 43-77-44

ogłasza przetarg nieograniczony na wykonanie projektu kompleksowej komputeryzacji tuł. Zarządu oraz zakup sprzętu komputerowego i oprogramowania wynikającego z opracowanego projektu.

Materiały dotyczące przedmiotu i zasad przetargu prosimy odbierać w siedzibie Zarządu w pok. 61 w godz. 8-15 od dnia 7 sierpnia 1995 r. do dnia 14 sierpnia 1995 r.

2038k

Mamo! Tato!

Został jeszcze miesiąc wakacji.
Na obozach młodzieżowych **HARCTURU**
w **HISZPANII i FRANCJI**
jest odlotowa i całkiem niedroga.
Anka i Rafał są zachwyceni!
Ja też chcę jechać!

HARCTUR

ul. Karmelicka 31, 31-131 Kraków

tel. 34-00-11, 33-93-29

R-860

ZAKŁAD GOSPODARKI KOMUNALNEJ NR I w Krakowie, ul. Halicka 14, tel. 21-25-13, 21-63-83 wew. 35
OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY na realizację drogi rowerowej od ulicy Smocznej do ulicy Monte Cassino (rejon wlotu ulicy Bułhaka) w Krakowie.

Długość ścieżki wynosi - 1344 mb.

Termin realizacji zamówienia do 15 listopada 1995 r.

Warunkiem udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia jest wniesienie wadium w wysokości 5.000 zł w dniu przetargu do godziny 10.

Wadium w pieniądzu, w formie czeku potwierdzonego lub gwarancji bankowej należy wpłacić w Zakładzie Gospodarki Komunalnej nr I w Krakowie, ul. Halicka 14 w kasie.

Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać osobiście lub za zaliczeniem pocztowym w Zakładzie Gospodarki Komunalnej nr I w Krakowie, ul. Halicka 14, pok. 13. Pracownikiem uprawnionym do kontaktów z oferentami jest mgr inż. Zbigniew Kuniczuk.

Termin składania ofert upływa z dniem 31 sierpnia 1995 r. o godzinie 14.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie zamawiającego w pokoju 14 w dniu 1 września 1995 r. o godzinie 10.30.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem preferencji krajowych.

W przetargu mogą wziąć udział wykonawcy spełniający następujące warunki:

1. nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 19 ustawy o zamówieniach publicznych z dnia 10.06.1994 r.,
2. przedstawią oświadczenie o stanie prawnym i finansowym przedsiębiorstwa,
3. złożą oświadczenie o uregulowanych zobowiązaniach finansowych w stosunku do Skarbu Państwa oraz ZUS-u potwierdzone przez te instytucje,
4. posiadają wiedzę i doświadczenie, potencjał ekonomiczny i techniczny, a także pracowników zdolnych do wykonania zamówienia oraz posiadający własne wytwórnie mas bitumicznych.

205106

Praca

AAA to okazja. Praca. 11-84-10 (10.00-17.00). 229475
A Atrakcyjna praca dla pań w Salonie Masażu "Solaris" 55-68-20. 224868
AGENCJA zatrudni panie, 67-23-35 po 19.00. 297

Cukiernia Krakowska
zatrudni
cukierników i pomoce cukiernicze
Tel. 56-10-15 D-4718

AKWIZYTORA w branży tekstylnej z prawem jazdy poszukuje duża firma handlowa. Bardzo atrakcyjne warunki płacowe, zapewniona dyskrecja. Oferty nr 225722 Kraków, Wiślna 2. 227075
APTEKA zatrudni mgr. farmacji, 13-19-83. 229006
ATRAKCYJNA praca. Zarobki 5-6 mln. 23-01-29, 25-20-46. 92
ATRAKCYJNA praca, wysokie zarobki. Nowa Huta, Centrum E 21. 72567

TRANSBUD
Nowa Huta S.A. zatrudni pracowników na n/w stanowiskach:
✓ Pracownik techniczno-ekonomiczny do biura warsztatowego – wykształcenie wyższe lub średnie techniczne samochodowe – znajomość j. niemieckiego lub angielskiego – wiek do 30 lat.
✓ Dwóch spawaczy-błacharzy – zasadnicza szkoła zawodowa – staż 3 lata – po wojsku.
Telefon 43-22-69, w godz. 6 do 14.

ATRAKCYJNA praca dla młodych osób. 23-01-29. 227040
ATRAKCYJNA oferta dla początkujących biznesmenów, 47-53-70 /8.00-15.00/. 229181
ATRAKCYJNA praca dla pań w salonie masażu "Solaris". 55-68-20. 229470
BARDZO interesująca praca dla akwizytorów, 47-53-70 /11.00-13.00/. 227921
DOŚWIADCZONYM handlowcom, 11-79-42. 227615

Firma transportowo-spedycyjna
poszukuje
SPEDYTORA
do organizowanego oddziału w Krakowie,
tel. (0-2) 6792500.

"DANCE Word" zatrudni Cię do promocji kaset i płyt CD, pon-piąt. od 11.00 do 16.00. 229009
DOŚWIADCZONYCH monterów instalacji sanitarnych zatrudnię. 37-78-00 wew. 344 po 17.00. 229461
DUŻA Firma handlowa zatrudni młodego i dynamicznego jako szefa hurtowni w Krakowie. Zapewniamy atrakcyjne warunki. Oferty 141 Kraków, Wiślna 2.

FIRMA „ELHAN” W KRAKOWIE (GRUPA „ELEKTRIM” S.A.)
zatrudni na stanowisku kierowniczym
SPECJALISTĘ D/S HANDLU ARTYKUŁAMI SPOŻYWCZYMI
na terenie Krakowa oraz okolicznych województw
WYMAGANIA:
☐ wykształcenie min. średnie
☐ dobra znajomość rynku
☐ praktyka w handlu art. spożywczymi
☐ prawo jazdy min. kat. B
Idealny kandydat powinien być pracownikiem ambitnym, samodzielnym i odpowiedzialnym.
Zgłoszenia pisemne zawierające: życiorys, przebieg pracy zawodowej, opinie z miejsc pracy nadsyłać pod adresem: „Elhan” Spółka z o.o. 30-812 Kraków, ul. Bieżanowska 22 a. 205071

Przedstawiciel niemieckiej firmy poszukuje kandydata na stanowisko KIEROWNIKA PRODUKCJI
Wymagania:
• wykształcenie wyższe techniczne,
• doświadczenie w produkcji wielkoseryjnej art. metalowych,
• dobra znajomość progamów komputerowych,
• operatywność,
• wiek do 45 lat,
• mile widziana znajomość języka niemieckiego.
Oferujemy ciekawą pracę i atrakcyjne wynagrodzenie.
Oferty tylko pisemne nr 3826
GARMOND Kraków, pl. Szczepański 2. g-3826

FIRMA Handlowa zatrudni 11 osób. 22-25-08. 72247
FIRMA Handlowa zatrudni sprzedawcę w branży instalacji sanitarnej. Tel. 56-57-56. 227954
FIRMA handlowa zatrudni osoby bezrobotne posiadające samochód osobowy, 33-94-41 wewn. 430. 229070
FIRMA Budowlana zatrudni na korzystnych warunkach: murarzy, tynkarzy, zbrojarzy, cieśli. Praca stała. Informacje, tel. 25-93-49. 229083
FIRMA "Manager" zatrudni akwizytorów. Wysoka prowizja, atrakcyjna praca, 222-908. 229196
FIRMA zatrudni tynkarzy, cieśli, Kraków, Świętokrzyska 12, pok. 510, 9.00-12.00. 229220
FIRMA handlowa poszukuje doświadczonej księgowej. Oferta D-8679 B.O. "Domena" Kraków, Józefińska 11. 229229
HURTOWNIA przyjmie kierowcę na samochód ciężarowy. "Max-Beer" Kraków, ul. Łokietka 91. 229168
INSTALATORA wod-kan-co, miedź, zatrudnię. Tel. po 18.00 67-26-49, 66-01-79. 229453
KIEROWCĘ z własnym samochodem dostawczym /izoterma, blaszak/ do rozwożenia wędlin, tel. referencje. Oferty 7 Kraków, Wiślna 2.
KIEROWCĘ rencistę (Kamaz wywrotka), tel. 86-13-46, późnym wieczorem. 227424
KSIĘGOWĄ - energiczną, elegancką, znajomość komputera zatrudnię w biurze Pośrednictwa Nieruchomości, pl. Szczepański 5/108. 72608
KUCHARZA-kucharke zatrudnię. Restauracja Kraków, Lea 112. 229464
KUCHARKA przygotowuje wesela, przyjęcia. 45-79-04. 229465
MAGISTRA i technika farmacji zatrudnię. 67-25-64. 229159
PODEJMĘ się opieki lekarskiej w zamian za mieszkanie. 34-51-84 (dni robocze, wieczorem). 72388
PRACA na wakacje i nie tylko. Tel. 21-68-09. 71343
PRZYJMĘ do pracy 2 ekspedientki w sklepie ogólnospożywczym. 49-66-28 po 21.00. 72530
PRACA, Gromadzka 69 (16.00-20.00). 72568
PRACOWNIKA o zdolnościach manualnych, technicznych, modelarskich z doświadczeniem przyjmę. Tel. 34-53-74. 72600
PRACA 66-00-88 wewn.155. 227674
PRZYJMĘ hydraulika- spawacza. Tel. 365-549 w godz. 18.00-20.00. 229440
PRACOWNIKÓW budowlanych do robót wykończeniowych zatrudnię. Tel. po 18.00, 67-26-49, 66-01-79. 229455
RUTYNOWANĄ sekretarkę, znajomość conajmniej 1 języka obcego, dyspozycyjność, prawo jazdy zatrudni Biuro Pośrednictwa Nieruchomości, Pl. Szczepański 5/108. 72609

SKLEP spożywczy przyjmie młodych ekspedientów. Studenci wykluczeni. Tel. 22-22-96 (17.00-19.00). 72278
SPÓŁDZIELNIA Inwalidów zatrudni szwaczki inwalidki. Wysokie zarobki. 23-61-90. 89
SZWACZKI do szycia odzieży skórzanej zatrudnię. Pon.-piątek 44-68-71 /7.00-15.00/. 162
TARNÓW, Agencja "Q" (014) 26-18-86. 224673

Major Market
zatrudni:
• ekspedientki
Dobrego Pasterza 67
Kobierzyńska 42
Włoska 2
Wybickiego 10
• magazynierów
Dobrego Pasterza 67
• rębacza
rozbieracza tusz
Wybickiego 10
ATRAKCYJNE WYNAGRODZENIE

Market Punkt Sp. z o.o.
zatrudni
PRACOWNIKÓW KSIĘGOWOŚCI
w pawilonach przy ul. Na Błonie 11B oraz przy ul. Do Wilgi 10.
Kontakt:
ul. Na Błonie 11B,
godz. 16 - 19, tel. 36-68-09.

ZATRUDNIĘ dorywczo sekretarkę, 57-02-17. 72591
ZATRUDNIĘ pracowników, dobre warunki płacowe. 44-24-01, 9.00-16.00. 227020
ZATRUDNIĘ fryzjera-kę 66-37-33. 229015
ZATRUDNIĘ pracowników do pakowania rajstop kobiety lub mężczyzn. Spotkanie organizacyjne odbędzie się dnia 7.VIII o godz. 16.00 w siedzibie firmy, Nowa Huta, Makuszyńskiego 17. 229458
500 tys. dziennie. Praca dla młodych. 22-25-08. 72246
561-432, praca od zaraz, możliwość przyuczenia, paszport. 561-432. 229245

Nauka
BEZSTRESOWO księgowość komputerowa, 78-28-05. 227946
DZIENNE Studium Sekretarskie, Dienne i Zaoczne Studium Informatyczne. Absolwentom pomagamy w znalezieniu pracy "PETER PAN", Kraków (0-12) 22-60-95. 229452
KURSY samochodowe Kat. B, raty, PZMot, 33-81-30. Sobieskiego 7. 71774
KURSY licencjonowane wycena nieruchomości, doradca podatkowy, agent celny. Krakowska Szkoła Finansów, ul. Anny 9. (012) 23-01-38. 219938

MATEMATYKA, 21-58-53. 226500
OŚRODEK Przedszkolny "Radość", ul. Łokietka 60 organizuje zajęcia dla dzieci 3-5 lat oraz klasę "0". Tel. 12-97-91. 229457
POLICEALNE Studium Zawodowe "Szkoła Profesjonalnych Sekretarek" i "Szkoła Księgowych" prowadzą nabór na rok szk. 95/96. Agencja "Bakalarz" Kraków, ul. Lubomirskiego 21. Tel. /012/ 21-03-85. 227858

KURSY KOMPUTEROWE BONIFIKATA WAKACYJNA
Doctor Q, Kraków, Mogilska 43,
tel. 130-132 k-1988

★ 2-letnie Policealne Studium Zawodowe (profil administracyjno-prawny) system wieczorowy
★ 3-letnie Średnie Studium Zawodowe (profil administracyjno-prawny) po szkole zasadniczej, system zaoczny
★ Detektyw Ochrony – kurs miesięczny
★ Prezentery radiowy, dyskotekowy – kurs 3-miesięczny.
☎ 218-333 83-gBW

PRAWO jazdy "Motorex" Rynek Główny 9, 21-41-37. 229184
"START" prawo jazdy 21-03-59. 72306

Matrymonialne

BIURO Samotnych, pl. Sikorskiego 13/69, tel. 66-95-58 wieczorem. 229138
TELEFONOSWATKA 11-59-73. 227885

Kupno

AA. Atrakcyjny Sklep Lombardowy - pożyczki. Komis, skup każdej branży, gwarantujemy sprzedaż, wyjeżdżamy do klienta. Karmelicka 15, 22-33-26. 227156
A. Skup, komis RTV. 21-89-26. 150
ANTYKI, kupno, bezpłatna wycena (meble, obrazy, srebro) Galeria Hetmańska, Rynek Główny 17, tel. 21-33-74. 72358
ANTYCYZNE meble, także zniszczone. (012) 21-54-69. 72522
KOMPUTERY - komis, skup. Królewska 65. 36-80-55. 70629
KUPIĘ mieszkanie do 400 milionów. Pośrednicy wykluczeni, 78-54-76. 229041
KUPIĘ kasę pancerną. 56-40-36. 229447
SALON Dzieł Sztuki - Antykariat przyjmuje malarstwo polskie, srebra, meble, biżuterię, bibeloty. Wiślna 10. Tel. 21-94-99. 72533
SZAŁE "Kamena" 11-69-24. 72562

Sklepy

DRZWI harmonijkowe - Kraków, Cystersów 3a, tel. 13-83-45. 225865
DRZWI przesuwane do szaf, zabudowa wnętrz. Kraków, Cystersów 3a, 13-83-45, Kościuszki 23, Elsnera 3-D. H. "Azory". 225866

Sprzedaż

APIELUCHY, pościel - producent. Ręczniki, koce - ceny fabryczne. Kraków, Kościuszki 38, 22-76-32. 222959
BRAMKĘ kutą, budę psa. 78-10-66. 72534
CEMENT, wapno, materiały budowlane, gipsy 44-93-54. 225053
CEMENT, wapno, inne materiały budowlane i węgiel. 0-12/78-48-00. 229471
CZARNE Teriery rosyjskie. /017/119-54 w. 674. 229022
DŻWIGARY dachowe strunobetonowe 12 mb 6 szt. Tel. 12-40-33 wew. 322 po 16.00. 72610

FLIZY
(hurt - detal)
SKLEP FIRMOWY ZPIWS Jasienica
● glazura, terakota
● ceramika sanitarna
● kleje, fugi
Kraków, ul. STRADOM 11 205011

Reklamy Ogłoszenia

ELEWACYJNE płytki, stopnie z piaskowca, parapety - marmur, granity. 16-21-15. 72481
FABRYCZNIE nowy silnik do Stara-200. Tel. 0197/202-81. 227589
GRZEJNIKI kątowskie, wentylatory WPS-31,5, kocioł gazowy 10 m². Tel. /0115/ 239-93 wieczorem. 274
HURTOWNIE w dobrym punkcie odstąpię, tel. 23-60-92 (10 - 13). 229162
KOLDRY producent 0187/77-915. 192
KOMIS - elektronarzędzia, wyposażenie łazienek, sprzęt zmechanizowany. Kraków, Krzywa 5, tel. 22-60-20. 72447
KOMPUTER IBM 486 SX 170 Mb 4 Ram, drukarkę "Panasonic" KX 2120, 811-852. 72578
ŁADĘ chłodniczą, zgrzewarkę w. cz, Carpignani do bitej śmietany, dystrybutor wody mineralnej. 44-33-26. 229240

CUKIER
SKŁAD FABRYCZNY
Kraków-Rybitwy
„CEGIELNIA”
tel. 55-48-38
ul. Christo Botewa 6 204535

OKAZJAI Lady chłodnicze, kralajnice, zamrażarki, wagi elektroniczne, kasy pancerne, bema, frytkownice, barki salatkowe, rowery górskie. Skup, sprzedaż, komis, raty. Balice 193a, 37-54-05 /9-17/. 30
OVERLOCKI 47-79-76. 227918
OWCZARKI niemieckie, tanio. 22-78-53. 227538
OWERLOCKI 14-10-54. 227942
PARKIET, mozaika, kleje, lakiery. 21-89-68. 229057

TARTAK
w Jasienicy
tel. 0-115 317-03
oferuje:
x więźby dachowe, tarcice,
x deski podłogowe, podbiciowe.
14448

PŁYTY, eternit niemiecki, 12-97-27. 120
PRZEMIAŁ PP, folia mleczna 0,8, emalia itałowa niebieska. /012/44-33-26. 229235
PUSTAKI żuźlowe, betonowe, 11-65-86. 72563
PUSTAKI, 78-47-48. 227172
RĘKAWY foliowe, worki 22-34-82. 226947
ROWERY, części, Halczyna 9, Zielone 17, Prądmowskiego 17. 37-92-34. 227969

•ODZIEŻ OCHRONNA •ŚRODKI OCHRONY PRACY „PLANT”
Kraków,
ul. Dobrego Pasterza 120a
tel. 12-78-63, 12-79-97
M-1777

SPRZEDAM piec olejowy- piekarniczy, wydajność 120 kg. Tel. /014/784-697. 229150
SPRZEDAM stragan warzywa-owoce. Plac Nowy. 25-53-23. 229462
STETTER pompa do betonu, Liaz ciągnik, Skoda wywrotka, Żuk. Tel. (032) 66-92-11 wew. 214, (03) 16-41-455. 72536

Motoryzacyjne

AA. Pokrowce, plandeki, Cieszyńska 12. 33-55-24. 227963
A. Autogaz, raty, 48-71-11. 226805
ALARMY, immobilisery, blokady. 33-09-48, (090) 33-04-52. 289
ALARMY, szyberdachy, 13-80-63. 229038
AUTO-gaz, montaż, sprzedaż. 55-29-66 w. 197, Walerego Sławka 3. 90

PROMOCJA

10%
taniej!

OPONY SERWIS

ul. Grzegorzewska 36, tel. 21-06-38
pn.-pt. 8.⁰⁰-18.⁰⁰, sb. 8.⁰⁰-14.⁰⁰SPECJALISTYCZNY
SERWIS
OGUMIENIAsamochodów osobowych
dostawczych
oraz lekkich ciężarówek

AUTOARMY. 47-70-70.	66668
AUTOSZYBY, 36-17-30 Zygmuntowska.	67715
AUTOGAZ 55-04-81.	72579
AUTOARMY, blokady skrzyni - znakowanie gratis. 11-22-55.	226208
AUTOKONSERWACJA Zajątkowski, 48-66-44, 67-63-60. Bonifikaty.	226517
AUTOGAZ, raty, 78-24-04.	226806
AUTOARMY, centralne zamki, immobilisery, 44-45-17, Cienista 12.	227148
AUTOKONSERWACJA-Gwóźdź. 28 lat doświadczenia-bonifikaty. Kraków - Batowice, Powstańców 54, tel. 12-81-52.	227856
BEZGOTÓWKOWO blacharstwo (plyta), lakiernictwo (piecowo), holowanie, oględziny PZU. 25-22-71.	71636
FORD Windstar, nowka, 67.800, sprzedam. 56-29-35.	72496
KUPIĘ Fiata Uno z 1993 r. Tel. 33-84-77.	72601
KUPIĘ zachodni samochód, 47-30-83.	215345
KUPIĘ 126p, 125p, Poloneza, 47-57-93.	222626
KUPIĘ samochód zachodni 47-65-29.	227542
PILNIE sprzedam 126p, 1982/83. 43-24-20.	229467
POLONEZ 87 sprzedam. 57-73-29.	229449
SKODA 105/120, 1986, Nysa 1978 po kapitalnym remoncie- nowe opony, motorower Romet-sprzedam. /012/44-33-26.	229238
SPRZEDAM VW Passat 1,9 D z grudnia 1992. /0-192/ 320-60 w. 102, godz. wieczorne. 263	
SPRZEDAM Toyotę Camry V6, 1995, wszystkie dodatki + skóra. 21-22-79.	269
SPROWADZAM samochody. (0-12) 36-18-61, tel./fax 004989952873.	69392
SPRZEDAM autobus Ikarus, stan techniczny bardzo dobry. 43-02-22.	72347
SPRZEDAM garaż blaszak 13-48-02.	229152
SPRZEDAM Łada 2107, 1.5, X/91. Bezwy-padkowy, pierwszy właściciel. Tel. 12-40-33 wew. 579.	229450
TAPICER- 33-55-24.	227964
TOYOTĘ CAMRY sprzedam. 012/47-49-58.	227774

Lokale

A. A. A. A. A. AGENCJA. Najkorzystniejsze Pośred-nictwo. 23-11-03, Grodzka 51.	227631
A. A. A. A. Agencja, 21-98-18.	226810
A. A. A. A. Agencja Dąbkiewicz "Olsza". 11-80-22, 12-03-05 Olszańska 16.	227992
A. A. A. A. Agencja "Hermes", 44-46-11 /10.00-16.00/.	227993
A. A. A. Agencja, 222-777, 21-49-14.	227745
A. Adamczyk- mieszkanie dla każdego. 23-15-99.	226228
A. Cielecki. Agencja. (0-12) 21-62-05.	70284
A. Wynajmowanie, 23-20-31.	226135
AGENCJA Grodzka 1 - mieszkania, domy, parcele. 23-22-73.	
AGENCJA 21-35-40.	60

AGENCJA. 22-71-47.	71335
AGENCJA HAN-DOM. 23-06-05.	71885
AGENCJA 34-35-77.	227518
AGENCJA Starowiśna 20, (012) 210-876.	227695
AGENCJA, wynajmowanie 36-38-43.	227769
AGENCJA 56-55-01.	229187
BRZESKO, pokój z kuchnią, 28 m², własnościowe, 1 piętro, zamienię na Kraków. (0192) 321-50.	72560
DO wynajęcia trzypokojowe mieszkanie, ume-blowane z telefonem w centrum. Tel. 37-40-52 po 20.00.	72594
DO wynajęcia garsoniera, umeblowana z tele-fonem, os. Rząka, 55-89-71.	229109
DOM / mieszkanie - kupię / sprzedam DSI 22-23-17.	229131
DO wynajęcia: sklep, ul. Mazowiecka, biuro, ul. Sławkowska, 22-88-44.	229205
DWUPOKOJOWE na Kozłównie wynajmie pośred-nictwo. 55-48-68.	229472
FIRMA sprzeda mieszkania przy ul. Krowoderskiej. Cena gwarantowana 900-1000 zł/m². Informacje: ul. Krowoderska 5 (9.00-15.00). Tel. 22-89-36, 22-90-56.	72069
GARSONIERĘ sprzedam, 23,84 m². Oferty 71519, Kraków, Wiślna 2.	
GARSONIERĘ wynajmę. Oferty nr 227426 Kraków, Wiślna 2.	
JEDNOPOKOJOWE, Ruczaj kupię, 67-11-69.	227111
KUPIĘ mieszkanie 22-76-29.	62
KUPIĘ ładne mieszkanie. 57-14-10.	161
KUPIĘ mieszkanie około 50 m², 36-89-61.	72576

**Poszukuję
pomieszczenia
na magazyn hurtowy,
min. 100 m²,
ogrzewany, telefon,
dobry dojazd.**
Tel.: 47-52-25, 47-42-92.

KUPIĘ małe mieszkanie, Śródmieście, Krowodrza. W rozliczeniu może być dom stan surowy w Wieliczce. Tel. 78-35-21.	72581
KUPIĘ mieszkanie, 14-17-35.	225910
KUPIĘ dom, mieszkanie. 11-25-33.	227995
KUPIĘ mieszkanie, mały dom. 44-46-11.	227996
KUPIMY lokal handlowy w centrum . 56-49-20.	229153
KUPIĘ mieszkanie, 56-55-01.	229188
KWATERY studenckie, 34-34-22 w. 183, 186.	227113
KWATERY studenckie, (012) 210-876.	227696
M4 67 m² w Dobczycach zamienię na podobne lub mniejsze w Krakowie. Dobczyce, tel. 272 po 19.00 lub Kraków 34-20-55 wewn. 266 wt-cz-pt. 10.00-14.00.	229008
MAŁE mieszkanie kupię, pośrednictwo. 23-08-25.	222782
MAŁE mieszkanie kupię. Pośrednictwo 34-09-86.	225398
MIESZKANIA poszukuję. 22-76-29.	64
MIESZKANIA samodzielnego poszukuję. 57-14-10.	160
MIESZKANIA poszukuję. 22-71-47.	71336
MIESZKANIA poszukuję, 14-17-35.	225904
MIESZKANIE własnościowe 74 m², 1 piętro, tele-fon, komfortowe - sprzedam. Wiadomość: Szczu-rowska, tel. 43-12.	229146
POSZUKUJĘ pomieszczenia na szwalnię 500-700 m² na terenie Krakowa. Pon.- piątek 44-68-71 /7.00-15.00/.	159
POSZUKUJĘ lokalu handlowego w centrum Bochni lub Brzeska. /0-197/269-74.	262
POSZUKUJĘ mieszkania, 23-20-31.	226136
POSZUKUJEMY mieszkań dla cudzoziemców. 23-15-99.	226227
POŚREDNICTWO 34-35-77.	227521

AGENCJA KORONA
KALWARYJSKA 9

56-02-04

64 m² - Salwatorska - 92.000 (odpis pod.)
350 m² - restauracja Salwator -
280.000
220 m² - dom, Zarzeczce - 105 tys. USD.

POSZUKUJĘ mieszkania. 33-82-55.	227522
POSZUKUJEMY mieszkań do sprzedaży. 56-49-20.	229160
PRADNIK Biały dwa pokoje z kuchnią, telefon, 34 m² zamienię lub sprzedam. Oferty nr 227425 Kraków, Wiślna 2.	
"RESIDO". Kupno, sprzedaż, najem. 14-17-35.	225912
SPRZEDAM M-4 lub zamienię na mniejsze. Tel. 21-86-87.	227588
SPRZEDAM ok. 100 m², dwupoziomowe. Nowy Targ, tel. /0-187/ 662-25.	227980
STUDENCI poszukują mieszkań, (035) 43-24-92.	227945
WIELICZKA wynajmę mieszkanie, pilnie .Tel. grze-chnościowy: 78-23-43, 43-05-66 /19.00-20.00/.	229173
WYNAJMĘ lub kupię w Krakowie halę maga-zynową o pow. 300-500 m². Oferty 142 Kraków , Wiślna 2.	
WYNAJMĘ kawalerkę. (10.00-17.00) 12-74-11.	72369
ZAMINIĘ trzypokojowe - Tarnów na Kraków . Tel. /0-14/45-64-58 po 20.00.	55
ZAMIANY, biuro 21-49-14.	136
ZAMIANY 23-11-03.	227632
ZAMINIĘ 2-pokojowe 43 m², własnościowe Na Stoku na garsonierę własnościową do 28 m², 47-74-28 po 16.00.	229034
66 m² Lipska nowe, zamienię na Ruczaj, Kurdwanów, Rzącka 22-52-32.	229212

Nieruchomości

AGENCJA Dąbrowska-Mazur, Salwatorska 18. 22-93-89, 21-75-87.	229020
ATRAKCYJNĄ działkę /Wola Justowska/ w pełni uzbrojoną - kupię. 66-72-71 lub 67-30-73.	226689
BIURO Nieruchomości, Mazowiecka 25. Tel. 33-44-55, wewn. 20-61.	71984
BUDOWLANA, Głęboka - Kocmyrzów, (012) 14-25-60.	227423
DOM Kraków, kupię 57-14-10.	137
DOM sprzedam. (012) 76-29-76.	71728
DOM do wynajęcia. 55-18-09.	72553
DOMEK, część do kapitalnego remontu przy Rondzie Czyżyńskim sprzedam, 56-58-93.	72603
DOM 280 m², 70 m² garaż N. Huta Czyżyny, sprzedam, 675-554.	227516
DOM, Widok sprzedam, 37-69-52.	227986
DUŻE mieszkanie, dom, kupię. Pośrednictwo 34-09-86.	225397
GÓRY, rzeka, komfortowy domek letniskowy, cena 33 tys. USD. Tel. (0-12) 47-10-33.	72549

POŚREDNICTWO

pon.- pt. 9-19
sob. 10-15

fax 22-58-06

H&K
HAJTO & KOWALIK
FIRMA USŁUGOWO-HANDLOWA

Zamkowa 4 tel. 66-41-58

Sarego 19 tel. 22-58-27, 22-56-75

204474

"INFOBANK": kupno, sprzedaż, wynajem nieru-chomości. Tel./fax 11-68-22, Mogilska 40.	190
KAMIENICĘ w centrum Krakowa kupię. Oferty 72590 Kraków, Wiślna 2.	
KUPIĘ mieszkanie. 22-81-67.	72453
KUPIĘ dom lub mieszkanie do remontu, Kraków 49-47-58 od 19.00.	72569
KUPIĘ działkę budowlaną w rejonie ulic: Przemysłowa, Zalesie lub Droga Rokadowa, Osterwy, 66-47-05 /19.00-22.00/.	227710
PILNIE kupimy lub wynajmiemy powierzchnię biurową /200- 300 m²/ w Krowodrzy. Kontakt: "Mercator Med" S.A.- Aneta Sołtysik, tel. Kraków /012/36-31-33/34/35.	227960
POSZUKUJĘ działkę usługowo przemysłowych, (012) 21-56-25.	219
POŚREDNICTWO sprzeda: działki budowlane Zabawa, Mietniów, Pawlikowice, lokal mieszkalny do remontu. Tel. 78-35-21.	72582
POŚREDNICTWO poszukuje działek, domów, lokali, mieszkań, 21-10-30.	225822
PÓŁ bliźniaka, stan surowy otwarty, 12 km od Krakowa, sprzedam. Tel. 33-26-22 wew. 368.	72149
SPRZEDAM gospodarstwo 1 ha 70 a. Daniek Adolf, 39-217 Grabiny 150 (koło Dębicy) woj. tarnowskie.	229144

SPRZEDAM nowy dom przy ul. Poręba, po 16.00: 25-20-88.	72383
SPRZEDAM mieszkanie. 22-81-67.	72455
SPRZEDAM działkę 14 a, budowlaną, Żaglowa 15.	72538
SPRZEDAM dom jednorodzinny w Jasle, ul. Hankówka 49. Tel. (0136) 640-25.	72602
SPRZEDAM dom (012) 21-56-25.	227623
SPRZEDAM działki budowlane ul. Na Błonie, (012) 21-56-25.	229127
WYCENA nieruchomości "KonSolid". 34-23-22 wew. 51.	71844
WYCENY, biegłych 66-81-77.	227950

Usługi

A.A.A.A.A. 48-88-65.	225605
A. Antywlamaniowe zamki, tapicerki. "Milex" 36-64-15.	229026
ALARMY. 43-05-17, 47-37-54.	71208
ALARMY. 12-48-10.	71470
ALARMY, blokady, znakowanie. Szlak 26. 233-433.	72478
ANTENY. 21-62-54.	71532
ANTENY. 34-40-20.	71533

F.P.U.H. "MAG"
Kraków
ul. Augustiańska 24
tel. 56-28-00 w. 23, 66-85-86
ŻALUZJE
POZIOME I PIONOWE
produkcja-sprzedaż-montaż

ANTENY. 36-77-96.	72051
ANTENY. 23-09-24.	72053
ANTENY satelitarne, telewizyjne, sprzedaż, mon-taż. Telcom 21-43-12.	72550
ANTYWLAMANIOWE zabezpieczenia, dodatkowe drzwi. Omega, 66-45-16.	227309
ANTYWLAMANIOWE zamki, tapicerki. Roxdom. 12-07-88.	227415
ANTYWLAMANIOWE zamki, tapicerki Seyfo. 488-033.	227477
ANTYWLAMANIOWE drzwi metalowe, zamki, tapicerki, VAT. "Tempo", 22-54-30.	227966
ANTENY, naprawa, montaż 44-53-92.	229105
ANTENY, 25-78-43.	229227
BOAZERIA, szafy, panele. 36-46-11.	170
BOAZERIE panelowe, szafy, pawlaczce, wystroje wnętrz, 23-09-24, 49-52-70.	197
BRAMY garażowe i ogrodzeniowe zdalnie stero-wane. Montaż napędów do bram istniejących /montaż, serwis, gwarancja/. Transport gratis! (012) 37-34-81, pon.- piątek 9.00- 18.00. 229474	
CYKLINOWANIE, układanie parkietu. Kurdziel. 66-96-16.	110
CYKLINOWANIE, lakierowanie. 47-02-08.	70102
CYKLINOWANIE, układanie 22-63-96.	72176
CYKLINOWANIE, układanie. 78-67-69.	225095
CYKLINOWANIE. 36-22-14.	225098
CYKLINOWANIE, układanie, VAT. 47-76-09.	226673
CYKLINOWANIE, lakierowanie, 55-64-87.	227226
CYKLINOWANIE, układanie, VAT. 66-45-16.	227310
CYKLINOWANIE ekspresowe. 66-96-93.	227739
CYKLINOWANIE, lakierowanie nieszkodliwe, VAT. Wójcik, 34-25-97.	69959
CYKLINOWANIE, układanie. 44-25-41.	229036
CYKLINOWANIE. 55-59-16.	229048
CYKLINOWANIE, układanie. 47-92-68.	229348
CZYSZCZENIE WAP-em "DYWANSERVICE", Danek, 33-01-39.	71547
CZYSZCZENIE wykładzin, tapicerki "DYWANWAP" 37-17-84.	72254

**Aranżacja wnętrz,
remonty mieszkań
i biur, sufity
podwieszane, ścianki
działowe, malowanie,
tapetowanie,
faktury VAT.**

Tel. 49-12-81.

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerek "Pers". 23-74-14.	222861
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki KARCHEREM, supertanio. 23-72-67.	226146
CZYSZCZENIE dywanów, samochodów. 48-56-35.	227576
CZYSZCZENIE dywanów, 66-33-09.	227943
DACHY, 36-46-11.	171
DACHY malowanie. 58-25-46.	70456
DACHY malowanie 36-25-66, VAT, Piotr Wróbel.	72559
DEZYNSEKCJA. 47-61-85.	227297
DOMOFONY. 67-02-97.	71952
DOPASOWANIE okien, zaczepy, przeróbki, wierce-nie udarowe. Kodura, tel. 33-70-35.	72541
ELEKTROINSTALACYJNY Zakład wykonuje: po-miary elektryczne, ogrzewania akumulacyjne oraz instalacje i kable energetyczne. Rachunki VAT. Tel. 22-96-02, 37-77-27.	70575
ELEKTRYK. 66-51-15 (16.00-22.00).	71902
ELEKTRYK domowy 37-95-36.	72406
ELEKTRYCZNE, 47-02-50.	227068
ELEKTROINSTALACJE, 23-80-64.	229189
FLIZOWANIE 55-38-76.	72570
FLIZOWANIE ekspresowo. 13-89-62.	224655
FLIZOWANIE, 48-34-19.	227323
FLIZOWANIE ekspresowo, 11-13-99.	227883
FLIZOWANIE, VAT, 55-52-39.	229183
GAZ, hydraulika, piecyki. 55-44-48.	227351
GAZ, piecyki, hydraulika, 37-78-00 wew. 263.	229021
HYDRAULIKA- instalacje z tworzyw sztucznych. 43-36-89.	163
HYDRAULIKA, gaz. 34-40-20.	70806
HYDRAULIK. 55-11-33.	72041
HYDROFOBIZACJA tynków piaskowca. 16-21-15.	72484
HYDRAULIKA, piecyki. 49-10-08.	227577
KOSTKĘ brukową układu Przedsiębiorstwo Budowlane. 37-21-33 w. 589.	227375
KOMPUTERY, czyszczenie, konserwacja, mate-riale eksploatacyjne, VAT, 33-18-19.	227997
KRATY antywlamaniowe, 33-40-14.	66996
KRATY, ogrodzenia, 22-43-82.	227088
ŁODÓWKI. 48-99-02.	81
ŁODÓWKI. 49-00-95.	104
ŁODÓWKI, zamrażarki 21-95-30.	70358
ŁUFCIKI okienne. 25-72-00.	266
MALOWANIE, tapetowanie. VAT. 24-28-47.	102
MALOWANIE, tapetowanie, remonty Finster 33-87-36.	72218

ORLITA s.c.
Bezpośredni importer poleca:
rolety
- aluminiowe
- PCV
- tekstylne
produkcja - sprzedaż - montaż - serwis
KRAKÓW ul. Chełmońskiego 11a
tel/fax: 36-12-73, pon.-pt. 10.⁰⁰-18.⁰⁰

MALOWANIE, tapetowanie, VAT, sprzątanie gratis. 22-20-67.	226138
MALOWANIE, tapetowanie, 49-17-15.	226587
MALOWANIE mieszkań, 57-30-88.	227692
MALOWANIE, pełne remonty, sprzątanie - VAT. 66-61-54, Pluszkiewicz.	229053
MALOWANIE, tapetowanie, gładź, VAT, 25-50-13.	229177
MALOWANIE, tapetowanie, 47-94-05.	229256

ŻALUZJE PIONOWE

2 lata gwarancji!!! Dojazd bezpłatny!!!

ul. św. Łazarza 13 8-18, każda
tel./fax 23-18-64 sobota 9-14



...i abazje kupuje w Krakowie

KRAKŻAL

ŻALUZJE

KRAKÓW, UL. A. KRZYWOŃ 14
TEL. / FAX 11-63-66

Rolety aluminiowe - zewnętrzne

/licencja HunterDouglas/

MEBLE, kompleksowy wystrój wnętrz. 16-21-15.	72486	ŚLUSARSTWO, kraty, zamki, zadaszenia. 57-86-53.	229056
NAPRAWA pralek 25-50-57.	40	TANI transport 22-64-74.	72238
NAPRAWA telewizorów. 66-94-44.	70995	TANI transport, 1,1t 49-79-05.	225769
NAPRAWA pralek, elektroinstalacji 21-66-21.	72443	TANI transport. /012/48-26-74.	226206
NAPRAWA telewizorów. 25-93-00.	72463	TANI transport 1,5 t- kraj, zagranica. 48-84-84, 25-93-15.	227893
NAPRAWA telewizorów. 66-83-44.	225974	TAPICER- 33-55-24.	227965
		TANI transport. 43-75-88.	227976
		TAPICER, 48-34-18.	229171
		TAPETY natryskowe. 012/56-13-54.	229445
		TRANSPORT, 300.000. 36-61-63.	71154
		TRANSPORT. 36-48-87.	71916
		TRANSPORT 1,2 t 11-91-66.	72303
		TRANSPORT 21-07-46, kom. 090-33-47-41.	72339
		TRANSPORT 1,2t, kraj, zagranica. 55-55-10.	72356

NAPRAWA- telewizory, magnetowidy, gwarancja. 49-42-91.	226209	TRANSPORT kraj, zagranica. 34-48-03.	72504
NAPRAWA telewizorów: krajowych, zagranicznych, Neptun, Helios. 33-51-17.	226395	TRANSPORT VAT, 21-88-70.	72596
NAPRAWY samochodów ciężarowych SCANIA VOLVO "Trans-Ban", al.Pokoju 78. Tel. (012) 44-47-61 od 8.00 do 17.00.	226562	TRANSPORT Jelcz kryty, kraj (012) 22-68-66 wewn. 143.	226579
NAPRAWA, wymiana pieców łazienkowych. Gwarancja, 21-32-29.	226939	TRANSPORT. 25-54-01.	227163
NAPRAWA pralek automatycznych. 12-57-38.	227575	TRANSPORT 5t, Kraków Toruń, chłodnia 36-97-74.	229209
NAPRAWA magnetowidów, telewizorów u klienta, gwarancja, 66-70-80.	227846	TRANSPORT Starem, 43-09-23.	229239
NAPRAWA pralek. 57-34-20.	227875	USŁUGI szklarz. 44-64-64.	184
NAPRAWA pralek, lodówek. 12-89-56.	229228	WIDEOFILMOWANIE. 47-19-86.	226326
NAPRAWA pralek, lodówek, zamrażarek. Mazowiecka 41. 33-30-68 (9.00-17.00).	229241	WIDEOFILMOWANIE, profesjonalny montaż, tel. 67-34-85.	227742
NAPRAWA piece łazienkowe, wszystkie typy, gwarancja. 56-52-05.	229477	WODN. kan C.O, gaz, 56-54-94.	114
		WOD-KAN-GAZ, CO. Flizowanie, malowanie, elektryka. 48-21-81, 12-57-29 po 17-tej.	229094



Antoni Kłoczek

INTER TAXI TRANSPORT

PRZEDSIĘBIORSTWO TRANSPORTOWO-SPEDYCYJNE
Kraków, ul. Zakopiańska 9, tel. 67-68-88, 67-37-88, fax 67-38-68

OFERUJE **USŁUGI PRZEWOZOWE**
w kraju i za granicą, od 2 do 24 ton.

D-161

OGÓLNOBUDOWLANE, 49-17-00 wieczorem.	229037	WYPOŻYCZALNIA sprzętu budowlanego i elektronarzędzi, ul. Prażmowskiego 123. 13-61-07.	72525
PRZEPROWADZKI międzynarodowe, krajowe. Transport fortepianów, kas pancernych, urządzeń. Wypożyczalnia pojemników. Krystian Przewłocki, Sarego 8, /9-17/ 21-56-60, 21-64-02.	28	WYWÓZ gruzu, śmieci z załadunkiem. 55-56-06 wewn.355.	72558
PRZEPROWADZKI 36-61-63.	72221	ZLECĘ tanio wykonanie mebli aptecznych, 67-25-64.	229161
PRZEPROWADZKI, 233-166.	226749	ŻALUZJE. 55-74-74.	271
PRZEPROWADZKI "DOMUS" pełna obsługa, pojemniki bezpłatnie. (0-12) 21-22-75.	227658	ŻALUZJE. 323-111.	71919
PRZEPROWADZKI. 43-46-83.	227788	ŻALUZJE pionowe, poziome, gwarancja. 33-04-55.	71920
PRZEPROWADZKI solidnie, tanio, pełna obsługa, pojemniki. 58-57-55, 12-33-41.	227834	ŻALUZJE, zaczepy, 56-52-68.	226614
PRZEPROWADZKI, transport pianin, kas pancernych, urządzeń, wypożyczamy pojemniki. Andrzej Boroń, /012/ 44-27-38.	227877	ŻALUZJE: produkcja, montaż. 47-05-47.	227509
PRZEPISYWANIE. 13-22-27.	227895	ŻALUZJE. 37-58-16, 23-70-09.	227867
PRZEPROWADZKI, 47-58-04.	227987	ŻALUZJE, zaczepy 66-22-56.	227944
RAUM - Plus, drzwi przesuwane, zabudowa wnęk, 36-35-45.	227386	ŻALUZJE. 55-00-60, 67-24-26.	229242
REMONTY: instalacje, flizowanie, malowanie 55-89-54.	72379		
REMONTY 13-05-73.	218647		
SAMODZIELNA księgowa! Księgi podatkowe i handlowe, VAT, kadry, 12-36-52.	229203		
SANYO naprawy domowe. 44-94-10.	229398	KANCELARIA Prawna ul. Starowiślna 20/5, 22-61-26 pon.-piątek od 9.00 do 17.00.	225469
SIDING najtaniej z montażem. 66-21-91.	229111		
SUCHE tynki, ścianki, sufity, 36-46-11.	172		
SUCHE TYNKI, sufity, ścianki, remonty, malowanie. Tel. 12-90-92 po 16.00.	227445		
SUFITY podwieszane, ścianki działowe, oświetlenie, żaluzje. Dekerta 16. (0-12) 56-13-54.	229446		
SZKLARZ 21-85-48.	62100		
SZKLARZ całodobowy. 44-72-82.	227333		

Biznes

BIURO Rachunkowe 22-11-89.	72233
DORADZTWO organizacyjno - prawne, zakładanie firm, redagowanie pism, rachunkowość, sprawozdawczość, inwentaryzacje, 67-40-66.	72604
KANCELARIA Prawna ul. Starowiślna 20/5, 22-61-26 pon.-piątek od 9.00 do 17.00.	225469

WASZE NALEŻNOŚCI ODZYSKA

DRYL s.c.

Biuro czynne: pn.-pt. w godz. 9-16
31-559 Kraków,
ul. Grzegorzewska 79,
tel./fax 11-21-87
tel. 11-02-00 wewn. 94

0-16-10

MASZ 50 mln? Chcesz zarobić drugie tyle w 4 miesiące? Zadzwoni: 138-268. 229320

UWAGA! Odstąpimy czynną, dużą restaurację w dzielnicy Krowodrza. Informacje: (012) 33-55-20, wieczorem. 72557

ZUS, Prawo pracy: porady 21-51-81. 72245

Pożyczki

AA. Lombard Safader - pożyczki, skup, komis wszystkich. 22-33-26, Karmelicka 15. 227157

A. Atrakcyjne pożyczki, skup- komis, Grzegorzewska 17, 21-89-26. 151

"ATRAKCYJNY Lombard" skup-sprzedaż wszystkiego /RTV, AGD, samochody, działki, domy, itp./ Dąbrowskiego 11, 56-34-33. 270

ATRAKCYJNY lombard, Legionów 2 (dawna Cekjery). Skup, kpmis, RTV (możliwość zamiany). Obrazy, antyki, samochody. 56-40-36. 229441

KORZYSTNY lombard Kalwatryjska 18 naprzeciw "Korony", (012) 56-51-50. 227233

UDZIELANIE pożyczek, najniższe oprocentowanie, rok założenia 1990, skup RTV. Kupon uprawniający do 10% zniżki. Lombard, Kościuszki 17, 21-80-59. 174

Różne

ANTENY satelitarne. FHU Telcom, ul. Syrokomli 24/1. 21-43-12. 72551

STOMATOLOGIA Protetyka, os. Zgody 7/35. Czynny codziennie, 44-29-70. 72451

TANIE wesela, 33-70-49. 225266

Turystyka

DRUSKIENNIKI Litwa wczasy lecznicze. Biuro "Fantazja", 22-49-67. 226568

SŁOWACJA: jeziora: Zemplińska Szirawa, Orawskie, Liptowskie, Wysokie Tatry. Kraj: góry, morze, jeziora. "Mouttour", Jagiellońska 6A, 22-73-18. 227128

TANIO nad Popradem! Pensjonat "Harnaś", Rytko 349, tel. (0184) 34-931, Rytko 63 lub Kraków: 36-38-90. 226349

WŁOCHY, przejazd 50 zł, 21-13-71. 229149

ZABIORĘ 7 osób, 6.08.95 Kraków - Dortmund. 55-46-00 wewn. 520. 227865

Towarzyskie

A. A. A. A. A. A. Masaże dla pań, panów. Rejtana 4. 56-24-56. 229068

A. A. A. A. A. A. Aaaaach Czerwona Róża. 43-69-97. 227587

A. A. A. A. "Dzika Orchidea", 12-66-93. 227633

A. A. A. Agencja Pussa Cat - salon masażu, Otwinowskiego 6. 11-62-36. 225905

A. A. A. Amor to super masaże. Ul. Warszawska 14. Tel. 23-34-48. 71777

A. A. A. Czarna Perła. 47-63-22. 167

A. A. AGENCJA "Beata", 67-11-53. 57

A. A. Agencja "Ewa". 25-70-71. 227167

A. Agencja "Ambasador" salon, fullservice, ul. Meislesla9. 229195

ABECADŁO "Szczęścia". (0-12) 36-17-97. 71060

AGENCJA "Samanta", 43-11-98. 226914

AGENCJA Ester - takt, dyskrecja - /012/ 43-68-40, 22-19-27. 229165

LUX masaże dla super mężczyzny. Ul. Warszawska 14. Tel. 23-34-48. 71779

MASAŻE dla panów + superniespodzianka. 21-22-79. 267

OCHŁODZI lato - "Erotic salon" Floriańska 24. /012/ 22-19-27. 229158

PANOWIE. 43-69-97. 227578

"SINDY Club", Super Ekslusive, atrakcyjne dziewczyny, intymna atmosfera, Starowiślna 60, 21-92-93. 224405

"SOLARIS" supermasaże, sauna. Malborska 64b. 55-68-20. 229468

TARNÓW, Agencja "O", /0-14/26-18-86. 226621

DZIENNIK POLSKI

Największa gazeta Krakowa i Małopolski

46%

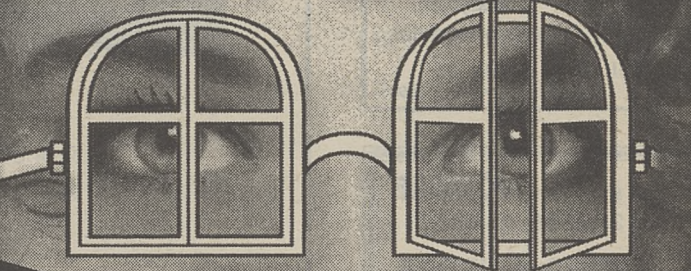
Tylko "Dziennik"

B.B.U. ProMedia, 1994r.

46% Czytelników "Dziennika Polskiego" nie czyta innych gazet - "Dziennik" jest więc jedyną gazetą, która pozwala dotrzeć do tego segmentu rynku.



Okazje Kształtują Fakty

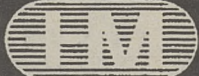


Transport gratis

Okna i drzwi z PCW odbiór natychmiastowy*

* Dotyczy oferty katalogowej

BIURO HANDLOWE Kraków
ul. Zakopiańska 6
tel./fax 0-12/670550
Centrala: OKF Mikołów
ul. Jasna 1-5
tel./fax 0-3/1260751
tel. 0-3/1260723



HURTOWNIA MULTICHEM

- FARBY ● LAKIERY
- EMULSJE ● NARZĘDZIA
- TAPETY ● SILIKONY ● KLEJE



KLEJE DO GLAZURY



CENY FABRYCZNE

30-401 KRAKÓW, ul. RYDLÓWKA 25
tel./fax 66-97-15

OKNA, DRZWI BALKONOWE

KANADYJSKIE PROFILE fiberglass

- × estetyczne i funkcjonalne
- × niepalne i mrozoodporne
- × nieodkształcające się
- × nieszkodliwe
- × 5 lat gwarancji

SPRZEDAŻ, MONTAŻ:

P.H. AGMEN:

KRAKÓW, UL. WODNA 2

tel. 55-01-55 w. 14, tel./fax 58-60-62

CENY PRODUCENTA

204517

TURYSTYKA

PARYŻ, LONDYN,
AMSTERDAM, LIEGE

Miasta niemieckie i inne miasta Europy.

WYCIECZKI - HISPANIA,
WŁOCHY, PARYŻ

COLUMBUS (012) 21-77-88
Kraków, ul. Basztowa 24.

204543

JEDYNY NAJTAŃSZY PRZEJAZD

3.09.95 r.

TRASA: KRAKÓW - Wiedeń - Graz - Klagenfurt - Udine -
Wenecja - Padwa - Verona - Brescia - Genua - Savona - San
Remo - Monte Carlo - Nicea - Cannes - Marsylia - Avignon -
Montpellier - Beziers - Narbonne - Perpignan - Girona - Costa
Brava - BARCELONA.

LIDO TOUR, Kraków, ul. Librowszczyzna 3, tel. (012) 217-666

K-1889

WCZASY

Morze - Unieście 395,00.
Jeziora - Wołkowyja 375,00.
Góry - Tylicz, Ryto, Sucha B. 295,00.
Obóz wędrowny Bieszczady 150,00.

Biuro Usług Turystycznych
„JURA”, os. Jagiellońskie 9,
tel. 48-21-03. 205009

OSLO

HAMBURG

OSLO

Najtaniej,
najszybciej,
ale superkomfortowo.

Tel. (012) 55 82 45
całodobowo 205031

FRAKTURS POWIŚLE

tel. 21-92-66, 21-67-07

CHORWACJA - ISTRIA

hotel, wyżywienie, autokar.
Cena: 410 DM

CHORWACJA - - KARLOBAG

hotel, A kat., wyżywienie,
autokar - 23.06.-9.07.,
30.06.-9.07., 18.08.-27.08.,
25.08.-3.09.
Cena: 685 zł.

REJS ŻAGLOWCEM

Rijeka - Cress - Losin -
Pag - Rab - KRK,
autokar, wyżywienie.
Cena 410 DM

PIELGRZYMKA - -LOURDES

10.08.-19.08.
Praga, Avignon,
Carcassonne, Paryż

**NIE PRZEGAP
TEJ OKAZJI!**

H885

Z Juventur W KRAJ/ŚWIAT

PARYŻ - ZAMKI nad LOARĄ - 7 dni,
4 noclegi w Paryżu w hotelu blisko
centrum, 1 nocleg tranzytowy, pok.
2 i 3-os. z łazienkami, autokar, kom-
petentni piloci. Terminy: 5-11.08.; 2-
8.09.; 16-22.09. Cena w pok. 2-os.
599 zł, w pok. 3-os. 576 zł. Uwaga!
5-11.08. 499 - last minute.

POLSKA

Białogóra, Karwia, Jastrzębia G.,
Niechorze, Dziwnówek, Łeba - mo-
rze.
Muszyna, Ryto, Krynica, Zakopane,
Zawoja - góry.

SŁOWACJA: Jezioro Orawskie, Ze-
mplińska Sirava - 1 tydz. 275 zł.
We wrześniu: wypoczynek ze zwie-
dzaniem!

HISPANIA: 12-dniowe imprezy au-
tokarowe: Costa Brava, Barcelona,
Montserrat, Andora, Carcassonne,
Lozanna, Genewa, Monte Carlo.
Cena od 560 zł.

WŁOCHY: Bibione, Padwa, Wero-
na, Wenecja - 9 dni, autokar. Termin:
15-24.09., cena 372 zł.

Zapraszamy „Juventur”
Kraków, ul. Sławkowska 1,
tel. 22 24 37, 22 80 97.

1589/zt



CZŁONEK
KRAKOWSKIEJ IZBY TURYSTYKI

Biuro Usług Turystycznych „SOPOL-JAWORZYNA”
Kraków, ul. Kalwaryjska 16,
tel. /fax (012) 23-58-04

WCZASY NAD MORZEM EGJEJSKIM: TURCJA-AYVALIK

IMPREZA 19-dniowa organizowana od 4 lat

WRZESIEŃ - dodatkowy turnus

PENSJONAT - cena 265 \$ (równowartość w zł.) obejmuje: zakwaterowanie w apartamentach, transport lux autokarem
z klimatyzacją, opiekę pilota - rezydenta, wizę turecką.

PONADTO WCZASY: POLSKA, HISPANIA, GRECJA

GRECJA - IMPREZA OBJAZDOWA 13-dniowa miesiąc październik, cena 1.250 zł. (zakwaterowanie w hotelach, wy-
żywienie, dojazd lux autokarem)

w programie: zwiedzanie ATEN, PIREUSU, AKROPOL, KORYNT, MYKENY, ATHOS, OLIMP, PELOPONEZ, TRZY
WYSPY GRECKIE.

Kolonja dla dzieci

PINCZÓW z jazdą konną 10 dni 285 zł. (w cenie 5 godz. jazdy konnej)

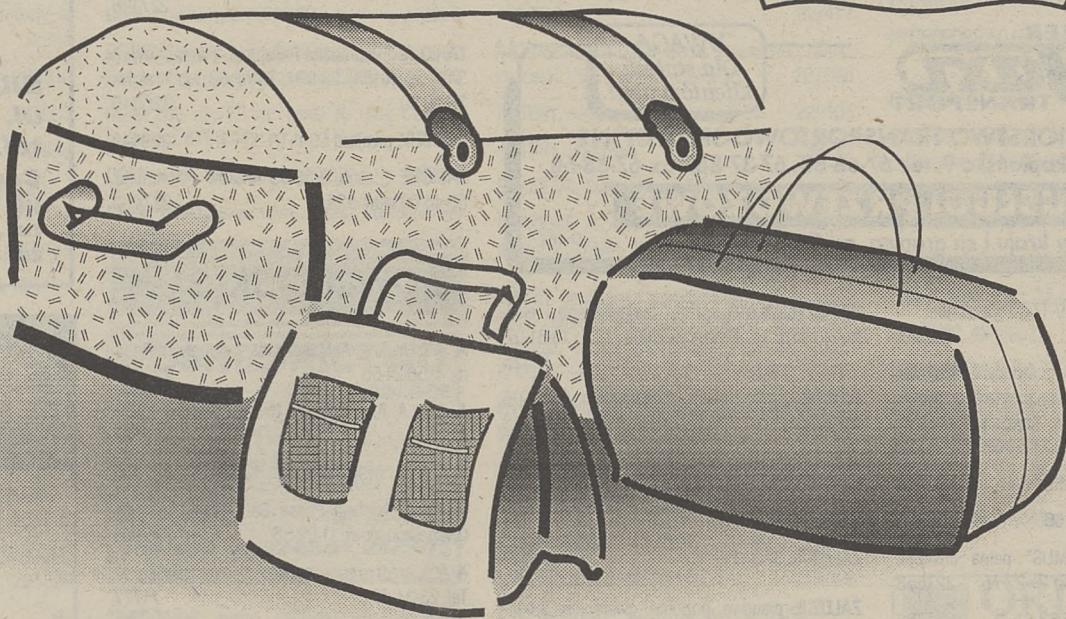
OBÓZ MŁODZIEŻOWY

SŁOWACJA - ZEMPLIŃSKA SIRAVA - 14 dni, 415 zł.

REGULARNE PRZEJAZDY NA TRASIE KRAKÓW - ISTAMBUŁ

Zapraszamy do 10 do 18

Bagaż zmartwień zostaw w



sigma INTERNATIONAL ©

PZU SA UBEZPIECZA BAGAŻ PODRÓŻNY

Z nami nie musisz obawiać się kradzieży, rabunku ani uszkodzenia w wyniku
nieszczęśliwego zdarzenia losowego. Wysokość składki zależy od wartości
ubezpieczonego bagażu i od czasu na jaki zawarta jest umowa ubezpieczenia.

Posiadaczom kart członkowskich CLUB S udzielamy zniżki
5% osobom fizycznym, a 3% podmiotom prowadzącym działalność gospodarczą.



Firma Handlowo - Pożyczkowa "KREDYT"

Kraków ul. Bociana 6



umożliwia w systemie konsorcjum zakup:
samochodów **Fiat 126p, Polonez Caro, Cinquecento, Skoda i innych**
oraz
uzyskanie środków finansowych na cele mieszkaniowe w następujących
wysokościach:

8.800 zł 18.000 zł 21.000 zł

Nieoprocentowane raty spłaca Państwo przez 4 lata.

Po przydzieleniu środków finansowych lub odbiorze samochodu

wysokość rat do końca okresu spłaty pozostaje stała.

Po odbiorze samochodu stajecie się Państwo jego prawnym właścicielem.

Zapraszamy do naszych biur:

woj. krakowskie: Kraków ul. Bociana 6 tel. 12-20-33 w.305
Kraków ul. Łobzowska 46 tel 33-61-10
Kraków al. Pokoju 81 (Centrum Fiata) tel. 48-30-22 w. 334
Kraków ul. Dietla 115

woj. nowosądeckie: Nowy Sącz ul. Kościuszki 7 tel. 42-06-75 w. 204
Nowy Sącz ul. Limanowskiego 1 tel. 43-57-70 do 73 w. 320
Nowy Targ ul. Długa 21 tel. 631-43
Zakopane ul. Grunwaldzka 10 tel. 668-04

woj. tarnowskie: Tarnów ul. Targowa 10 tel. 22-27-62
Bochnia ul. Kącik 4 tel. 221-24
Dębica ul. Krakowska 1 tel. 21-89

GLAZURA - ŁAZIENKI Sphinx

Polskie Przedstawicielstwo
oferuje:

- ◆ glazurę i terakotę trudnościaralną, mrozoodporną: holenderską, polską i włoską;
- ◆ sanitariaty porcelanowe, kolorowe;
- ◆ kleje, fugi, listwy.

Sklep firmowy:
Kraków, ul. Miodowa 43
tel. (090) 50-85-95

205074



GAMBUD s.c.
PRZEDSIĘBIORSTWO
PRODUKCYJNO-USŁUGOWO-HANDLOWE
31-403 Kraków, ul. Kamienna 10,
tel. (012) 34-00-12, 33-05-17
fax: (012) 33-72-41, tlx: 322344

ZAPRASZAMY DO NASZYCH SKŁADÓW

- 31-403 KRAKÓW, ul. Kamienna 10, tel. 33-05-17, 33-60-77 w. 122
- 32-086 KRAKÓW, BATOWICE, tel. 11-41-25
- 31-422 KRAKÓW, ul. Powstańców 1, tel. 11-77-16, 11-71-00 w. 22
- 30-706 KRAKÓW, UL. Klimeckiego 14, tel. 23-55-85, 66-71-00 w. 257

Godz. otwarcia pon.-pt. 7 - 16, sob. 8 - 13.

OFERUJEMY:

- WEŁNY MINERALNE: Rockwool-Polska Cigacice
- PAPY ASFALTOWE, POLIMERO-ASFALTOWE, TERMOZGRZEWALNE ZDUNBIT
- WF i PF, POLBIT WF i PF, BIT-GUM, EMULSJA ANIONOWA: Izolacja S.A. Zduńska Wola
- STYROPIAN - OFERTA SPECJALNA:
upust 2 % przy zakupie > 5 m³
upust 3 % przy zakupie > 10 m³
upust 4 % przy zakupie > 15 m³

PRZY PŁATNOŚCI GOTÓWKĄ DO PODANYCH UPUSTÓW
DODAJEMY UPUST 3%.

TABELA CEN Z UPUSTAMI:

	cena netto 1 m ³	upust -2%	upust -3%	upust -4%	upust -7%
STYROPIAN M 15	96.00	94.08	93.12	92.16	89.28
STYROPIAN M 15 frezowany	104.00	101.92	100.88	99.84	96.72
STYROPIAN M 20	121.60	119.17	117.95	116.74	113.09
STYROPIAN M 20 frezowany	141.00	138.18	136.77	135.36	131.13

- STOLARKA OKIENNA:
"Stolbud" Włoszczowa, "Stolimpex", Urzędowski, Kobiór,
- STOLARKA DRZWIOWA:
Cał Suwalki, Włoszczowa, Urzędowski
- SYSTEMY ODWODNIEŃ LINIOWYCH: ACO
- CERAMIKA BUDOWLANA, KLINKIER, KAMIONKA:
Wola Rzędzińska, Zesławice, Marywil, Gozdnicza, Lech-Pol
- ABIZOLE, DACHOLEUM, SUBIT: "Inco Veritas", Ogorzelec
- ceny fabryczne w dużym hurcie.

DLA STAŁYCH ODBIORCÓW UPUSTY CENOWE

ml 1575

LIKWIDATOR

KRAKOWSKICH ZAKŁADÓW SODOWYCH W LIKWIDACJI W KRAKOWIE
przy ul. Zakopiańskiej 62 zgodnie z Rozp. Rady Ministrów z 25.10.1993r (Dz.U. nr 97, poz 443)
ogłasza przetarg nieograniczony w formie ofert pisemnych
na sprzedaż prawa użytkowania wieczystego
położonych w Krakowie działek:

- nr 1/17 o pow. 0,0051 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 181150, cena wyw. 600,00 zł
- nr 1/18 o pow. 0,0490 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 181150, cena wyw. 5.500,00 zł
- nr 1/20 o pow. 0,0030 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 209497, cena wyw. 350,00 zł
- nr 1/21 o pow. 0,0027 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 209497, cena wyw. 300,00 zł

położonych przy ul. Zakopiańskiej w obrębie 45 Podgórze.

- nr 3 o pow. 0,4085 ha zabudowanej, objętej Kw nr 202192, cena wyw. 85.000,00 zł
- nr 30 o pow. 0,1566 ha zabudowanej, objętej Kw nr 202192, cena wyw. 30.000,00 zł
- nr 8/2 o pow. 0,2687 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 202192, cena wyw. 65.000,00 zł

położonych w rejonie ul. Zakopiańskiej w obrębie 45 Podgórze

- nr 97 o pow. 0,0891 ha niezabudowanej, położonej przy ul. Zalesie w obrębie 43 Podgórze, objętej Kw nr 192393, cena wywoławcza 5.500,00 zł
- nr 69/3 o pow. 3,3799 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 207579, cena wyw. 60.000,00 zł
- nr 69/4 o pow. 0,0598 ha niezabudowanej, objętej Kw nr 207579, cena wyw. 3.000,00 zł

Zainteresowani mogą zapoznać się z wyżej wymienionymi obiektami w dni robocze od godziny 7.00 do 14.00 oraz uzyskać wszelkie niezbędne informacje w siedzibie **Krakowskich Zakładów Sodowych w Krakowie przy ul. Zakopiańskiej 62 pok. 110 lub pod numerem telefonu (0-12) 66-00-22 w. 110.**

Oferty z dokładnym określeniem nabywcy, wskazaniem ceny nabycia, zawierające informacje o formie płatności oraz gwarancje zapłaty ceny należy składać w zaklejonych kopertach z dopiskiem "Przetarg" w sekretariacie Krakowskich Zakładów Sodowych w Krakowie przy ul. Zakopiańskiej 62 w terminie 14 dni od daty ukazania się ogłoszenia.

Komisijne otwarcie ofert i rozpoczęcie przetargu nastąpi w 15 dniu od ukazania się tego ogłoszenia.

Warunkiem dopuszczenia do przetargu jest :

- złożenie oferty
- odbiór "informacji" dla uczestnika przetargu
- wpłacenie najpóźniej w przeddzień otwarcia ofert do kasy KZS czekiem potwierdzonym lub gotówką wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej.

O wynikach przetargu wszyscy jego uczestnicy zostaną powiadomieni pisemnie.

Wadium złożone przez oferentów, których oferty nie zostaną przyjęte zostanie zwrócone bezpośrednio po dokonaniu wyboru ofert. Wadium oferenta, którego oferta została przyjęta będzie zaliczone na poczet ceny. Wadium przepada na rzecz sprzedającego jeżeli oferent, którego oferta została przyjęta, uchylił się od zawarcia umowy.

Opłatę notarialną oraz wszelkie świadczenia publicznie - prawne związane z zawarciem umowy sprzedaży ponosi nabywca.

Zastrzega się prawo unieważnienia lub odstąpienia od przetargu bez podania przyczyny oraz prawa swobodnego wyboru ofert.

d-4708

RÓŻNE

P.P. i M.U.R "WUTEH"
pl. Na Groblach 21, Kraków
- profesjonalna reklama
neonowa, planszowa
- wynajem windy,
- profesjonalne urządzenia
antywłamaniowe.
Tel. 22-89-31, 22-14-38, 21-99-25

20457

Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodno-Inżynieryjnego w Krakowie

wynajmie w drodze przetargu ofertowego niżej wymienione pomieszczenia i obiekty

1. nieruchomość w Żywcu
- pomieszczenia biurowe (z pełnym wyposażeniem w tym: telefon, telex) o pow. ok. 80 m²
2. nieruchomość w Suchoj Beskidzkiej
- pomieszczenia biurowe z telefonem o pow. 16 m²
- bud. gospodarczy o pow. ok. 80 m²
- część parceli

Bliższych informacji udziela Dział Administracji Przedsiębiorstwa w Krakowie przy ul. J. Piłsudskiego 22, pok. 108, 109, tel. (0-12) 22-76-02 gdzie również należy składać oferty z podaniem proponowanej kwoty oraz sposobu wykorzystania i zagospodarowania obiektu w nieprzekraczalnym terminie do dnia 18.08.1995 r.

Przedsiębiorstwo zastrzega sobie prawo wyboru oferenta oraz unieważnienia przetargu w części lub całości bez podania przyczyny.
Do ceny najmu doliczony będzie zgodnie z obowiązującymi przepisami podatek od towarów i usług (VAT).

AGENCJA WŁASNOŚCI ROLNEJ SKARBU PAŃSTWA ODDZIAŁ TERENOWY W OPOLU

Biurowo w Krakowie, ul. Basztowa 22

Informuje, że 8 sierpnia br. w Oddziale Terenowym AWRSP w Opolu, ul. 1 Maja 6 odbędzie się przetarg pisemny ofertowy na dzierżawę gruntów o pow. 591,34 ha ze zlikwidowanego Zakładu Rolnego w Woli Batorskiej, gmina Nlepolomice.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Oddziale Terenowym Agencji w Opolu, tel. 539-806 oraz w siedzibie Gospodarstwa Rolnego tel. 811-819.

Ponadto informuje się, że Agencja dysponuje gruntami do sprzedaży we wszystkich gminach województwa krakowskiego o różnym areale.

14509

URZĄD GMINY I MIASTA W PROSZOWICACH ogłasza konkurs na stanowisko dyrektora Szkoły Podstawowej nr 1 w Proszowicach

Do oferty należy dołączyć:

- zgłoszenie swojego udziału w konkursie
- kwestionariusz osobowy
- dyplom potwierdzający wykształcenie
- życiorys
- zaświadczenie o stażu pracy nauczycielskiej (co najmniej 5 lat)
- koncepcję pracy szkoły ze szczególnym uwzględnieniem problemów dydaktycznych, wychowawczych i ekonomicznych.

Dokumenty te należy składać w terminie do dnia 16 sierpnia 1995 roku w Wydziale Organizacji i Koordynacji Urzędu Gminy i Miasta w Proszowicach, ul. 3 Maja 72, I piętro, pokój nr 59.

2034k

TOWARZYSTWO EDUKACJI BANKOWEJ



ogłasza nabór na rok akademicki 1995/96 do
ROCZNEGO POLICEALNEGO

STUDIUM FINANSÓW

na kierunek

BANKOWOŚĆ

w trybie dziennym, wieczorowym i zaocznym.

Studium zapewnia możliwość zdobycia wiedzy i umiejętności praktycznych pozwalających na podjęcie pracy w bankach i innych instytucjach finansowych. Szkoła pomaga w uzyskaniu zatrudnienia. Absolwenci Studium mają możliwość kontynuowania nauki na II roku Wyższej Szkoły Bankowej w Poznaniu po uzupełnieniu różnic programowych.

REKRUTACJA ODBYWA SIĘ BEZ EGZAMINÓW WSTĘPNYCH.

Informacje i zapisy: ul. Jana Pawła II 80, 31-571 Kraków
tel. (0-12) 48 52 22 w. 1309.
oraz (012) 49 77 89

K-1976

makro cash and carry

Jesteśmy międzynarodową firmą zajmującą się dystrybucją artykułów konsumpcyjnych, zarówno spożywczych jak i przemysłowych. Tworzymy samoobsługowe Centra Handlu na terenie całej Polski, w których zakupów mogą dokonywać osoby prowadzące działalność gospodarczą. W Polsce działają już trzy Centra Handlu Makro: w Warszawie, Sosnowcu i Łodzi, otwarte w 1994 r. w których zatrudniamy 2000 osób. W związku z szybkim rozwojem firmy planujemy uruchomienie kolejnego Centrum Handlu Makro we Wrocławiu i Krakowie.

Do Centrum Handlu Makro w Krakowie poszukujemy kandydatek i kandydatów na stanowiska:

KIEROWNIK DZIAŁU SPRZEDAŻY - ART. SPOŻYWCZE Z-CA KIEROWNIKA DZIAŁU SPRZEDAŻY - ART. SPOŻYWCZE

Odpowiedzialni będą za: koordynację pracy 100-osobowego zespołu pracowników, organizację sprzedaży i ekspozycję towarów w dziale artykułów spożywczych.

Wymagania: zmysł organizacyjny i umiejętność zarządzania pracą dużych zespołów, doświadczenie w pracy na stanowiskach menedżerskich, umiejętność planowania i dotrzymywania terminów oraz zdolność podejmowania decyzji w warunkach stresowych.

Nasza firma inwestuje w ludzi i zapewnia intensywny program szkoleń. Oferujemy pracę w ciekawym i wymagającym środowisku oraz możliwość rozwoju zawodowego wraz ze wzrostem firmy. Zapewniamy atrakcyjne wynagrodzenie, odpowiednie do zajmowanego stanowiska.

List z określeniem stanowiska oraz CV z aktualną fotografią prosimy kierować pod adresem: Makro Cash and Carry Sp. z o.o., 30-212 Kraków, ul. Królowej Jadwigi 165. Nadesłanych dokumentów i fotografii nie zwracamy.

K-1977

makro cash and carry

Jesteśmy międzynarodową firmą zajmującą się dystrybucją artykułów konsumpcyjnych, zarówno spożywczych jak i przemysłowych. Tworzymy samoobsługowe Centra Handlu na terenie całej Polski, w których zakupów mogą dokonywać osoby prowadzące działalność gospodarczą. W Polsce działają już trzy Centra Handlu Makro: w Warszawie, Sosnowcu i Łodzi, otwarte w 1994 r., w których zatrudniamy 2000 osób. W związku z szybkim rozwojem firmy planujemy uruchomienie kolejnego Centrum Handlu Makro we Wrocławiu i Krakowie.

Do Centrum Handlu Makro w Krakowie poszukujemy kandydatów na stanowisko:

SZEF OCHRONY OBIEKTU

Odpowiedzialny będzie za:

- kierowanie zespołem pracowników ochrony obiektu,
- zapewnienie kontroli bezpieczeństwa wewnątrz hali oraz w najbliższym jej otoczeniu,
- przestrzeganie przepisów bezpieczeństwa przez pracowników i klientów.

Wymagania:

- dyspozycyjność i zaangażowanie w pracę,
- uczciwość i pracowitość, niekaralność,
- mile widziana praktyka w policji lub straży przemysłowej.

Nasza firma inwestuje w ludzi i zapewnia intensywny program szkoleń. Oferujemy pracę w ciekawym i wymagającym środowisku oraz możliwość rozwoju zawodowego wraz ze wzrostem firmy. Zapewniamy atrakcyjne wynagrodzenie, odpowiednie do zajmowanego stanowiska.

List z określeniem stanowiska oraz CV z aktualną fotografią prosimy kierować pod adresem: Makro Cash and Carry Sp. z o.o., 30-212 Kraków, ul. Królowej Jadwigi 165. Nadesłanych dokumentów i fotografii nie zwracamy.

K-1978

SPRZEDAŻ

PUH „MODERN-BUD”
DEALER ZZPC OPOCZNO

oferuje:

**FLIZY, TERAKOTĘ
HURTOWNIA**

Kraków, ul. Zabłocie 7, tel. 56-24-05 w godz. 8-17.

Możliwość negocjacji cen.
OKAZJA!!!

14484

WAGI

elektroniczne, uchyłne,
jubilerskie, analityczne,
magazynowe, samochodowe,
kasy fiskalne, odważniki.

**Sprzedaż, skup,
legalizacja, naprawa.
RATY, LEASING.**

„UNIWAG” Kraków,
Garczyńskiego 5,
tel./fax (012) 12-91-14,
9-16, sob. 9-13.

203961

Zapraszamy do
nowo otwartej hurtowni

**PEYTEK
MROZOODPORNYCH**

„EURO-FLIZ”

Kraków, ul. Zabłocie 2/3.

8-16, tel. 56-09-91. 14483

ABS

PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE

Kraków, ul. Reymonta 22,
tel./fax 37-53-76 (9-18)

• KOSIARKI DO TRAWY
SPALINOWE I ELEKTRYCZNE
- HURT, DETAL.

• PILARKI ELEKTRYCZNE DO
DRZEWA I ŻYWOPLÓTÓW



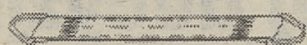
• DOSTAWA NA TERENIE
KRAKOWA **GRATIS!**

• SERWIS GWARANCYJNY I
POGWARANCYJNY

**NOWOŚCI!! PASKOWACZE DO TOWARÓW
NA TAŚMIE STAŁOWĄ I PROPYLENOWĄ**



ŚCIĄGACZE UNIWERSALNE,
TAŚMOWE DO MOCOWANIA
ŁADUNKÓW



ZAWIESIA DŹWIGOWE Z WŁÓKNA
POLIESTROWEGO 1-16 T



WÓZKI
PALETOWE
2000 KG

SERWIS **AKREN**



WÓZKI WIDŁOWE
ELEKTRYCZNE I
RĘCZNE



DRABINY
ROZSTAWNE
I WOLNO STOJĄCE
1 + 9 m

■ USŁUGI TRANSPORTOWE
0,5 DO 3 t

• KRAJ-ZAGRANICA

m-1727

BILLOPACK

* rewelacyjne urządzenie do pako-
wania bilonu w gilzy
* segregator bilonu - prosty i sku-
teczny
* gilzy - dowolne nadruki

poleca **DORADO s.c.**

Kraków, ul. Lubicz 3, tel./fax 23-23-87

205035

ODZIEŻ UŻYWANA

NIESORT Z NIEMIEC - BERLIN

REGULARNE DOSTAWY

Hurtownia

Kr. ul. Gdyńska 12
(przecznica z Opolskiej)

tel. 37-29-83

204483

**NOWO OTWARTE ODDZIAŁY
HURTOWNI POLECJA:**

PŁYTKI

ELEWACYJNE I GRESOWE
MROZOODPORNE

KRAKÓW

ul. Wielicka 44B
tel. 56-05-77
P.H.U.

ul. Krakusów 4
tel. 36-52-22
(firma NOVKER)

HURT - DETAL
PROMOCYJNE - ATRAKCYJNE
NAJNIŻSZE CENY !!!



AUTO SPECJAL Ltd

Kraków, ul. Armii Krajowej 21
tel. (0-12) 36-19-11, tel./fax (0-12) 23-76-43



204066

**ORYGINALNE CZĘŚCI ZAMIENNE
AUTORYZOWANY SERWIS - SALON SPRZEDAŻY**



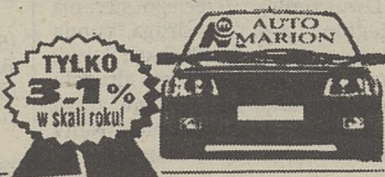
KOMIS SAMOCHODÓW UŻYWANYCH



SAMOCHÓD DLA KAŻDEGO!

Od trzech lat prowadzimy
tani, konsorcyjny system
kredytowo-ratalny
na zakup
aut nowych i używanych!

Przyjdź
lub zadzwoń do nas!



TYLKO
3.1%
w skali roku!

KRAKÓW, ul. Zakopiańska 288, tel./fax: 67-62-26, 67-68-60, 67-22-53
SOSNOWIEC, ul. Grota-Roweckiego 130, tel./fax: 191-17-30
KATOWICE, pl. W. Szewczyka 5 (pl. Dworcowy), tel./fax 153-77-70
WARSZAWA, ul. Gen. Zajęcza 1/5, tel./fax: 39-14-99
BIAŁYSTOK, ul. Sienkiewicza 55a, tel. 75-23-62

K-1698

OFERTA '95

**NAJTAŃSZE !!! OKNA KOLOROWE
WEDŁUG SPRAWDZONEJ TECHNOLOGII !!!**

KAŻDE OKNO POSIADA SZYBĘ WYPEŁNIONĄ ARGONEM
(BEZ DOPLATY)

Skawina, ul. Krakowska 87

tel: (012) 76-30-47, 76-15-67, fax: (012) 76-16-45

„CHEMOBUDOWA” - KRAKÓW, ul. Klimeckiego 14
tel: (012) 23-67-00 wewn. 234, 43-01-11

PRZEDSTAWICIELSTWA:

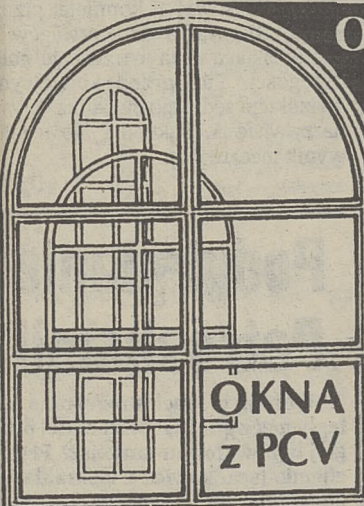
GOŁĘBIOWSKI - NOWY SĄCZ, ul. Batorego 90, tel: (018) 43-82-98, 43-83-05 wewn. 46

„PLASTIKO” - TARNÓW, ul. Przemysłowa 27 tel: (014) 21-67-81 wewn. 19

„B.E.M.” s.c. - KRAKÓW, al. 3-Maja 7, pok. 224 tel: (012) 34-34-22 wewn. 168

„PARTNER” - KRAKÓW, ul. Dietla 49 tel/fax: (012) fax 21-93-90

D-4676



**OKNA
Z PCV**



To znany już Państwu (nie tylko w Krakowie) znak towarowy
najwyższej klasy okien z wysokoudarowego tworzywa:
• energooszczędnych • dźwiękochłonnych • odpornych na czynniki starzenia

**sprzedaż
ratalna**

RÓŻNE

**LECZENIE
OTYŁOŚCI**

metodą Beaty Będzińskiej
z Łodzi.

Kraków, ul. Garncarska 8,
tel. 230-238.

206079

HANDEL • USŁUGI • PRODUKCJA
oraz treść ogłoszeń drobnych
z ostatniego tygodnia
w „Dzienniku Polskim”



23-02-40

11-75-48

55-43-35

Telefoniczna Agencja Informacyjna
poniedziałek - piątek od 9 do 18

"CHEMOBUDOWA - KRAKÓW" S.A.

zatrudni na budowach w kraju pracowników
w zawodach:

- MURARZ

- MURARZ-TYNKARZ

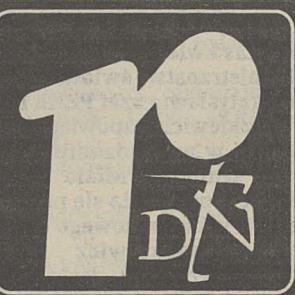
- FLIZIARZ

Wymagana praktyka.

Informacji udziela:

- Dział Kadr i Zatrudnienia w Krakowie,
ul. M. Stachowicza 18, tel. 22-80-66 wewn. 255;
- KWZB Kraków, ul. Klimeckiego 14 w Krakowie,
tel. 23-67-00 wewn. 224;
- KWZB Oświęcim, ul. Dąbrowskiego 139,
tel. 033/42-52-75.

2037K



**RADIO
DOBRA
NOWINA**

ZAPRASZA

NA SPECJALNY PROGRAM WAKACYJNY
"Z RADIEM W PLECAKU"

codziennie 10.00 - 13.00

17.15 - 17.45

oraz w środy, czwartki i niedziele

22.00 - 24.00

Śłuchajcie nas w domu, nad wodą,
w sklepach i samochodzie

RDN UKF 69,95 MHz i 101,2 MHz

TA 770

Sport

Finał stalowowolskiego „pociągnięcia z byka”

10 miesięcy dla Szczęsnego

Rozpoczął się wprawdzie nowy sezon piłkarski, ale sprawa dotyczy tego ubiegłego... Sąd Rejonowy w Stalowej Woli skazał bowiem Macieja Szczęsnego – bramkarza reprezentacji Polski i zawodnika stołecznej Legii – na dziesięć miesięcy więzienia za „umyślne pobicie jednego z kibiców Stali Stalowa Wola”.

Sąd, któremu przewodniczył sędzia Grzegorz Zarzycki, warunkowo zawiesił wykonanie kary na okres dwóch lat. Od Macieja Szczęsnego zasądzono także grzywnę i nawiązki w łącznej kwocie 500 zł (5 mln starych zł), z przeznaczeniem na cele społeczne.

Sąd zobowiązał także Macieja Szczęsnego do bezpłatnego przeprowadzenia z wychowankami Domu Dziecka nr 3 w Warszawie zajęć sportowo-rekreacyjnych w wymiarze 12 godzin.

Jeśli ukarany – ostrzegł sędzia – będzie ociążał się z przeprowadzeniem tych zajęć, wymierzona mu kara zasadnicza zostanie odwieszona, czyli bramkarz Legii trafi do więzienia.

Do pobicia, finałem którego stał się proces doszło w Stalowej Woli 30 października ubiegłego roku po meczu tamtejszej Stali z Legią. Po kończącym mecz gwizdki sędziego (spotkanie wygrała Stal 1-0) na płytę boiska wybiegła grupa kibiców

fetując zwycięstwo. Maciej Szczęsny przy tunelu prowadzącym z boiska do szatni wdał się w dyskusję z jednym z kibiców i uderzył go głową (tzw. bykiem) w twarz, powodując złamanie nosa z przemieszczeniem (zajście miało miejsce obok trybun prasowych i zostało zarejestrowane na taśmie wideo).

Policja próbowała zatrzymać Szczęsnego, ale przy pomocy trenera i zawodników Legii zdołał on uciec. Sprawa jednak trafiła do prokuratury, która wniosła do sądu udokumentowane oskarżenie. Sąd trzykrotnie wyznaczał terminy rozpraw, ale Maciej Szczęsny nie zgła-

szął się na nie. Pierwsza rozprawa odbyła się dopiero po czwartym wezwaniu. Za lekceważenie sądu i niezgłaszanie się na rozprawę Maciej Szczęsny poniesie jeszcze koszty sądowe, w tym także dojazdu świadków z Warszawy.

Uzasadniając wyrok na bramkarza Legii, sędzia Grzegorz Zarzycki powiedział, że sąd zastanawiał się czy nie wnieść kary zakazu wykonywania zawodu piłkarza, ale uznał ją za zbyt radykalną.

Wyrok nie jest prawomocny. Bramkarz Legii nie chciał powiedzieć dziennikarzom czy będzie składał odwołanie.

(PAP)

Jaworek – nie, Jaskot – tak?

Poszukiwania trwają

Hutnik nadal poszukuje efektywnego napastnika do swojego pierwszoligowego zespołu piłkarskiego.

Najprawdopodobniej nie zostanie zawodnikiem jedenastki z Suchych Stawów Tomasz Jaworek. Swymi umiejętnościami nie może jakoś przekonać hutniczych szkoleniowców.

Bardziej prawdopodobne jest natomiast wypożyczenie z łódzkiego Widzewa byłego mielczanina Andrzeja Jaskota, który starał się ostatnio „zaczepić” w Bundeslidze. Do piątku strony mają podjąć konkretne decyzje, gdyż czas nagli.

(WB)

Sparing dla Nigeryjczyka w Cracovii

Ostatecznej decyzji nie podjęto

Specjalnie dla 21-letniego Nigeryjczyka Baturu Saleha piłkarze Cracovii grali wczoraj tzw. wewnętrzny sparing. Chciano zobaczyć co też potrafi czarnoskóry futbolista w ostrej boiskowej walce.

Komentarze były, jak to często w takich sytuacjach, zróżnicowane. Od pochlebnych do mniej sympatycznych. Stało się jednak na tym, że decyzja o przydatności Saleha podjęta zostanie w najbliższych dniach. Grał też wczoraj Ukrainiec Rajko, znany z wcześniejszych występów w Okocimskim.

Dziś natomiast menedżer Andrzej Turecki ma sfinalizować w Mielcu

transfer Marcina Hrapkowicza z tamtejszej Stali. Dogadano się na linii Wawel – Stal i teraz nic już nie stoi na przeszkodzie, aby ten napastnik występował przy ul. Kałuży. Gdy Hrapkowicz stanie się zawodnikiem „pasów” to menedżer Turecki pojedzie do Warszawy, aby w PZPN zarejestrować i Hrapkowicza i Ukraińca Michała Kutelmacha.

(BAT)

P. S. Członkowie Rady Seniorów Cracovii, a także inni chętni, będą mogli skorzystać z bezpłatnego transportu na sobotni mecz z tarnowską Unią. Zgłoszenia w sekretariacie klubu do piątku, do godziny 12.

Hokejowe odbijanie się od dna?

Kadra bez... najlepszych

Podczas kwietniowych hokejowych mistrzostw świata grupy „B” w Bratysławie szef PZHL Bogdan Tyszkiewicz zapowiadał nową jakość w prowadzeniu reprezentacji seniorów. Miało to być początkiem odbijania się naszego hokeja od przysłowiowego dna.

Prezes Tyszkiewicz mówił wówczas: - Podstawą będą letnie przygotowania kadrowiczków, blisko dwumiesięczne. Nie ma innego sposobu jak ciężka praca przed zasadniczym sezonem, praca stanowiąca klasyczne ładowanie akumulatorów. Przecież w trakcie sezonu jest tylko czas na zajęcia techniczno-taktyczne, na zgrywanie się poszczególnych formacji. Kadrowicze będą otrzymywali za swoją pracę godziwe wynagrodzenie. Nie chcemy bowiem, aby traktowali powołania do reprezentacji jako zła konieczność, które dodatkowo zmniejsza ich miesięczne zarobki.

Te słowa wypowiedziane zostały chyba w złą godzinę... W lipcu, od 14 do 28, hokeiści-kadrowicze przebywali na zgrupowaniu w Zakopanem. Zgrupowaniu poświęconym przede wszystkim cwi-

czeniu wyrabiającym siłę i wtrzymania. Niestety, spotkało się ono z brakiem pełnego zainteresowania ze strony licznej grupy zawodników z nowotarskiego Podhala i oświęcimskiej Unii. A trenerzy Władimir Safonow i Henryk Gruth chcieli powołać z tych klubów, w sumie, szesnastu hokeistów...

Teraz kadrowicze przebywają na zgrupowaniu w Sosnowcu. Znowu bez „gór” i „chemików”. Ci bowiem twardo stoją na stanowisku, że równie solidnie mogą się przygotować do sezonu w macierzystych klubach. W tym miejscu wspomnieć należy, że spora grupa naszych hokeistów w okresie między rozgrywkami po prostu pracuje poza sportem, zdobywając w ten sposób środki do życia. Wolno więc sądzić, że pobyty oferowane przez PZHL nie są konkurencyjne. Słyszysz się głosy, że Związek wnikliwie przyjrzy się tej gremialnej absencji i wyciągnie konsekwencje adekwatne do stopnia przewinienia każdego zawodnika, który odmówił stawienia się na wezwanie szkoleniowców kadry. Oby tylko

W Pucharze Polski

Jak zwykle niespodzianki

Wczoraj rozegrano dziewiętnaście meczów I rundy szczebla centralnego piłkarskiego Pucharu Polski. Drużyny z naszego makroregionu uczestniczyły w trzech spotkaniach.

Kuchnie Izdebnik (V liga, okręg bielski) – Wawel Kraków (III liga) 1-5 (1-3). Gole: Godzik 20 – Wołowicz 4, Rajtar 36, Tyrka 38, Nylec 56, Klimczak 80. Przewaga trzecioli-gowców nie podlegała dyskusji. Ten mecz był dla podopiecznych trenera Albina Mikulskiego niezłym „przetarciem” przed niedzielą inauguracją III ligi.

Chemal Brzeźnica (V liga, okręg tarnowski) – Glinik Gorlice (IV liga) 2-1 (0-0). Gole: Skrzypek 56, Mysiak 80 – Mysiak 69 samobójczy. Z pewnością jest to duża niespodzianka. Nie chodzi jedynie o różnicę klas rozgrywkowych dzielącą obie drużyny. Wszak Glinik miał spore ambicje pucharowe.

Nafta Jedlicze – Polonia Przemyśl 3-1 (1-1, 1-1). Dwudziestego trzeciego sierpnia rozegrana zostanie druga runda szczebla centralnego Pucharu Polski, tym razem już z udziałem drugoligowców z ostatniego sezonu. Czyli szczególnie kibice Chemalu i Nafty doświadczą kolejnych emocji.

(WB)

Wynik nieistotny?

Wczoraj w późnych godzinach wieczornych zakończył się w Duesseldorfie towarzyski mecz piłkarski, w którym miejscowa Fortuna (beniaminek Bundesligi) pokonała reprezentację Polski 3-1 (0-1).

Dla podopiecznych trenera Henryka Apostela był to ostatni sprawdzian formy przed eliminacyjnym meczem do mistrzostw Europy z Francją, który odbędzie się w Paryżu 16 bm.

(PAP)

W Łukowie

Olimpijczycy na tarczy

W towarzyskim meczu olimpijskich reprezentacji piłkarskich Polska przegrała w Łukowie z Norwegią 2-4 (0-1). Bramki: Szemoński 67, Moskałowicz 69 – Tore Flo 63 i 89, Larsen 24, Solksjaer 83. Sędziował: M. Kowalczyk (Lublin). Żółta kartka: Larsen. Widzów 4 tys.

Polska: Wyparło – Szymkowiak (53 Szemoński), Kałużny, Krzętowski, Ratajczyk – Niciński, A. Bąk, Moskałowicz, Wojciechowski – Kali-ciak (67 Białek), Górski (46 Boguś).

Było to ciekawe widowisko. Oba zespoły grały szybko, twardo i wypracowały sobie wiele dogodnych sytuacji do zdobycia bramek. Lekką przewagę miała nasza drużyna, ale skuteczniejsi okazali się rywale i za-służenie wygrali.

Oba polskie gole były przedniej marki i gdy wydawało się, iż nasza drużyna wkrótce zdobędzie następnego gola, fatalny błąd popełnił Wyparło. Skiksował i kopnięta przez niego piłka trafiła do Norwegów – Ole Solskjaer zdobył trzeciego gola dla gości. Tuż przed końcowym gwizdkiem sędziego „wpadka” przydarzyła się A. Bąkowi i Flo ustalili wynik meczu.

(PAP)

Podglądanie Petrochemii

Wczoraj w Płocku rozegrano za-legły mecz grupy II piłkarskiej drugiej ligi, w którym tamtejsza Petrochemia (spadkowicz z ekstraklasy) zmierzyła się ze świeżo upieczonym (po barażu z Radomiakiem) drugoligowcem Jeziorakiem Hawa. Wygrali gospodarze 3-2 (2-2), gole: Witkowski 17 i 82, Małocha 44 – Jackiewicz 10, Róg 40.

Uważnymi obserwatorami tego spotkania byli wysłannicy Wisły. Spostrzeżenia przekazane zostaną trenerowi Franczakowi; wszak w najbliższą niedzielę „Biała Gwiazda” podejmować będzie właśnie Petrochemię.

(B)

Duży Lotek

4, 16, 18, 33, 36, 48

Express Lotek

9, 12, 18, 31, 33

III Liga - Grupa Małopolska

5-6 sierpnia

Browar Pogoń Leżajsk - Wawel Kraków (niedziela, godz. 17)
Karpaty Krosno - Stal Sanok (n. 11.30)
Czuwaj Przemyśl - Tarnovia (s. 17.30)
Stal Rzeszów - Dalin Myślenice (s. 17)
Unia II Tarnów - Kolbuszowianka (n. 17.30)
Świt Krzeszowice - AZS Resovia Rzeszów (n. 17.30)
Wisłoka Dębica - Polonia Przemyśl (s. 17)
Izolator Boguchwała - Karpaty Siepraw (n. 17)
Kabel Kraków - Kamax Kańczuga (s. 17)

12-13 sierpnia

Wawel - Kamax (s. 17)
Karpaty S. - Kabel (n. 17.30)
Polonia - Izolator (s. 17)
Resovia - Wisłoka (s. 17.30)
Kolbuszowianka - Świt (n. 16)
Dalin - Unia II (n. 17)
Tarnovia - Stal Rz. (s. 17)
Stal S. - Czuwaj (s. 17)
Pogoń - Karpaty K. (n. 17)

19-20 sierpnia

Karpaty K. - Wawel (n. 11.30)
Czuwaj - Pogoń (s. 17.30)
Stal Rz. - Stal S. (s. 16.30)
Unia II - Tarnovia (n. 17.30)
Świt - Dalin (n. 17.30)
Wisłoka - Kolbuszowianka (s. 17)
Izolator - Resovia (n. 16)
Kamax - Karpaty S. (n. 17)
Kabel - Polonia (s. 17)

26-27 sierpnia

Wawel - Karpaty S. (n. 11)
Polonia - Kamax (n. 17)
Kolbuszowianka - Izolator (n. 17)
Dalin - Wisłoka (n. 17)
Tarnovia - Świt (s. 17)
Stal S. - Unia II (s. 17)
Pogoń - Stal Rz. (n. 17)
Karpaty K. - Czuwaj (s. 16)
Resovia - Kabel (s. 17)

30 sierpnia (środa)

Czuwaj - Wawel (17.30)
Stal Rz. - Karpaty K. (16.30)
Unia II - Pogoń (17)
Świt - Stal S. (17.30)
Wisłoka - Tarnovia (17)
Izolator - Dalin (15.30)
Kabel - Kolbuszowianka (17)
Kamax - Resovia (16)
Karpaty S. - Polonia (17)

2-3 września

Wawel - Polonia (n. 14)
Resovia - Karpaty S. (n. 13)

Kolbuszowianka - Kamax (n. 17)
Dalin - Kabel (n. 17)
Tarnovia - Izolator (n. 11)
Stal S. - Wisłoka (n. 11)
Pogoń - Świt (n. 16)
Karpaty K. - Unia II (s. 16)
Czuwaj - Stal Rz. (s. 17)

9-10 września

Stal Rz. - Wawel (n. 11)
Unia II - Czuwaj (s. 16)
Świt - Karpaty K. (s. 17)
Wisłoka - Pogoń (s. 11)
Izolator - Stal S. (s. 15)
Kabel - Tarnovia (s. 16.30)
Kamax - Dalin (s. 16)
Karpaty S. - Kolbuszowianka (n. 17)
Polonia - Resovia (s. 11)

13 września (środa)

Wawel - Resovia (16)
Kolbuszowianka - Polonia (17)
Dalin - Karpaty S. (16)
Tarnovia - Kamax (17)
Stal S. - Kabel (16)
Pogoń - Izolator (16.30)
Karpaty K. - Wisłoka (16)
Czuwaj - Świt (17)
Stal Rz. - Unia II (16)

16-17 września

Unia II - Wawel (n. 10.30)
Świt - Stal Rz. (n. 17)
Wisłoka - Czuwaj (s. 11)
Izolator - Karpaty K. (n. 15)
Kabel - Pogoń (s. 16.30)
Kamax - Stal S. (n. 16)
Karpaty S. - Tarnovia (n. 16)
Polonia - Dalin (s. 16)
Resovia - Kolbuszowianka (n. 11)

23-24 września

Wawel - Kolbuszowianka (s. 16)
Dalin - Resovia (n. 16)
Tarnovia - Polonia (s. 15.30)
Stal S. - Karpaty S. (n. 12)
Pogoń - Kamax (n. 16)
Karpaty K. - Kabel (n. 11.30)
Czuwaj - Izolator (n. 11)
Stal Rz. - Wisłoka (s. 15.30)
Unia II - Świt (n. 15)

30 września - 1 października

Świt - Wawel (n. 16)
Wisłoka - Unia II (s. 15)
Izolator - Stal Rz. (n. 14)
Kabel - Czuwaj (s. 15.30)
Kamax - Karpaty K. (n. 14)
Karpaty S. - Pogoń (n. 15.30)
Polonia - Stal S. (s. 14.30)
Resovia - Tarnovia (s. 15)
Kolbuszowianka - Dalin (n. 15)

7-8 października

Wawel - Dalin (s. 12)
Tarnovia - Kolbuszowianka (n. 15)

Pogoń - Polonia (n. 14)
Karpaty K. - Karpaty S. (n. 11.30)
Czuwaj - Kamax (n. 11)
Stal Rz. - Kabel (s. 15)
Unia II - Izolator (n. 11)
Świt - Wisłoka (n. 12)
Stal S. - Resovia (n. 11)

14-15 października

Wisłoka - Wawel (s. 15)
Izolator - Świt (n. 13)
Kabel - Unia II (s. 15)
Kamax - Stal Rz. (n. 14)
Karpaty S. - Czuwaj (n. 15)
Polonia - Karpaty K. (n. 11)
Resovia - Pogoń (s. 11)
Kolbuszowianka - Stal S. (n. 14)
Dalin - Tarnovia (n. 15)

21-22 października

Wawel - Tarnovia (s. 12)
Stal S. - Dalin (s. 14)
Pogoń - Kolbuszowianka (n. 14)
Karpaty K. - Resovia (s. 14)
Czuwaj - Polonia (n. 11)
Stal Rz. - Karpaty S. (s. 14)
Unia II - Kamax (n. 11)
Świt - Kabel (n. 12)
Wisłoka - Izolator (s. 14)

28-29 października

Izolator - Wawel (n. 13)
Kabel - Wisłoka (s. 14.30)
Kamax - Świt (n. 14)
Karpaty S. - Unia II (n. 14.30)
Polonia - Stal Rz. (n. 11)
Resovia - Czuwaj (s. 13.30)
Kolbuszowianka - Karpaty K. (n. 13)
Dalin - Pogoń (n. 14)
Tarnovia - Stal S. (n. 11)

4-5 listopada

Wawel - Stal S. (s. 14)
Pogoń - Tarnovia (n. 14)
Karpaty K. - Dalin (s. 14)
Czuwaj - Kolbuszowianka (s. 14)
Stal Rz. - Resovia (n. 11)
Unia II - Polonia (n. 13)
Świt - Karpaty S. (n. 12)
Wisłoka - Kamax (n. 11)
Izolator - Kabel (n. 13)

11-12 listopada

Kabel - Wawel (s. 11)
Kamax - Izolator (s. 13)
Karpaty S. - Wisłoka (n. 13.30)
Polonia - Świt (s. 13)
Resovia - Unia II (s. 11)
Dalin - Czuwaj (n. 13)
Tarnovia - Karpaty K. (s. 11)
Stal S. - Pogoń (s. 11)
Kolbuszowianka - Stal Rz. (s. 13)

Powinno być interesująco...

Rozgrywki trzeciej ligi piłkarskiej cieszą się sporym zainteresowaniem. Z reguły też sama rywalizacja na boiskach jest interesująca. Nie inaczej powinno być w rozpoczynającym się w sobotę sezonie 1995/96.

Beniaminkami grupy małopolskiej są Świt Krzeszowice, Kolbuszowianka oraz Unia II Tarnów.

Spadkowicze z ligi drugiej to Karpaty Krosno i Wisłoka Dębica. Przypadek krosnian to jaskrawy przykład jak szybko kończą się sny o potęgę

nie poparte odpowiednim zapleczem personalno-ekonomicznym. Jeszcze nie tak dawno szefowie Karpat głośno mówili o ataku na ekstraklasę; w czerwcu br. nastąpił mało sympatyczny powrót do korzeni...

W 18-zespołowej stawce małopolskich trzecioliговców mamy trzy zespoły, które występowały niegdyś w pierwszej lidze. To Stal Rzeszów (ostatni raz w ekstraklasie w sezonie 1975/76, w maju 1975 roku - pod firmą Stali II - zdobył Puchar Polski), Wawel Kraków (pierwsza połowa lat

pięćdziesiątych, w roku 1953 wicemistrzostwo Polski) oraz Tarnovia (w roku 1948). W grupie małopolskiej są drużyny miejskie, zakładowe, wojskowe oraz jeden „ludowy” - wywodzący się z pionu LZS Karpaty Siepraw.

Faworyci? W pierwszym rzędzie wielki przegrany ubiegłego sezonu czyli Wawel oraz rzeszowska Stal. Dalej Wisłoka (ambitne plany natychmiastowego powrotu do II ligi) i Pogoń z Leżajska. Może jednak do walki włączy się efektywnie ktoś jeszcze? (BAT)

Tym razem „osiemnastka”

Tydzień po trzecioliговcach zmagania w sezonie 1995/96 rozpoczyna piłkarze czwartej ligi czyli inaczej klasy międzyokręgowej.

Do tej pory nad prawidłowością zmagania w IV lidze czuwał Krakowski Okręgowy Związek Piłki Nożnej. Teraz, na dwa lata, obowiązki te przejął OZPN w Tarnowie.

Czwarta liga powiększona została z szesnastu do osiemnastu drużyn. Dlatego uratowały się w ten sposób zespoły Świniarska i Poronica Poronin; zdegradowane w czerwcu. Nowymi ekipami w tej klasie rozgrywkowej są Garbarnia, Sandecja, Igloopol Dębica i Harnaś Browar Tymbark (spadkowicze z trzeciej ligi) oraz beniaminkowi Alwernia, Kolejarsz Stróże i Dąbrowia Dąbrowa Tarnowska.

Jak zwykle w czwartej lidze bardzo skomplikowane są zasady awansu i spadku. Zależy to od ilości drużyn z naszego regionu zdegradowanych z ligi drugiej do trzeciej oraz z trzeciej do czwartej. Na dziś pewne jest tylko to, że triumfator IV ligi awansuje do trzeciej, a do ligi piątej (okręgowej) zdegradowane zostaną dwa zespoły.

Na koniec pary z pierwszej kolejki (pełny terminarz IV ligi zamieścimy w przyszłym tygodniu): Garbarnia - Sandecja, Alwernia - Wisła II, Igloopol - Gościbia Sułkowice, Victoria Witowice Dolne - Bocheńsk, Jadowniczanka - Clepardia Kraków, Świniarsko - Harnaś Browar, Poroniec - Glinik Gorlice, Dąbrowia - Błękitni Tarnów, Kolejarsz - Wolania Wola Rzędzińska. (BAT)

Kiedy z Jeziorakiem?

Z grupy II piłkarskiej drugiej ligi wycofany został zespół Piaseczna. PZPN podjął decyzję w myśl której doszło do baraży pomiędzy wicemistrzem trzecioliговowej grupy warszawskiej Jeziorakiem Ilawa i spadkowiczem z drugiej ligi (gr. II) Radomiakiem. Wygrał Jeziorak 5-1 i on zajmie teraz miejsce drużyny Piaseczna, która przestała istnieć.

Drugoligowe drużyny z naszego regionu zmierzają się z Jeziorakiem w następujących terminach: Okocimski u siebie w niedzielę 10 września (godz. 16), Cracovia u siebie w środę 20 września (16), Stal Stalowa Wola u siebie w niedzielę 15 października (11), Unia Tarnów u siebie w niedzielę 5 listopada (13.30), Wisła na wyjeździe w niedzielę 12 listopada (12). (BAT)



Wiadomości co godzinę.

5.58 - 8.30 Sygnały dnia 8.30 Radio Biznes 9.00 - 11.55 Lato z radiem: Ekoradio - prognoza pogody Andrzeja Zalewskiego; Poradnik turystyczny; Powieść Lata z Radiem: Winston Groom „Forrest Gump”; radio kierowców; Koncert spełnionych marzeń; Strofy dla ciebie 12.28 - 16.00 Po hejnal 12.30 Radio kierowców 13.40 Dziennik rolniczy 15.00 Reportaż aktualny 15.08 Premiery Muzycznej Jedynki 16.00 Dziennik popołudniowy 16.12 Aktualności 16.45 Dziennik Radia Watykańskiego 17.05 System 17.15 Z archiwum Muzycznej Jedynki: Przeboje Studia Gama 17.30 Europejska lista przebojów 18.05 Echo 18.35 Przeboje wieczne młode 18.55 Z list przebojów programu I 19.30 Radio dzieciom 20.10 Lekcja języka angielskiego „Special English” 20.20 Wszystko jest poezją 20.25 Koncert życzeń 20.45 Lektury Jedynki: Janina Zajacówna „Dom schadzek” 21.05 Kronika sportowa 21.30 Teatr Polskiego Radia: Kazimierz Strzałka „Romanca 44” 22.00 Wydarzenia dnia 22.20 Słuchajmy razem 22.50 Rozważania 23.05 Poezja z ducha muzyki poczęta 23.10 Zatrzymane w czasie 23.55 Pogaduchy do poduchy 24.00 - 6.00 Program nocny



Serwis Trójki co godzinę

6.00 - 9.05 Zapraszamy do Trójki 6.15 i 22.55 Lekcja języka angielskiego 9.05 Każdy gra inaczej 9.30 Informator ekonomiczny 11.05 Powieść na lato: Radek Knapp „Frano” 11.10 Puls Trójki 11.58 Giełda Papierów Wartościowych 12.05 W tonacji Trójki 13.05 - 16.00 Zapraszamy do Trójki 13.15 Powtórka z rozrywki 14.15 Muzyczna poczta UKF 14.30 Książka tygodnia: Norman Davies „Serce Europy” 15.05 Wakacje na dwóch kółkach 15.30 Bliżej ziemi 16.00 - 19.05 Zapraszamy do Trójki 18.10 Sport 19.05 Brum 20.05 Notes kulturalny 20.15 Jazzowy sanitariusz - program Marcina Kydryńskiego 21.05 Klub Trójki 22.05 Sport 22.15 Studio el-muzyki 23.00 To był dzień 23.30 Pod dachami Paryża 0.05 - 6.00 Trójka pod księżycem



Kraków na antenie - 68.75 FM, Podhale - 73.85 FM, Nowy Sącz - 88.00 FM, Krynica - 102.1 FM
Całodobowy dyżur telefoniczny: Kraków 33-88-07
Wiadomości co godzinę przez całą dobę
Wiadomości regionalne 6.05, 7.05, 10.05, 12.05, 16.05, 17.05, 19.05, 21.05
Wiadomości sportowe 8.05, 20.05
Wiadomości kulturalne 7.30, 14.05
Wiadomości gospodarcze 8.30
Auto-serwis 6.30, 9.05, 15.05, 18.05

5.00 - 9.00 Co niesie dzień - prowadzi Sławomir Mokrzycki w tym: 5.30 Przegląd prasy ogólnopolskiej 6.50 Przegląd prasy regionalnej 8.15 Gość programu 8.40 Komentarz polityczny 8.50 Giełda pracy 9.10 - 12.00 Wakacje z Radiem Kraków - prowadzi Witold Ślusarski 10.30 Powieść na wakacje: Kornel Makuszyński „Szatan z VII klasy” - czyta Jerzy Radziwiłowicz 12.00 - 12.30 Monitor małopolski wyd. południowe 12.30 - 15.00 Kram - prowadzi Marcin Baran i Piotr Czyż 15.10 - 16.00 Propozycje do listy przebojów Radia Kraków - prowadzi Andrzej Kukuczka 16.00 - 18.00 Monitor małopolski 18.15 - 19.00 Koncerty, koncerty w opr. Piotra Czyży 19.15 - 19.30 Co jest grane - aktualności

muzyczne w opr. Magdaleny Smęder 19.30 - 20.00 Dixilandowe rytmy - wybór Lucyny Tenetowej 20.10 - 22.00 Wieczór na Szlaku - prowadzi Marcin Baran - Hander obwoźny kultury i sztuki 22.00 - 23.00 BBC 23.05 - 24.00 Ciekawostki płytowego rynku w opr. Anny Woźniakowskiej 0.05 - 5.00 Nocny Szlak Radia Kraków - prowadzi Piotr Czyż



Wiadomości co godzinę całą dobę

Wiadomości co kwadrans 6.00 - 9.00

Wiadomości sportowe 6.08, 6.33, 7.09, 7.34, 8.07, 9.05

Wiadomości giełdowe 12.05, 13.05, 14.05

4.00 - 6.00 Świt z Radiem Zet 6.00 - 9.00 Poranek z Radiem Zet 8.10 Komentarz dnia 8.15 Gość Radia Zet - wywiad Andrzeja Woyciechowskiego 6.26, 7.24, 8.49 Mała Encyklopedia Dobrych i Złych Obyczajów Jacka Fedorowicza 9.00 - 15.00 Muzyczne lato z Radiem Zet 15.15 Tajemnicza budka - konkurs Szymona Majewskiego 16.00 - 17.40 Szymoniada program Szymona Majewskiego 19.00 Telefontyczna, komputerowa lista przebojów Radia Zet 21.00 UK Chart Attack (brytyjska lista przebojów) - piątek 22.15 Hip Hop Zet - Plotki ze świata show-biznesu 23.15 Miłość z Radiem Zet - program prof. Lwa Starowicza 2.00 - 4.00 Noc z Radiem Zet



Wiadomości co godzinę od 0.45

Giełda: 12.05, 14.05
MTV Radio News: 19.05, 23.05
Program Kraków
traffic: 6.26, 6.59, 7.26, 7.59, 8.26, 8.59, 14.26, 14.59, 15.26, 15.59, 16.26, 16.59

Informacje regionalne: 10.26, 11.26, 12.26, 13.26, 17.26

5.00 - 9.00 „Rano Mogę Fruwać” - piecemy poranne tosty 9.00 - 13.00 „Inwazja Mocy” - czyli radio-woy odpal w upał 13.00 - 17.00 „Relacje Migawki Flesze” - rajd reporterów 17.00 - 19.45 „Rockujemy Muzykę Fantastyczną” - gramy w rosyjską ruletkę 19.45 - 21.45 „Radio Muzyka Fakty” - przegląd wydarzeń dnia 21.45 - 1.00 „Rock Metal Funky” - zdejmujemy nocną koszulkę 1.00 - 5.00 „Rozterki Marzenia Fobie” - nocne odloty.

KOMANDOS
NAJLEPSZY
MAGAZYN
MILITARNY
W POLSCE

JUŻ CZENA NA CIEBIE
W KIOSKACH

Agencja
Reklamy i Marketingu
„Jagiellonia”

Kraków, ul. Długa 60/3
tel/fax 33-00-41

Biuro Podróży
Dziennika Polskiego
„Jagiellonia”

Kraków, ul. Wiślna 2
tel. 22-03-45
tel/fax 22-77-93

Telewizja

TVP1

- 6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. - rozmowa Jedyński
8.00 Treledysk „Siedem wisienek”
8.15 Małe bajeczki: Anna Onichimowska „Głęboko - płytko”
8.25 Gimnastyka dla dzieci: Kung - Fu
8.30 Lato z czarodziejem
9.00 Wiadomości
9.10 „Morskie urwisy 3” (2/5) - serial nowozelandzki
9.35 Bractwo przygody i zabawy - program dla dzieci
10.05 „Reporter na tropie” (12/15) - serial kanadyjski
10.50 Muzyczna Jedyńska
11.00 Taki jest świat - magazyn reportażu zagranicznego
11.30 Lato z Magazynem Notowań
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - rolniczy program informacyjny
12.20 Opowieści bałtyckie: Latar-nie
12.45 Ptakolub
13.00 W rajskim ogrodzie
13.20 Zwierzęta świata: Podwodne miasto - opowieść o rafie koralowej (2) - nowozelandzki film dokumentalny
14.00 Kino letnie „Kochajmy syrenki” - polska komedia muzyczna (1967), reż. Jan Rutkiewicz, wyk. Bohdan Łazuka, Jacek Fedorowicz, Janusz Kłosiński (85 min)
Kulisy polskiej estrady według scenariusza Jacka Fedorowicza.
15.25 Rusz się Kaziu! - magazyn sportowo-rekreacyjny
15.40 Przyjemne z pożytecznym
16.00 Szaleństwa Alwina Wiewiórki - angielski serial animowany
16.25 Party tura - teleturniej muzyczny dla dzieci
16.55 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Automania - magazyn motoryzacyjny
17.40 Magazyn katolicki
18.05 Filmidło - magazyn filmowy
18.30 „Tata major” (6/50) - serial komediowy USA
19.00 Wieczorynka: Wszystko gra oraz serial Porwanie Baltazara Gąbki
19.30 Wiadomości
20.10 „Żar tropików” (11/22) - serial kanadyjsko-izraelski
21.05 Tylko w Jedyńce
21.45 Diariusz - magazyn rządowy
21.55 Dreszcze - magazyn wyczynu i ryzyka
22.25 Leksykon polskiej muzyki rozrywkowej - „W”: Stanisław Wielanek
22.40 Gliny - magazyn policyjny
23.00 Wiadomości gospodarcze
23.15 Ojciec i syn - japoński film dokumentalny
Opowieść o synu Kenzaburo Oe - ubiegłorocznego laureata literackiej Nagrody Nobla. Głęboko upośledzony syn japońskiego noblisty, pod pełną poświęcenia opieką znalazł bardzo istotne miejsce w życiu.
0.15 „Proces króla” (O processo do Rei) - portugalski dramat historyczny (1989) reż. Joao Mario Grilo wyk. Aurelle Doazan, Carlos Da-

niel, Antonino Solmer (88 min)
Spisek dworski, który pozba-wił Alfonsa VI tronu.
1.40 Zakończenie programu

TVP2

- 7.00 Panorama
7.10 Studio Sport
7.20 Poranny magazyn Dwójki
7.50 Akademia zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 „Dzieciaki, kłopoty i my” (3/52) - serial komediowy USA
9.00 Tęsknoty i marzenia
9.20 Najpiękniejsze zakątki zachodniej Ameryki (4/8): Mount Rushmore i Black Hills - serial dokumentalny USA
9.45 Grekokatolickie cerkwie pogranicza polskiego (2)
10.00 Klub Pana Rysia - program przyrodniczy dla dzieci
10.25 Opowieści mądrego króla Salomona i diabła - amerykańsko-izraelski serial animowany
10.30 Przeżyjmy to jeszcze raz - Woodstock'94: Santana
11.00 „Gra złudzeń” (Scopone scintificio) - film włoski (1972) reż. Luigi Comencini, wyk. Alberto Sordi, Silvana Mangano, Joseph Cotten (109 min)
Hrabina hazardzistka przenosi karcianą gorączkę do slumsów.
12.50 Akademia zdrowia Dwójki
13.00 Panorama
13.20 Halo! Dziś Szczecin
15.05 Studio Sport: Koszykówka zawodowa NBA
15.30 Animals - magazyn ekologiczny
16.00 Wierna pieśń - film dokumentalny Jarosława Kopaczewskiego
16.30 5 x 5 - wygramy razem - teleturniej
17.00 „Zwycięzca bierze wszystko” (4) - serial niemiecki
17.45 Miss „Lata z Radiem” w Dwójce
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.35 Klub Pana Rysia
20.00 Studio sport: Za metą
21.00 Panorama
21.35 Sto na sto, czyli sto filmów na stulecie kina: „Cena strachu” (La salaire de la peur) - film francuski (1953) reż. Henri Georges Clouzot, wyk. Yves Montand, Charles Vanel, Folco Lulli, Vera Clouzot (141 min)



Czterej awanturnicy z Europy podejmują się przewiezienia ładunku nitrogliceryny przez karkołomne drogi Ameryki Środkowej. Każdy obrót kół grozi eksplozją... Złota Palma w Cannes, nagroda na festiwalu w Berlinie Zachodnim.

24.00 Panorama

0.05 Przeżyjmy to jeszcze raz - Woodstock '94: Metallica
1.00 Zakończenie programu



POLSAT

- 8.00 Film animowany dla dzieci
8.15 Klub Lady Fitness TV Polsat
8.30 Disco Polo Lato - muzyczne studio Polsatu
9.30 Sekrety (23) - serial USA
10.00 Dallas (79) - serial USA
10.50 Filmoteka Narodowa: „Trójka hultajska” - film polski (1937) reż. Henryk Szaro, wyk. Stanisław Woliński, Stanisław Sielański, Tadeusz Kondrat (86 min)
Trzej czeladnicy trafiają główną wygraną na loterii. Postanawiają spotkać się za rok.
12.30 W drodze - magazyn redakcji programów religijnych
13.00 Twój lekarz - magazyn medyczny
13.30 Sztuka sprawiedliwości - program publicystyczny
14.00 Jurek Bogajewicz w poszukiwaniu siebie - reportaż Pawła Hanczakowskiego
14.55 Kostka szczęścia - konkurs
15.10 Więźniarki (110) - serial australijski
16.00 Tylko dla dam
16.30 Informacje
16.40 Film animowany dla dzieci
16.55 Halo Gra!my - muzyczna zabawa na żywo
17.55 Sekrety (24) - serial USA
18.25 Kostka szczęścia - konkurs
18.30 Informacje
18.55 As wywiadu (6) - serial sensacyjny USA
19.55 Informacje
20.00 Ostry dyżur (18) - serial USA
20.55 Kostka szczęścia - konkurs
21.00 Statek miłości (44) - serial USA
22.00 Informacje i Biznes informacie
22.15 Sztuka informacji - program Marka Markiewicza
22.45 4 x 4 - magazyn motoryzacyjny
23.15 Link Journal - magazyn mody
23.45 Filmoteka Narodowa: „Trójka hultajska” - film polski (1937) reż. Henryk Szaro (powt.)
1.25 Pożegnanie

TELEWIZJA KRAKÓW

- 14.55 Powitanie, program dnia
15.10 Szmaccianki (17) - serial animowany dla dzieci
15.20 Astrofarma (4) - serial animowany
15.30 W Bucikowie (4) - serial animowany
15.40 Przygody Kota Feliksa (5) - serial animowany
16.05 Miód i pszczoły (55) - serial francuski dla młodzieży
16.30 The carsat crisis - kurs języka angielskiego
16.45 W harmonii ze światem
17.15 Crystal (239) - serial wenezuelski
17.55 Poza kadrem
18.10 Kronika
18.40 U siebie - magazyn mniejszości narodowych i grup etnicznych
19.00 Wspólne sprawy
19.15 Jazz w czwartek
Grają laureaci Jazz Juniors '95
19.30 Unplugged - Crosby, Stills and Nash
20.00 Zlecenie na morderstwo (1/2) - film kryminalny USA (1993) reż. Marvin J. Chomsky, wyk. Cybil She-

phard, Ken Olin, Chris McDonald



Piękna i bogata dziewczyna, aby ukarać męża flirciarza, planuje z zimną krwią śmierć jego kochanki.

- 21.35 Rozmowa w studio
21.45 Kronika
21.55 Sport
22.00 Pro moto - magazyn motoryzacyjny
22.30 Nasza antena
22.35 „Bohaterowie” (1/5) - serial USA (1994) reż. Mannie van Rensburg, wyk. Jan Roberts, Neil McCarthy (60 min)
Wojenne losy w obozie jenieckim, nienawiść, przyjaźń, miłość do jednej kobiety.
23.35 Zakończenie programu

tvKatowice

- 7.00 TV Polonia
9.00 Poranek z TV Katowice
11.05 Znak orła - serial TP
11.35 Off Beat
12.00 Aktualności
12.05 Flash - serial
12.50 Interpretacje
13.00 Czyste szaleństwo
13.30 Dance Club
14.00 W cztery strony świata
14.20 Dziś w Tele-Trójce
14.35 Kleks
15.00 Aktualności
15.10 Szmaccianki - serial animowany
15.20 Astrofarma - serial animowany
15.30 W Bucikowie - serial animowany
15.40 Przygody kota Feliksa - serial animowany
16.05 Miód i pszczoły - serial
16.35 Dziś w Tele-Trójce
16.50 Książdz Szramek
17.20 Crystal
18.00 Gość Tele-Trójki
18.10 Aktualności
18.20 Aktualności gospodarcze
18.40 Portrety miast
18.45 Gala polskiego jazzu
19.00 Wieczór z TV Katowice
19.30 Bez prądu: Crosby, Stills And Nash - koncert
20.00 „Zlecenie na morderstwo” (1/2) - film kryminalny USA (1993) reż. Marvin J. Chomsky, wyk. Cybil Shephard, Ken Olin, Chris McDonald
21.45 Muzyczna Tele-Trójka
22.00 Aktualności
22.10 Kung-fu - serial USA
23.00 Recital Ireneusza Głyka
23.30 Podróż do wnętrza Innego
23.50 Spotkanie z Wielką Orkiestrą Symfoniczną Polskiego Radia w Katowicach
0.50 Wieczór z TV Katowice

TVPOLONIA

- 7.00 Panorama
7.10 Lato z Mozartem: „Eine kleine Nachtmusik”
7.35 Godzina szczerości
8.25 Sylwetki: Marek Hłasko bez mitów
9.00 Wiadomości
9.15 Magazyn Notowań: Dolnośląskie enkawy
9.45 Znak orła (3/14) - serial
10.15 piosenki z...

- 10.30 Sen Staszka w Teheranie - film dokumentalny Andrzej Fidyka (powt.)
11.15 Film animowany
11.30 Słoneczne studio - program dla dzieci
12.00 Wiadomości
12.15 Adaptacje literatury: „Cham” - film polski (1931) reż. Jan Nowina Przybylski
13.35 Ekspres reporterów
13.55 Sportowe hobby
14.25 Rozmowa dnia
15.00 Skarbiec - magazyn historyczny
15.30 Film dokumentalny
16.00 Magazyn katolicki
16.30 Gra - teleturniej
17.00 Teleexpress
17.15 Plecak pełen przygód (2/3) - serial dla młodzieży
17.45 Znak orła (4/14)
18.30 Impresje z lat 80.
18.50 Krakowskie legendy
19.00 Auto-moto-klub - magazyn sportów motorowych
19.15 Dobranoc
19.30 Wiadomości
20.00 Studio Kontakt
20.30 Muzyczna Jedyńska
21.00 Panorama
21.30 Pogranicze w ogniu (17/24) - serial
22.30 Bez prądu: Tadeusz Nalepa - koncert
23.30 Autobus Siemiatycze - świat - film dokumentalny
0.05 Męski striptiz: Krzysztof Materna - program Małgorzaty Domagalik
0.35 Dystans - magazyn sportowy
1.00 Zakończenie programu

POLONIA

- 6.00 Jolanda - telenowela 6.45 Posterunek przy Hill Street - serial 7.45 Teleshop 8.10 Seriale animowane 9.50 Drużyna A 10.40 Maria 11.30 Posterunek przy Hill Street 12.20 Seriale animowane 14.00 Drużyna A 14.40 Maria 15.35 Teleshop 16.00 Seriale animowane 17.30 Drużyna A 18.20 Maria 19.10 Posterunek przy Hill Street 20.00 „Parker Kane” - film sensacyjny USA (1990) reż. Steve Perry, wyk. Marisa Thomei 21.45 T&T 22.15 Jeden plus dziesięć 22.45 Drużyna A 23.35 Maria 0.20 Posterunek przy Hill Street 1.10 „Parker Kane” (powt.) 3.00 „T&T” 3.30 Jeden plus dziesięć 3.50 Drużyna A 4.40 Posterunek przy Hill Street 5.10 Maria

RAI UNO

- 6.00 Euro News 6.45 Magazyn poranny 9.30 „Pies ojca” - serial USA 9.55 „Południe Czajki” - film USA, w rol. gł. Dean Martin i Jerry Lewis 11.00 Dziennik 11.30 Zielony poranek 12.25 Prognoza pogody 12.30 Dziennik 12.35 „Morderstwo to jej hobby” - serial USA, w rol. gł. Angela Lansbury 13.30 Dziennik 14.00 „Serenada” - film USA, w rol. gł. Mario Lanza i Joan Fontaine 16.05 Program dla dzieci (16.10 „Tarzan”, 17.10 „Miedzy nami Jaskiniowcami”, 17.30 „Pogromcy duchów”) 18.00 Dziennik 18.15 „Alf” - serial USA 18.50 Lunapark - gry 19.35 Prognoza pogody 20.00 Dziennik 20.40 Szczęśliwy wśród kobiet - program rozrywkowy 23.10 Dziennik 23.15 Wielkie bitwy - program dokumentalny (Kamikadze i bomba atomowa) 24.00 Dziennik i pogoda 0.30 Dziś w parlamencie 0.40 Zobaczyć i poznać - Wenecja nieznana 1.10 Półgłosem 1.25 Na letni wieczór - program rozrywkowy 2.35 „Za głuchy” - odc. 10 3.35 Dziennik 4.05 Włosy w Pucharach: mecz piłki nożnej Auxerre - Fiorentina 5.45 Doc music club.

DZIENNIK POLSKI

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1

Redaktor Naczelny:
CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI

tel. 22-63-04, fax: 22-82-49,
telex: 32-27-95

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Redaktor wydania: Krzysztof Samborski

Sekretarz Redakcji: tel. 22-28-98

(od godz. 16 tel./fax: 22-05-67),

Dział Krajowy: tel. 22-47-06

Dział Ekonomiczny: tel. 22-25-79

Dział Zagraniczny: tel. 22-07-56

Dział Miejski: tel. 22-87-25,

Dział łączności z Czytelnikami:

tel. 22-95-92,

Dział Sportowy: tel. 21-97-23

centrala: tel. 22-75-88

(łączy ze wszystkimi działami)

ODDZIAŁY REDAKCJI:

NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 43-54-49, 43-54-78, 43-85-45

Ekspozytura: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-187) 630-72

OSWIECIM, ul. Prusa 3, tel./fax: (0-33) 43-08-04

ZAKOPANE, KMPiK, ul. J. Zborowskiego 2, II p., tel./fax: (0-185) 135-30,

ŻYWIEC, tel./fax: (0-30) 61-48-85

RZESZÓW, ul. Zygmuntońska 10, tel./fax: (0-17) 395-22

Ekspozytura: KROSNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-131) 622-90, 258-23 w. 29

PRZEMYŚL, ul. Wybrzeże Piłsudskiego 1, tel./fax: (0-10) 78-77-43

TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48

Ekspozytura: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-197) 256-22

DĘBICA, ul. Parkowa 28, tel./fax: (0-146) 87-72

WYDAWCA:

Wydawnictwo Jagiellonia S.A.
31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,
tel. 22-07-12, fax: 22-08-78

Prezes Zarządu:

WOJCIECH TACZANOWSKI

Druk: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe Spółka z o.o. Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3

Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagraniczną RUCH S.A. Oddział Warszawa, ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:

KRAKÓW, ul. Wielopole 1,

tel. 21-99-77,

fax: 21-97-77,

czynne w godz. 8-16

ul. Starowiślna 2

tel. 21-45-72

ul. Wiślna 2,

tel. 22-70-89,

czynne w godz. 8-18

oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji

(za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)